# ARCHAEOLOGIA: 

OR

MISCELLANEOUS TRACTS,

## A N TIQ U I T Y. <br> VOL. 1.

$$
\text { The fode } 13 \text { Jibaing his Plorl, }
$$

Duke of Reyourg ds dat for E30. - Cok 8572
 he tavi Liflanto, 1532.

## ARCHAEOLOGIA:

OR

MISCELLANEOUS TRACTS,<br>RELATINGTO

A N TI Q U I T Y.

PUBLISHEDBY
THE SOCIETY OF ANTIQUARIES OF LONDON.


Sold at the House of the Societx, in Chancery-Lane; and by Meffieurs Whistonfs White, Robson, Baker and Leigh, and Brown. MDCCLXX.

$$
\begin{aligned}
& D A \\
& 20 \\
& \text { A64 } \\
& 0.1
\end{aligned}
$$

$$
\frac{2.652}{3011^{92}}
$$

## [i]

## INTRODUCTION:

CONTAINING

## An Hiftorical Account of the Origin and Eftablifhment of the Society of Antievarieg.

THE Hiftory and Antiquities of Nations and Societies have been objects of inquiry to curious perfons in all ages, either to feparate fallhood from truth, and tradition from evidence, to eftablifh what had probability for its bafis, or to explode what refted only on the vanity of the inventors and propagators. The firft traces of every hiftory were rude and imperfect : better methods of preferving facts fucceeded. The unchizeled ftone or rudeft hieroglyphic accompanied the fongs of the bards, to perpetuate the atchievements of a whole nation, or a few individuals; till the ufe of letters, and the complicated tranfactions, claims, and interefts of men, taught them to multiply memorials, and to draw them up with more fill and accuracy.

## INTRODUCTION.

The arrangement and proper ufe of facts is History;-not. a mere narrative taken up at random and embellifhed with poetic diction, but a regular and elaborate inquiry into every ancient record and proof, that can elucidate or eftablifh them. For want of thefe, how large a proportion of hiftory, from the Creation of the world to the prefent age, remains yet to be fifted by the fagacity of modern Criticifm! To this neglect is owing, that we have no more certainty about the firft ages of Rome than of Mexico ; and if the fame darknefs overfpreads the early periods of our own hiftory, it is from the fame caufe. The only fecurity againft this and the accidents of time and barbarifm is, to record prefent tranfactions, or gather the more ancient ones from the general wreck: The moft indiftinct collection has this merit, that it fupplies materials to thofe who have fagacity or leifure to extract from the common mafs whatever may anfwer ufeful purpofes. Here begins the province of the ANTIQUARY, who will never be deemed an unferviceable member of the community, whilf curiofity or the love of truth fubfifts; and leaft of all, in an age wherem every part of fcience is advancing to perfection, and in a nation not afraid of penetrating into the remoteft periods of their origin, or of deducing from it any thing that may reffect difhonour on them, or affect either their civil or religious rights. Our neighbours, the French, have inftituted the like inquiry [a]: but they are indebted to us for the idea of a Society, whofe peculiar object was to trace the Antiquities of their country through every branch, to preferve the memory of all who had deferved well of it by their noble actions, prudent counfels,
[a] The Academie des Infcriptions et des Belles lettres, inftituted in the middle of the laft century to record the progrefs of Louis XIVth's ambition, when thefe fubjects ceafed, extended its plan in 1718 to inquiries after the Antiquities of France and other kingdoms in general; and, agreeably to its name, connected Philology with Antiquity. - There was a college of Antiquaries at Upfal in-the middle of the laft century.
uffful inventions, or extenfive knowledge. Perhaps the very name of Antiquary [b] was ufed firft in England, if it be true that Henry the VIIIth conferred it in an efpecial manner on Leland, who eminently deferved it. Be this as it may, there was a Society of Antiquaries fo carly as the reign of Elizabeth.
Irs foundation may be fixt to the 14 th year of her reign. (1572)[c] and the honour of it is entirely due to that munificent patron of letters and learned men, Archbifhop Parker. The members met near 20 years at the houfe of Sir Robert Cotton; and in 1589 refolved to apply to the Queen, for a charter of incorporation, and for fome public building, where they might affemble and have a library [ $d$ ]. The laudable views of this inftitution will beft appear from the heads of a petition intended to be exhibited to her Majefty, for incorporating "An Academy for the ftudye of Antiquity and " Hiffory," under a Prefident, two Librarians, and a number of Fellows, with a body of fatutes: the library to be called "The " Library of Queen Elizabeth," and to be well furnifhed with fcarce books, origiinal charters, muniments, and other MSS. : the Members to take the oath of fupremacy, and another to preferve the library: the Archbifhop and the great officers of ftate for the time being
[6] In the fenfe here given to it. The word Antiquarius appears from Ifidore (Orig. vi. 14.) to be fynonymous with tranferibers of old MSS. "qui tantummodo "vetera feribunt." The old Gloffaries render it $\alpha \rho \chi \alpha$ corpaq(0), and fometimes fimply $x \alpha \lambda \lambda \omega_{1} \Gamma_{\rho} \propto \mathcal{O}_{O}$ : and the Domus Antiquariorum in monafteries feems to have been the aparrment appointed to fuch purpofes. Vit. Abb. S. Albani, p. 41. where the author celebrates Radulph de Gubiun, ryth Abbot, and an Englifbiman, t. Steph. for his care of this apartment and library. See more inflances of this original fenfe in Du Cange, Gloff. in voce. Juvenal indeed, fat. vi. 1. 453, calls a female pedant, Antiquaria. Whether Leland had the titie of Antiquarius by any royal inveftiture or not, he takes it at the end of his Newe-year's gift to King Henry.
[c] "About 42 years fince, divers gentlemen in Londen, fludious in Antiqui"ties, framed themfelves into a College or Society of Antiquaries." Preface to Spelman's Difcourfe on Law terms, written 1614.
[d] Life of Mr . Carew, prefixed to his Cornwall, 1/23, p. 12.
to vifit the Society every five years [ $e]$; the place of meeting to tre in the Savoy, or the diffolved Priory of St. John of Jerufalem, or elfewhere.

The reafons urged in fupport of this petition, as recited in a MS. in the Cotton library $[f]$, were "Firtt, That there are many monu" ments worthy of obfervation, whereof the originals are extant " in the bands of fome private gentlemen; and alfo divers other " excellent MSS. whereof there is no record: which by this means " fhall have public and fafe cuftody, for ufe when occafion thall "ferve. Secondly, The care which her Majefty's progenitors " have had for the prefervation of fuch antient monuments: King: "Edward I. having fearched the libraries of all monafteries for de"claration of histitle to Scotland, caufed to be made and com" mitted divers copies of the records, and much concerning that " realm, unto divers Abbies; which for the molt part are now pe"" rifhed, or become fcarce, and privily retained on the diffolution "6 of religious houfes. The like was done in the time of Henry " VIII. when the Pope's authority was abolifhed : efpecial care " being taken to fearch for ancient books and antiquities to manifent " his ufurpation. Several treaties and proclamations were pub" lifhed by authority, for fatisfaction of the world in divers public " matters, which after fome time are difperft, and become very " rare, for want of a public prefervation thereof. Thirdly, This "Society will not interfere with the Univerfities, as tending to the " prefervation of Hifory and Antiquities, whereof the Univerfities, " long buried in the arts, take no regard. Fourthly, The more " civilized nations, as Germany, Italy, and France, take great " care to encourage this kind of learning, by public lectures, libra"ries, and academies." Laftly, It was propofed, that to thefe objects might be added the ftudy of modern languages, and the hiftory and interefts of the neighbour nations, to qualify perfons, for public characters and offices.
[ 8 ] This is appointed by the prefent charter.
[ $f$ ] Tit. B. v. f. $1_{4}$.

## INTRODUCTION.

This petition and thefe reafons were figned by SirRobert Cotton, Sir John Dodderidge, and Sir James Lee. Whether it was prefented, and what was the fuccefs, does not appear. The author of Mr. Carew's Life fays [ $\sigma$ ], their liopes were fruftrated by the Queen's death. There was indeed a tradition among the revivers of the Society in the prefent century, that fome grant had been obtained, which by its difcontinuance was forfeited. Mr. Holmes often mentioned it; and had it been among the records in his cuftody, he would certainly have brought it to light. Thefe learned perfons thus affociated were probably countenanced by her Majefty, and continued to meet till her death; and, under the aufpices of the Archbifhops, their Prefidents, flourifhed and increafed exceedingly. We are authorized by a MS. concerning the Duchy of Lancafter, written in 1590 , by Serjeant Fleetwood, Recorder of London, and one of the Members of the Society, to affirm, that the Archbifhops Parker and Whitgift ftood in this relation to it [b]. Being then become more refpectable for the number of its Members, their meetings were held at the apartments of Sir William Dethicke, Garter king at arms, in the Heralds office, eftablifhed in the preceding reign about 17 years before (1555) [i]. Sir Henry Spelman fays, the day of meeting was Friday, and that minutes of their pro.. ceedings were duly regiftered: But the papers in the Cotton li-

## [g] Page 13.

[b] In the dedication to Sir Thomas Heneage, he gives this reafon for dedicating it to him.-" The rather for that I have known you in manner from your in"fancy and now, to be a mere Antiquarian; the 隹ill whereof at this day is " become very great, fo that of that fcience there is a great Society.fprung up, " the Prefident and Patron of which Society, is the moft Hon. and Rev. Paftor "" John (Whitgift) by the grace of God now Archbihop of Canterbury, fucceffior " unto M. Parker, D. D. late his predeceffor, who was the firft founder of the " fame Society." Append. to Mafters's Hift. of Benet Coll. No xxix. p. 51. communicated to him by Mr. North.
[i] Smith, vit. Cottoni,
brary $[k\}$, which muft fupply the place of the original regifter books mentioned by Sir Henry, prove that no certain day was fixed for their meetings. It feems more probable, that, as thefe papers were the refult of deliberations previoully propofed, the meetings were regulated by the time each member required to prepare his memoir, and by the law terms [l]. More than one perfon wrote, or (as appears from the fummons to Mr . Stowe [m] ) Spoke, on each fubject; -the only method of inveftigating truth by various difcuffions. It appears from each fummons, that none but Members were admitted to the meetings; and that the queftions propofed were referred to the confideration of fuch Members as were thought beft qualified. The annexed lift exhibits fuch as were Members of the Society for the 30 years it fubfifted, taken from the Cotton MS. before mentioned, from another MS. in the Afhmolean Mufeum, marked 7088:763, and from the MS. collections of Mr. Francis Tate, who was for fome time their Secretary, in the poffeffion of Thomas Aftle, Efq; In the firft are the difcourfes penned by fereral of them, and probably read, or given in, at their meetings. In the laft are com-mon-place notes or excerpts from all the feveral authors who have treated on the fubject, or the records illuftrating them [ $n]$. It is not to be expected that this lift fhould be perfect; but as far as it goes it may be efteemed authentic. The fhort memoirs of each, as far as concerns their relation to the Society, may not be unacceptable to the world.
[k] Faust. E. v.
[l] Hearne, Pref. to Cur. Difc. p. cxx. Smith, V. Cotton.
[ $m$ ] Printed by Hearne, ubi fup. p. xxxix.
[ $n$ ] There heads are ranged under the years 159 x to 1595 inclufive, 1598 to a60, and prove their meetings to have been not confined to the fame day of the sweek.

AGARDE, Arthur [o]. Andrews, Lancelot $[p]$.

- BEALE, Robert[q]. Bow Chier, Henry, [r]. Bo W Y ER [s].
[0] A Derbyfhire gentleman, bred to the law, Deputy Chamberlain of the Exchequer 45 years, during which he imbibed his Antiquarian knowledge from Sir R. Cotton, to whom he left 20 of his leiger books and MSS. with a Latin treatife of the abbreviations in Domedday, now in the Cotton library. Vit. IX. Eleven more, with a table of records, treaties, \&c. he left to the Exchequer. Five of his differtations, on fhires, meafures of land, heralds, inns of court, and names of England, are printed by Hearne, p. 29, $70,100,105,157$. The heads of four others are in the Cotton MS. He died Auguft 22, 1615 , and was buried in the cloyfters at Weftminfter Abbey, where part of his epitaph remains. Canden (Ann. Jac. I. 1615) calls him Antiquarius infignis. Ath. Ox. 1. 1520. Antiquities of Weftminfter Abbey, I722. His explanation of obfolete words in Domeflay is printed in the appendix to Gale's Regiftrum de Richmond. His opinion concerning Parliaments, with thofe of other perfons, in $165^{8}, 12^{\circ}$.
[ $p$ ] Elected a member of this Socicty in 1604; being then Dean of Weftminfter, afterwards Bifhop of Chichefter, Ely, and Winchefter. "The moft eminent " divine of our nation in his time." He was employed in the "new tranflation of the Bible, juft begun. Sce his letter to Mr. Hartwell, and Ath. Ox. Fafti, I. 122. He died September 22, 1626. Nas buried in the Parigh Ch. of S.Sviour fouthrath.
[q] An eminent civilian, Secretary to Sir Francis Walfingham during his embafly in France, 1671. Diggs, Compl. Embaff. p. 31, \&ic. Ambaffador at the Hague, 1676. Clerk of the council, and Secretary to the council of York. He wrote a. defence of the validity of the marriage of the Earl of Hertford with the Lady Catharine Grey, in oppofition to the fentence of the court of Delegates, and a difcourfe on the Parifian Maffacre, in a letter to Lord Burleigh. He died in London, anno 1601, and was buried at Alhallows on the Wall. Tate's MS. Stow's London, p. 183. Fuller's Ch. Hift. IX. p. 145, \&c. Rerum Hifpanicarum fcriptores, printed at Francfort, 1679 , were tranferibed from, MSS. in his library. Tanner's Bib]. Brit. Hib. p. 82.
[ $r$ ] Or Burchyer. Mentioned in. Tate's MS, and by Dr. Smith, appears to have been one of the Fellows fo early as 33 Eliz. and is probably the fame learned Knight, many of whofe letters are printed among Abp. Ufher's.
[s] Hearne's Pref. p. II2. Query, if not Keeper of the Tower Records? or Robert Bowyer, fworn Clerk of the Parliament in 1609, whofe journal of their tranfactions from I H. VIII. to 7 E. VI. is in the Cotton library. Tib. D. I. Nich. Eng. Hift. Lib. p. 192.

BROUGHTON, Richard[t]. C AMDEN, William [u].
Carew, Richard $[w]$.
CLIFFE, $[x]$.
COMPTON, Lord Wileiam[y].
Cope, Walter [z].
Cotton, Robert [a].
DAVIES, John [b].
[ $t$ ] In Tate's MS. he is filed of the Inner Temple, and named in another page Hugh. His opinion of fterling money, figned by himfelf, is in the Cotton MS. Hearne takes him for the author of the Ecclef. Hift. of England, printed at Douay in 1633 , fol. Monafticon Brit. $1650,8^{\circ}, 8 \mathrm{c}$. born and buried at Great Stukely, Huntingdonhire, and ftiled in his epitaph, Antiquariorum fui freculi exquiftiffimus. He died 18 January 1634, Fafti Ox. I. 233.-One Richard Broughton, Efq; Juftice of North Wales, is faid, in p. 18. of Sir John Wymne's Hiftory of the Gwedir family, written about the end of James I. or Charles I. to be the chief Antiquary of England.
[u] Too well known to be further mentioned here, except as author of a paper of Heralds, printed by Hearne, p. 85, and others in the Cotton MS. on the names of Britain, coats of arms, caftles, epitaphs, and mottoes.
[w] The Cornifh Antiquary, whofe memoir on the Meafures of Land in Cornwall is in the Cotton MS. He died November 6, 1620.
[x] Or Clifte. Barely mentioned as a Member in the Cotton MS. and by Hearne, P. 112, as is the next but one.
[y] Afterwards Earl of Northampton, Tate's MS. Summoned to Parliament, 35 Eliz; made Knight of the Bath at the creation of Charles Duke of York; advanced to the title of Earl of Northampton, 2 Auguft, 16 Jac. and Knight of the Garter. Dyed 24 June, 1630, buried at Compton. See Dugdale's Baronage, II. 403, and Edmondfon's Baronagium Genealogicum.
[z] A Knight, Stowe's worhipful friend: (Survey of London, 1603, p. 445), His name is written in the margin of the Cotton MS. by another hand.
[a] Hearne has printed three of his Difcourfes, p. 167, 178, 182, on towns, meafures of land, and mottoes; not in the Cotton MS. where are two more on cafles and towns. He died May 6, 1631. See his Life by Doctor Smith.
[ $b$ ] Sir John, the Poet and Lawyer, Attorney-general of Ireland, died in 1606. Ath. Ox. I. so6. The Cotton MS. has a paper of his, on epitaphs, dated 1600 .

Dethicke, Sir William [c].
DODDERIDGE, John [ $d$ ]. D OYLEY[ $\epsilon]$. erdeswicke, Sampson $[f]$. FLEETWOOD, Wiliam[g]. HAKEWILL Wilifam [b].
[c] Succeeded his father Sir Gilbert as Garter King at Arms, 21 April, 1586 ; and in October, 1605 , furrendered that office in favour of Sir William Segar. The Society of Antiquaries ufually met at his apartments in the Heralds Office. He furvived the furrender of his office about eight years; and dying 1612 , aged 70 , was buried in St. Paul's Cathedral. Life of him, MS. in the hands of Sir Jof. Ayloffe, Bart. Dugdale's Hiffory of St. Paul's; Stow's London, p. 371. Camden ftiles him, "Omnium quæ ad honorem et nobilitatis rationem fpectant ftudi"s ofiffimus," Brit. p. 298.
[d] A native of Devonhire, educated at Exeter Coll. Ox. Serjeant to prince Henry, Sollicitor General and King's Serjeant, knighted by James I. 1607, one of the Judges of the King's-bench. Hearne printed his paper "s on the Meafure of " Land, p. 66. and "a confideration of the office and dutie of Herauldcs in "England, drawn out of fundrye obfervations," p. 269. He wrote likewife a difcourfe concerning the earldom of Chefhire, the hiftory of the duchy of Cornwall, and of the ancient and modern eftate of the principality of Wales, printed in 1630,4 to, and $1714,8 \mathrm{vo}$. Opinion concerning Parliament, publifhed with thofe of others by his nephew, John Doderidge, $165^{8,} 8^{\circ}$. He died September $13,1638$.
[e] This Mafter Doctor Doyley, as he is ftiled in the Cotton MS. was probably the Phyfician of Magdalen College', Oxford, who took his degree at Bafil in 1592 ; practifed in London, and died 1603 . He printed a Spanifh Dictionary and Grammar, 1591. Quere, If the fame with Archbifhop Parker's Steward, Thomas Doyley? Ath. Ox. I. 320. Tate's MS. calls him Doctor of Laws.
$[f]$ Author of the Antiquities of Staffordfhire, printed 1717, and $1723,8^{\circ}$. Prince's Worthies, p. 248. He died April $11,1603$.
[g] Was born at Penworth, in the county of Lancafter, and educated in BrafenNofe Coll. Oxon, from whence he' removed to the Middle Temple and became Serjeant at Law, Recorder of London, an active Magiftrate (Seymour's Survey of London, II. 235.); died 1604, and was buried at Great Miffenden in Buckinghamfhire. Ath. Ox. I. 219. Faft. 173. Cotton MS. See books of his writing in Ames's Hiftory of Printing, Nich. Eng. Hift. Lib. p. 83, and Tanner's Biblioth. Britan. p. 286.
[b] Of Lincoln's Inn, Efq; Solicitor to the Queen, brother to Dr. George Hakewill, and a near relation and executor to Sir T. Bodley: "out of his grave "s and long converfation with Antiquity, he extracted feveral curious obfervations " concerning the liberty of the fubject, and the manner of holding Parliaments," Vol. I.
[i] His family and profeffion appear from the following epigram, among Newton's Encomia illuftrium virorum.

# "Ad Abrabanum Hartwellum D. A. $\dot{p} i$, Durovernenfis amanuenfem. 

 "Naper Apollonia florebat fama cobortis " Hartwellus; notum nomen Abramius erat."Octidit is, nobis fatis ereptus iniquis:
"Tu fuffectus ei, vive, Abrabame, diu."
His paper on Epitaphs in the Cotton MS. begins, "Becaufe I am in tyme the " laft that was admitted into this Society, and in habilitie the leaft" - and ranks in 1600 .
[k] Tate's MS. Keeper of the Tower Records. Sce Petition to King James. His Remarks on Sterling money are in the Cotton MS.
[l] Of the Inner Temple, Tate's MS. A native of Devon, and an excellent Antiquary. His opinion about Parlimments was printed with others in 1658. Sevcral of his MS. collections, relating to his own and the neighbouring caunties of Cornwall and Somerfet, are in the Heralds Office. Ath. Ox. I. 521. Five papers by him, on Law Terms, Cities, Heralds, Inns of Court, and the names of Britain, are printed by Hearne, p. 52.62.97. 127. 154. Four or five more are in the Cotton MS.
[ $m$ ] Or Lambarde ; Tate's MS. Author of the Perambulation of Kent, which had three editions, 1576, 1596, 1640; and a fourth undated. He was fon of an Alderman and Sheriff of London, eminently verfed in the Armenian language, and admitted of Lincoln's Inn, where he made a confiderable progrefs in the law. Tanner has enumerated feveral tracts of his, on this and other fubjects. His principal work is the collection of Saxon laws, firft made by Laurence Noel, Dean of Lichfield; who, going abroad, left them to him to tranlate and publifh, which he did under the title of Apxaovouia, \&ic. Lond. $1568,4^{\circ}$; revifed by Wheeloc, Cant. 1644. His pofthumous Alphabetical Defcription of England, printed $1730,4^{\circ}$, has a good head of him by Vertuc. His account of a Maundy celebrated at Greenwich, 1572, is printed in 9. 7. of this volume. He died 1601 , aged 75.
[n] Amanuenfis to Sir Francis Walfingham, French and Latin Reader to Queen Elizabeth, Clerk of the Signet, knighted by James J. and made one of his principal Secretaries of State. Ath. Ox. I. 250. Fafti 145. His paper on Sterling moncy was printed by Hearne, p. 35 .

## Ley, James[o].

LEIGH, Francis [p].
oldesworth, Michael[q].
Patten, Wilifam[r].
SAVEL[s].
[0] Attorney General of the Court of Wards, Lord Chief Juftice of Jreland and England, and Lord Treafurer; afterwards Earl of Marlborough. He was author of fome Law Tracts and Reports, printed in 1659 , and a Treatife of Wards and Liveries. He intended to publifh fome of the Annals of Religious houfes in Ireland. He was famous for his excellent learning and great integrity, and died March 14, 1628. Ath. Ox. I. 526. Dugd. Baron. I. 451. Hearne printed eight of his papers, on Sterling Money, Shires, Heralds, Arms, Forefts, Chancellor's Office, Epitaphs, and Mottoes, p. 24. 46. 81. 186. 193. 198. 201. 204. In the Cotton MS. he is called alfo Leye and Lea.
[ $p$ ] Knight of the Bath, one of Camden's legatees, and affifted at his funeral. Smith's Vita Camdeni, p. 65, 67. A paper of his on Knights made by Abbots, is printed by Hearne, p. 135 .
[q] Fellow of Magdalen College, Oxford; Secretary to Philip Earl of Pembroke, and many times Member for Sarum. Faf. Ox. I. 195. Hearne printed a paper of his, on the names of Britain, p. 162, and re-printed a letter of Degory Wheare's to him, Appendix, $\mathrm{N}^{\circ} \mathrm{IH}$.
[ $r$ ] The fame, undoubtedly, who wrote a Diary of the Duke of Somerfet's Expedition into Scotland, where he was prefent, and ftyles himfelf William Patten, of London; printed by R. Grafton, 1548, $12^{\circ}$; and a Kalender of Scripture Names, 1575, 4. As the firf is dated from the Parfonage of St. Mary Hill, Bifhop Tanner (Bibl. Brit. p. 581.) fuppofes he was Rector there; but he is not in Newcourt. Thynne, in the Catalogue of Englifh Hiftorians in the laft edition of Hollinfhed, fays he was living in 1586 . His name is fpelt Paton, in Hearne's Lift, Preface, p. x.
[s] Of the Middle Temple, mentioned by Hearne, p. cxii. Quere, if the perfon commonly called Long Harry Savile, Kinfman to Sir Henry Savile; eminent in Heraldry and Antiquities, and an intimate friend of Camden; charged with forging the paffages favouring the Univerfity of Oxford, in Affer and Ingulfus, having communicated the beft MSS. of the former to Camden. He died April 29 , 1617. Ath. Ox. I. 419. It does not appear by Wood, that either of thefe Henry's were of the Temple. Or this might be Thomas Savile, younger brother of Sir Henry Savile, born at Over Bradley in Yorkfhire, and Fellow of Merton College, Oxon, and the writer of fifteen Jetters to Camden, on his Britannia, publifhed in his Epiftles, London, 1691, 40. He died 12 January, 1592, and was buried at Merton College, Oxford. See Tanner's Bibl. Brit. p. $6_{54}$.
[ $t$ ] We have nothing of this indefatigable collector, relative to the prefent fubject, except fome fhort notes in his own hand, about Parifhes, in anfwer to a queftion propofed at one of the meetings, $159^{8}$, printed by Hearne, p. xxxix.
[ $u$ ] Stands in Tate's MS. only Mr. without a Chriftian name; but, from the Petition following, appears to have been Sir Henry.
[w] Probably fames, whofe " name ought to be ever in efteem for his judicious "collections, greatly ufeful in the Hiftory of Effex." Salmon, Hift. of Effex, p. 146. A MS. of his writing, chiefly relating to Monafteries, is in the Cotton Library. Morant's Effex, I. 280.
[ $x$ ] A Lanca(hire gentleman; Clerk of the Tower Records, commonly called Lionping Tom, affifted Camden in the account of the Earls of each county; and Abington, in the early Bifhops of Worcefter. The latter calls him, "an ex"cellent Antiquary." A volume of his collections is in the Cotton Library. Verp. D. xvir.; alfo, "Efcaetorum Inquifitiones de tempore R. Edwardi IV." now in the Heralds Office. He was alive in 1580 . Ath. Ox. I. 108. His paper on Shires is printed by Hearnc, p. 43. See Preface to Philpot's Catalogue of Lord Chancellors, and Camden's Difcourfe on Law Courts.
[y] A Northamptonhhire gentleman, fome time Secretary to the Society, and one of the Welh Judges, t. J. I. multijugre eruditionis et vetulfatis peritifimus, fays Selden, Preface to Hengham. A great Lawyer, as well as Antiquary, and of exquifite fkill in the Saxon Tongue, Hearne's Preface, p. cxxi. where fee the fubjects beforementioned, on which he fuppofes he defigned to treat for the ufe of the Society; and his Explanation of Abbreviations in Domefday Book. His opinion about Parliaments was printed with thofe of others in 1658. His Difcourfe on Knights made by Abbots, by Hearne, P. 138. and fóme Queries and Anfwers about the Ancient Britons, p. 209. He died November 15, 1616. Ath. Ox.. I. 409. Camd. An. J. I. 1616.
[z] Or Boteville; fon and heir of William Thynne, Efq; Mafter of the Houfehold to King Henry the VIIIth; educated at Tunbridge fchool, under the celebrated Hiftorian, Mr. Procter, mentioned by Hollinghed, in his Hittory, p. 1591 ; from whence he went to Oxford, and foon after removed to Lincoln's Inn. Camden calls him an excellent Antiquary, Brit. in Pref. p. cixix. and in

No diffinction of Officers can be inferred from the lift of Members; 'unlefs we fuppofe that Cbarles Lailand, who fumoned them 4I Elizabeth [d], might have been their Secretary, or Regitter, as

Cambridgethire and Yorkfhire. On the 22d of April, 1602, he was created Lancafter Herald, being then 57 years of age. In 1651 , he publifhed certain hiftories concerning Ambaffadors and their functions, dedicated to his good Lord William Lord Cobham, though printed long after his death; and was the continuer of Hollinghed's Chronicle, in which four of his Difcourfes, on the Earl of Leicefter, the Archbifhops of Canterbury and the Lords Cobham, and the Catalogue of the Wardens of the Cinque Ports, were fuppreft. Hearne's Contents of the Curious Difcourfe. Several of his Collections are preferved in the Cotton Library, Julius, c. virr. Vitellius, E. v. Cleopatra, c. ini. Fauftina, D. vini. He likewife wrete the Hiftory of Dover Caftle and the Cinque Ports, the Gencalogical Hiftory of Cobham, Difcourfes of Arms, concerning the Bath and Batchelor Knights, the Hiftory and Lives of the Lord Treafurers, mentioned in a manufcript life of him, now in the collection of Sir Jofeph Ayloffe, Bart. befides which, he left large Heraldic collections to the Heralds Office, and Athmol. Muf. 835, 836. He affifted Speght in his edition of Chaucer with his own notes and thofe of his father, who publifhed the firt edition of that poet, after Caxton, in 1542 ; as himfelf intended a fubfequent one with a comment. See Speght's Preface, and Ath. Ox. 1. 375, compared with-p. 61, where Wood blunders ftrangely about William Thynne. He died in 1608, and not 1611 as mentioned by Wood. Some verfes by him on Speght's edition are prefixed to it.
[a] Afterwards knighted. One of the Juftices of the Common Pleas, and father of Sir Bulftrode; died June 21, 1632. Wood faw a MS. of his "on the "Antiquity, Ufe, and Ceremony, of lawful Combats in England." Ath. Ox. I. 572. Hearne printed two of his Difcourfes, on Heralds and Inns of Court, p. 90 and 129, and his Epitaph in Fawley Church, Bucks. Appendix, No. I.
[b] Of this gentleman we find no particulars, except that his family, very confiderable in Effex, had inter-married with that of Strangeman. Query, if he was Thomas (Son of John), who died 1585 , and whofe mother Joan married Strangeman? Morant, II. 559. Salmon, 156.
[c] Of the Middle Temple. Tate's MS.
[d] Hearne, p. xlif.

Mr. Hakewill was in $15--[e]$, and Mr . Tate about the fame time. 'Tate and Boucher were Moderators, when eleven others were prefent, 33 Elizabeth [f]. When Mr. Carew, the Cornifh Antiquary, was admitted in $15^{89}$, he made an Oration in praife of the Study of Antiquities, \&cc. [g]. The Difcourfes above referred to were preferved by Mr. Camden, and have the autographs of their authors. Moft of them have been printed by Mr. Hearne, in "A "Collection of Curious Difcourfes written by eminent Antiquaries " upon feveral heads in our Englifh Antiquities," Ox. 1720, 8, from a MS. of the learned Doctor Thomas Smith, probably a tranfeript of the more compleat collection in the Cotton Library, which contains other heads and loofe minutes, with the authors names. They are inquiries about the Introduction of Chriftianity into Britain, the Antiquity and Origin of the Laws of England, Law Terms and Inns of Court, Single Combat, Cities and Caftles, Meafures of Land, Names of the Illand, Divifion of Shires and Parifhes, Heralds, Coats of Arms and Mottoes, Knights made by Abbots, Military Fees, Funeral Ceremonies, Epitaphs and Monuments, Titles of Honour, Offices of Conftable, Marfhal, and Steward, Forefts, and Sterling Money. To which may be added from Mr. Tate's MS. Seals, Tenures, Serjeants, Orders, Counties Palatine, Courts, Manors, and Sanctuaries.

The Society fubfifted till James I, alarmed for the arcana of his Government, and, as fome think [b], for the eftablifhed Church, thought fit to diffolve it. Sir Henry Spelman [i] afferts, that it had been difcontinued twenty years, from 1594 to 1614: but Camden's offer in 1600 [ $k$ ], to refer his controverfy
[e] Spelman, Loc. cit.
[f] Cotton, MS.
[g] See his life, prefixed to the fecond edition of his Cornwall, p. 12.
[b] Hearne, p. xxxvi.
[i] Loc. cit.
[d] The firft mention of this Society in print.
with Brook to the Collegium Antiquariorum, qui fatis temporibus conveniunt, et de rebus Antiquariis conferunt, proves it to have been then actually fubfifting; and many of the original papers are dated after this ycar. The lateft date being 1604 , makes it probable that James put an end to it as foon as he could. It is plain from a letter of Dean Andrews [ $l$ ], on his admiffion, that they admitted Members to the end of 1604.

Whatever were the King's motives for diffolving this Society, upon application to him for a Charter, it ceafed to fubfift publicly, for fear of being profecuted as a treafonable cabal $[m]$. About 1617 , fome propofal was made to the Marquis of Buckingham for its revival. An anonynıous MS. formerly in Mr. Ofdys's, now in Mr. Weft's poffeffion, intitled, "A Motion for erecting an "Academy Royal, or Colledge of King James, written in 1617 ," mentions the Socicty of Antiquaries as abfolutely vanifbed; and
> [l] " To the right worthipful my very good friend, Mr. Hartwell, at his " Houre at Lambeth.

"SIR,
"I have received the inclofed (as it was fayd) by direction from you: but the " partie I know not: it was not your hand: it had no mention of my name; " and I talkt with Mr. Clarentieux, and he would not certify me that I was " made of your number, and yet he was at your laft meeting, wher fuch things " (as he fayd) ufed to be agreed on before any came in, wherby I thought it " likely the partie might be mitaken that brought your note. But if I may have " notice from yourfelf or Mr , Clarentieux, that you have vouchfafed me the favor, " then you fhall perceive well that I will not fail in obedyence, though unlefs it " be that I dare not promife, becaufe I cannot perform ought ells, for I learn every "day more and more gladly. But that this afternoon is our Tranflation " time, " and moft of our company are negligent, I would have feen you; but no. "Tranflation fhall hinder me, if once I may underfand I fhall committ no error " in coming. And fo, commending me to you in myn ambition, and every way. " befyde, I take my leave, this laft of November, 1604, your verie affured poos: " friend,
[ $m$ ] Life of Carew. Spelman, ubi fupra.
*The new Tranflation of the Bible, in which he was concerned, begun that year by the King's commanda
defires
defires the Marquis, to whom it is addreffed, to prefent to the King the petition thereto annexed, and to promote the defign with his recommendation and powerful intereft. In the body of the Petition, $\S 5$. is the following account, offered as a reafon for erecting and eftablifhing the new projected Royal College. "There was "6 alfo a time, moft excellent King, when, as well under Queen " Elizabeth, as under your Majeftie, certain choice Gentlemen, "Fathers of Families, or otherwife free Maifters, Men of proofe, " were knit together, flatis temporibus, by the love of only one " part of thefe Studies," upon contribution among themfelves, which company confifted of an Elective Prefident, of Clariflimi, of other Antiquaries, and a Secretary [ $n$ ]. "But this their Meeting, " whofe profeffion reached only to the matter of our Antiquities, " without pretending to other the higher poincts, deferved to have " had an incorporative connexion, by way ô̂ Authoritie Royal. "But as it had not, fo being confequently deprived of the benefit " of fuffection and fubftitution, a few of the friends and perfons "، dying, whofe names neverthelefs do live with honour ; the late "Earls of Shrewfbury [ 0 ] and Northampton [ $p$ ], Sir Gilbert " Dethick [q] Kuight, Lambert, Efq; Valence, Efq; Erdefwick, " Efq; Heneage, Efq; Keeper of the Tower Records, Francis
[ $n$ ] The words where the inverted commas are omitted are taken from another copy of the fame MS.
[0] Probably Edward Talbot, third fon of George; who, on the death of his brother Gilbert, on the eighth of May, 1616 , fucceeded to the titles of Earl of Shrewibury, \&c. He, being a younger fon, might probably have ftudied the Law at one of the Temples, and been more likely to have affociated himfelf with the then Antiquary Students. See Dugdale's Bar. I. 334, and Edmundfon's Baronagium Genealogicum, vol. II. p. 84.
[ $p$ ] Nobilium doctiffimus et doctorum nobilifimus, fecond fon of Henry Earl of Surry, died in 1614, buried in the Church at Dover Caftle. Camd. Brit. p. 221. Dugdale's Baronage, vol. II. p. 275.
[q] An Officer of arms when a young man, being appointed Hammes Purfuivant, 28 H . VIII. and gradually rofe, through the offices of Rouge Croix and Richmond Herald, till he was appointed Garter by Pat. 29 April, 1 E. VI. He was efteemed a learned Antiquary. We do not find that he wrote any books ex-

## INTRODUCTION.

" Thynne, Efq; Lancafter Herald, Sir Henry Fanfhaw [r], and ". - Benefield, Efq; Mr. Talbot, Mr. T. Holland, and Mr. Stowe, \&c. the thing itfelf is abfolutely vanifhed: fucceffion per-
" forming that in civil bodies, which generation does in natural.
This has not happened without the juft grief of all thofe worthic patriots, who know your realms afford living perfons fit to keep up and celebrate that Round Table; fome of whofe names.I have " feen quoted, and heard often-times cited as authoritative. The " Lord William Howard [s], the Lord Carew [t], profound Judge " Doderich [Doderidge], Sir Thomas Brudenel [u], Sir Williann
cept a Treatife on the Jufts of fome Spaniards, which he publifhed on the 25 th of November, 1564 . He died on the third of October, 1584 , aged 84 years; not 48 years, as by miftake is mentioned in the infcription on his fon William's monument, whereon the figures are $\operatorname{tranfpofed.~He~lies~buried~in~the~church~of~St.~}$ Bennet, Paul's Wharf, London. Lives of the Heralds, a Manufcript in the poffeffion of Sir Jofeph Ayloffe, Bart.
[ $r$ ] Quere, of Ware Park, Hertfordhhire, Knight, Remembrancer of the Exchequer, died in the reign of James I. Chauncey's Hertf. 208. His tenth fon, Richard, tranflated Camoen's Lufiad. Faft. Ox. II.
[s] Third fon of Thomas Duke of Norfolk, who was beheaded by Queen Elizabeth, anceftor to the Earl of Carline, and the aflociate of Sir R. Cotton and Camden, in their Antiquarian purfuits. He died in 1640. His fecond daughter married Sir Thomas Cotton, eldeft fon and heir of Sir Robert Cotton, Bart. Dugdale's Baronage, vol. II. p. 281.
[ $t$ ] George Lord Carew, of Clopton, who, being " more delighted in martial "affairs than in the folitary delights of a fudy, left Oxford for Ireland," and was crented by King Charles I. Earl of Totnefs. A lover of Antiquities, and a great patron of learning. The hiftory of the wars in Ireland, efpecially in the province of Munfter whereof he was Prefident, was wrote by himfelf, and publinhed by Sir Thomas Stafford, under the title of Pacata Hibernia, 1633, fol. His head by Voerft is prefixed to it. Four volumes of his collections relating to Ireland are in the Bodleian Library, and others in the Library of the Earl of Ferrers at Stanton Harold in Leicefterhie. He died in 1629.
[u] Probably the firft Earl of Cardigan, fo created $1_{3}$ C. I. having been created a Baronet by J. I. 161I, and knighted 16i2. A perfon generally learned, who made large extracts from the Tower Records, during his confinement in the civil wars; now in the Library at Deene, Northamptonfire. He died ift April, 1664. Dugd. Bar. II. $455{ }^{-}$
Vot. I.
" Sedley[w], Baronets ; Sir James Leigh [Ley], Knight, Attorney " for your Wards, Sir John Davies, Knight, your Majefty's At-
" torney for Ireland, whofe reports of Law-cafes have a great fame,
" incomparable Camden, and the other two Kings of Arms, Sir "Willian Segar [ $x$ ] and Sir Richard St. George [ $y$ ], Knights ; "Sir Henry James, Knight, Sir Foulke Grevile, Knight, $[z]$ Chan"cellor of your Majefty's Exchequer, Sir George Buc [a], Mafter " of the Revels, Sir Henry Spilman, Mr. John Hayward [ 6 ],
$[w]$ Quere, eldeft fon of Lady Elizabeth Sedley, to whom the fecond edition of Weldon's Court of James I. 1651, is dedicated. Ath. Ox. I. 729; and founder of the Natural Philofophy Lecture at Oxford. Faft. I. 189.
[x] Sir William Segar was appointed Garter in January 1606; ten years after which, he was imprifoned by James I. for having, by the treacherous contrivance of his and Mr. Camden's great, though unprovoked, enemy, Ralph Brook, York Herald, haftily fet his hand to a grant of the arms of Arragon, with a canton of Brabant, to Gregory Brandon, who afterwards appeared to be the common hangman. The faid Brook, York Herald, was alfo imprifoned for his knavery and treachery; but Sis William was, upon the fourth of January following, honourably difcharged, upon the Officers of Arms exhibiting to the King a teftimonial of his honefty, integrity, and good carriage. He publifhed Honor Civil and Military, 1602; and from his MSS. have lately been publifhed five fplendid vols. in folio, continued to the prefent time by Jofeph Edmondfon, Efq; Mowbray Herald extraordinary, containing the Genealogies of the Englifh Peers engraven on copper plates, under the title of Baronagium Genealagicum. Sir William died in December 1633, and was buried at Richmond in Surry. MS. Lives of the Heralds, ut fupra.
[ $y$ ] Sir Richard St. George, fecond fon of Francis St. George, in the county of Cambridge; who, having ferved the offices of Berwick Pourfuivant, Windfor, and Norroy, was appointed Clarencieux. He was father of Sir Thomas and Sir Henry St. George, both Garters; and of Richard, Ulfter King at Arms, and deemed an able and inquifitive officer. He died on the 17 th of May, 1635 , and was buried in the chancel of St. Andrew's church, Holborn. MS. Lives of the Heralds, ut fupra.
[ $x$ ] "Servant to Queen Elizabeth, Counfellor to King James, and friend to " Sir Philip Sidney." Epitaph. He died 1620. Dugd. Baronage, II.. 445, and Warwickfhire.
[a] Stiled by Camden (Brit. p. 21.2) "a man well learned and well defcended;" author of the Life of Richard III. and the Third Univerfity of England.
[b] "A faire and learned hiftorian," MS.-Hiftoriographer at Chelfea College; unighted $16 i 9$, author of the Lives of the three Norman Kings, of Henry IV,
and Edward VI. Elizabeth's lawyers labouring to find treafon in that of Henry VI. he fuffered a long imprifonment.
[c] Of Badfley-Clintoln, "for his eminent knowledge in Antiquities, gave a fair " luftre to his ancient and noble family, whereof he was no fmall ornament; " and his memory is yet of high efteem in thefe parts." Dugd. Warw. 7II. He died in 1611. His collections were of great ufe to Dugdale, and are among his papers in Afhmole's Mufeum, and a volume of Pedigrees in the Heralds Office. Ath. Ox. I. 589.
[d] Author of the Errors in Camden's Britannia, a Lift of the Nobility, \&c. He died October 15, 1625; and was buried at Reculver, in Kent. MS. Lives of the Heralds, ut fupra.
[e] Probably Edmund, author of Nero Cæfar, Hiftory of Henry II. in Speed, and other pieces.
[ $f$ ] One of the moft eminent lawyers this kingdom has produced, Chief Juftice of the King's Bench 1615 , difyraced 1616 , and died 1634 .
[y] Firft profeflor of Aftronony at Grefham College, where he died November 4, 1613. He wrote, De ponderibus veterum nummorum, printed 1614, $4^{\text {to. }}$ Enquiries touching the diverfity of languages and religion, 1614,4 to , and other critical tracts
[h] Henry, Knight of the Garter, Privy Counfellor to Henry VIII. and his three fucceffors, Governour of Calais, Lord Chamberlain, Earl Marhal, Lord High Steward at the coronation of Queen Elizabeth; died 25 February :579, buried at Arundel. Dugdale's Baronage, I. 325.
[i] "Excellently bred in all learning ;" author of fome Tragedies, and of Sackville's Induction (which is only part of what he intended for the Mirror of Magiftrates); Lord Treafurer 15 May, 1509; Chancellor of Oxford, 1604. He thewed great concern for preferving our public Records, and died fuddenly at Council, April 19, 1608. Edmondfon's Baronagium Gonealogicum, vol. I. p. 71 .

## INTRODUCTION.

Burghley [ $k$ ], the Herberts, Earls of Pembroke [ $l$ ], the learned Lord Lumley [ $m$ ], Sir Henry Billingfley [ $n$ ], Sir William [ 0 ] fon of Sir Gilbert Dethick, Bartholomew Clark $[p]$ and - Cofens [ $q$ ], Doctors of Law, and Deans of the Arches, Sir Daniel Donn, Mafter of the Requefts; Sir Walter Cope and Ralcigh, Mr. Benedict Barnham [ $r$ ], Alderman of London; Doctor Cowel [ $s$ ], Mafter of Trinity Hall, Cambridge, Mr. Glover, $[t]$ Somerfet: and to
[k] Lord Treafurer, patron of Camden, and a fillful Genealogift. Life of him, publihed by Collins, p. 27. He died 1598.
[l] Henry, who married Sir Philip Sidney's fifter, and died January 19, 1601; and his fon William, Chancellor of Oxford, 1616, who died April ro, 1630. Dugdale's Baronage, II. 260. The MS. calls him chief countenancer and patron of Sir J. Prife's works.
[ $n$ ] John, who married the eldeft daughter of the Earl of Arundel above-mentioned, and died $\mathbf{1 6 0 9}$. He collected all the monuments of his anceftors, and placed them in the church of Chefter le Street, near Lumley Caftle. Camd. Brit. II. 950. The MSS. of thefe two Peers, and of Henry Lluyd, who married Lord Lumley's fifter, were added by James I. to the Royal Library.
[ $n$ ] Lord Mayor of London in 1596, a great Mathematician. He publifhed a trannation of Euclid, in fol. 1570, and died in 1606. Ath. Ox. I. 33 r.
[0] Succeeded his father as Garter, died 1612, aged 70; and was buried in St. Paul's Cathedral. Stowe's London, p. 37 r.
[ $p$ ] Of King's College, Cambridge, 1554 ; Dean of the Arches, patronized by Thomas Earl of Dorfet, and author of an Anfwer to Saunders the Jefuit, printed in 1573, 4 to. and a defence of the power of the Court of Arches, among Bifhop Tanner's MSS. He likewife tranflated Caftiglioni's Courtier into. Latin. He was living in r593. Fafti Ox. I. 109. Tanner's Bibl. Brit. 185.
[ ${ }^{\text {] An eminent Civilian, Dcan of the Arches, and author of feveral books, of }}$ which fee Tanner, ib. p. 20r.
[ $r$ ] Educated at St. Alban's Hall, Oxford. Ath. Ox. I. 33r. Father of Eliz. wife of the infamous Mervin Earl of Caflehaven, and of Alice Vifcountefs St. Alban's, afterwards married to Sir John Underhill.
[s] Author of the "Interpreter of Law Words," 1607, fol. to which his life is prefixed, and which has gone through feveral editions with confiderable improvements. He died Očober 11, 16ir. Prince's Worthies, pt 194.
[ $t$ ] Somerfet, efteemed a moft fkilful Herald and Antiquary; Camden, in. his Apology, calls him "virum maximum et nunquam fatis laudatum Heraldum." See alfo Dr. Smith's Life of Camden. Mills, p. 28. Camd. Brit. Englifh edition, P. 13. 147, and 634 . He was looked upon as the great oracie in Genealogical Antithofe thofe living at the time, Sir Peter Manwood, Knight of the Bath [u], and Sir Henry Savile, Knight, Provoft of Eton. They propofed to meet at Weftminfter and Windfor, to have one general Chapter in a Year, and four quarterly Dinners.

Mr . Oldys [w] afcribes this MS. to one Baffet, from the following expreffion in the prefatory addrefs to the Marquis: "But I can " otherwife prove your Lordhip's fpecial title to my love and " fervice, both out of the monuments of that familie (fprung " from the noble Baffets) whereof I am a member, to which " your houfe's intereft extends itfelf." But at the end of the tract is this note, or entry, which feems irreconcilable with this opinion: ": Mr. F. ${ }_{5}$ March, ${ }^{1617}$. The fubject is more laudable than " likely to be fuccelfful from you. Your addreffes are to long, I fear, " to be perufed by him;" which muft be meant to the author from: fome perfon who had the perufal of it, and has largely obliterated, interlined, and added to it throughout. May we be allowed to fuppofe the author Mr. F. was Henry Ferrars, the learned Antiquary, mentioned with honour and gratitude by Camden in his account of Coventry? His refidence was at Badlley Clinton, Warwick/hire, not far from Goadby, in Leicefterfhire, where the Marquis was eduquities. He wrote two tracts, one De Nobilitate Politica et Civili, and the other intitled, A catalogue of Honour; both of which were after his death publifhed by his nephew, Mr. Milles; the former in 1608, and the other in 1610 . He likewife lived to finifh his Alphabet of Arms, and feveral other curious pieces, which ftill ; remain in manufcript. He died 10 April, 1588.
[u] Son of Sir Roger Manwood, Chief Baron of the Exchequer; eminently learned, and a patron of literary men ; mentioned with great refpect by Camden, in Kent, where his feat was, at Hackington. Brit. p. 239. Ed. 1607.
[w] In a note wrote by Mr. Oldys in the aforementioned copy of this MS. formerly in the hands of Mr. Vertue, he had firft afcribed it to Sir George Buck; but afterwards, without determining the author, he fuppofes it a tranfcript of Mr . Weft's, made 1619, between St. George's day, (then April 23, Camden's Aunals, Jac. I.) and the time of Dr. Hayward's being knighted. Which; according to Wood, was fome time the fame year. This copy, now in the Arcbives of the Society, is addrefled to the King himfelf.
cated. This fuppofition will be ftrengthened by the firft fentence of his addrefs to him: "High and moft honourable Marquis; It " was the happinefs of my growing years to behold in your Lord" Ship's parfon (then very young), at Goadby, that feed, which is " fince thot up, as the whole world fees, into a moft eminent, " brave, and fpacious tree, \&c. "The date of the Petition is plainly afcertained to be between New-year's Day 1617, when G. Villars was created Marquis of Buckingham, and the 25 th of March following, when the year 1618 commenced, or the 15 th of that month, when the above entry was made.

From this time to the beginning of the prefent century, the Society of Antiquaries remained as it were in abeyance. 'The only mention of it occurs in Mr. Afhmole's Diary, where we have a memorandum that "July 2, 1659, was the Antiquaries feaft." But the defeet was amply compenfated, by the many eminent men who purfued thefe ftudies with unremitted ardour and unparalleled fuccefs, through all the impediments and horrors of civil war, which feemed to threaten a return of worfe than monkifh ignorance, by the fweeping havock made of our Monuments, and the grofs confufion into which our Records were in thofe times thrown. Among the Worthies whom the ftudy of our national Antiquities places in the moft diftinguifht light, were Roger Dodfworth, Sir William Dugdale, William Somner, Sir Henry Spelman, John Selden, Archbithop Uther, Elias Afhmole, Anthony Wood, and Abraham Wheeloc. To the labours of thefe men, in whom extenfive knowledge was united with indefatigable application, we owe the prefervation of that treafure of Records contained in our Monafic repofitories, the maintenance of the rights of our national church, the hiftory of one of our famous Univerfities, the enlargement of our topographical acquaintance with our own country, the memorials of our nobility, and of the earlieft order of honour among us, and the revival of that language moft interefting to us as Englifhmen.

## INTRODUCTION. xxiii

To thefe illuftrious names, let us add others to whom we have great obligations in the fame way. John Aubrey, who firft brought us acquainted with the earlieft monuments on the face of the country, the remains of Druidifm, and of Roman, Saxon, and Danifh fortifications; John Weever, the firft collector of monumental Infcriptions, illuftrated with many remarkable facts, and preferving the memorials of many perfons who would otherwife have been loft in oblivion ; Dr. Meric Cafaubon, Thomas Marfhal, Richard James, William Lifle, Francifcus Junius, and Sir John Spelman (fon of Sir Henry), who made fo many difcoveries in the Saxon and other Northern languages; and Dr. Hickes, the great reftorer of that kind of literature among us; Bifhop Fell, and Sir Henry Saville, who, following the example of Sir Roger Twyfden in the preceeding age, promoted the publication of fo many of our early hiftorians ; Dr. William Watts, who gave the world a correct edition of the beft of them, Matthew Paris; Henry Wharton, fo experienced in our ecclefiaftical Hiftorians; Thomas James, that " living library," and firt keeper of Sir Thomas Bodley's, who took an account of that and of all other libraries at Oxford; Sir Symonds D'Ewes, who made large collections of ftate papers and records, now in the Harleian library; Auguftine Vincent and Randal Holmes, thofe laborious collectors in the heraldic department, the former of whom had planned a Baronage; Thomas Fuller, who firft devifed a Hiftory of our Worthies in Church and State; Thomas Earl of Arundel; to whom this nation is indebted for the firft collection of Ancient Marbles, and Dr. Prideaux, who publifhed them to the world with a critical illuftration; Dr. Plot, who firft. attended to the Natural Hiftory of Counties among us. Bifhop Stillingfleet, who has fo ably elucidated the hiftory of our early Church; Bifhop Kennet, Bifhop Nicolfon, and Bifhop Tanner [x], who have conferred fo great obligations on the Anti-
[x] This excellent Antiquary, the only one of the perfons here enumerated that was a Member of the Society of. Antiquaties, was. born 1674 , chofen
quarian
quarian republic; Dr. Thomas Smith, whofe immenfe collections were of fo much ufe to Mr. Hearne in his many publications; Brian Twyne, the firft Oxford Antiquarian; and William Fulman, no lefs laborious in the fame purfuit; Mr. Thomas Baker, whom death only prevented from digefting his immenfe invaluable collections for the fifter Univerfity; Edward Lluyd, Dr. John Davis, Dr. Powell, Robert Vaughan, and Sir Edward Stradling, to whom their native Wales $[y]$ has great obligation; as has ScotIand to Sir Robert Sibbald $[z]$ and Sir George Mackenzie.

Fellow of Queen's College, Oxford, 1697; Chancellor of Norwich, 1701 ; Prebendary of Ely, 1713; Archdeacon of Norwich, 1722; Canon of Chrift Church, 1723; Bifhop of Saint Afaph, 1731; died 1735; having publifhed before he was twenty-two years old, Notitia Monaftica, 1695 , 8vo. republifhed in folio, 1751 , with great additions, (which he began to collect in 1715,) by his brother Dr. John Tanner, Precentor of St. Afaph, and Rector of Hadiey, Suffolk. His Biblintheca Britannico- Hibernica, which employed hin forty years, was publifhed by Dr. D. Wilkins, 1748, folio. He left large collections for the County of Wilts, and large notes on Richard Hegge's Legend of St. Cuthbert, 1663. His immenfe and valuable collections are now in the Bodleian Library at Oxford. His portrait was engraved at the expence of the Society.
[y] The Hiftory of the Gwedir family p. 93. mentions. "Robin Fachwr, as ,ct the greateft Autiquary of the Principality." Contemporary with thofe abovementioned, probably lived John Williams the Antiquarian Goldfmith, who furnifhed Drayton with fo many particulars relative to Welfh hiftory. Note on the above book, p. 159 .
[z] The works of this learned Antiquary, who juftly boafts that he firft broke the ice in writing the Antiquities of his country, are now grown fcarce, and are, Introductio ad hiftoriam rerum a Romanis geftarum, in Britannia Boreali, Edinb. syo6, f. Hiftorical Enquiries concerning Roman Monuments, \&c. in Scotland, Ed. 1707, f. Mifcellanea eruditæ Antiquitatis quæ ad Borealem Britanniæ partem fpectant, with an Appendix about the friths Bodotria and Tay, Ed. 1710. f. Commentarius in Agricalæ expeditiones, Ed. 1711, f. Portus, Colonix, et Caftella Romana ad Bodotriam et '「aum, Ed. 1711, f. The Introductio, Mifcellanea and Commentarius, with their appendages, and the Vindiciæ, are printed, Ed. 1711, f. under the common title of Tractatus varii. Auctarium Mufxi Balfouriani, Ed. $1697,8^{\circ}$. Scotia illuftrata, five Prodromus Hiftorix Naturalis, Ed. 1684, f. Nuncius Scoto-Britannus, 1683 , f. Vindiciæ Scotiæ illuftratæ, 1710, f. Phalainologia nova, 1692, $4^{\circ}$. befides feveral pieces on Natural Hiftory in the Philofophical Tranf-

Some of thefe great men had fearce retired from the world, when the Antiquarian Society began to revive under the aufpices of their worthy imitators; fome of them their cotemporaries. A number of gentlemen eminent for their affection to, and advances in, this fcience, had weekly meetings, at the Bear Tavern in the Strand, fo early as the year 1707. Mr. Talman, Mr. Bagford, and Mr. Wanley, met there Nov. 5. that year, and agreed to do fo every Friday, at fix in the evening, and fit till ten at fartheft. The fubject of their converfation was to be, the Hiftory and Antiquities of Great Britain, preceding the reign of James I. but without excluding any other remarkable Antiquities that might be offered to them. To thefe were foon joined, Mr. Peter Le Neve, Norroy, Mr. Holmes, keeper of the Tower Records, Mr. Maddox, the learned Exchequer Antiquary [z], Mr. Batteley [a] the Kentifh Antiquary, Mr. Elftob [b] the Saxonift, Mr. Stebbing, Somerfet
actions Hiftory of the Sheriffdoms of Fife and Kinrofs, 1710, f. and of thofe of Linlithgow and Stirling, 1710, f. A Defcription of the Ifles of Shetland. But of thefe, with his additions to Camden, and his MSS. collections, fee Anecdotes of Britifh Topography in Scotland, particularly p. 620, 621. 625. 655.
[z] Hiftoriographer Royal, who publihed Formulare Anglicanum, 1702, f. Firma Burgi, 1726 , f. Baronia Anglicana, 174I, f. and the Hiftory of the Exchequer, 1711, f. reprinted 1769,2 vol. $4^{\circ}$. and left 40 Volumes of Collections for a Hiftory of the Feudal Law, now in the Harleian Library, to which they were prefented by his widow.
[a] Probably Dr. John Batteley, native of St. Edmunds Bury, Fellow of Trinity College, Cambridge, Chaplain to Archbifhop Sancroft, Rector of Adifham, near Canterbury, Archdeacon of Canterbury; died October 10, 1718, aged 6r. His Antiquitates Rutupinæ were publifhed $171 \mathrm{I}, 8^{\circ}$, and again with his Antiquitates S. Edmundi Burgi, by his Nephew, Oliver, Ox. 1745, $4^{\circ}$.
[b] Mr. Elfob, fon of Ralph Elftob, Merchant at Newcaftle, was born in 1673, educated at Eton, admitted at Catherine Hall, Cambridge; but the air of that county not agreeing with him, he removed to Queen's Coliege, Oxford, and was afterwards chofen Fellow of Univerfity College, where he was joint Tutor with Dr. Clavering, afterwards Bifhop of Peterborough. He was Rector of the united parifhes of St. Swithin, and St. Mary Bothaw, London, 1702, where he Vol. I.
d
Herald,

## Herald [c], Mr. Hare, Richmond Herald, Mr. Sanderfon, Clerk of

died, 1714. He tranflated into Latin the Saxon Homily of Lupus, dated 1701, with notes for Dr. Hickes; and into Englifh Sir J. Cheke's Latin tranlation of Plutarch De fuperftitione, printed at the end of Strype's life of Cheke, out of the MS. of which Ob. Walker, when Mafter of Univerlity College, had cut feveral leaves, containing Cheke's remarks againft popery. He was author of an Effay on the great affinity and mutual agreement of the two profeffions of Law and Divinity, London, $-\ldots, 8^{\circ}$, with a preface by Dr. Hickes, and of two fermons on public vecalions, 1704. He publifhed Afcham's Latin Letters, Oxford, 1903, $8^{\circ}$; compiled an Elay on the Latin Tongue, its hiftory and ufe, in which he was a very great proficient; collected for a Hiftory of Newcaftle; alfo the various proper names formerly ufed in the North; but what is become of thefe MSS. is not known. His moft confidcrable defign was an edition of the Saxon Laws, with great additions, and a new Latin Verfion by Somner, notes of various learned men, and a prefatory hiftory of the origin and progrefs of the Englifh Laws to the Conqueror, and to Magna Charta. He intended alfo a tranflation with notes, of Alfred's paraphraftic verfion of Orofus, of which his tranfcript with collations is in Mr. Pegge's hands, and another by Mr. George Ballard, with the the latter's large preface on the ufe of Anglo-Saxon literature, was left by the late Bifhop of Carlife to the Antiquarian Society's library. A fpecimen of Mr. Elftob's defign was actually printed at Oxford, mbcio. His learned fifter Elizabeth was born in 1683: Her mother, to whom the owed the firft rudiments of her extraordinary education, dying when the was but eight years old, her guardians difcouraged her progrefs in literature, as improper for a perfon of her fex; and after her brother's death the met with fo little patronage, and fo many difappointments, that the retired to Evefham; where, having with difficulty fubfifted fome time by a fmall fchool, the was at laft countenanced by Mr. George Ballard, and the wife of the Reverend Mr. Capon, who kept a boarding fchool at Stanton, in Glocefterfhire : and raifed for her, among her friends, an annuity of $21 \%$. which the late Queen Caroline was pleafed to continue to her own death: after which this lady, miftrefs of eight languages befides her own, was taken into the family of the duchefs dowager of Portland, as governefs to her children, 1739, in which the died, May 30 . r756, and was buried at St. Margaret's Weftminfter, having publifhed a tranflation of Madame Scudery's Effay on Glory; and a Saxon Grammar, in 1715, $4^{\circ}$. The Homily on St. Gregory's day, publifhed by her brother, in the Saxon language, 1709, $8^{\circ}$, has her Englifh tranflation befides his Latin onè. She affifted him in an edition of Gregory's Paftoral, intended probably to have included both the original and the Saxon verfion, and had tranfcribed all the Hymns. from an antient MS. in Salifbury Cathedral. She had undertaken, by the encouragement of Dr. Hickes, a Saxon Homilarium, with an Englih tranfation, notes, and various readings; and: next year to the Young Devil Tavern, in Fleet-ftreet, where they held their meetings untill February 1707-8. Mr. Le Neve was prefident, and they debated on the feveral fubjects that came before them with a free communication of their refpective lights,
five or more of the Homilies were actually printed off at Oxford in folio. Memoirs of Mr. Elitob and his filter, communicated to the Society by the Reverend Mr. Pegge, 1768. Two of her letters to the Earl of Oxford, dated 1713 and 1713-14, and one of her brother's, are among the Harleian MSS. No. 7254. The Saxon types, which were ufed in printing St. Gregory's Homily, having been burnt in the fire which confumed Mr. Bowyer's houfe and all his printing materials, Lord Chief Juftice Parker was fo munificently indulgent as to be at the expence of cutting a new Saxon type for Mrs. Elitob's Saxon Grammar, the punches and matrices of which Mr. Bowyer's fon prefented, by the hands of Edward Rowe Mores, Efq; to the Univerfity of Oxford, with the following letter: " To Edward Rowe Mores, Efq; at Low-Layton.

## " Sir,

"I make bold to tranfmit to Oxford, through your hands, the Saxon punches and " matrices, which you was pleafed to intimate would not be unacceptable to "s that learned body. It would be a great fatisfaction to me, if I could by this "s means perpetuate the munificence of the noble Donor, to whom I am originally " indebted for them, the late Lord Chief Juftice Parker, afterwards Earl of Mac"clesfield, who, among the numerous benefactors which my father met with, after " his houfe was burnt in 1712-13, was fo good as to procure thofe types to be "cut, to enable him to print Mrs. Elftob's Saxon Grammar. England had not "s then the advantage of fuch an artift in letter-cutting as has fince arifen: and it " is to be lamented that the execution of thefe is not equal to the intention of the
"Donor; I now add, of the place in which they are to be repofited. However, "I efteem it a peculiar happinefs, that, as my father received them from a great "patron of learning, his fon configns them to the greatef feminary of it, and ${ }^{6}$ is,
"Sir,

Dec. 4, $1753^{\circ}$ " Your moft obliged friend, " and humble fervant, "W. Bowfer."
[c] Samuel Stebbing publifhed, in 1707, a new edition of Sandford's Genealogical Hiftory of the Kings and Queens of England, continued to that time, with other improvements.
[d] Quxre, if not Dr. Richard Bowchier, Archdeacon of Lewes, from 1693 to 1702, who affifted Le Neve in his Fafti of that church.

## I N T R O D U CTION.

worthy the purfuits they were engaged in. They met afterwards at the Fountain Tavern, in Fleet-ffreet, over againft Chancery Lane; at which time, Brown Willis, Efq; Mr. Edward Alexander, Dr. Brook, Mr. John Chicheley, Roger and Samuel Gale, Efquires, Mr. Mickleton, Mr. Parey, Mr. Warkhoufe, Mr. Maurice Johnfon, with his brother, Dr. Stukeley, Mr. Rymer [e], Mr. Anftis $[f], \mathrm{Mr}$. Lawton, and others, affociated themfelves with them. In a Harleian MS. N${ }^{\circ} .7055$. whence fome of the above particulars are taken, we have the following 1 ketch of what fuch a body might propofe to do for the illuftration of our National Antiquities.
[e] Who publifhed the Foedera in 18 volumes folio; continued after his death by Mr. Sanderfon.
[f] Native of St. Neots in Cornwall, born September 28, 1669, admitted at Exeter College, Oxford, 1685, and three years after at the Middle Temple; reprefented the borough of St. Germans, 1702, 1703, 1704, in parliament, where he diftinguifhed himfelf againft the bill for occafional conformity, for which he got ranked in the lift of the Tackers, printed about that time. He was appointed Deputy general to the Auditors of the Impreft, 1703, which office he never exccuted; one of the principal Commiffioners of Prizes, 2 Ann. Garter King at Arms ${ }_{13}$ Ann. in which place he died 1734, and was fucceeded by his fon, of both his names, who died 1754. Mr. Anftis the father publifhed, in 1724, "' The Black Book of the Order of the Garter, with a Specimen of the Lives of " the Knights," folio; and in 1725 , "Obfervations introductory to an hiftorical "Effay on the Knighthood of the Bath," $4^{\circ}$. intended as an Irtroduction to the Hiftory of that Order, for which this Society had began to collect materials. His Afpilogia, a difcourfe on Seals in England, with beautiful draughts, almolt fit for publication; of which Mr. Drake read an abitract to the Society, in 1735-6, and two folio volumes of Drawings of Sepulchral Monuments, Stone Circles, Croffes, and Caftles in the three kingdoms, were purchafed, with many other curious papers, at the fale of Mr. Anfis's Library of MSS. by Thomas Aftle, Efq; F. A. S. to whom we are obliged for the former half of this note, from fome Latin memoranda of Mr. Anftis's. life in his own hand. Befides thefe, he left ins MS. two large folio volumes on the Office, \&ic. of Garter King at Arms, and of Heralds in general ; memoirs of the Talbot, Carew, Granville, and Courtney families; the Antiquities of Cornwall and of Culliton: and large collections relative 10. All-Souls College, Oxfurd, by whom they were bought.

## The COUNTRY.

A Compleat Hiftory of Great Britain and Ireland, with their moft celebrated Antiquities; alfo Maps and Charts, and a Chorographical Defcription of the Counties.

Volumes of feveral Old Englifh Hiftorians, not yet printed.
An Hiftorical Account of the Coin, and of the feveral Mints, with Draughts.

A Compleat Treatife of the Price of Provifions, in ChronoIogical Order, through the Counties.
To print Domefday, and the Red Book of the Exchequer.
An Hiftorical Account of Caftes, efpecially the moft ancient and famous, with their Privileges, Officers, \&c.

Ditto of Cities, Boroughs, and Companies; Counties Palatine, Honours, and Manors.

## The KING.

A Treatife of the Laws, Rights, and Prerogatives of the Crown.
An Account of the Revenues, Demefne Lands, and Palaces, with the remarkable things done in them.
Of the King's Houfehold; with the feveral Officers, their Antiquity, Jurifdiction, Rights, Privileges, Salaries, Habits, \&c.
Some Volumes of Journals of the King's Council, or fcarce Proclamations, Inftructions to Minifters, Negociations, and other State Papers.

Expences of the King's Houfelold, Wardrobe, and Jewel Houfe; Accounts and Lifts of the Jewels, and Furniture, with. Prices.

Wars, and ancient Military Difcipline: Method of raifing and. maintaining Armies.

Great Officers of the Kingdom.

## The CHURCH.

A Monafticon, enlarged to 30 or 40 Volumes. Hittory of the Greater Abbies, and of the Diffolution.

Lift of Saints, and their Feftivals, and of all Dignitaries in Cathedrals: alfo of Monaftical Officers, Rectors and Vicars of greater Parihhes.

Accounts of the feveral Books ufed in the Latin Church, like Allatius's of the Greek ones.

Hiftory of the Knights Templars.
The PEOPLE.
Remarkable Cuftoms and Ceremonies, in Lands, Tenures, at Court, in the Field and Fleet.

Habits of all States and Degrees, with Names and Draughts, Weapons, Inftruments and Utenfils, with ditto.

Lift of Nobility, Officers of State, High Sheriffs, Mayors, \&c.
Parliament Rolls and other Records, the more fcarce.
Chivalry and Heraldry.
Manufactures and Handicrafts.
GOOD BOOKS WANTED.
A Treatife on Seals, with Draughts.
Hiftory of the Jews in England.
Domefday, and the Red Book of the Exchequer.
A Gloflary, including Somner, Spelman, Cowel, \&c. and new Words from Clarters, and other MSS.

A Compleat Anglo-Saxon Bible.
Another Bible of Wickliffe's Time, with a comparative Account of later Editors and Tranflations.

A Dictionary for fixing the Englifh Language, as the French and Italian.

A Book wherein the feveral Offices; Fafhions, Habits, Utenfils, \&c. introduced into England, might be noted in Chronological Order.

A Body of Saxon Laws and Homilies: a Cento Saxonicus, and a Britannia Saxonica, defired by Dr. Hickes.

Of the Ufe of Mufick, Interludes, Mafques, and Plays in England.

Collections of Letters and Hands, with Explanations of Abbreviationș
"Such a Society" (fays the author of this plan, who was probably Mr. Wanley) "will bring to light, and pre" ferve, all old Monumental. Infcriptions, \&c. Architecture, " Sculpture, Painting, Engraving, Mufick, will come under their ". confideration; and, the ancient methods being reftored, many "things may be ufed afrefh. They will explain obfcurities, not " only in our own, but in Greek and Roman authors. A cor"refpondence might be maintained through England and abroad, " and fit perfons fent to travel over England and abroad, to in" fpect Books and MSS. to draw ancient Fortifications, Caftles, " Churches, Houfes, Tombs, Infcriptions, Epitaphs, Painted Glafs, " \&cc. and, if need be, to buy up the moft curious for the Society. "This Eftablifhment, their Library and Repofitory, would be " an eafe and fatisfaction to the Officers of State, and to Foreigners, " that attend their Meeting; a feminary and fchcol, for learning "the ancient conftitution, laws, and cuftoms, of this Kingdom; " and to promote Trade, Manufactures, \&c." Mr. Wanley feems to have laid this plan before the Earl of Oxford (whofe houfe he thought the moft proper for the meeting, on account of his library.), in order for his procuring the incorporation from the Queen, and her warrant to all keepers of the Records and Libraries, to fuffer Mr. Wanley to perife, and tranfribe, what he thought fit, gratis.

After thefe meetings had continued about ten years, as the number of gentlemen who compofed them increafed, it was refolved to form themfelves into a Society, to meet every Wednefday evening: each member to pay ten Chillings and fix pence on his admiffion, and one Chilling on the firft Wednefday in every month [g]
[g] Since the incorporation of the Society, the admiffion fee is fixed at five guineas, and the annual payment at one ; or ten guineas over and above the admiffion fee, in liéu of annual contribution, for ever. .

## INTRODUCTION.

towards defraying the expence of engraving and publifhing fuch curious monuments, or differtations, as, after liaving been twice propofed at a general meeting, Thould be approved by the majority prefent. A Prefident, Secretary, Director, and Treafurer, to be elected by the majority, on the third Wednefday [b] in January. The Prefident to have a double vote in all debates on an equality, and to nominate one or more Vice Prefidents. The Secretary to read the papers offered, and to tranfribe them into a book; and to regifter all Orders, Minutes, Admiffions, Donations, \&c. The Director to fuperintend all the Drawings, Prints, and Publications, and deliver to the members their thare in fuch works ; and to receive, and give in, the votes on a ballot. The Treafurer to receive Subfcriptions, Admiffion Fees, and Contributions, and to pay the neceflary difburfements: his accounts to be audited and regiftered annually. Every new Member to be balloted for the night $[i]$ after he is propofed; and nine Members to be prefent at cvery act of the Society. Every Member who is a year $[k]$ in arrears, on notice, and failure of payment within fix months after, to be expunged from the lift. Correfpondents, in remote parts of the kingdom, were to addrefs their letters to Mr. Golling, Bookfeller, in Fleet-Atreet, one of the Members. Every Member to have one, or more, of the yearly publications, amounting to the value of his yearly fubfription, at prime coft; the reft to be fold for the benefit of the Society. And whatever drawings or prints may be ufeful to the works of any other perfon, he might, by confent of the majority, have the ufe of them, or any number of impreffions, at an agreed price, or acknowledgement, or on paying half the coft of drawing, or engraving, for as many copies
[b] The eleetion of Officers is now fixed to St. George's day, April 23.
[i] Now fix nights, except Noblemen.
[k] Now two years, and two months notice.

## INTRODUCTION.

as amount to the prime coft: the plate remaining to the Society [ 1$]$.

The Society had met during the Michaelmas Term, 1717-18: but their firft Election of Officers was in January, 1717-18, when Peter Le Neve, Efq; was chofen Prefident, Dr. Stukeley Secretary, Mr. Samuel Gale Treafurer, and Mr. John Talman Director. The Founders of this Society, as entered in Dr. Stukeley's copy of their Minute Book, July 1ヶ17, were,
[l] Dr. Stukeley's MS. in the Archives of the Society.
[ m ] Norroy, one of the moft eminent prefervers of our Antiquities in this century. Dr. Smith (Synopf. Bibl. Cotton, p. 42) mentions a copious and accurate Hiftory of Norfolk, preparing for the prefs by him. He died 1730, and was fucceeded as Prefident by the Earl of Hertford, afterwards Duke of Sonierfet; who dying in 1749, the Duke of Richmond was elected; and, on his death, in the following year, Martin Folkes, Efq; fuccedeed. The Society, on the demife of this learned Antiquary 1754, elected Hugh Lord Willoughby of Parham, and on his death, 1765 , the late Dr. Lyttelton, Bifhop of Carlife, whofe zeal for thefe ftudies will render his memory ever dear to all Antiquaries, and efpecially to this Society, to whom he was a confiderable benefa\{or. He was fucceeded 1768, by the Reverend Dr. Milles, Dean of Exeter.
[ $n$ ] This indefatigable fearcher after Britifh Antiquities in the earlieft periods, died 1765, aged 78 ; having publifhed the firf volume of Itinerarium Curiofum; 1724, fol. and elaborate defcriptions of Stonehenge and Abury, 1723 and 1740, fol. An Account of Richard of Cirencefter, with his Map of Roman Britain and the Itinerary thereof, $17.57,4^{\circ}$. Palæographia Britannica, $3^{\circ}{ }^{\circ}$. 1743,1746 , and 1752 . Palæographia Sacra, 3 Nos. 1736, 1752, 1760; and fome leffer tracts. Hiftory of Caraufius, 1757-9, $4^{\circ}$. His library, and other curiofities, were fold by auction at Effex-houfe, 1766. He was fucceeded as Secretary by Mr. Alexander Gordon; and he, in ${ }^{7} 74 \mathrm{I}$, by Mr. Jofeph Ames; to whonr was affociated, in 1754, the Reverend Mr. William Norris; now, by the death of Mr. Ames, fole Secretary.
[o] A YorkMhire gentleman, an elegant delineator of Architecture and Monuments, died 1726; fucceeded in this office of Director to the Society, by Sir Charles Frederick, Dr. Birch, Dr. Ward, Dr. Taylor, and the prefent Mafter of the Temple, Dr. Gregory Sharpe. A confiderable number of his drawings arein the poffeffion of the Society. Mr. Weft has another collection of them.

Vol. I.
e
EDWARD
xxxiv INTRODUCTION.
Edward alexander [p]. Roger GALE[q]. Samuel GALE[r]. Henry Hare $[s]$.
[p] Admitted Proctor in Doctors Commons 1695; fome years Regifter to the Commiffary of London Diocefe, died Oltober 27, 1751, aged 80. See Morant's Effex, under Ongar, I. 129.
[9] Son of that eminent critic and antiquary Dr. Thomas Gale, Dean of York; Commiffioner of Excife, Treafurer of the Royal Society, and one of the Vice-prefidents of this; publifhed the Regiftrum Honoris de Richmond, 1722, fol. and his father's Comment on Antoninus's Itinerary, 1709, $4^{\circ}$. His Difcourfe on the four Roman Ways in Britain is printed in the 6th volume of Leland's Itinerary, and Remarks on a Roman Infcription found at Lanchefter, in the Philofophical Tranfactions, $\mathrm{N}^{\circ}$. 357 . He died 1744 ; and his collection was fold by auction.
[ $r$ ] Brother to Roger; Commiffioner of the Cuftoms; publifhed the Antiquities of Winchefter Cathedral, 1715, $8^{\circ}$, and died 1754: having been Treafurer to this Scciety 21 years; in which office he was fucceeded by Mr. Compton; and he, 1752, by Mr. Colebrooke, the prefent Treafurer.
[s] Late Earl of Colcraine; defcended, by the younger branch, from Sir Nicholas Hare, Baronet, Mafter of the Rolls, and Privy Counfellor to King Henry VIII. (the elder branch being feated at Stow Hall, in Norfolk) was born at Blechingley, in Surrey, May 10, 1693 ; educated at Enfield, under Dr. Uvedale. After the death of his grandfather, Hugh Earl of Coleraine, 1708, by which he fucceeded to the title, he was admitted at Corpus Chrilti College, Oxford; the Prefident of which, Dr. Turner, married one of his fifters; and Dr. Bafil Kennet, who fucceeded to the Prefidency, 1712, infcribed an epiftolary poem on his predecefor's death to his Lordmip. He was a great proficient in the learned languages, particularly the Greek; and eminently verfed in Hiftory, both Civil and Ecclefiaftical; had made the tour of Italy three times; the fecond time with Dr. Conyers Middleton, about 1723, in which he made a noble collection of Prints and Drawings of all the Antiquities, Buildings, and Pictures in Italy; given after his deceafe to Corpus Chrifti College. The efteem in which he was held by the Literati procured him admittance into the Litteraria Republica di Arcadia; and the particular intimacy of the Marquis Scipio Maffei; who afterwards vifited him at his ancient manor and feat at Tottenham, in Middlefex. His Lordhip died at Bath, Auguft 10, 1749 ; and was buried in the family vault at T'ottenham, built, with the veftry, by his grandfather. His very valuable collecsion of Prints and Drawings, relative to Englin Antiquities, was procured after

his death for this Society, by Mr. Henry Baker, to whom we are obliged for this account of his Lordhhip.
[t] Richmond Herald; died 1720.
$[u]$ Many years Clerk to Mr. Petit in the Tower ; after whole death he was appointed, by Lord Halifax (then Prefident of a Committee of the Houfe of Lords), to methodize and digeft the Tower Records, at a yearly falary of twelve hundred pounds, continued to his death, in 1748 , in the 87 th year of his age.
[x] Of Grays Inn, Efq; inherited many valuable collections relative to the city of Durham, made by his grandfather, who held a public office there. Quere, if the epitaph in the Mintter yard there, printed by Le Neve (Mon. Ang. III. 138) on Chriftopher Mickleton, of Mickleton, in Yorkłhire, and ftudent of Clifford's Inn, who died 1669, belongs to this collector. Davis's Rites of Durham, 1671, are dedicated to James Mickleton, who came to an untimely end, about 1719; Letter from Mr. Sare to H. Wanley, Harl. MS. 3782. where, it is faid, Mr. Spearman, Under-Sheriff, and Deputy-regifter in Chancery at Durham, would endeavour to purchafe his collections.
[y] Surgeon, author of an Eflay on the Antiquity of touching for the King's Evil, -..-., 8vo. on the Venereal Difeafe in England; and other fubjects in the Philofophical Tranfactions, $N^{00} \cdot 357,365,366,383$. He died November 25, $173^{8}$.
[z] An eminent adept in the Saxon Antiquities, and the fcience of diftinguilhing the different forts of writing, of which laft he intended to publifh fpecimens. He drew up a Supplement to Hyde's Catalogue of the Bodleian MSS. which Mr. Hearne publihed. He travelled over England, at the defire of Dr. Hickes, in queft of Saxon MSS. of which he gave the account in the Doctor's Thefaurus; and intended an edition of the Bible in Saxon. He was Librarian to Lord Oxford until his death, 1\%26. In the Society's room is an original picture of him by Mr. Thomas Hill, 1711.
[a] Uher of the Court of Chancery, Clerk of the Rolls; affifted Mr. Rymer in publifhing the Fodera, which he continued after Mr. Rymer's death, beginm ping with the 26 th volume; and died Dec. 25, 774 I.

> Wileiam NICHOLAS[b]. Maurice JOHNSON [c].
> Samuel KNIGHT [d].
> George VERTUE[e].
> Brown WILLIS[f].
> Robert STEPHENS [g].
> Jон~HARWOOD, [b].

[b] Store-keeper in the Tower, died at Shaftefbury, Dec. 27, 1749, aged 81; the laft of the family of Sir Edward Nicholas, who was Sccretary of State to Charles I. and II.
[c] Native of Spalding in Lincolnfire, and Steward of that manor, where he founded an Antiquarian Society as a Cell to this of London, to which he from time to time communicated their minutes. Dr. Stukeley (Itin. Cur. p. 22.) infinuates, that a particular account of Spalcing was expected from this eminent Antiquary, who died Feb. 1, 1755.
[d] LL.D. Archdeacon of Berks, Prebendary of Ely, Rector of Bluntham in Huntingdonfhire; publifhed Lives of Erafmus and Dean Collet, 1724, 1726, 8 vo. and died 1748.
[e] Diftinguifhed by his warm purfuit of our Antiquities, and accurate delineation of every curious Monument that came within his notice. He died July 24, $175^{6}$; and a confiderable part of his collections, notes, and drawings, are now in the hands of the Hon. Horace Walpole. The Engravings publifhed by the Society during a courfe of 50 years were executed by him.
[f] Efq; LL.D. of Whaddon-hall, Bucks, grandfon of the famous phyfician, Dr. Thomas Willis. He was admitted at Chrift Church, Oxford, 1699 ; reprefented the town of Buckingham, 1705; and died 1760, aged 78 ; leaving to the Univerfity of Oxford his valuable cabinet of Englifh Coins, and fome MSS. He publifhed Notilia Parliamentaria, 3 vol. 8 vo. 1715,1716 , 1730. Hitory of the Mitred Abbies, 2 vol. 8vo, 1718, 1719. Surveys of the Welh Cathedrals, 4 vol. 8vo, 1715-1721. and of many of thofe in England; with a Parochiale Anglicanum, 1727, 2 vol. 4to. A new edition of Ecton's Thefaurus, 1754, 4to. and the Hiftory and Antiquities of the Town and Hundred of Buckingham, 1755, $4^{t o}$.
[g] Succeeded Mr. Madox as Hiftoriagrapher Royal; died 1732; publifhed Lives of North, \&c.
[h] LL.D. Of Queen's Coll. Camb. F. R. S. Commiffary to the Dean and Chapter of St. Paul's; admitted Advocate in the Commons, Oct. 24, 1689; died about 1740.

## INTRODUCTION.

Their Minutes begin February 5, $17_{18}^{17}$, with a refolution to engrave the tbree firft Prints in the prefent lift [i]. To this refolution fuccefsfully purfued we owe the prefervation of many valuable Monuments in our own country. For the encouragement of other like publications, it was the practice, when fix of the Members fubferibed to any work, to include a feventh copy for the Society's library. Every Member, or whoever was admitted to be prefent, brought from time to time whatever they had of their own, or their friends, that was curious or uncommon; as Coins, Medals, Seals, Intaglias, Cameos, MSS. Deeds, Records, Rolls, Genealogies, Extracts and Memoranda, Pictures, Drawings, or Printed Books; on which, as they were handed round the table, each gave his opinion. Accounts, and frequently Drawings, of thefe exbibitions, were entered in the Minutes; and whereas it was the practice at firft only juft to minute down the reading of fuch Differtations as were offered by the Members on particular fubjects; Abftracts of each have lately been taken, or the Differtations themfelves depofited in the Archives of the Society.

In 1724, when the Earl of Hertford was Prefident, they determined to collect accounts of all the ancient Coins relative to Great Britain and its dominions. The Britifh clafs or feries was undertaken by Dr. Stukeley, who had engraved fifteen plates before he died ; the Roman by Mr. Roger Gale and Mr. Aynfworth [k]; the Saxon by Mr. Wanley; the Danifh by Mr. S. Gale; and the Englifh by the Earl of Hertford, Mr. Le Neve, Mr. William Nicholas, and the Rer. Mr. Creyke [l]. Martin Folkes, Efq; a Member of this Society, intending a compleat account of the latter clafs in Gold and Silver, prevailed with them, in 1731, to lay
[i] St. James's Font, Ulfus' Horn, and Rich. 1I.
[k] Author of the Latin Dictionary, of the Monumenta Vetuftatis Kempiana, 1720, 8vo. de Clypeo Camilli antiquo Differtatio, 1734, 4 to. Iokiov, five, ex veteris monumenti Ifraci defcriptione, Ifidis delubrum referatum, 1729, 4to. [l] Chaplain and Executor to Heneage Earl of Winchelfea.

## INTRODUCTION.

afide their defign, after they had engraved fome of Bifhop Sharpe's and other tables of our Gold and Silver Coins [m]. Upon the death of Mr. Folkes, 1754, the Society purchafed his plates and copy of his executors, and compleated his defign, by republifhing his tables and plates, with explanations, at their own expence, in 1763 , in quarto. Another defign was to collect all papers, \&c. relative to the Order of the Bath, to compile a Hiftory of it, as Mr. Afhmole had done of that of the Garter. Nor fhould we, in juftice to the Society, omit that other moft laudable plan for illuftrating the Topography of Great Britain, by the ufeful queries, circulated by them over the kingdom ; anfwers to which were to be addreffed to their Secretary. Notwithftanding this moft ufful fcheme failed, every one muft be convinced of the great advantages to be derived from it.

The number of Members was at firft limited to One Hundred ; and no Honorary ones allowed of. Their firf Meetings were held at a Tavern; and having treated without fuccefs for a piece of ground in White Fryars, to build on, they removed, $172 \frac{5}{7}$, to apartments in Gray's Inn, and afterwards in the Temple. On the death of the Earl of Winchelfea, Dr. Stukeley's removal to Grantham, and the abfence of Mr. Le Neve, Mr. Gale, and other eminent Mcmbers, the Society feemed for a time to decline. Several attempts were made to unite it to the Royal Society [ $n$ ], notwith. ftanding the obvious difference in their purfuits; the one being limited by their Inftitution and Charter to the Improvement of Na tural Knowledge, the other to the Study of Hifory and Antiquities. In 1728 this Society renewed their meetings at the Mitre Tavern in Fleet-ftreet, having fo far complied with the defire of thofe gentlemen who were alfo Members of the other Society, as to fix them to Thurfday evening, after the Royal Society had broke up. From that time we may date the flourifhing fate of the Society of Antiquaries, who finally removed in 1753 from the Tavern to their Houfe in Chancery-lane.
[ $m$ ] Vertue's MS. in the Archives of the Society.
[ $n \mathrm{l}$ ) Vertue's MS. ubi fupra.

In 1750, it was unanimoufly refolved to petition the King for a Charter of Incorporation, on the plan formed in the beginning of the laft century, with improvements. This, by the generous concurrence of the late Earl of Hardwicke, then Lord Chancellor, and their then Prefident Martin Folkes, Efq; was obtained the year following; his Majefty being pleafed to declare himfelf "Founder and Patron" of this Society fo incorporated by the name of "Prefident, Council, " and Fellows of the Society of Antiquaries of London," empowered to have a body of ftatutes, and a common feal ; [0] and to hold in perpetuity lands, \&c. to the yearly value of 1000 l. The Council to confift of twenty-one perfons (including the Prefident), and to be elected yearly with the other Officers. The firft Council named in this Charter, which bears date Nov. 2, 1751, purfuant to the powers therein given to them, re-elected as Members the other perfons not particularly fecified.

From their firft fettlement in their prefent Houfe, they had formed a defign of communicating their difcoverics to the public. They are now enabled to prefent them with the following curious pieces and differtations, compofed or communicated by their learned Members, many of them deceafed; to whofe merit this publication will be a tribute that fuperfedes the moft flattering panegyric.
[0] This feal is Arg. a crofs of St. George, G. charged in the centre with a royal crown of England, Or. Cref, an antique lamp, Or, burning. Motto, NONEXTINGVETVR.

## [ xli ]

## The following Speech (printed by Order of the Society)

 was delivered by the Reverend Dr. Milles, Dean of Exeter, Jan. 12, 1769, on bis Jucceeding the late Bi/bop of Carlifle, as Prefident of the Society of Antieuaries.Genteemen,

MY earlieft thanks are due to this refpectable Society in general, and to the Members of the Council in particular, for the honour conferred on me in electing me your Prefident.

Conscious that I am indebted folely to the partiality of my friends for this honourable mark of dittinction; and at the fame time truly fenfible of the difadvantages under which I fucceed to an office fo ably filled by my late moft worthy predeceffor; I muft entreat your candour, Gentlemen, and defire your indulgent acceptance of my fervices, which fhall be exerted in a conftant attendance on your public meetings, and in a diligent application to the bufinefs and interefts of the Society.

I cannot repeat the name of our moft refpected and much lamented Prefident, without paying that grateful tribute to his memory, which his fervices to the Society whilft he lived, and his generofity perpetuated to them at his death, do moft juftly demand of us; and I am perfuaded, that every abfent as well as prefent Member will join in this acknowledgment with a moft willing and grateful voice.

Vol. I.

IT is not in my power to draw fuch a portrait of his Lordfhip, as can in any refpect do juftice to the original.

His merits and good qualities are fo univerfally acknowledged, and fo deeply impreffed on the minds of thofe who hear me, that their own ideas will paint them in more juft and lively colours than my words can exprefs: I may be indulged however in recalling to your minds fuch parts of his character as particularly endeared him to the Society, and therefore make his lofs more fenfibly felt by us.

The fudy of Antiquity, efpecially that part of it which relates to the Hiftory and Conftitution of thefe kingdoms, was one of his earlieft and moft favourite purfuits; and he acquired great knowledge in it by conftant ftudy and application, to which he was led, not only by his natural difpofition, but alfo by his ftate and fituation in life. He took frequent opportunities of improving and enriching this knowledge, by judicious obfervations, in the courfe of feveral journies which he made through every county in England, and through many parts of Scotland and Wales. The Society has reaped the fruits of thefe obfervations in the many valuable papers which his Lordfhip from time to time has communicated to us; which are more in number, and not inferior either in merit or importance, to thofe conveyed to us by other hands.

Beest with a retentive memory, and happy both in the difpofition and facility of communicating his knowledge, he was enabled alfo to att the part of a judicious commentator and candid critic, explaining, illuftrating, and correcting, from his own obfervations, many of the papers which have been read at this Society.

His ftation and connections in the world, which neceffarily engaged a very confiderable part of his time, did not leffen his attention to the bufinefs and interefts of the Society. His doors were always open to his friends, amongft whom none were more welcome to him than the friends of Literature, which he endeavoured to pro-
mote in all its various branches, efpecially in thofe which are the more immediate objects of our attention. Even this circumftance proved beneficial to the Society; for, if I may be allowed the expreffion, he was the centre in which the various informations on points of Antiquity from the different parts of the kingdom united, and the medium through which they were conveyed to us.

His literary merit with the Society received an additional luftre, from the affability of his temper, the gentlenefs of his manners, and the benevolence of his heart; which united every Member of the Society in efteem to their Head, and in harmony and friendfhip with each other. A principle fo effentially neceffary to the profperity, and even to the exiftence of all communities, efpecially thofe which have Arts and Literature for their object, that its beneficial effects are vifibly to be difcerned in the prefent flourifhing ftate of our Society, which I flatter myfelf will be long continued under the influence of the fame agreeable principles.

I shall conclude this imperfect fketch of a moft worthy character, by obferving, that the warmth of his affection to the Society continued to his lateft breath; and he has given a fignal proof of it in the laft great act which a wife man does with refpect to his worldly affairs; for, amongft the many charitable and generous donations contained in his will, he has made a very ufeful and valuable bequeft of manufcripts and printed books to the Society, as a token of his affection for them, and of his earneft defire to promote thofe laudable purpofes for which they were inftituted.

# T A B L E <br> O F 

## C O N T E N T S.

I. SO ME Obfervations on the Antiquity and Ufe of Beacons, more particularly bere in England. By Mr. Profeffor Ward, of Grefham College. P. I II. The Order of the Maundy made at Greenwich, March I9, 1572. By William Lambarde.
p. 7. III. Account of New Years Gifts prefented to Queen Elizabeth, 1584-5, communicated by Bijbop Lyttelton.
p. 9 IV. Extracts from the Churchwardens Accompts of the Parilb of St. Helen's, Abington, Berkhire, from I Philip and Mary to 34 Elizabeth, now in the Poffefion of the Reverend Mr. George Benfon, with fome Obfervations on them by Profeffor Ward. p. in V. Obfervations on Sbrines, by John Loveday, of Caverfham, Efquire. p. 23
VI. Letter from Mr. Smart Lethieullier to Mr. Gale, relating to the Sbrine of St. Hugh, a crucified Cbild at Lincoln. p. 26 VII. Letter from Maurice Johnfon Efq; to Mr. New, relating to the Regifers of the Bibhops of Lincoln.
p. 30
VIII. Extract of a Letter from the fame, to William Bogdani, E/q; Oltober 7, 1741, concerning an extraordinary Interment [at Lincoln.]
p. $3^{I}$
IX. Differtation
IX. Differtation on the Monument of Edward the Confefor. By Mr. Vertue, 1736 . p. 32
X. The Sanctuary at Weftminfter. [By Dr. Stukeley.] p. 39
XI. Account of Lefnes Abbey, by Dr. Stukeley, 1753. p. 44 *XI. On the firft Peopling of this Ifland. By Dr. Haviland. 1755. p. 49
XII. Part of a Letter from Mr. Lethieullier, to Mr Gale ; concerning the old Roman Roads.
p. $5^{6}$
XIII. Part of a Letter from Mr. Richard Willis, on the fame. p. 60
XIV. Some Account of the Courfe of the Ermine-ftreet through Northamptonfhire, and of a Roman Burying Place by the Side of it. By Charles Erederick, Efq;
p6r.
XV. Part of a Letter from Mr. Thomas Percival, dated Royfton, July 8,1760 , on the fame.
p. 62
XVI. Mr. Wation on the Situation of Coccium. p. 65
XVIII. Part of a Letter from Mr. Lethieullier, to Bp. Lyttelton, on fome Antiquities found in Effex.
p. 73
XIX. Part of a Letter from the fame, to Mr. Vertue, on fome Antiquities at Bourdeaux.
P. 75
XX. Mr. Lewis on the Ancient Ports of Richborough and Sandwich.
XXI. Defoription of Wetheral Cells in Cumberland, by William Milborne, Efq.
p. 84
XXII. Particulars relating to John Hardyng, and the Records be recovered from Scotland.
p. 87
XXIII. A Petition of the City of Winchefter to Henry VI. 1450.
XXIV. A Brief Relation of the miraculous Victory over the ferflformed Army of the Irifh, foon after the Rebellion which broke out October 23, 1641.
p. 96
XXV. Reniarks on it, by Mr. Bowman. p. 100
XXVI. An Infcription to Lucius Aurelius Verus, explained by the fame.
p. 109
XXVII. An Intaglio of Antinous, under the Figure of Mercury, on a Cornelian, explained by the fame.
p. 112
XXVIII. On the Trajan and Antonine Pillars at Ronie, by Martin Folkes, Efq;
p. 117
XXIX. Obfervations on the Brafs Equefrian Statue in the Capitol at Rome. By the fame.
p. 122
XXX. Notes on the Walls of ancient Rome. By D. Wray, E/q;
p. 128
XXXI. Mr. Talman's Letter relating to a Collection of Italian Drawings.
p. 130
XXXII. Extracts relating to a Statue of Venus. P. 135
XXXIII. Extract of a Letter from Dr. Tovey, to Dr. Rawlinfon, 1744, on a Roman Brick.
p. 39
XXXIV. Difertation on the Antiquity of Brick Buildings in England, by Bi/bop Lyttelton.
p. 140
XXXV. Part of a Letter from Mr. Booth, to Mr. Ames, on fome Arabic and Roman Numerals found on a Stone in the Foundation of the Black Swan Inn, Holborn.
p. 149
XXXVI. Some Account of Saint Peter's Cburcb in the Eaft, Oxon, from an old MS. Communicated by Mr. James Theobald. p. 151
XXXVII. Some Obfervations on an antique Marble of the Earl of Pembroke. By Mr. Pegge. p. 155 XXXVIII. Differtation on an Anglo-Saxon Fewel. By the fame. P. 161
XXIX. An Hiforical Differtation on the antient Danifh Horn, kept in the Catbedral Cburch of York. A.D. r788. By Samuel Gale, Efquire. Prefented by Dr. Stukeley to the Antiquary Society, February 20, 1755.

## C $\quad \mathrm{O} \quad \mathrm{N} \quad \mathrm{T} \quad \mathrm{E} \quad \mathrm{N} \quad \mathrm{T} \quad \mathrm{S} . \quad$ xlvii

XL. A Differtation on Cæfar's Paffage over the Thames, By the fame.
p. 183
XLI. Of the Courts of Pypowder. By Dr. Pettingall.
p. 190
*XLI. An ancient Indenture relating to a Burgefs in Parliament.
p. 204
XLII. Pbilological Letters from the celebrated Critic William Baxter, to the late Dr. Geeky, when firft entered at Cambridge.
p. 205
XLIII. An original Letter from the Black Prince to the Binnop of Worcefter, on the taking of the French King Prifoner at the Battle of Poitiers.
XLIV. Some Account of a Roman Station lately difcovered on the Borders of Yorkfhire. By Mr. Watfon. p. 215 XLV. A mifaken Pafige in Bede's Ecclefiafical Hifory explained. By the fame.
p. 22 I
XLVI. A Roman Infcription on a Rock in Shawk 2uarries, in Great Dalfton, Cumberland. By Bißhop Lyttelton p. 227 XLVII. On the antient Camelon; and the Piets. By Mr. Walker. p. 230
XLVIII. Difertation Litteraire fur une Colonie Egiptienne etablie à Athénes. Par Fred. Samuel Schmidt de Berne. p. 238
XLIX. Ogmius Luciani ex Celticifmo illuftratus, auctore F. S. Schmidt, Helvet. Bernaf.
p. 260
L. Obfervations on the Welfh Cafles. By the Honourable Daines Barrington.
p. $27^{8}$
LI. An Account of fome Remains of Roman and otker Antiquities, in and near the County of Brecknock, in South Wales. By John Strange, Efquire.
p. 292
LII. An ExtraEt relating to the Round Tower at Ardmore, in Ireland. By Mr. Peter Collinfon.
p. 305
LIII. An Infcription on a Roman Altar found at Brough on the Sands in Cumberland. Explained by Bi/bop Lyttelton. p. 308
LIV. Copy of a Letter from the Reverend Doctor James Garden, Profeffor of Theology in the King's College, Aberdeen, to Mr. Aubrey.
p. $3^{12}$
LV. Of the Introduction, Progrefs, State, and Condition, of the Tine in Britain. By Mr. Pegge.
p. 319
LVI. Copy of a Letter relating to an antient Greek Infcription, from Mr. Thomas Blackwell, Greek Profeffor in Marihall Colloge, Aberdeen, to Mr. J. Ames.
p. 333
LVII. A Copy of a Deed in Latin and Saxon, of Odo, Bibbop of Baieux, with fome Obfervations thereon, by Mr. Pegge. p. 335
LV1II. The Manner of burienge great Perfons in ancient Tymes: From a MS. in the Poffeffion of Sir William Dolben, Bart.
p. 346
LIX. An Extract relating to the Burial of King Edward IV. From a MS. of the late Mr. Anftis, now in the Polleflion of Thomas Attle, Efquire.
p. $34^{8}$
LX. A Remembrance of the Order and Manner of the Burial of Mary 2ueen of Scotts.
p. 355
LXI. Obfervations on the Wardrobe Account for 1483 ; wherein are contained the Deliveries made for the Coronation of King Richard III, and fome other Particulars relative to the Hifory of that Monarch. By the Rev. Dr. Milles, Dean of Exeter, Prefident of the Society: p. 36 I

Page. 1


## ARCHAEOLOGIA:

O R,

## MISCELLANEOUS TRACTS, \&c.

I. Some Obfervations on the Antiquity and UJe of Beacons, more particularly bere in England. By Mr. Profeffor Ward, of Grefham College.

Read at the Society of Antieuaries, April 13, iz49.

IN the year 1740 , as I was viewing, with a friend, the church at Burton Daffet in Warwickfhire, we happened to obferve a painted board, placed over the entrance into the chancel, but fo covered with duft, that neither we nor the fexton, who attended us, knew what to make of it. But as it feemed to reprefent fomething uncommon, we defired we night infeect it fomething more nearly: And when the fexton had taken it down, and wathed it, we perceived it was the picture of a coat of arms, with a Beacon for the creft, as reprefented in Fig. I. and upon further enquiry we found that by tradition, there had been formerly a Beacon upon the north wefte of the hill where the church ftands, erected by one of the Belknap Family, who was then lord. Vol. I.
of that manor. The board which contains this picture, is nineteen inches and a half in height, and fourteen in breadth. The draught here given of it, is reduced to the fize of one fourth of the original.

Different methods have been taken in different countries, both antiently and of later ages, to convey the notice of any impending danger to diftant places with the greateft expedition. But no kind of fignals hath more generally prevailed for this purpofe than that of fires in the night. That this was practifed among the Jews, we learn from the facred writers: Hence the prophet Ifaiah, in allufion to that cuftom, threatens them that they fhould be left, "as a Beacon upon the top of a mountain, and as an enfign on " a hill," (chap. xxx. 17.) And in like manner Jeremiah alarms them by faying, "Set up a fign of fire in Beth-haccerem, for "evil appeareth out of the north, and great deftruction;" (chap. vir 1.) And as to other caftern countries, Ariftotle (De mundo) informs us that thefe fignals were fo difpofed on towers through all the territories of the king of Perfia, that, in the fpace of twenty-four hours, he could receive adyice at Sufa and Ecbatana, his two capital cities, of any commotions or difturbances, that might be raifed in the moft diftant parts of his dominions. But the Greeks, as Thucydides relates, made ufe of torches for fignals, which, by a different management, ferved cither to give notice of the approach of an enemy, or the arrival of friends to their affiftance. For, as the Scholiaft fays, in the former cafe, "the torches were fhook by " thofe who held them;" and, in the latter, " they were kept "fteady," (fee Lib. XI. c. xciv. and Lib. III. c. xxii.) [a]. The

[^0]like

Jike cuftom of nocturnal fires obtained alfo among the Romans, as appears from Cicero, where, fpeaking of the mifconduct of Verres, when Governor of Sicily, he fays ; "Non enim ficut antea confue" tudo erat, praedonum adventum fignificabat ignis e fpecula fubla"tus; fed flamma ex ipfo incendio navium, et calamitatem accep"tam et periculum reliquum numtiabat: (Lib. V. in Verrem, § gr.) Wherefore fignals of this fort are called by Pliny, "ignes praciun"tiativi :" (Nat. Hift. Lib. II. § 73.) which he diftinguifhes from the Pbari, or light-houfes, that were placed upon the coafts for the direction of hips; the latter of which were conftant, but the former only occafional.
$I_{\mathrm{t}}$ may feem unneceffary to produce more authorities in proof of a thing fo evident; and therefore I fhall only add here, that, as this method of conveying intelligence appears to be no lefs eafy than expeditious, it is no wonder, if we find, that moft nations have fallen into the practice of it. And as our word Beacon feems to have been taken from the Saxon Beacen, which in that language denotes a fignal, or as Camden (Brit. p. 196. ed. 1607.) choofes to derive it from Beacnana, the import of which is "to give no"tice by a fignal;" it cannot well be doubted, but fuch fires were in ufe here, when thofe people were in this country; which is generally agreed on to have been fomewhat earlier than the middle of the fifth century.
But, with regard to the form of our Beacons, as we learn from lord Coke, (Fourth Infitut. c. xxv. p. 184.) " Before the " reign of Edward III, they were but flacks of wood fet up on " high places, which were fired, when the coming of enemies were "defrried; but in his reign pitch-boxes, as now they be, were, " inftead of thofe ftacks, fet up. And this properly is a Beacon,

[^1]
## $4 \quad O \quad \mathrm{~N} \quad \mathrm{~B}$ E A Ch O N.

" but light-houfes, or Phari, are properly to direct fea-faring men " in the night, when they cannot fee marks. Which fea-marks, as "fteeples, churches, caftles, trees, and fuch like, were for therr "direction in the day-time. And they are called Jigna marina, " or Speculatoria, or Jigna naris." But Camden further informs us, (Brit. p. 196. ed. 1609.) that "It had been the cuftom an" tiently for horfemen, then cailed hobelers, to be fationed in " moft places, in order to give notice of the enemy's approach in " the day."

By our common law, as we are told by the fame learned judge, none but the king could erect any of thefe three, which was ever done by the king's commiffion under the great feal. 'Tho' in later times, by letters patents granted to the lord admiral, he had power to erect all of them. And by an act made in the eighth year of Q. Eliz. it is provided, that the mafter, and wardens; and affiftants of Deptford ffrond, may lawfully, at their cofts; make, erect, and fet up Beacons, marks and figns for the fea, on fea fhores, and upon land near the fea coafts, whereby the dangers may be avoided, and fhips the better come to their ports. The money due, or payable, for the maintenance of Beacons, was called Beconagium, which, as he fays, was levied by the Sheriff of the county upon each hundred, as appears by an ordinance in manufcript for the county of Norfolk, iffued to Robertus de Monte and Thomas de Bardolfe, who fat in parliament as Barons, 14 Edward II.

As the power of erecting Beacons was originally in the king, and continued to be limited by grants from the crown, in the manner here related; it may deferve enquiry, whence it came to pafs, that we find them worn as crefts to the arms of feveral fanilies: So they appear in thofe of Shelly of Michel-Grove in Suffex, Butler, Mountford, Sudley, Belknap, and fome others; and I can think of no more probable reafon to affign for this, but that it might at firft be granted for fome remarkable atchieve-

## O N B E A C O N S.

ments which had been performed by perfons of thofe families in times of danger, when the Beacons were fired: Unlefs it may be fuppofed, they obtained fpecial grants, which empowered them to crect and maintain Beacons at their own expence.

The draught belonging to this account, is much the fame with thofe we meet with annexed to coats of arms, confifting of a veffel at the top, fupported by a pole, and a ladder placed againft the pole to afcend to the veffel. But tho', in lord Coke, the veifels which contained the fuel, are called pitcb-boxes, and I fuppofe generally were fo; yet I am inclined to think this was made of iron, with holes in the fide for the admiffion of air to ventilate the fire. And probably in Warwickfhire the fuel was not pitch, but the coal of that county, which is large, burns freely, and very bright.

Sir William Dugdale has defcribed the arms of the Belknap family as blazoned, "Azure on a bend cotized argent, three Ea"glets difplayed of the fame; with a fiery Beacon proper Or, on " a Griffin Vert, for a Creft." (See Index of Families, with their arms blazoned, fubjoined to his hiftory of Warwickfhire). And he informs us, that the family of Sudley antiently enjoyed the manor of Daffet or Dercet, which came afterwards into the poffeffion of the Belknaps. (Antiq. of Warwickfhire, p. 961.) He has affo given us a draught of the arms of this family, impaled with another coat, and the Beacon creft, upon a Grifin, agreeably to the defcription above; as they are painted in the North window of the church at Knowle, or Cnolle, in the fame county. And therefore, notwithftanding the arms upon the board at Daffet (which are alfo impaled) are now very much defaced; yet as the Eaglets remain very apparent, they confirm the tradition, that both they and the creft relate to the family of Belknap. The animal is likewife of a proper colour, which is a dufky green; but how it came to differ fo much in its fhape from that at Knowle, and has a chain faftened to the collar, the Painter, I prefime, mus.
muft be anfwerable. Unlefs we may fuppofe, that this animal was not defigned for a Griffin, which is always drawn with wings, but for a Salamander.

From thefe circumftances, it appears very probable, that.a Beacon was erceted upon this hill at Daffet, which lies in the fouth part of the county, is very high, and vifible at a great diftance. And there is the like tradition at another place in the north weft part, about two miles from Knowle, named Bickenbill, which feems plainly a corruption from Beacon-liill. And fo the country people there ufually call it; tho' Sir William Dugdale attempts to derive it from an old Englifh word Biggen, a Hall, or manor-houfe, (p. 975.) The fituation of this place appears no lefs fuited for a Beacon, than Burton Daffet; but as $n o$ remains of either of them are now extant, he might not think it neceffary to take notice of them. And therefore he only mentions one, which then remained in the parifh of Monkfkirby, being placed on a Tumulus on the north fide of the top, and in the north eaft part of the county.

The pofition of thefe three Beacons feems not to have been cafual, but defigned; being placed in the form of a fcalenous triangle, and no two of them at a greater diftance from each other, than about twenty two meafured miles in a direct line. By the advantage of this fituation, any one of them, being fired in a dark night, might, from thofe eminencies on which they all frood, have been feen in that open county, in one of the places at leaft, where the other two were erected; and by that means an alarm given, in a very thort time, through the whole county. Befides, Warwickfhire lying fo much in the heart of the kingdom, thofe Beacons, when all lighted, would at the fame time convey notice to fix other adjacent counties; that at Burton-Daffet into Gloucefterfhire and Oxfordfhire ; that at Beckenhill into Staffordfhire and Worcefterfhire: and that in Monkfkirby parifh into Leicefterfhire at leaft to one or other of thofe Beacons, as thefe are to each other.

As therefore the care and contrivance of our anceftors, in providing for the fafety and prefervation of the country, appears fo evident in the defrription of thefe Beacons; it might, I thought, deferve to be taken notice of. And it is not improbable but the like prudent management may be difcovered in other counties, upon due enquiry and obfervation.

## II. The Order of the Maundy [b] made at Greenwich, March 19, 1572.

Read at the Society of Antieuaries, March 16, i749.

FI R S T, the hall was prepared with a long table on eack fide, and forms fet by them; on the edges of which tables, and under thofe forms, were layed carpets, and culhions for her majefty to kneel, when fhe would wafh them (the poor). There was alfo another table laid acrofs the upper end of the hall, fomewhat above the foot pace, for the chappelan to ftand at. A liftle beneath the midft whereof, and beneath the foot pace, a ftool and cufhion of effate was pitched for her majefty to kneel at during fervice time. This done, the holy water, bafons, alms, and other things, being brought into the hall; and the chappelan and poor
[b] Skinner, in his Etymologicon, obferves, that Minfhew derives the word from the Lat. mandatum, fc. the command of Chrift to his difciples: But Sir H. Spelman, perhaps more juftly, from the Fr. G. Mande, fportula, an alms or dole. T. M. folks having taken their faid places, the yeoman of the laundry, armed with a fair towel, and taking a filver bafon filled with warm water and fweet flowers, wafhed their feet, all, one after another, wiped the fame with his towel, and fo making a crofs a little abore the tocs kifled them. After him within a while followed the fub-almoner, doing likewife, and after him the almoner limelf alfo; then laftly her majefty came into the hall, and, after fome finging and prayers made, and the gofpel of Chrift's wafhing his difciples fect read, thirty nine ladies and gentlewomen, for fo many were the poor folks (according to the number of the years complete of her majefty's age), addreffed themfelves with aprons and towels to wait upon her majefty; and the kneeling down upon the cufhions and carpets under the feet of the poor women, firft wafhed one font of every of them in fo many feveral bafons of warm water and fweet flowers, brought to her feverally by the faid ladies and gentlewomen, then wiped, croffed, and kiffed them, as the almoner and others had done before. When her majefty had thus gone through the whole number of thirty nine, of which twenty fat on the one fide of the hall, and nineteen on the other; fhe reforted to the firft again, and gave to each one certain yards of broad-cloth to make a gown. 'Thirdly, fhe began at the firft, and gave to each of them a pair of thoes. Fourthly, to each of them a wooden platter, wherein was half a fide of falmon, as much lyng, fix red herrings, and two cheat $[c]$ lofes of bread. Fifthly, the began with the firft again, and gave to each of them a white wooden difh with claret wine. "Sixthly, the received of each waiting lady and gentlewoman their towel and apron, and gave to each poor woman one of the fame. And' after this the ladies and gentlewomen waited no longer, nor ferved as they had done throughout the courfes before; but then the treafurer of the chamber (Mr. Henneage) came to her majefty

[^2]The Custom on Maundy-Thursday.
with thirty-nine fmall white purfes, wherein were alfo thirty-nine pence (as they fay) after the number of the years of her majefty's age ; and of him the received and diftributed them feverally; which done, the received of him fo many feveral red leather purfes, each containing twenty fhillings, for the redemption of her majefty's gown, which (as men fay) by ancient order the ought to give to fome one of them at her pleafure ; but fhe, to avoid the trouble of fuit, which accuftomably was made for that preferment, had changed that reward into money to be equally divided amongft them all, namely twenty fhillings a piece; and thofe the alfo delivered particularly to each one of the whole company; and fo taking her eafe upon the cufhion of fate, and hearing the choir a little while, her majefty withdrew herfelf, and the company departed; for it was by that time the fun-fetting.

March 20, 1572.
W. L. [William Lambart].

## III.

Read at the Society of Antieuaries, December 16, 1756.

TH E dean of Exeter (now bifhop of Carlifle) flewed the Society a large parchment roll containing a lift of new years gifts prefented to queen Elizabeth at Greenwich on the Ift January, $5^{884-5}$, figned by the queen, and counterfigned by John Aftley Efq; mafter and treafurer of the jewels; by which it appears, that the greateft part, if not all the peers and peereffes of the realm, all the bifhops, the chief officers of ftate, and feveral of the queen's houfhold fervants, even down to her apothecaries, mafter-cook, ferjeant of the paftry, \&cc. gave new years gifts to her majefty.
$\therefore$ Vol. I.
C
These

## Q. Eliza'bethe New Tiars Gifts.

These gifts confifted either of a fum of money, or jewels,, trinkcts, wearing apparel, \&c. The largeff fum given by any of: the temporal lords, was twenty pounds; but the archibifhop of Canterbury gave forty pounds, and all the other fpiritual lordsthirty, twenty, and ten pounds. Many of the temporal lords, and great officers, and moft of the pecrefles, gave rich gowns, petticoats, kirtles, doblets, mantles, fome embroidered with pearls, garnets, \&c. bracelets, cafkets ftudded with precious flones, and other toys. The queen's phyfician prefents her with a box of foreign fiveet-meats. Another phyfician with two pots, one of green ginger, the other of orange flowers. Her apothecary with a box of lozenges, and a pot of conferves. Her mafter cook with a fayre marchepayne (a macaroon then in fafhion); her ferjeant of the paftry a fayre pye oringed-The fum total of the money. given on this occafion amounts to eight hundred and twenty eight pounds, feven fhillings; the jewels, trinkets, apparel, \&c. not valued.

O N the back of the aforefaid roll occurs a lift of the new.years gifts prefented by the queen in return ; the whole of which confifts of gilt plate: To the earl of Leicefter one hundred and thirty two ounces:. To-the earl of Warwick one hundred and fix ounces: But to all the other earls thirty and twenty ounces: To the duchefs of Somerfet, the only duchefs, twenty five ounces: To the counteffes fifty, forty, and twenty ounces: To the archbifhop of Canterbury forty five ounces; to the other prelates thirty five, thirty, twenty and fifteen ounces: To the baroneffes from fifty two to fifteen ounces: To fir Chriftopher Hatton lord chamberlain four huudred ounces: To all her maids of honour and gentlewomen of her houfhold, as well thofe who prefented gifts as thofe who did not, from twenty to two ounces-Thus-To Mrs. 'Fomyfen the dwarf two ounces-To the phyficians thirteen, the apothecary feven, the cook and ferjeant of the paftry five ounces.

Sum total 4809 ounces of gilt plate.
Q. Emi ABETH"s Neto Kedr's Gifts.
N. B. At the bottom of the roll are entered gifts in plate from the queen to ambaffadors from Scotland, Denmark, \&rc. to the "queen's'god-children and at weddings, \&c. 'Thus to the Scotck ambaffador, called the Juftice clerk, five hundred and forty five ounces: To lord Gray, the King of Scots ambaflador, one hundred and thirty five ounces: At the chriftening the earl of Cumberland's child, one hundred and forty ounces: Mr. Sonthwell's ditto, forty three ounces: L Lord Talbot's ditto, twenty feven ounces.

At the marriage of fir Henry Nevill's fon with mr. Henry Killigrew's datighter, a gilt cup with a cover, weighing twenty fix ounces; " quod nota bene."
IV. ExtraEts from the Churbb-wardens Accompts of the Paris of St. Helen's, in Abington, Berkfhire, from the firf Year of the Reign of Philip and Mary to the thirty fourth of Q. Elizabeth, now in the PoFfeffron of the Reverend Mr. G. Benfon, with fome Obfervations upon them. By J. Ward.

Anno mdLv. or, 1 and 2 of Philip and Mary.
s. d.

PA Y DE for making the roode and peynting the fame
For making the herfe lyghtes and pafchal tapers
For making the roode lyghtes 106
For a legend
For a hollie water pot
50
Anno mplvi. payde for a boke of Articles
s. d.
For a hippe for frankincenfe ..... - 20
For new wax, and making the herfe lyghtes ..... 58
For the Font taper and the palchal taper. ..... 67
Received for the holye looft lyghtes ..... 334
For the roode lyghtes at Chrifmas ..... 23206.
At the burial and monethes mynde of George Chynche ..... 22
For twelve tapers at the yeres mynde of maifter John Hyde ..... 021
At the burial and monethes mynde of mr. Rede ..... 130
At the burial and monethes mynde of the good. wiff Braunche ..... 124
Anno mdlvir. Received of the paryfhe for the roode lyghtes at Chrifmas ..... 219.
Of the clarke for the holy loft ..... 368
At the burial of Richard Balierd for four tapers ..... - 6
At the monethes mynde of R. Ballard for fix tapers ..... 0. 6
At the burial of Richard Frende a ftranger for four tapers ..... $\circ 8$
At the twelve monethes mynde of maifter Rede for twelve tapers, and the beft paule ..... 24
At the monethes mynde of William Hyde efquire for ditto
At the monethes mynde of William Myles laborer for four tapers.
At the twelve monethes mynde of Elizabeth Branche widdow for two tapers ..... 04
At the monethes mynde of John Cowles wyf for two tapers ..... - 2At the monethes mynde of Thomas Perkins fortwelve tapers, two torches and the beft paule2.6
Of mrs. Tefdale's daughter for fix tapers, and two tapers for quater dirges ..... - 8.
Payde for peynting the roode of Marie and John, and the patron of the churche ..... 6.8
Cburch-wardens Accompts of St. Hex en's.
To faften the tabernacle where the patron of the church now ftandeth.

- 8 .
For the roode Mary and John with the patron of the church ..... 180 .
For the herfe lyghtes38
For making the roode lyghtes. ..... $15 \quad 5$.
For the roode Mary and John, and the patron ..... 70.
To the fextin for watching the fepulter two nights ..... - 8
To the fuffrigan for halowing the church-yard andother implements of the church$30 \quad 0$
For waft of the pafchall, and for holye yoyle ..... 510
Anno mdlvifi, mblix. or, 4 and 5 of Philip and Mary. And
1 and 2 of Elizabeth.
s. d.
R ECEIVED for roode lyghtes at Chrifmas 1558 ..... 186 For roode lyghtes at Chrifmas I559 $18 \quad 3$ ob
At Efter 1558 for the pafcall lyghte ..... $34 \quad 0$
For wax to thenfe the church on Efter day ..... - 20
At Efter 1559 for the pafcall lyghte ..... 35 ○
For the holye loff $155^{8}$ ..... $34 \quad 0$
For the holye loff ${ }^{1} 559$ ..... $34 \quad \circ$
At the burial of Richard Croofe fkolemafter for fixtapers06
At the monethes mynde of maifter Croofe for fourtapersAt the burial of Agnes Tefdale for eighteen tapers,two torches and the paulenyghte by all the monethe- 4
More for Agnes Tefdale for two tapers extery day and30
At the monethes mynde of John Langley for twelvetapers, and Richard Langley, both under one 0 is
s. d.
At the obbit of maifter Reade for twelve tapers ..... 018
At the monethes mynde of Richard Large for twelve tapersAt the twelve monethes mynde of Elyn Mathew fortwelve tapers- 18
At the monethes mynde of Elyn Lynge for fix tapers ..... 0.9
At the twelve monethes mynde of Thomas Perkyns for four tapers ..... $0 \div$
At the twelve monethes mynde of John Dowfying, and the monethes mynde of Agnes Borne for ten tapers ..... 010
At the monethes mynde of Thomas 'Tefdale for twelve tapers ..... 30
At the two yers mynde of mr. Reade for twelve tapers ..... 018
At the burial and monethes mynde of William Powell for fix tapers ..... - 12
Payde for making the fepulture ..... 10 O
For peynting the fame fepulture ..... 3 -
For ftones and other charges about it ..... 46
To the fexten for meat and drink and watching the fepulture according to cuftom ..... 022
For gathering herfe lyghtes by the yere ..... 4 -
For making herfe lyghtes and roode lyghtes ..... 24. 1
To the bellman for meat, drink and coales, watching the fepulture ..... (0 19
For the communion boke ..... 50
For taking down the altere ..... - 20
For four:fong bokes and a fawter ..... 68

Anno mdlx. or 3 of Elizabeth.

$$
\text { s. } d \text {. }
$$

RECEIVED of Thomas Hethe for the holye loft

20
Of William Dalye for the holye loft
At the burial of Robert Charilton for his grave and the paule, and other benevolence to the church, and fo: his monethes monument
At the burial of Thomas Jenens, and alfo his wyf for the paule and other benevolence, and at the monethes monument
At the burial of William Bakehoufe for the paule and other benevolence, and at his monethes monument
At the burial and monument of John Collynges, and Jone the wyf of Northe cote
At the burial of Richard Hill, and at his monethes mynde with the paule
At the yeres mynde of Agizes Walter
Payde for tymber and making the communion table
For a carpet for the communion table
For mending and paving the place where the aultere ftoode
Eor two doffin of Morres belles
For fower new faulter bokes
Eor gathering the herfe lyghtes
Anno mdlxi. or 4 of Elizabeth:

PA. Y DE for four pounde of candilles upon Chrittmas day in the morning for the mafle
For a table of commandments and kalender, or rewle to find out the leffons and pfalmes, and for the frame
To the fomner for bringing the order for the roode lofte

160

0 I8

38

- 8

60
64

100

24

28
28
10
80
40

012

20
© 3
'To the carpenter and others for taking down the roode -lofte, and ftopping the holes in the wall, where the joices ftoode

'Fo the peynter for wrighting the fcripture, where the
roode lofte ftoode, and overthwarte the fame ifle

34

To the clarkes for mayntaining and repayring the fong
bokes in the quyer
Aneo mdlxif. or $j$ of Eliz. payde for a bybill for the church
$10 \quad 0$
Anno mblxifi. or 6 of Eliz. payde for one boke of Wendfdayes fafting, which contaynes omellies o . 6
Anno mdlxiv. or 7 of Eliz. payde for a communion boke
For reparations of the crofs in the market place $\quad \begin{aligned} & 5\end{aligned}$
Anno mdlxv. or 8 of Eliz, payde for two bokes of common prayer agaynfte invading of the Turke $0 \quad 6$
For the repetition of the communion boke 40
Anno mblxvi. or 9 of Eliz. payde for fetting up Robin Hoodes bower
0.18

Anno MdLxxisi or 16 of Eliz. payde for a quire of paper to make four bokes of Geneva falmes $\quad 0 \quad 4$
For two bokes of common prayer new fett forth o 4
Anno mblxxiv. or 17 of Eliz. payde for candilles for the church at Chriftmas

- 15

Anno mblxxvi, mblxxvif, or 19 and 20 of Eliz. payde for a new byble
$40 \quad 0$
For a boke of common prayer 70
For writing the commandments in the quire, and peynting of the fame
Anno Mdlxxviri, or 21 of Eliz. payde for a boke of th'Articles

$$
018
$$

Anno mpxci. or 34 of Eliz. payde for an houre glafs for the pilpitt.

The church-wardens accompts of a particular parifh may in themfelves be juftly thought a matter of no great confequence, and not worthy of much regard. But thefe feem to deferve fome confideration, as they relate to a very remarkable period in our hiftory, and prove by facts the great alterations that were made in religious affairs under the fucceflive reigns of $Q$. Mary and Q. Elizabeth, together with the time and manner of putting them in execution; and may therefore ferve both to confirm and illuftrate feveral things related by our ecclefiaftical hiftorians.

1. We find mention made in the extracts of the roode and tond-loft. By the former of which was meant either a crucifix, or the image of fome faint, erected in popifh churches [d]. And here that name is given to the images of Mary and John; as alfo to that of St. Helen, the patronefs of the church. Thefe images were fet in fhrines, or tabernacles, and the place where they ftcod, was called the rood-loft; which was commonly over, or near the paffage out of the body of the church into the chancel $[e]$. In the
[d] The word rood is derived from the A. S. rode, crux. Skinn. In its primary Fignification, as Junius obferves, it formerly denoted any fort of image, but was afterwards peculiarly adapted to our Saviour, as fixed on the crofs or to the crofs itfelf. Hence rood-beam, rood-tree, in Chaucer.
" I lokynge up unto that rufull roode." Magd. 204.
" He lyethe in the grave under the roode beme." W. B. 496.
"That for us dyede on the roode tree." Cl. Ox. $55^{8 .}$
So Piers Plowman, p. 8.-" Mercie for Mary's love of heven,
"That bare the blisful barne, that bought us on the rood."
Scot. rude. The good and learned bifhop Doug'as, in the prologue to the tenth book of his tranflation of Virgil, fays,
"Thou large ftremys fched upon the rude."
And in his prologue to the eleventh book,
"Think how the Lord for the on rude was rent." T. M.
[e] And, wot you what Spiritual myftery was couched in this pofition thereof? The church (forfooth) typified the Church militant; the chancel reprefents the Church triumphant, and all who will pafs out of the former into the latter, muft go under the Rood-loft, i. e. carry the crofs, and be acquainted with affliction. Fuller, (Hift, of Waltham Abby, p. 16.) who fays, he adds this the rather becaufe Harpsfield (Fox. Act. and Man. p. 1690.) confeffeth himfelf ignorant of the Vol. I.

## 18 Cburch-wardens Accompts of St. Helen's.

year 1548, the firft of K. Edward VI. fuch images and their fhrines were ordered to be taken down, as we are told by bifhop Burnet (Hift. of the Reform. Vol. II. B. I. p. 6r.) but they are reftored again upon the acceffion of Q. Mary, as we find here by the firft article.
2. The fhip for frankincenfe, mentioned in the year 1556 , was. a fmall veffel, in form of a fhip or boat, in which the Roman Catho-lics burn frankincenfe to perfume their churches and images.
3. The book of articles purchafed in 1556 , feems to be that which was printed, and fent over the kingdom, by order of: Q. Mary, at the end of the year $1554[f]$, containing inftructions to. the bifhops for vifiting the clergy. See Burnet, VoL. III. B. ii. p. 254.
4. We find frequent mention made of lights and other expences at the funeral, " the monthes mind, the year's mind, the two years " mind," and the obit of deceafed perfons; which were maffes performed at thofe feafons for the reft of their fouls; the word mind there fignifying the fame as memorial or remembrance. And fo it is ufed in a fermon yet extant of bifhop Fifher, intitled, "A " mornynge remembrance had at the monethes mynde of the noble " princefs Margarete, counteffe of Richmonde and Darbye, \&c." As to the term obits, fervices of that kind feem to have been fo called, when amnually performed $[g]$. The office of the mafs for

Rood-fituation. Anno 1554 , or $I$ of Mary, In the church-wardens account at Waltham abby, s6 payde for Mary and John that fand in the rood-1oft $265.8 d$. 6 Chrift on the crofs faw his mother and the difciple whom he loved fanding by's 6 (John xix. 26.) In apifh imitation wbereof the Rood (when perfecty made. c with all the appurenances thereof) was attended with thefe two images." (Fuller's. Hift. $\mathrm{P}, 17$.
[ $f$ ] Anno 1554, or 1 of Mary, " payde to the apparitor for the bithop's boke " of articles, at the vifitation, $6 d$." This bifiop was Bonner. His articles were in number thirty-feven. And Jobn Bayle wrote a book againft them. The bifhop's chief care herein was the fetting up of compleat Roods; commonly called, Bonner's Block-almightie. (Fuller's Hif. p. 18.)
[g] The common expence of an Obit, (Anno 1542, or 34 of Henry VIII.) was 2 s. and 2 d . And, if any be curious to have the particulars thereof, it was
each of thefe folemnities may be feen in the Roman-Miffal, under the title of "Miffae pro Defunctis." And it appears, by the different funs here charged on that account, that the expences were fuited to perfons of all ranks, that none might be deprived of the benefit, which was fuppofed to accrue from them.
5. It has been cuftomary in popith countries, upon Good Friday, to ereet a fmall building, to reprefent the fepulchre of our Saviour. In this they put the hoft, and fet a perfon to watch it, both that night and the next. And the morning following very early, the hoft being taken out, Chrift is faid to be rifen [b]. This we find was done here in 1557 , and the two following, the laft of which was in the reign of Q. Elizabeth. Du Frefine has given us a particular account of this ceremony as performed at Roucn in France, where three perfons in female habits ufed to go to the fepulchre, where two others were placed reprefenting angels, who itold them Chrift was rifen. (Latin Gloffary under the words Sepulchiri Officium). The building mentioned in thefe extrats mult be but very flight, fince the whole expence amounted to no more than feventeen fhillings and fix pence.
6. In the article of "wax to thenfe the church," under the year ${ }^{15} 5$, the word Thenfe is, I prefu me, a miftake for Cenfe; as they might ufe wax with the frankincenfe in perfuming the church.
thus expended. To the parifh-prieft $4 d$. to the charnel-prieft 3 d . to the two clarks $4 d$. to the children (chorifters) $3 d$. to the fexton and bellman $2 d$ each; for two tapers 2 d . for oblation 2 d . (Full. Hift. of Waltham Abby, p. 14.)
[b] There is the like article in the church-wardens account of Waltham Abby, anno 1542, or 34 of Henry VIII. "t.payde for watching the fepulchre 4 d." This, fays Fuller, conftantly returns in every yearly account, tho' what is meant thereby, I know not. I could fufpect fome ceremony on Eafter Eve (in imitation of the foldiers watching Chrift's grave) but am loth to charge that age with more fuperftition than it was clearly guilty of. (Hift. p. 14.)

Anno 1454, or of Mary, "payde for watching the fepulchre 8 d ." But we find none of the former Obits anniverfarily performed: The lands for whofe maintenance were alienated in the reign of K. Edward VI, and the vicar not fo charitably difpofed as to celebrate there Obits gratis. (Ibid. p. 17.)
7. In 1559 , the Altar was taken down, and the year following the Communion Table was put in its place, agreeably to the Injunctions then given by Q. Elizabeth. See Burnet, Vol. III. B. iii. p. 368.
S. We find maffes for the dead continued to this time; tho' here, inftead of a Month's Mind, the expreffion is a Month's Monument [i]. But as that office was performed at the altar, this being taken down that year, the other could no longer be continued. And yet we have the word Mafs applied to the fervice performed upon Chriftmas day the year following. So difficult it is to drop the ufe of words to which one has been accuftomed.
9. 'The morrice bells, mentioned under the year 1560 , as purchafed by the parifh, were ufed in their morrice dances, a diverfion then practifed at their feftivals; in which the populace might be indulged, from a political view, to keep. them in good humour [ $k$ ].
10. In 1561, the Rood-loft was taken down. And the better to obliterate the remembrance of it (as had been done before in the reign of K. Edward VI.), fome paffages out of the Bible were painted in the place where it ftood, which could then give little offence, fince the images had been removed the preceding year by
[i] In the Injunctions of K. Edward VI. they are called Memories. "At even"fong the refponds with all the memories fhall be omittcd." Injunct. 2r. By Memories (fays Fuller) we underfand the Obfequia for the dead, which fome fay, fucceeded in the place of the Heathen Parentalia. (Church-Hift. p. 375.) See Middleton's letter from Rome.
[k] Upon my afking the late Mr. Handel, what he took to be the genuine and peculiar tafte in mufic of the feveral nations in Europe; to the French, he gave the Minuet ; to the Spaniard, the Saraband ; to the Italian, the Arietta; and to the Englifh, the Hornpipe, or Morris-dance. Belg. Moorijchen dans. i. e. Tripudium Mauritanicum. (Skin.) " Nam faciem plerunque inficiunt fuligine et " peregrinum veftium cultum aflumunt, qui ludicris talibus indulgent, ut Mauri "effe videantur, aut e longius remotâ patriâ credantur advolaffe, atque infolens " recreationis genus advexiffe." (Jun. Etymol.) T. M. the queen's Injunction, upon a reprefentation of the bifhops. (See Burnet, Vol. II. B. iii. p. 368, and Strype's Annals.
11. In 1562, a Bible is faid to have been bought for the church, which coft ten thillings. This, I fuppofe, was the Geneva bible in quarto, both on account of the fmall price, and that edition, having the divifion of verfes, was beft fuited to public ufe. It was an Englifh tranflation, which had been revifed and corrected by the Englih exiles at Geneva in Q. Mary's reign, and printed there in 1560, with a dedication to Q. Elizabeth. In the year 1576, we find another Bible was bought, which in the article is termed the New Bible, and faid to have coft forty fhillings; which muft doubtlefs have been the folio, ufually called Archbifhop Parker's Bible, printed at London 1568 , by Richard Jugge the queen's printer. They had prayer-books, pfalters, and fong-books, for the churches at the beginning of this reign, but the whole Bible was not then eafily procured.
12. In 1565 , there is a charge of fix pence for two common-prayer books "againft invading of the "Turke." It was thought the common caufe of the Chriftian ftate in Europe to oppofe the progrefs of the Turkifh arms by all methods, both civil and religious. And this year the Turks had made a defcent upon the the ifle of Malta, where they befiegẹd the town and caftle of St. Michael, when, upon the approach of the Chriftian fleet, they broke up the fiege, and fuffered a confiderable lofs in their flight, as may be feen in Thuanus, lib. xxxviri. And as the war was carried on between them and the emperor Maximilian in Hungary, the like prayer books were annually purchafed for the parifh till the year 1565 inclufive.
${ }^{1} 3$ The year following there is an article of "eighteen pence "for fetting up Robin Hood's bower [ $l$ ]. This; as I imagine,

[^3]might be an arbor, or booth, erected by the parifl at fome feftival feason tho' for what reafon it received that name, I know not.
14. In 1573, mention is made of "paper for four bookes of "Geneva pfalmes." It is well known that the vocal mufic in parochial churches received a great alteration in the reign of $Q$. Elizabeth, being changed from antiphonies into metrical pfalmody, which is here called the Geneva pfalms.
15. In the year 1578, ten pence were paid for a book of the Articles. Thofe Articles were agreed to and fubfcribed by both houfes of Convocation in 1562 , and printed the year following. But in 157 r , being again revived, and ratified by act of parliament, they feem to have been placed in churches.
16. The laft article in thefe extracts is "four pence for an hour "glafs for the pulpit:" How early the cuftom was of ufing hour glaffes in the pulpit, I cannot fay, but this is the firft inftance of it which I remember to have met with.

IT is not to be thought that the like regulations were all made within the fame time in all other places. That depended in a good meafure upon the care and vigilance of the bifhops in their feveral diocefes. And according to their affection and zeal for the Reformation, thefe things were managed with greater or lefs expedition. Abington lies in the diocefe of Salisbury ; and as bifhop Jewel, who was firft nominated to that fee by Q. Elizabeth, continued in it 'till the year 1571, it is not to be doubted, but every thing was there carried on with as much expedition as was judged confiftent with prudence $[m]$.
$\lfloor m\rfloor$ It is wittily obferved by Fuller, that as careful mothers and nurfes, on condition they can get their children to part with Knives, are contented to let them play with Rattles: fo they permitted ignorant people ftill to retain fome of their fond and foolifh cuftoms, that they might remove from them the moft dangerous znd deftructive fuperftitions. (Ch. High. p. 375.)


Some further remarks might be made upon thefe accompts; but they feem fo obvious, as to render it unneceffary; and I fear, left thofe already offered fhould be thought too tedious [ $n$ ].:
[ $n$ ] It may not be improper however (as mention is here made of "a common "prayer book new fet forth," anno 1573, and a bible anno 1562) to remind, or inform fome readers, that, in the reign of K. Henry VIII, the liturgy was faid or fung in Latin, fave only "s the creed, the Lord's-prayer and the ten commandments," anno 1536 . But anno 1548 , or 2 of K. Edward VI, the firft edition of the liturgy, or common-prayer, was fet forth in print by authority. The 2d edition as reviewed, \&c. by a Statute in Parliament, anno 1552. And the $3^{\text {d }}$ edition anno 1559, or 1 of Q. Elizabeth ; the prayer-book here mentioned. And as to the Bible, the firf tranflation was made anno 1541, in the reign of K . Henry VIII. The fecond tranflation in the reign of K. Edward VI, anno 1549 and 1551. The third in 1559, or 2 of Q. Elizabeth, commonly called the Queen's Bible.

The title of this article put me in mind of a fort of prophecy in that antient poem, called, Piers Ploughman.
"And than fhull the Abbot of Abyngton, and all his iffue for ever,
" Have a knock of a king, and incurable the wound." T. M.

## V. Obfervations upon Sbrines, by John Loveday, of Caverfham, ESquire.

Read at the Society of Antieuaries, December 12, 1754.

DR. Stukely has accurately diftinguifhed two kind of fhrines, both equally made for receiving the reliques of faints: but with this difference, that one fort was portable, and ufed in proceffions; and the other fixed, as being built of ftone, marble, and other heavy materials [0]. The former of thefe were called Feretra, under which. word Du Frefne fays: "feretra reliquias fancto-.
[0] Philofoph. Tranfact. Num. CCCCXC. pag. 580.
" rum continentia cum proceffionibus circumlata non femel legere " eft $[p]$." And altho this fort could only with propriety bear that name, yet was it alfo given to the immoveable fixed Chrines; as to our protomartyr's at St. Alban's [q], Thomas Becket's at Canterbury $[r]$, Birinus's at Dorchefter [ $s]$, Cuthbert's at Durham $[t]$, and Edward the Confeffor's at Weftminfter.

Bu'r to be more explicit: I prefume the fixed fhrines differed little more from other grand fepulchral monuments, than as the former contained the reliques of canonized perfons, and the latter of thofe who were not fo. Some notion of the peculiar magnificence of this fort of fhrines may be collected from the words of Erafnus anid Stow, with regard to T. Becket's, as quoted together in Somner [u]; as affo from " The antient rites and monuments of Durham," with regard to Cutlibert's $[x]$. The treafure about thefe fhrines made it neceflary that they fhould be clofely looked after. Hente we find, that one of the monks at Weftminfter was called Cuftos Feretri, as Widmore obferves; as likewife one of thofe at St. Alban's [ $y$ ]; where north of the fhrine, or rather now of the fite of the fhrine, is fill remaining a ftructure of wood for a watch houfe to $i t$. The retainers to the Shrine at Canterbury are taken notice of by Somner $[\bar{z}]$, and thofe to the fhrine at Durham in The Ancient Rites, \&c. [a].

In the cathedral of Durham, there were indeed two confiderable fhrines, that of Cuthbert, which was fixed, and a portable, one of Bede, defcribed in The Antient Rites, \&c. [b]. Adjoining to each of thefe was a little altar, bearing the name of the inhrined faint [c], which might probably be a conftant appendage to every fhrine. It may alfo be here obferved, that a draught of a fixed Thrine of Edward the Confeffor, ereated in Weftminfter abby by K. Henry the Third, has been publifhed by the Antiquary So-
[p] Gloffar. Lat. [q] Apparat. ad W. Hemingford p. 145. [r] Somner's Cant. p. 95. not. e. [s] Tanner, Biblioth. p. 279. [t] Notit. Monaft. p. i12. b. [u] Widmore's Hift. of Weftm. Abb. p. 235. [x] p. 125. [y] pag. 6, 114, ${ }^{115}$, 144, 145, 159. [y] Hemingford, ubi fupra. [a] pag. 125. [b] pag. 144, 345. [c] pag. 76. $77,115,348$, 161. [c] lbid. pag. 7,8 ı.
ciety $[d]$; and another of the fame age $[c]$ and fort, namely, T. Becket's at Canterbury, may be feen in the Monafticon Anglicanum $[f]$; as alfo a third, a portable one, of Saxon antiquity, belonging to Crowland abby, of which an account has been given by Dr. Stukely.

As to the ufual fituation of fixed fhrines in churches, it may perhaps be afcertained from the uniform pofition of thofe at St. Alban's, Canterbury, Durham, and Weftminfter ; as likewife of Hugh's fhrine at Lincoln, and of Erkenwald's in St. Paul's, London; every one of which ftood in the eaft part of the church, in the fpace behind the high altar. From whence the irregularity on this fcore, which Mr. Battely apprehends to have been in the church of Canterbury [g], will no doubt difappear.

There is a paffage in Weever, which may not improperly be here explained, where, treating of the fhrines in St. Paul's cathedral, he fays: "There was alfo a glorious fhrine, Super Magnunı "Altare, but to whofe holineffe dedicated I do not reade [b]." But perhaps this was only a Glorious Tabernacle, that is, as Spelman defcribes it, "fabrica honeftior, quầ facramentum, quod " vocant, altaris confervatur in ecclefiâ Romanâ, pyxide inclu"fum [i]." The fhrine mentioned in The Antient Rites [ $k$ ] feems to be fomewhat of the fame kind.

It may not be foreign to the fubject of this paper, to remark here, what Fuller obferves, in treating of Tho. de Cantilupe, bifhop of Hereford; namely, that he " lived the lateft of any Englifh" man who was canonized [ $l$ ]." He lived to the year 1282, in the time of K. Edward the firft, and was canonized in the following reign. Fuller has expreffed himfelf with proper caution; fince other perfons who lived before this bilhop might neverthelefs be canonized after his death and canonization. And fuch was the
[d] Vetuft. Monument. Rer. Britann. Vol. I. Numb. xvi. [e] Matth. Paris, p. 261. [ $f$ ] L. xxi. [g] Cantab. Sacr. pag. 27. num. xviii. [b] Ancient fun. monum. p. 381. [i] In voce Tabernaculum. [k] Pag. 163. [l] Worthies of Herefordghire, pag. $3^{6 .}$

VoL. I. E cafe under K. Henry the firft ; but was not canonized 'till almoft $400^{\circ}$ years after, in the reign of K. Henry the feventh.
I shale only obferve further, that offerings have been made at the tombs of perfons not canonized ; tho' indeed this was looked upon as irregular. But fuch were made at archbifhop Winchelfey's. tomb at Canterbury [ $m$ ], who was never canonized [ $n$ ].
[ $m$ ] Somner's Cantab. pag. 130. [n] Battely, ubi fupra, and Carte's Hift. Vol. II. p. $35^{8 .}$

## VI. A Letter from Mr. Smart Lethieullier to Mr. Gale, relating to the Sbrine of St. Hugh, the crucifyed Cbild at Lincoln.

Read at the Society of Antieuaries, November in, 1736.

IN my journey into the north the laft fummer, [I736,] I paffed fome days at Lincoln, on purpofe to view the remains of antiquity, which that city affords; and indeed none in England can boaft of more, or better deferves the labour of a judicious pen.

The cathedral is a very noble and venerable pile, tho' in great danger of going to ruin, for want of a fufficient fund to keep it in repair. In looking over the feveral monuments within it, I took particular notice of the poor remains of one in the ifle on the fouth fide the choir, which I recollected the author of the Itinerarium Curiofum had given a draught of as entire (without mentioning. whence he had his authority) and called it the fhrine of "St. Hught " the Burgundian bifhop of this fee."

The fory of this bifhop is well known: We are told, that in regard to his fanctity he was carried to his grave on the fhoulders. of two kings: That he was interred at the eaft end of this church, which, he had new built; and had a fhrine erected over his grave, which in the inventory of the riches of this church (an original of which was fhewn me in their archives), is faid to have been of gold ; the marks of which ftill remain in the pavement ; and againft the pillar where it ftood, and in its place, bifhop Fuller, a great reftorer of the antiquities of this church, placed a table-tomb, with an infcription on it that has frequently been publithed.

Now, I believe, there is no inftance of the fame faint having two fhrines dedicated to him in the fame church; and from what I have above faid, we may therefore conclude, that the forementioned thrine in the fouth ifle never belonged to St. Hugh the bifhop; but fome other faint muft be looked for to hallow it.

This faint, I think, I may venture to affirm, was a child named Hugh, who was crucified by the Jews dwelling in this city, in the fortieth year of K. Henry III, and whofe torments in the Chriftian caufe were, by the zeal of that age, thought fufficient to merit canonization : But, before I attempt to prove that this fhrine was erected to this infant-faint, it feems neceffary to produce fome evidence, that fuch an one ever exifted ; fince monfieur Rapin, in his hiftory of the reign of Edward I, fpeaking of the banifhment of the Jews out of England, by the following paffage calls in queftion the certainty of any fuch crime having ever been cominitted.
"As for the imputation (fays he) of crucifying from time to " time Chriftian children, one may almoft be fure that it was only "a calumny invented by their enemies."

But, to omit all the retailers of this ftory, which are many, I refer you at once to Matthew Paris, 'an hiforian of veracity and credit, and who probably could not be impofed upon in a fact he was cotemporary with, it happening above five years before his death.

That author has given us the ftory in a very full manner, which 1 fhall not trouble you with repeating, but only obferve, that he tells us the name of the child was Hugh, and that the canons of Lincoln procured his body, and buried it honourably in their cathedral.

Matthew Paris's relation is fully confirmed by the two rew cords you fent me copies of, the one being a commiffion from the king to Simon Paffeliere and William de Leighton, to feize to the king's ufe "domos quae fuerunt Judaeorum Linc. fufpenforum "pro puero ibidem crucifixo;" and the other a pardon to one John a convert, who had been condemned, " pro morte pueri nuper cruci" fixi apud Lincoln, dum praedictus Johannes fuit Judaeus ejuf" dem civitatis."

As thefe are as good authority for the truth of this fact as can be brought for any tranfaction in paft ages, I am fatisfied you will not require further proof $[\mathrm{m}]$.

Upon a ftrict enquiry, I was informed by one of the minor canons (a gentleman who has a tafte for thefe ftudies), that there was an old tradition among the members of the church, that this was the tomb of the crucified child; and as a farther proof, the verger fhewed me a fratue of a boy made of free-ftone painted, about twenty inches high, which by tradition they affirm was removed from the faid tomb or fhrine. I have inclofed a flight. fketch of it, by which you will obferve the marks of crucifixion in the hands and feet, and the wound made on the right fide, from whence blood is painted on the original as iffuing; the left hand is on the breaft, but the right held up, with the two fingers extended in the ufual pofture of benediction; which attitude, I apprehend, denotes his being a faint, as the wounds do his being a martyr.

[^4]The head is broken off, probably at the time when all the ftatues in this church underwent that fate.

In the draught of this fhrine given in the Itinerarium, the figure of the bay is not expreffed: That draught, I have reafon to believe, was copied from a book of drawings of all the monuments in this cathedral, taken by order of fir William Dugdale before they were deftroyed in the late Civil-wars; which book is now in the lord Hatton's library; but the ftatue of the boy, I apprehend, was removed long before, by virtue of an order from Henry VIII, for taking away all caufes of fuperftition or idolatry. The materials this was made of were not worth transferring to the Exchequer (whither the Chrines of St. Hugh and of St. John of Dalderby were fent, the one being gold, the other filver). But this figure was fet in a by-place juft behind the high altar ; where we found it covered with duft and obfcurity. As there is no danger of fuperftition in this age, I could wifh it were replaced in its proper ftation.

Give me leave further to obferve, that I think this a very remarkable monument, and a ftrong proof of a piece of our Englifh hiftory, which by the paffage in Rapin is rendered very dubious; and, fince this fact at Lincoln is fo well attefted, there is the lefs reafon to doubt the other ftories of the fame kind which are recorded in different hiftorians, and are collected together by Mr. Prynne in his "Demurrer to the Jewes."

I ought to conclude with the ufual apology for detaining you fo long from fome better employment; but hope to hear from you that you were not tired with this long epifle. If you think it worth communicating to our Society, you have my free confent; and I fhould be glad to hear any objections made to it. Mr. Willis, to whom I have communicated the purport of it, fends me word he is entirely of my opinion, and extremely pleafed to have his error (in calling it the fhrine of St. Hugh the bifhop) corrected.

## [ 30 ]

## VII. A Letter from Maurice Johnfon $E / q$; to $M r$. New, relating to the Regifers of the Bijlops of Lincoln.

TH E regifters of the bifhops of Lincoln, in the bifhop's office at Lincoln, begin earlier than thofe which are remaining either at Canterbury or York, or perhaps any other in England, viz, from bifhop Wells, who was confecrated anno 1209, to bifhop William Barlow anno 1608 . The feries is in good prefervation: 'The inftitutions of Wells, Greethead, Lexington, and Sutton, are wrote on long narrow rolls; the Mff. of appropriations, confirmation of abbots, priors, \&c. being endorfed on the fame, excepting Sutton's, which are wrote in a vellum book; and all the fucceeding bifhops inftitutions and Mff. are down to the Reformation ; after which period they are moft carelefsly written on paper. One of the moft curious and ufeful records in that repofitory, is a thin quarto, which contains all the endowments of all the vicarages in the diocefe, written about 1210 . The regifters of the dean and chapter commence at aun. 1304 ; amongft them is a noble copy of the Tax. Ecclefiar. An. Rs. Edw. 21. A. D. 1293, perhaps the beft any where extant; and another large volume with rubricks, entitled, "De Ordinatio" nibus Cantariar." wherein all the chauntries in the city, or cathedral, or within their jurifdiction, and the charters, are finely regiftered ; together with fundry forts of inftruments relating to the fame; and the chapter's rights of prefentation, from the "Hiis "teftibus" whereof, he has fupplied the common catalogues of the majors, or praepofits and bailiffs of that city in a complete feries, from 5 Henry III. anno I220, to the time they begin, which is about a century after.

## VIII. An Extract of a Letter from the fane to William Bogdani $E / q$; October $7, I_{741}$, concerning an extraordinary Interment.

IN a letter to me from Mr. Symfon, mafter of the works of the cathedral at Lincoln, dated 28 September laft, I was informed, that, in digging a grave at the weft end of that church, they opened the foot of an ancient fepulchre. - The corpfe was fewed up in a ftrong tanned leather hide, the feam running up the middle of the brealt.-I fhould fuppofe it to be fome great lay lord, before the cuftom prevailed of laying them within the church itfelf.

This church was built by Remigius, about the time of the Norman conqueft, who, in obedience to a canon of 1076 , removed his epifcopal fee from Dorchefter hither, and here laid the foundation of his cathedral, under the protection of the caftle, and in the capital city of his diocefe, in ro88. He had a near relation, Walter lord Deincourt, who had a large eftate in this part of England, and feventeen lordfhips in Lindfey coaft, whereof Blankney (afterwards lord Widdrington's) was one, and his chief feat not far from Lincoln. This might be the fepulchre either of him or of his fon Deincourt, who, from an infcription on lead, given in fir William Dugdale's I. Baronage, fol. 366 (which I have feen in the dean and chapter's library at Lincoln, and which was taken out of his fepulchre, near, if not in, this tomb about 1670) appears from the words "Hic jacet," \&c. to have been buried there.-Gilbert de Grant, earl of Lincoln and conftable of the caftle there, and his iffue, were buried at Bardney Abby, which he refounded or reftored, not far from Lincoln, and whereof they were patrons.

## IX, A Difertation on the Monument of Edward the Confeffor. By Mr. Vertue, ${ }_{7} 736$.

AS Rapin has made mention of an old infcription on the flrine of K. Edward the Confeffor, in Weftminfter abby, when firft erected ; it is to be obferved, that that which now is there differeth from it, having, as it is faid, been wrote, and put in lieu of the former in the reign of K. Richard II, or later. 'The infcription, as printed in feveral books, and particularly to be feen in the print of that monument, engraved for the Society of Antiquaries, from a drawing by the late Mr. 'Talman, is as follows,

Omnibus infignis virtutum laudibus heros, .
Sanctus Edwardus Confeffor, rex venerandus,
Quinto die Januarii moriens fuper aethera fcandit. Surfum corda.
Moritur anno Domini mlxv.
The prefent infcription is divided and penciled on two faces of the fhrine, the fouth and north fides only; but the old .Mofaic infcription, almoft defaced, was thus written; and the calcined glafs, yellow like gold, cut and fet in.

Anno milleno Domini cum feptuageno
Et bis centeno, cum completo quafi deno,
Hoc opus eft factum, quod "Petrus duxit in actum,
"Romanus civis," homo, caufam nofcere fi vis,
Rex fuit Henricus, fancti praefentis amicus.
No more than what is marked with thefe " turned commas" at the eaft end of the Ahrine, was remaining in April 174 I, and in June following they were erafed, picked out, and taken away; but are thus tranflated in Rapin's hiftory.
"In the year of our Lord I 270, this work was finimed by. Peter, "s a Roman citizen. Reader, if thon wilt know, how it was "s done ; it was becaufe Henry was the prefent Saint's friend." IT is agreed by our hiftorians, that K. Henry III, was the rebuilder of this church, much more magnificent than the former. He died in 1272. It is likewife faid by feveral authors, that he erected this beatiful fhrine: But others fay it was ereeted by Richard de Ware, abbot of this church, and lord chancellor to K. Henry III. He was chofen abbot in the forty-third year of Henry III, 1260 ; at which time he went to Rome for his confecration, and brought from thence certain worknen, and rich porphyry fones for Edward the Confeffor's feretory, to be inlaid, and made, as alfo all the floor of the fame chapel, by thofe wormen ; together with that other curious and fingular pavement in the area that lies before the high altar of this church. He continued lord treafurer of England 'till his death, anno 1283 , and was buried on the north fide of the great altar; where was an epitapl for hinn, thus :
" Abbas Ricardus de Wara, qui requiefcit
"Hic, portat lapides, quos hic portavit ab urbe."
On the north fide of the fame chapel, there is alfo a monument curioully wrought, and adorned with Mofaic works, for K. Henry IlI, in the fame manner and tafte of work, with that of Edward the Confeffor. Camden $[n]$ fays of $i t$, and of K. Henry III,
"E vivis ceffit 1272 , xi. Calend. Decemb. cìm regnaffet ${ }^{6}$ annnos 56, dies 18 , Et Weftmon. (invitis Templariis, qui corpus "6 regium vendicabant) magnifico et fublimi fepulchro, quod Pex "Edwardus filius Iafpidibus, Ophiticis, \&xc. quæè Gallia attulerat, " plurimum ornavit, ad borcale latus capellix requiefcit cum his " inferiptionibus."
[n] Canden, in his work intituled, Reges et Reginae Nobiles et alii in Ecclefia Collegiata B. Petri Weftmonafterii fepulta. London. 1600,4 to, pag. 3.
Vol. I.
F
"Tertius
N. B. Part of the laft of thefe infcriptions, which was written in gilt letters, is ftill legible.
IT is remarkable, that on the monument of K. Edward the Confef. ior, the name of "Petrus Romanus Civis" was put; he being the perfon who completed, as well as contrived, that curious work, which was of great efteem in thofe days; wherefore it was permitted, that he fhould be remembered to pofterity equally with the king, who was the re-builder of the church, and very likely the pay-mafter for the monument ; tho' the Abbot de Ware might bring over the workmen from Rome, and alfo the materials, as appears by the date of his confecration by the Pope in 1260 . When he went to Rome, he undoubtedly went to fee the curious public works and the churches; amongft others a new and beautiful fhrine of S . Faultina, in the church of Sta. Maria Maggiore, of the fame manner of work and the like materials, as appears by theilluminated draught thereof taken by Mr. 'Talman, tho' not entitiely of the fame form with that of the Confeffor; and whereon is the following infcription. " Jacobus Johannes Capocii et Vinia uxor ejus fieri fecerunt hoc opur, " pro redemptore animarum fuarum, anno Domini mcclvi." This fhrine is fet with curious ftones in the Mofaic kind, fupported with wreathed columns, according to the draught, Fig. I.
K. Edward's fhrine, Fig. II.

By that date, it appears to have been finifhed about feven years before the Abbot de Ware came to Rome; and as all thofe gliftring novelties take the cyes of ftrangers, and being the depofitory of faints reliques newly expofed, it certainly brought a great number of devotees to vifit them; befides, that manner of work was then newly brought in ufe, being beautiful, rich, and durable: Which invention Orlando, Baldinucci, Vaffari, \&c. attribute to Giotto the painter, fcholar of Cimabue; but, as I have confidered thefe
authors and compared them, I prefume there may be fome miftake; which, I hope, my endeavouring to rectify, will not be difagreeable to the curious. Firft I muft obferve, that

VAssARI is the leader of the above mentioned authors; and that the name of this Petrus Romanus Civis was Cavalini ; he was born twenty years before Giotto, who was born in 1276 , probably after the monument of Edward the Confeffor had been finifhed, and twenty years after the monument of Capocci in St. Mary Major was finifhed ; therefore, Giotto could not have been the painter of thofe kinds of Mofaic monuments, nor the teacher of Cavallini : But, the better to explain, or clear up this matter, the following extracts from Vaffari will demonftrate what I have obferved, Vaffari has the full account of Pietro Cavallini's worlis and life; but mentions not his being out of Italy, or in England: vet, the defcription of Carallini's works at Rome, or the Mofaic works done there, and at the Pope's appointment in St. Mary's and St. Peter's, gives a reafonable caufe to fuppofe them done at the very time of his life, and for the Pope, who was intimate with K. Edvard I, and his companion fome time in the Moly-land; who, after the death of his father, K. Henry III, on his return from the Holy-land, came into Sicily to vifit the King, who conducted young K. Edward to the Roman court, where he fpent fome time with his friend Pope Gregory $X$, which was about the year 1272 and 1273, in the firft year after the deceafe of his father. But, further as a proof, I here extract what Vaffari fays, -_ Nacque " in effa (Roma) Pietro Cavallini ;-Coftui dunque effendo ftato dif" cepolo di Giotto, et havendo con effo lui lavorato nella nave di mo"faico in S. Pietro, fù il primo dopo lui che illuminaffe queft' arte, " e che cominciaffe a moftrar di non effer fato indegno difiepolo di " tanto maeftro, quando dipinfe in Araceli fopra la porta della Sagrif"tia alcune ftorie che hoggi fono confumate dal tempo.-Seppe non * meno effercitare e condurre a fine il mofaico che haveffe fatta la pit" tura;-S' ingegnò farfi conofcer fimilmente per ottimo difcepolo di * Giotto, e per buon artefice. -In S. Paolo poi fuor di Roma fece la
" facciata che $v$ ' è di Mofaico e per la nave del mezzo, molte foric " del Teitamento Vecchio."

As this is fome proof of his many works in and about Rome, in Mofaic and paintings of different kinds, and certainly done before Giotto's time; therefore more probably Cavallini might have been the fcholar of Cimabue, fince the monument of Capocci was done in 1256, in his life-time: And perhaps, if not direetly his fcholar, he might have been an imitator of his works and manner, which were in fuch great reputation, and fo greatly admired; by which means alfo, as Vaffari fays of Cavallini, " fù per ciò da Prelati tanto " faroritn.-Fece in una nave buon mumero di figure, nelle quali, per " molto piacergli la maniera Greca, la mefcolò fempre con quelle di " Giotto.-Venne doppo queft' opera Pietro in Tofcana per reder le "opere degli altri difiepoli del fuo maeftro, ivi dipinfe in Santa " Maria di Firenze molte figure in frefo."

Here it may be obferved, if he was in Rome employed in fo many remarkable works of reputation, and in favour with the fucceeding Popes, efpecially Gregory X , there is very little doubt to be made, that K. Edward, whilf at Rome, vifited thofe works of Mofaic, being fo beautiful and admired for their artifice; and from thence concluded, to have his father's monument alfo erected at his return: For which purpofe he brought with him into England all thofe fine rich Serpentine and Porphyry fones, fome yet to be feen upon his montiment, and the infeription on it.

Bu'r nothing more confirms this opinion than the confideration of fo fanous an artift from Rome, who thus to pofterity eternizes his mame, with that of K. Henry III, at whofe expence, and with whofe appointments, thefe famous works were done.

As there was certainly a monument for Sebert the Saxon King, and the firft founder of the abby, and as it was afterwards erected by K. Edward the Confeffor, fo it is agreed, that Sebert's bones were re-placed near the altar of this new magnificent church erected by K. Henry III; therefore it is not unlikely that the pencil of Cavalini may have been enployed to paint over his tomb, by the faid altar; which figures are now much defaced, and hardly vifible;
and had been the pictures of St. Peter, St. John, \&c. K. Sebert, and Edward the Confeffor. St. Peter is painted as feeaking to K. Sebert, with many verfes by way of quettion and anfwer underneath them, tho' now become unintelligible by age. Thire was a table of Latin verfes adjoining to the tomb, telling you, in fuch metre as that age afforded, of the great merit of K. Sctert.

There is a long piece curioully wrought in one of the old preffes, which may probably have been ufed as one of the altarpieces in thofe times, painted, and with artificial raifed works; adorned alfo with ornaments and frall figures [0]; Contorniato d' Oro, as Vaffari mentions, and which poffibly may have been the pencil of Cavallini ; for both Baldinucci and Vaimer fay, that after he returned to Rome again, he did many works of different kinds: "Af"firmano fimilmente alomi che lietro fece feulture, e che rimifonc, "perche haveva ingegno in qualunche cofa:" Therffore not improbable that he might model and make the fatue of K. Henry III, in brafs, and gilt with gold; which ftill remains orer lis tomb; which, by the date of time, may be fuppofed to have been done in Engiand; not but that fome few monumental fatues appear to have been done in England before this, of an older date; but they are cut out of the heart of oak, and commonly painted and gilded according to the habits of thofe times. Thefe two points being fettlee, that Vaffari may be, or certainly, is miftaken, in the age of Cavalini, or of his being Giotio's feholar ; it may eafly follow, that he might have had no intelligence of what works l'etrus Romanus did in
[ 0 ] This table of pictures is fixed over the prefs, wherein the effigies of the kings vulgarly called, The ragged regiment, are placed.

The figures feem to be paiuted very neatly, whether in oil, or before that invention, I cannot fay; but the paint is laid on a thick white ground on board; etery part of the ornaments and the frame-work is richly wrought and gilded; many parts being fet with ftones of beautiful colours, and glafs painted with gold, that, no doubt, when firf made, it muft have been a moft coflly piece of work. 'T is about tivelve feet long and three feet high. I don't think it was made for this place, nor for this ufe certainly, but probably for the great altar of this church.
other places than at Rome or Florence, efpecially if we confider the difance of his time of collesting materials for his hiftory of painting, being, as he himfelf fays, about $155^{\circ}-1560$, neär twenty years after Cavalini's death. By this I dont propofe to obfcure the great reputation that Vaflari has gained by that 'immortal and laborious work; but only, to fhew that Cavalini was employed in fo honourable and lafting a monument, and as Vaffari concludes, "Fù Pictro in tutte le fue cofe diligente " molto, e cercè con ogni ftudio di farfi honore ed acquiftar " fama nell" arte; la di cui lodatiffima vita è pietà verfo Iddio: fù " degna d' efler da tutti gli huomini imitata. Morì finalmente in " Roma, d' età d'anni 85 , nel 1364 ; fù fepolto in Sto. Paolo fuor di "Roma honorevolmente, e con quefto epitaffio,
" Quantum Romanx Petrus decus addidit urbi
" Pietura, tantum dat decus ipfe polo."
By the date of his death and his age, how improbable is it that he was the fcholar of Giotto? and by fo many circumftantial points of hiftory, in that period of time, it appears, that he was really the only artift fo renowned, named Petrus Romanus Cavallini, the fame author and fabricator of the fhrine of K. Edward the Confeffor, and very likely of other wotks in the abbey of Weftminfter.

I must renark, that July 1606, Chriftiern King of Denmark, brother to K. James the Firft's Queen, when he came into England, from Greenwich to the tower of London, being attended by the chief clergy and nobility, officers, $\& c$ c. in great pomp through the city of Loudon, through Temple Bar to Whitehall; the day enfuing, K. Chriftiern and Prince Henry, with others of both nations, went to the abby of Weftminfter into the chapel of K. Henry VII, to fee the monuments. Againft his coming, the image of Q. Elizabeth and certain other images of former Kings and Queens weere newly beautified, and adorned with royal veftures; but the

## Observationsupon Shrines.。 39

 Danifh King was obferved to take the greateft notice of St. Edward's fhrine, and admired the whole architecture and frame of it, which was probably then in high prefervation.
## X. The Sanctuary at Weftmintter.

Read at the Society of Antiguaries, October 30, 1755.

ON November 14, 1750 , I went to furvey the old church at Weftminfter, called The Sanctuary, which they were then pulling down, to make a new market-houfe. The building itfelf is as extraordinary in its kind, as that we have no clear account concerning it, in the liftory of Weftminfter abby, to which it manifeftly belongs.
'Tis compofed of two churches, one over another ; each in the form of a crofs. The lowermoft may be called a double crofs. The ground plot is a fquare of feventy five feet; 'tis fomewhat like that very antient church, of Saxon work, north of Hereford cathedral, of which。I took an exact drawing many years ago; one church over the other, as here. I think there is a good deal of analogy between them, tho' not exactly of the fame fort of fabrick: Nor are we to be too ftrict in judging of the date of buildings from the manner of their work. The architects at Hereford kept more clofely to the moft antient BritifhRoman manner, which they had both from the Romans, before they left our ifland, and from the later Romans from Rome; when our Saxon anceftors, upon their firft coming here, had well nigh ruined all antient Roman fabrics among us. But that the Britons, in Roman times, were great artifts in building, and had numerous workmen, we have a fignal proof; fince about, the
time of our Emperor Caraufus, they were forced in Gaul, to fend for mafons into Britain, to rebuild their cities and public buildings, deftroyed by the frequent irruptions of the Franks, and other German nations.

Our church at Weftminfter is of the later fort, which we may call Roman-Saxon, near that we commonly call Gothic; from whence I infer, 'tis later Saxon work, when there was and hed becn mony years, perhaps, as now, too much intercourfe between us and France; and when our builders began to conform to that later fort of architedture, with pointed arches.

How this later manner of pointed arches prevailed in Europe, over the fomer manner of femicircular arches, I camot otherwife account for, but in fuppofing we had it from the Saracens, who had well-nigh conquered Spain; they bronght it from Africa, originally from Arabia, and the fouthern parts of Afia, where it fill fubfifts.

When I have thought on the origin of architecture, I perfuade myleif, this Arabian manner, as we ought to call it, is the moft anticat of all, which the ingenious Greeks, as in every thing elfe, improved into the delicacy of what we call Greek and Roman architecture. The original of all arts is deduced from nature and affurediy the idea of this Arabian arch, and flender pillars, is taken from the groves facred to religion, of which the great patriarcin Abraham was the inventor. © The prefent Weftminfter abby, and generally our cathedrals, the Temple church, and the like, prefent us with a true notion of thofe verdant cathedrals of antiquity; and which our Druids brought from the eaft into our own illand, and practifed before the Romans came hither.

Having prefaced thus much concerning that difficult topic, the origin of architecture, we come to the church in hand, The Sanctuary at Weftminfter. By whom it was founded, is not fo eafy to be faid; I am inclined to judge, it was built by Edward Confeffor, when he built the firft abby. The peculiar purpofe of it, was to be the afylum, or Sancluary, of thofe that fled to the cathedral;
cathedral for fafety; neverthelefs, I fhall not be-averfe to think it much older.

Thus John Stow, Firft Edit. pag. 39z. "Edward III, about " 1347 , builded to the ufe of St. Stephen's chapel (tho' out of " the palace court) fome diftance weft, in the little Sanctuary, a " chlochard (clochere) of ftone and timber covered with lead; and "placed therein three bells; about the biggeft of which was " written,

> "King Edward made me
> "Thirty thoufand and three.
> "Thake me down and wey me,
> "And more fhal ye find me."

Thus Stow. And 'tis ftill called the Belfry.
Now, as to the teftimony of Stow, we may affirm, that 'tis not to be underftood of the whole building. For 16 April, 1751, I went to view a flome found there, as they were pulling down the work, thus fairly cut:

## MCCCXXIII.

It was taken from within-fide, in the north weft angle, towards the floor of the lower church. This was at the end of the reign of Edward II.

I don't fuppofe any otherwife, than that it was the date of fome reparation of that lower church. A real foundation ftone, or confecration ftone, is always affixed in a compartiment over a door, or in a more confpicuous place. And as to the Cblocbard, a French word for the belfry, built of ftone and timber, covered with lead, according to Stow's report, for the ufe of the Canons of 'St. Stephen; I apprehend, we cannot poffibly underftand the whole building: But that the King repairing it, covered it with lead, and built a tower upon the fouth eaft corner, over the old fone ftair-cafe, as a fteeple, to contain the bells. This fteeple, whether of fone and timber, or both, and covered with lead, has been long fince demolifhed, and the bells carried away elfewhere.

Vol. I.

IT is manifeftly the moft abfurd thing imaginable to call the whole building chlochard, or belfry; tho' the church, being quite difufed as a church, and the tower with the bells built upon the old ftair-cafe, might improperly affix the name of belfry to it. But in general, the profound ignorance we are in, both as to name, confecration, and foundation of this edifice, feems to teftify its high antiquity. And my friend, the Rev. Mr. Widmore, who has moft diligently run over all the records of Weftminfter abby, finds no mention thereof.

We are left, therefore, merely to conjecture, about this remarkable fabric. I can fooner believe it, to be older than Edward the Confeffor, than later. I faw very plainly, that it was the very fame kind of building, as to manner and materials, as the old Saxon palace, by Cotton-houfe; and in general, as the monaftic buildings left of the adjacent abby.

They were a long time in demolifhing it, with great labour and expence. It confifted moftly of rag-ftone from. Suffex: The mortar made of the fame, burnt into lime. No rock could be harder. And fometimes they attempted to blow up parts of it with gun-powder. Three of the angles of the lower church are built folid, 16 feet fquare. In the upper church, fquare rooms were made over them; and feem to have been, as marked in the plan; one, a lodging room for the Sacriftan, as was ufual in the earlieft times; another was the reveftry.

I know not whether the upper church was over-arched with ftone, or covered flat with timber and lead; repaired by Edward III, when he built the bell-tower, which is the foundation of Stow's report.

The little circular ftair-cafe towards the eaf, and on the outfide; by the principal entrance, was to carry people into the upper church, and made much later than the original ftructure, moft probably by Edward III, when the greater ftaircafe in the fouth-eaft angle was appropriated to the new tower, and the ufe of the bells. It contained feventeen fteps in height: It is built of large fones
quite different from the reft of the work. The door of the lower church, or principal entrance of the fabric, was covered with plates of iron; I fuppofe to fecure it from fire, and the violence of fuch as would attempt to carry off any perfon, who fled hither for fanctuary.

The efplanade at top was paved with flat ftones, when we viewed it; and had many tenements built upon it; which, no doubt, yielded good rents from the unhappy perfons obliged to live there for life. Thus John Stow of the place: "The privilege of "fanctuary was firft granted by Sebert, King of the Eaft Saxons; " fince encreafed by Edgar King of the Weft Saxons; renewed and "confirmed by Edward the Confeffor."

Our author gives us his charter.

$$
\text { See the ftatute of H. VIII. } 3^{2 d} \text { year. }
$$

All that we have to add, by way of reflexion on what is faid, is this. Thofe writers are moft certainly miftaken, who think we have no ftone buildings here before the Conqueft. I know of very many, and have drawings of them. Bede tells us exprefly, that Benediet bifhop of Northumberland, and his companion, the great S. Wilfrid of York, brought workmen from Rome, glaziers, painted glafs, and artificers of all forts. This was in the feventh Century.
S. Wilfrid built many cathedrals, Alkmondbury, demolifhed: Ely, for S. Audry; the major part of it now remaining, turned into prebendal houfes: Hexham and Rippon ftill remain. He built St. Leonard's priory by Stamford ; the weft part and front remains. He built St. Mary's church, Stamford. The tower of the fteeple remains.

Older than this, is the neighbouring Tickencote, built by Peada, firft Chriftian king of the Mercians; who likewife built Peterborough cathedral ; the body whereof, of the antient ftructure, remains:

Older than all yet mentioned, is the cathedral of Southwell, built about A. D. 630, the whole remaining, except the choir. It was founded by the Northumbrian Apoftle Paulinus: who like. tTheprefentbody of that Gathedral is probably of wife Rorman conftruction. D.B. and taken drawings of them ; particularly, that at Godmundham, where is the original font, in which he baptized the heathen highprieft Coifi. He built Northallerton church, now remaining. His effigies is placed on the outlide of it.
I could recite many great and entire churches in the Weft Saxon kingdom, as at the Devizes, Romfey, Stukeley in Bucks; Whitby; Northumberland; Wimborn minfter, Dorfethire ; many more, but we need go no further than Rocheffer, and Waltham abby, indubitably older than the Conqueft. St. Alban's church built by King Offa. Wm. Ștukely.

## XI. Account of Lefnes Abby, by Dr. Stukeley.

Read at the Society of Antieqaries, April 12, 1753.

To the Right Honourable the Lord Hardwicke, Lord High Chancellor, \&c. at Wimple.

YE S T E R D A Y, I made a moft agreeable journey, tho' it may be called a pilgrimage, to vifit the venerable remains of Lefnes abby, at Earith in Kent, founded by Richard de Lucie, lord chancellor, and chief juftice to Henry II. He was a near relation to your Lordfhip's neighbour, Lady Rorsia of Roifton: It was impoffible that I thould not think of giving your Lordfhip the fubfequent account of my obfervations there, for an amufement, during your retirement from bufinefs and cares of ftate.

Richard de Lucie was chancellor, lord chief juftice, and counfellot of fate, to that great Monarch Henry II, the greateft, in my opinion, of thofe that have been fince the Norman Conqueft. In cap. vifi, of the fecond part of Lady Roisia, I have given a fketch

A The Coart.
B Hall.
© Patlour.

D Kitcherr.
E Church.
F Cloifter.
ac The Place of the Founder's Tomb where is now a fine Day Tree:
$\beta$ The high Altar,
a fketch of his juft character. In 1167, Richard de Lucie entered upon his high offices to that Monarch, on the deceafe of Robert Beaumont, furnamed Boffu, earl of Leicefter.

In 1173 , he was conftituted lord protector of England, whilit the king was in Normandy, oppofing the unjuft violences of the King of France, and of his own fon, young K. Henry, and others combined againft hìm in a great and formidable league. Richard built the ftrong caftle of Chippin Ongar in Effex, to loold for the king in thofe troublefome times. The King was fully fatisfied of his great wifdom and fidelity. And Richard foon had an opportunity of adding the character of an hero to thofe of his other accomplifhments.

The young king had unnaturally joined the king of France, againft his own father; and engaged the Earl of Boloign among others into the confederacy. He bribed him with the donation of the famous and rich foke of Kirkton, in my native country of Holland in Lincolnfhire : It is more properly called Drayton-foke. It was the original eftate and feat of the firt Saxon Kings, and Earls of Mercia, and the origin of the potent kingdom of Mercia; and hence the name Mercians, Marfhmen.

The Earl of Boloign was to invade England, and join Robert, furnamed Blanchmains, Earl of Leicefter, fon of the preceding: And he brought 10,000 men over with him, to favour this rebellion.

Richard de Lucie took the field, and fought them all in a pitched battle at Farnham in Suffolk; totally routed and deftroyed them. He fent the Earl of Leicefter, and the other prifoners of note, to the King beyond fea. After this, he went, and fubdued the rebellious party at Leicefter, and fubverted the walls of that city, which were of Roman fructure.

IN 1174 , he laid fiege to the caftle of Huntingdon, held againft the King, by the Scotifh King's brother David. In a word, he faved the realm from ruin, 'till King Henry returned.

In in 76 , he projected the great affair of the affize of the realm; the appointment of the affizes, for the adminiftration of juffice; which: which is continued to this day. I have given an account of it in the fecond part of Lady Rorsia, pag. 92.

In II 77 , he was one of the witneffes to the award, or determination, made by our Monarch, between the King of Caftile, and the King of Navarre; together with William de Magnaville, Earl of Effex, fon to Lady Rorsia.

The next year, he refigned all his great dignities and places into the King's hands. Sated with honour and human grandeur, he refolved to betake himfelf to the ferene and mental pleafures of a religious life. Accordingly he retired to his feat and manor of Lefnes, in the parifh of Earith in Kent. And on II June, St. Barnabas's day, he gave it with due folemnity for that purpofe ; and began the foundation of the church, and took upon himfelf the order and habit of religion, according to the Benedictin inftitution of Canons-regular.

The fituation of this place is extremely agreeable; a fine, dry, gravelly country, elevated, having a profpect over the Thames, into Effex. Much oak woods, with pafture, arable and commons intermixt, or open heaths. Underneath a vaft extent of flat, dry narfh, very rich land, upon the Thames.

Lesnes ftands on a pretty prominence, half way down the hill; toward the marfh. Above is a very large and beautiful oak wood. The major part of the original houfe, or feat of the founder, is now left, being the prefent farm houfe. The religious buildings are towards the fouth; but very little remaining. There were two grand gate-ways into the firft court ; one to the weft, another to the eaft ; both not long fince deftroyed.

The building of the manfion honfe is, according to the ftyle of that time, very good: Stone below, timber ftud-work above. A noble large hall with a curious roof of Chefnut. Near the upper end, a very old-fafhioned ftair-cafe of much timber, but grand. This leads up to the chambers and lodging rooms of the founder, and his fucceffors, the priors. Beyond the hall is the parlour. On the right hand of it, the kitchen and offices.

South of the dwelling is the church, built of ftone: Only the north wall remaining, and that ruinous; but enough to give one a juft notion of the whole, in its original ftate. There were cloifters on the fouth fide the church: 'The outward wall thereof only now remaining. There feems to have been a vault under the weft end of the church : South of the cloifters was the refectory, or hall of the canons: The lodgings, kitchen, offices, and, I fuppofe, the fubprior's apartment; only the outward inclofing walls remaining.

The, whole area of the church, cloifters and lodgings, \&c. is now a kitchen garden. They told us they had dug up, from time time, the foundations of the buildings, with many coffins of ftones, corps and monuments. A tomb-ftone ftill remains on the eaft fide, by the wall: Thefe were of the canons, who were always buried along the cloifters. Doubtlefs, many fine braffes, and monuments of great perfons buried in the church, are now no more.

Most of the north fide of the church is ftanding. In this his abby the great and good founder died, the year after he entered into religion; viz. on July 14, 1179: He was interred on the right fide of the altar, in the choir. The induftrious Weaver gives us the infcription on his monument page $33^{\circ}$; and in page 777 tells us how in 1630 it was difcovered, after having been long covered with rubbifh and the ruins of the facred ftructure, from the time of the diffolution. It was opened, and his venerable remains feen by many, by himfelf among the reft.

The owner of the manor covering it up again, planted a bay tree upon it, now growing upon the fpot; the fineft by far which I ever faw: And on viewing it with pleafure, I could not but remember thofe verfes in Pfalm xeri. 12, 3.
" The righteous fhall flourifh as a palm tree: He fhall grow " like a cedar in Lebanon.
" Thofe that be planted in the houfe of the Lord; fhall flour " ifh in the courts of our God."
Weaver fays, many other monumental effigies, tombs, and. infcriptions were found. For undoubtedly many great perfonages
were here interred, during the feveral centuries of the continuance of this abby; particularly the founder's defcendants, relations, friends, and many great families of the neighbourhood.

Goderey de Lucie, his only fon, fmit by his father's example, went into orders, and was bifhop of Winchefter: He was buried here in 1204. He was a great benefactor of the houfe. His epitaph is in Weaver, page 337.

Richard de Lucie's eldeft daughter Maud was married to Robert Fitzwalter, whofe daughter Chriftiana was wife to Lady Roisia's fon, William de Magnaville, Earl of Effex above mentioned. This fon was equally a favourite with his mother, and with K. Henry II. His effigies the has rudely cut among the reft of her family, in her monumental Chapel at Roifton, in the chalk rock under ground. 'Tis that marked (5) in my Third Plate.

Richard de Lucie's third daughter was Roifia, named, no doubt, from our Lady Roisia, moft probably her godmother, She becoming a ward of K. John's, was married to Richard de Warren, the King's fon. She had a coufin Roifia, married to Fulbert de Dover, lord of Chilham caftle in Kent. All which, or many of thefe families probably were buried in this church.

This is one of thofe abbies, that happened to become a prelude to the fatal diffolution, fo terrible a ftroke to our'hiftory and antiquities. It was granted, with others, to cardinal Wolfey.

All the reflexion we need to add, to what has been faid on our excellent founder, is this. Religion fails not, firft or laft, to make an impreffion on truly great minds. It was then the fathion and method of thewing it, to build thefe religious places, and largely endow them. And this was dedicated to Becket, as was the fafhion of that time ; and a kind of compliment to the King.

Your Lordfhip has fhewn true judgment in re-building your parochial church at Wimple; a thing more beneficial to the commonwealth and mankind.

Wm. Stukeley.

## XI. On the firft Peopling of this Ifand. Written

 by the Reverend Dr. Haviland, Rector of North Pederwin in Cornwall, $1755^{\circ}$ALTHOUGH this ifland nuft have been peopled fronx the adjacent continent, yet I think it muft have been firft inhabited by the pofterity of fome of the other fons of Japhet (although by which of then no one can at prefent prefume to determine), and not by any of the defcendants of Gomer, by what name foever called ; and there feems to be good authority to fupport this opinion.

Pezron was fixed to a favourite hypothefis, and his principal intention was, to give a plaufible account of Gomer and his family, and to trace out their feveral migrations into Europe, which he was to fupport by the beft evidence he could get, and in which he fpared no pains. Yet, after all, they are precarious and inconclufive, being chiefly colletted from hiftory remarkably fabulous. Hence he took no notice of any of the other fons of Japhet, nor concerned himfelf, when they were difperfed, or where they were fettled. If he had, he muft have difcovered, that Javan and Tubal, and perhaps Tiras, with their families, had taken poffeffion of the fouthern parts of Europe, and the ifles of the fea; and continued their migrations farther weftward long before any of Gomer's pofterity could have come into it. This difcovery would have been founded on much ffronger reafons than any which he hath given for the original peopling of Europe by the Gomerians.
Tue holy Scripture affords fufficient evidence to fhew, that Javan was the firft pofleffor of Greece, and Tubal of Italy. It is very ufual in thofe writings to give the name of the Patriarch to the country which he planted. Inftances are numerous, and thus, in particular, Greece is known by the name of Javan, and Vol. I.
go On the firf Peapling this Island.
Italy of Tubal. If thofe Patriarchs had not themfelves conducted their families into thofe countries, it is not probable that they would have had their names. Not only the courtry, but inhabitants likewife of Greece, were known by the name of Javan: They were called Iaones (the radical letters of Javan) contrated afterwards into Iones. His fon Elifla is fuppofed, from the affinity of the word, to have given his name to Elis, in his fettlement in Peloponnefus. And from thence it is very probable that he peopled the ifles of the fea, in the proper fenfe of the word; the inlands of the Archipelago, being called in Scripture the ifles of Elifha, and perhaps the whole Pcloponnefus.

Though the facred hiftory is filent as to the fettlement of Tiras in Europe ; yet the affinity of the mame hath placed it in Thrace, with as good a reafon as any of the fettlements of the Gomerian branch. We hear of him no where elfe; and as he was the younger brother, muft take what the others left him. The authors of the Univerfal Hiftory have raifed a ftrong objection againft what hath been faid, and have declared it monftroufly abfurd to imagine that thefe patriarchs could get over the fea into Europe with their numerous retinue, fo long before navigation, even by coafting, was knowu.

Tue authority of Scripture is, I think, a full anfwer to this objection, wherein it is exprefly mentioned, that by the fons of Japhet the ifles of the fea were divided. But how can thefe things be? is the old queftion of infidels, who, becaure they cannot anfwer it, arrogantly affirm, that thefe things could not be. Ta give a proper weight to their objection, they fhould have given fome reafonable proof of the truth of their affertion, and have afcertained: the time when, the place where, and on what occafion, navigation. was firft attempted. But it is wild and extravagant to contradift the authority of Scripture, by an unwarrantable prefumption, that fince there could be no other way for Javan and his brethren to get into Europe, but by croffing the Hellefpont, it was iimpoffible for him to take that way, becaufe he had not, nor could have, proper means for this purpofe.

On the other hand, if the Scripture permits me to maintain the contrary affertion, and fupplies me with reafons to defend and fupport it, I nay be indulged in a diberty of taking it, and affirm, that Javan and his brethren, with their families, did crofs the ftreights into Europe, and that they were furnifhed with means effectual for making their attempt fuccefsful.

I imagine that it may be laid down as a rule, that, in thefe firft migrations of the Patriarchs for replenifhing the earth, the fathers, or the heads of the family, remained in their prinary fituation, and detached off their fons to their refpective fettlements, when they were increafed to a competent number for that purpofe, who in their turn took the fame method, and removed their pofterity to a diftant country.

After the general difperfion at Babel, Japhet with all his defcendants is fuppofed to have fettled in the leffer Afia; a fmall allotment for fo numerous a family as his was expected to become, from the promife of God made to him by his Father Noah, of the great enlargement of it. Hence, whilft himfelf remained in this fituation, he fent his fons to take poffeffion of, and people the feveral countries appointed them for their refpective habitations. Four of them difperfed themfelves eaftward in Afia, through Cappadocia, \&c. along the Euxine and Cafpian feas, and in time extended themfelves much farther. The progrefs of the other three was ftopped by the fea, and Hellefpontic ftreights, by which they were henmed in on the one fide, and by their father and brethren on the other fides. It is not unreafonable, in thefe circumftances of their fituation, to fuppofe, that their father Japhet fhould prompt and encourage them, and perhaps lay his fatherly commands upon them, to attempt a paffage crofs thefe ftraits, either at the Hellefpont or Bofphorus; that he fhould give them proper advice, inftructions and directions which he muft have been capable of doing, for making the undertaking feazible and fuccefsful. On this occafion, Japhet muft have remembered the affurance given to him by Noah, that God would enlarge, or as, it is tranflated in the margin, perfuade Japhet, that $\mathrm{H}_{2}$
is, as the word is capable of two fignifications, if we take it in both, that God, by the influence of his Spirit upon the mind of Japhet, would perfuade him to carry on the enlargement and increafe of his family, and to ufe all the proper means for that purpofe, and particularly prompt hin to this attempt, as the moft effectual for Fulfilling the promife.

JAPHET had himfelf worked in the building of the ark; he knew the manner of its conftruction, and the defign of it, and found by experience that it anfwered the end for which it was built. He could therefore, and probably did, put his fons in a method of making boats, or veffels, of a like nature, which would be neceffary for conveying them and their families acrofs a narrow chamnel. of the fea.

But perhaps, after all that hath bsen faid, the invention of boats, or fuch like floating veffels, convenient for a fecure paffage over great and deep rivers, muft be traced up higher; for the feveral material circumftances which attended the forwarding the general difperfion, feem neceffarily to require them. Babel was fituated in the plains of Shinaar, between the Euphrates and Tigris, very wide and deep rivers. It was impoffible for fo many people, at the difperfion, to crofs thofe rivers without fome fuch machines to convey them over. It cannot be conceived that they built bridges for that purpofe, being a work more difficult to be done than the making of boats. If Javan then was at Babel on the difperfion, he-muft have feen and ufed fuch veffels long before he came to the Hellefpont; which if he found to be broader than the Euphrates, and might imagine, more difficult to be croffed, or more dangerous, he might overcome thefe obftacles by making his boats larger and ftronger. Mifraim is fuppofed to have taken poffeffion of Egypt foon after the difperfion, and muft have had fuch like conveniencies for paffing over. the Nile, as they had ufed before at the Euphrates.

If then, for thefe reafons, I hould fay, that thefe Patriarchs, with their numerous retinue, were thus conveyed into Europe, defigned by God to be the lot of their inheritance; where is the abfurdity alledged from the impoffibility of the fact:

Those who have made the clofeft fearch into antient hiftory, for the difcovery of the origin of ufeful atts and inventions, have not fucceeded in the moft remarkable ; and have been puzzled in determining the neceflary circumfances of time, place, perfons, and the end requifite for the fixing the era of navigation, and building veffels proper for that purpofe. Perhaps, what hath been faid may, in fome meafure, fupply the omiffion of the hiftory of this invention ; at leaft give more light to this obfcure point than can be had any where elfe. For what period of time can be affigned more proper for it, than whilft Noah's fons were alive, who worked in the building of the Ark, and could give their fons directions for making fomething likeit, and to be equally boyant on the water? Can any point of that period be better fixed, than. that of Javan's and his brethren paffing over the Hellefpont into Europe, when there was an abfolute neceffity for fuch veffels?

Must not Javan,. and his fon Elifha in particular, have afterwards ufed the fame means in peopling the ifles of the fea, literally taken, which were in fight of one another, as the ifles of the Archipelago all are ? Certainly the accomplifhment of God's promife of his enlargement of Japhet, and promoting his great defign, by the general difperfion at Babel for the fpeedy re-peopling the earth, was a mater of much greater importance than any benefit of commerce conld at any time afterwards have been.
Ir what hath been mentioned is fufficient to confute the imagi-. nary impoffibility of Javan and his brethren's paffage into Europe, there was time enough for their defcendants to continue their pro-grefs, and fupply with inhabitants the farthermof parts of it, France and Spain.

I suppose, that when thefe three brethren were fafely landed ons the European flore, they feparated, and took different routs, to preferve their patriarchal authority over their refpective families, which would. otherwife have interfered; and they were all under their father. Japhet's before they left Afia. At this feparation, Javan: doubtlefs went into Greece, with his defcendants, along the fea conf:

## 54 Onthefirf Peopilng this ISIAND.

coaft; and if Tubal and his poferity were the planters of Italy, their way thither was through the north parts of Greece; which liaving peopled, might by degrees come into Italy, whilft Tiras took the country direetly north from the Hellefpont for his fhare in the divifion, and inhabited Thrace, and difperfed his progeny, as they increafed, ftill farther.

If there is any foundation in the reafon of the thing, for what I have here advanced, and if Javan and his brethren came into Europe, as hath been with fome probability fhewed, there muft have been a period of fome hundreds of years, from the time of Javan's coming into Europe, and the firft introduction of the Gomerians, even by Pezron's own account; a period fufficient for fupplying the weftern parts of Europe with inhabitants. The Gomerians continued a long time in Afia along and beyond the Enxine fea, and in the inland countries, far to the fouth, under different names, fome of their own taking, and others as nieknames impofed upon them by their neighbours, before their migration into Europe, During this great period, the three Patriarchs before mentioned had time to people the greateft and moft weftern countries of this part of the world, notwithftanding the many objections they muft neceffarily meet with, which, though they might ftop their progrefs, yet did not hinder their increafing, whereby they moved forward in more numerous bodies, when thofe difficulties were" removed.

If Tubal then was the firft poffeffor and planter of Italy, that is the neareft place which I can find to fetch our original inhabitants, and the moft likely to bave fupplied us. Perhaps the nigheft part of that country, lying between us and Italy, might have been ftocked with people almoft as foon as Italy itfelf. For if TubaI fhould have remained for fome time in the fkirts of Italy along the banks of the Po, and the Milanefe, untill the ufual caufes of remoring farther, fhould compel him; and that then finding his company numerous enough for a divifion, he may have detached one body of them towards France, and the other into the heart of Italy. By this means fouthern France might have been peopled as foon
On the frig Peopling this IsLand.
as the furthermoft parts of Italy. I was willing to bring them into thefe weffern countries, which, being very large, require a longer time for their being inhabited, as foon as I could with reafonable probability.

If then Javan and his brethren, with their families, came into Europe at the time, and in the manner, which hath been reprefented, there was a period of above 400 year', at the leaft, betwecn thins and the beginning of the Gomerians migration; a period fufficient for ftocking all the fouthern and weftern parts of Europe with iuhabitants.
To what hath been faid muft be added, that the migration of the Gomerians into Europe is not related as planting of colonies, and furnifhing them with inhabitants, but as a warlike expedition, as an invafion and irruption. And they are reprefented as conquerors, fubduing and driving the former inhabitants out of their poffeffions, or where there was room enough incorporating with them, and, as is. always ufual with conquerors, compelling them to obferve their laws and cuftoms; to learn and fpeak their language, and take their name.

This feems to me to be the cafe of this ifland; and the neighbouring continent. They were invaded and fubdued, and obliged to take the names of their conquerors, and to quit the original name of their family, which, being by the filence of Hiftory wholly loft, was abforbed in the appellation of Celts, Gauls Gomerians, \&cc. who, having gotten poffeffion of the country, afterwards affumed the claim to be the aborigines of it; whilit thofe who were really fo, might be induced to refign willingly their pretenfions to it, and to change their names, out of a vanity, either of being thought the defcendants of the eldeft branch of Noah's eldeft fon, rather than a younger; or elfe, from imagining the appellation of a con* quering, more honourable than of a vanquifhed, nation,

## XII. Part of a Letter from Smart Lethieullier, Efq; to

 Mr. Gale; concerning the old Roman Roads.DR. Stukely, in his feventh Iter, feaking of a hill a little above Ambrofbury, fays, "The Icening-ftreet runs between "this hill and the Bourn river coming from Newbury, as I fup" pofe, through Chute foreft, where, vulgarly called Chute Caufe"way, at Lurgishall, it makes a fine terras-walk, in the garden "" of Sir Philip Meadows; then paffes the Bourn River about Tud" worth, and, fo by this place, to the eaftern gate of old Sarum, the "Ronran Sorbiadunum."
'T's probable the Dr. met with wrong information in this neighbourhood, fince he could hardly have fallen into the miftakes, evident in the foregoing paffage, had he viewed the fituation of this part of the country.

For firft, as to the Icening-ftreet coming from Newbury to Old Sarum, which he has likewife expreffed in his map, I take it to be entirely a miftake. I have examined a great part of the intermediate country myfelf, and likewife enquired of many fenfible perfons perfectly acquainted with it; and could never fee or hear of any bank or caufeway, in the leaft refembling a Roman road, which went between them; and, as there is no journey in the Itinerary between Ad Spiras and Sorbiadunum, there is, I think, the lefs reafon to expect-one. However, had fuch a road ever exifted, it muft have made a very extraordinary and ufelefs angle weftward, to have croffed the river at Tidworth, and proceeded thence to old Sarum; fince the road now in ufe, either through or niear Andover, is a much ftreighter line: Had fuch à road gone through Sir l'hilip Meadows' garden, it muft bave gone from N. E. to S. W.. whereas the road, which really goes there, is in a freight direction from N. W. to S. E. and is indeed part of a quite different road, as I fhall prefently fhew you.

To pafs over the Doctor's placing Sir Philip Meadows' gardens at Lurgishall (which are at Conault in Chute parifh, at leaft three miles to the N. E. of it) and his fuppofing the Roman road from thence, to be that which enters the eaft gate of Sarum, I thall haften to give you the courfe of two Roman Roads which crofs this country, and interfect and another ; the one from Silchefter to old Sarum, the other from Marlbrough to Winchefter, as they have lately been tranfmitted to me by an intelligent perfon, who has made thofe enquiries his bufinefs for fome years, and affures me he has travelled every ftep of them himelf.

The firft of thefe has not been unobferved by Camden, or Stukely, or the Britannia Romana : but none of them informs us of its courfe. The Doctor conjectures it paffes through Andover, but in that is likewife miftaken.

This road from Silchefter goes by Tadley to Baghurft, leaves Woolverton a quarter of a mile to the north, afcends the chalk hills by Hannington church, paffes Fremantle park, and to the fouth of Litchfield, i. e. the field of carcafes [0] (fays Camden), which interpretation is confirmed by feven remarkable burrows, near the place; whether Roman or not, I do not pretend to determine. From hence it paffes Egbury Caftle, a very large entrenchment, probably a Caftellum or Manfio upon the road; goes next to St. Mary Bourne to Finkley, a houfe built upon it by Eafton town farm, between Andover and Charleton, leaving the former a little to the north ; it goes next to a place called the Hundred Acres corner, by Gallows hill, where formerly ftood a gibbet ; through Monkston, Tharfton, and Amport, three villages upon it ; then between Grately and Quarley, to the South fide of Quarley Hill, on the top of which is a large entrenchment, and here, having run too much weft, for the fake of keeping the bottoms, and avoiding the fudden feep hills,

[^5]which are frequent in this part of the downs, it makes a turn to the fouth about one point of the compafs, and there croffing the river at Portown, or Porton, it goes in a line to the eaft-gate of Old Sarum.

The other road, going from Marlbrough to Winchefter, has, I think, hitherto efcaped the notice of Antiquaries as to the terminations; nor do $I$ remember to have feen any part of it mentioned, except that in Sir Phiiip Meadows' garden, and a fmall hint in the bifhop of London's Additions to Camden, in the following words, "At Efcourt (not far from a great caufeway, fuppofed to be a " Roman vicinal way) a large earthen veffel was dug up in the " year 1693, in which were two other; one of them full of afhes " or bones." This road, going from Marlbrough, leaves the great chalky way, which is the turnpike road, and runs up the green hill to the corner of an hedge a little above Minall church ; croffes the ficld within that hedge diagonally ; croffes two more fields; then through the corner of Leavy coppice, crofs an arable ground into Severnake foreft; then runs direetly down a hill, through Afhlet coppice, crofs the valley about three furlongs on the S. W. of Mr.Beacher's lodge; through Birken grove to Tokenham park; through Lord Bruce's gardens, down the hill to Croaton mill, leaving Great Bedwin about one mile and a half to the N. E. goes along the fide of a hill to the'N. E. fide of Wilton; to the Nag's-head, through Marton-ftreet, to Oxenwood-gate ; having hitherto kept a ftreight courfe to the S. E. but here, to avoid a deep and almoft impaflable valley called Hippen's-court bottom, the Roman furveyor thought proper to make the road take a compafs to the S. W. and S. up Titcomb hill, by Scot's poor, over Chute Heath to fome brick kilns; and then to Sir Philip Meadows' park, at the entrance of which it re-affumes its S. E. direction, and for fome way makes a delightul walk, planted on both fides, and being uncovered, appears to have been made of fine gravel, though none fuch is near this place. From this park it defcends to a bottom; then up a hill, leaving Tangley church a furlong to the S. W. near which it paffes through an entrenchment of about two acres and a half, with decp ditches,
probably a Caftellum or Manfio for the fake of travellers, and conveniently fituated, being about midway, i. e. fourteen miles, from each ftation; from hence it goes through Hetherden directly out into Charlton Common, lately inclofed, along by Eafton Town Farm, where, a little beyond the gate that turns to the houfe, it crofles the road I have before defcribed, between Silcefter and Old Sarum; from thence, through a common field, it goes three quarters of a mile N. E. of Andover, out into the Downs; then into Wherewell woods, through which it is a bridle way ; after which haff a mile to a ford, crofs the river Tees or Teft, called Cold Harbour, and from thence for feven miles ftreight crofs the Downs to Winchefter, entering it at the North-gate. This road is fome places feven foot above the furface, and of a good breadth.

And now, Sir, I fear I have tired your patience more than if you had rode the ways I have been defcribing; but, as I.think matters of this nature are frequently not underfood for want of being particular, words, at beft, giving but a faint idea, I hope you will excufe whatever may feem tedious.

This road feems the more worthy notice, as it puts it beyond difpute, that Marlborough, and not Weff-Kennet, was the Cunelio of Antoninus. Whether its vicinity to great Bedwin, but yet not going through it, is an argument for or againft Dr. Stukely's conjecture of that place being the Leuconagus of Ravennas, I fubmit to better judgment.

And am, \&c.

## [ 60 ]

## XIII. Part of a Letter from Browne Willis, $E / q$; relating to the fame.

IBeg the gentlemen of the Society, and Dr . Stukely in particular, would obferve the Diverticulum Mr. Taylor has fhewn, in his map or accurate furvey of Hampfhire, of the Ikeneld-ftreet, running from the north eaft corner of Sir Philip Meadows' park, to a little houfe to the S. W. called Scots Poor. This Diverticulum is called Chute-caufeway. Then note what the Dr. fays of Chute-caufeway, (Itin. Curiof. pag. 175.) and they will perceive this is the Ikeneld-ftreet continued from Winchefter; confequently that it does not come from Newbury, as the Doctor fays, he fuppofes: He alfo fays, this is Chute-foref, though vulgarly called Chute-caufeway. In this I affirmed he was miftaken, imagining this to be Chute-foreft, that Mr . Camden faid a caufeway ran into, weftward from Silchefter; but, that that was called the Portway [ $p$ ] which Mr. Taylor's map confirms: That Andover pariif, was in Camden's time part of Chute-foref, I thall fhew hereafter; and that no part of the faid foreft wasever north of the village called Chute, Chute-foreft as defcribedin thismap will fhew.

I further appeal to all gentlemen of Antiquarian tafte in thele parts, whether any Roman caufeway was ever from Newbury to Chute-caufeway; and would alfo enquire, if any between Goring and Newbury, and whether this cauleway from Scots Poor runs to Old Sarum, which, I.think, I can deny, as I do affirm that it proceeds hence, to croffing the Kennet River to the eaft of Marlbrough; divides into a vicinal way from Badbury Camp near Wanborough; thence, by Mr. Wife's accormt, it paffes on by the White-horfe hill, and Wantage to Goreing, and is Dr. Plot's Ikeneld-ftreet ; thence to Royfton or Barley. But from Wanborough the great Ikeneldftreet, one of the four Bafilical ways, runs, as I affirm it from my: own Infpection into Warwickfhire, through which county I leave the proof of it to Mr. Beighton's actual furvey of that county.

Andover, December 24, 1759.. B. W. [p] Another principal road croffing the Ikeneld-Atreet near Andover.

## XIV. Some Account of the Courfe of the Erming-Atreet

 tbrough Northamptonfhire, and of a Roman burying Place by the Side of it in the Pariß of Barnack. By Charles Frederick, E/q; (now Sir Charles, Bart.)THE great Roman road called the Erming-ftreet, which ftretches itfelf from London into the weft of England, having gone through Huntingdonfhire, croffed the river Nen, and paffed Cafter (the Durobrivæ of Antoninus), from thence pufhes directly to Stamford about five miles diftant from Cafter.

In fomething more than half-way betwixt thefe two towns, it paffes through the parifh of Barnack in. Northamptonfhire, where the ground on each fide of the road has been opened a large fpace to dig for ftone; and thefe pits from a fmall Hamlet in this parifh, are called Southrope pits.

In thofe of the weft fide of the road many Roman coins and antiquities have been found.

From which remains it is evident that this was a confiderable burying place during the government of the Romans in this ifland; and that this was not the fepulchre of any one family, or party of men, flain at one time near this place, is evident from the vaft quantity of cinders and fragments of urns found there ; and ftill more fo, from the coins of fuch different ages, as thofe of Antoninus Pius, Marcus Aurelius, Claudius Gothicus, Magnentius and Conftantinus Magnus, which affords reafons to believe it continued for a long time a public burying place.

That it was the cuftom of the Romans to bury their dead without their towns or cities, and moft ufually by the fides of their highways, is a fact known to every one who is the leaft converfant in their antiquities; but the diftance of this burying-place from any:
known Roman ftation, feems indeed a little extraordinary, it being at leaft three miles from. Durobrivae, which is generally thought to have been at or near the prefent village called Cafter, and more from Brig Cafterton, where fome have placed Canfennis, though others carry that fation to a fill greater diftance.

After pafing thefe pits, the Erming-ftreet enters a fmall paddock belonging to Thomas Noel, Efq; at Walcote, and runs juft within the wall; and upon its leaving the paddock enters a large common field, where it takes a remarkable circular fweep, merely to comply with a natural ridge of the ground which runs in that form, though the ground on either fide is equally dry: It makes here for about half a mile a delightful walk covered with turf, and is called the Forty-foot-way.

From thence it enters Lord Exeter's Park at Burleigh, and through that going down to St. Martin's, croffes the Welland, and there enters Lincolnfhire.
> XV. Part of a Letter from $M r$. Thomas Percival, dated Royfton, July 8, 1760 , relating to the Same. Reverend Sir,

IH A V E traced the Roman roads from Manchefter wth the ut~ moft care, and find that the Condate of the Romans was Kinderton in Chefhire; the road is vifible almoft all the way, and the camp yet vifible at Kinderton where the Dane and Weaver join: There is a Roman way from thence to Chefter, another to Chefterton near Newcaftle Underline, and another by Nantwich and Whitchurch to W roxeter.

Mr. Watson and myfelf have traced the Roman way from Manchefter into Yorkfhire, and find the road goes directly to Kirklees, and this, or rather Clifton, muft be the Cambodunum
of the antients; the Roman camp is between Clifton and Kirklees, but I fuppofe the town to have been at Clifton; and by placing the "Ad fines inter Maximam et Flaviam" at Caftlefhaw in Sadleworth, where there is a camp of large fize and many other proofs of a fation, and this is only tranfpofing it from fanding before Mancunium, to ftand after it in the VIth Iter of Richard the Monk, publifhed by Dr. Stukely; the whole Iter is exact and the places well afcertained. So that this corrected fhould be thus,

Eboracum Ix.
Calcaria xxir.
Cambodunum xviri.
Ad fines inter Maximam et Flaviam, xvirr.
Mancunium xvils. Condate xvirf. Deva . . .

Tork.
Tadcofer.
Kirklees, or Clifton Camp.
\}Caflifbaw.
Mancheffer.
Kinderton.
Cheffer

The Coccium of the Romans, ftanding both in Autonine and in Richard's Iter at Xvirr miles diftance from Manchefter, fhews plainly it cannot be Ribchefter; now by tracing the Roman way, which has been done by Mr . Wation and myfelf from Manchefter, exactly at xviri Roman miles from Manchefter is a ftation at Blackrode within a mile or two of Lord Willoughby's houfe, where urns, coins, hinges, horfe-fhoes, iron utenfils are faid by the country people to have been found; and a middle fized fort is yet to be feen, though, from the fhort view I had of it, I furpect that fort only covers one angle of the city, and the city to be much larger; but I had not then time to trace out the whole. It is to me however very clear, this is the Coccium fo long loft, and that the courfe of the Iter proceeds along the Roman road, yet vifible, to Penwortham, Gerftang, and fo by Lancafter to Overburrow, and that there is a dlip out of three fations; and it is plain there is a vifible confufion in both Iters here, which I take to be owing to another Iter's being loft, which went from Kinderton to Warrìngton, Wigan, Penwortham, Gareftang, Lancafter, and
fo perhaps along the fea coaft, there being a Roman road this way from Kinderton to Penwortham, where it joins the road of the Iter of Antonine, and proceeds together to Lancafter where they again part, one Roman way going to Overburrow ; another to Kirkby, Kendal or Watercrook, and another along the Sands. I do not mean over the Sands was ever mended by the Romans, but there are traces of Roman ways on each fide of the Sands.
Richard's VIIth Iter, I would place thus, a Roman road yet wifible going the whole way :
Portus Sittuntiorum xxiII.
Renigonium viif.
Alpes Pennini x.
Alicana xix.
Ifurium Brigantium xvr.
Eboracum . . .
$\left\{\begin{array}{l}\text { Bargerode near Poolton the mouth } \\ \text { of the Wire. }\end{array}\right.$
Ribchefer.
Pendle-Hill.
Ickly.
Aldborrough.
I should have mentioned there is a Roman road betwixt Manchefter and Ribchefter, but this is twenty computed miles; and at eighteen Roman miles from Manchefter, I have fearched all about the road for a ftation without finding one or within feveral miles on each fide. And indeed the road goes over a county too mountainous for an elegant Roman to chufe to live in. I am, however, well convinced, no ftation will be found between that at Bury, about ten Roman miles from Manchefter, though out of the tract of this road about a mile; and Blackburn fixteen computed miles from Manchefter. I guefs there is a ftation at Blackburn, feveral coins having been found there, but I have not had opportunity to examine it ; nor do I know now exactly how the road goes here, though, from what I have feen of it, I am fure, it goes very near, if not through Blackburn to Ribchefter ; but I hope ere long to be able to give a more accurate and larger account of thefe roads.

## XVI.

To the Right Honourable the Lord Willoughby of Pariand. My Lord,

HA V IN G (as I think) difcovered the true fituation of Coccium, a Roman ftation, concerning which writers have been confiderably divided; I take the liberty to trouble your Lordflip with this Letter, which I requeft may be read before the Society of Antiquaries, that, from the remarks of that learned body, I may be better enabled to purfue my enquiries on this fubject.

This Station then is only mentioned in Antonine, and Richard the Monk ; the former of which, according to the edition of Surita, makes it to be xvir Italian miles from Mancunium, allowed on all hands to be Manchefter. But the editions of Aldus Manutius, Simler, and the copy which is printed in Harrifon's Defcription of England, have xviri mille paffus, with which agrees the Monk, at page 38 of his Geographical Commentary, printed in 1757 , by Charles Julius Bertram, profeffor of the Englifh tongue in the marine academy of Copenhagen. As this however is the only difference to be met with, the diftance of Coccium from one known ftation is fufficiently determined; and as this diftance is fo fmall, being only a day's march, we may venture to conclude, that it was the next fration from Manchefter, in fome direction or other. Now from Antonine we learn, that it lay between Mancunium and Bremetonace, which laft place has been indifputably proved by the late Mr. Rauthmell, to be Overburrow, in the north of Lancafhire. Let us enquire then where Antiquaries have endeavoured to fix it. .
In the copy of Antonine printed at Amfterdam in $\mathbf{3} 735$, at the word Coccio, is the following note by Weffelingius, "Nec VoL. I. K "ullum " plures Romanae fuperftitionis indidem effodi reliquias paffim ag" nofcitur." Of this opinion was Purton, in his Commentary on Antonine, page 242. His reafon for placing Ccccium at Ribchefter, feems chiefly to arife from the many tokens of Antiquity, mentioned by Camden to have been found there; and he fanies that the Coccium of Antonine may be the fame as the 'Pryodivon of Ptolemy, and that it might have antiently changed its appellation.

Gaee, in his Commentary, page ing, has alfo chofen Ribchefter for this ftation, making it Xxir mille paffus from Bremetonacis, though the Iter fays only xx. His reafon for pitching on this particular place, is becaufe Côch and Gôch fignify Red in the Britifh tongue; the remains of which words he thought might ftill be traced in the name of the river there, called Ribble; but why it fhould have this appellation, he could not fay, unlefs from the colour of its fands, or from the Roach and Salmon which it abounds with.

Dr. Legh, in his Natural Hiftory of Lancafhire, book III, has a different reafon for thinking Ribchefter to be the antient Coccium; for he imagines it to have its name from Cocceius Nerva, producing an infcription found tbere, to confirm his opinion; the fix laft letters of which being, I. T. C. C. N. N. he reads, "Impera" tori Triumphanti Caefari Cocceio Nervae;" but it is far frosm clear, that the Dr. has hit upon the right reading; for it is not likely that N. N. fhould ftand for Nervae. In fact (as Mr. Hordey bas obferved, page 303) the letters feem to be in confufion; and as is is doubtful that we have no true copy of this infeription, which is now loft, no argument can fairly be drawn from it to prove what was the Roman name of the town of Ribchefter.

Camden, in the edition of his Britannia, printed in 1586 , has given us an Infcription, found at or near this place, ending in the fame manner as this; but fees no reafon to conclude from thence, that this was Coccium. His words are, pag. 431, " Ex his nidil "plane luminis, ad prifcum hujus loci nomen eruendum, de quo
"ambigitur, nifi fubinde nomen mutârit, quod nonnunquam ufu venit;" adding that Ptolemy has placed Rigodunum here, and Antonine, Bremetonacum.

Mr. Horsley, at pag. 302 of his Britannia Romana, has told us, that Ribchefter, by the diftance and courfe of the ftations, feems to be Coccium in the Itinerary ; yet it is remarkable that at pag. 455 of the fame Book, he fays, the diftance between Ribchefter and Manchefter is certainly too great for the XVII miles in the Itinerary, between Coccium and Mancunium, adding that it is twenty computed miles from Ribchefter to Manchefter; thefe, he thinks, anfwer to Xxvir in the Itinerary; if therefore we add a fingle $x$ to the prefent numerals, he fuppofes that it will fet us right as to the diftance. Diffatisfied however with his own method of fettling this difficulty, when he confidered the good agreement in this Iter, between the fum total and the particulars, he rather chofe to rank this among the original errors, thus leaving the argument in a great meafure where he found it.

These are the moft confiderable writers who have endeavoured to prove, that Ribchefter was the Coccium of the Romans; and thefe the arguments that have inclined them to be of this opinion. From the whole it may be obferved, that there is nothing advanced by any of tiiem which proves the point; on the contrary, they have erred in not taking notice of the only rule which was given them to find it by ; namely, that it was xvir, or at the moft, xviri mille paffus from Mancunium, and have carried it to near double the diftance from this laft mentioned place that they ought to have done; for the twenty computed miles, which Mr. Horlley fays there are, between Manchefter and Ribchefter, according to the general run of miles in the county of Lancafter, will meafure, not as he fuppofes, xxvir Italian, but xxx Englifh miles, which, according to Mr. Horlley's own method of fixing the Ratio between the Roman and Englifh road miles, will be more than xxxir Italian ones, which is a difference that can by no means be allowed; and what makes it probable, as there is room for a ftation
between Manchefter and Ribchefter, that the true fituation of Coccium has been overlooked, and fixed at this latter place, becaufe no vifible remains of a ftation have hitherto been publickly known, which anfivered better to the diftance.

But, greatly as the above may feem to differ from the Itineraries, Mr. Baxter laas ventured to differ ftill more, in his Gloffary, at the word Coccium, for he has fixed this ftation at Adel Mill in Yorkfhire; becaufe, near Adel, which was a Roman ftation, there is a place called Cookridge, which he fuppofed was fo called, as being "Dorfum Coccianum." But a definition of this fort, however ingenious, can weigh nothing, when it is confidered, that from Manchefter to Adel is more than xl meafured miles. I therefore pais by this opinion, and proceed to confider the notion, that Cockly Chapel, near Bury in Lancafhire, was the antient Coccium. This feems to have been firft afferted by Camden, who was led thereto, I fuppofe, from the fingularity of the name, and the pointing of a Roman road that way from Manchefter ; and efpecially as this was the only antient military way then known, between Manchefter and Ribchefter. However, to eftablifh this notion, he was forced to reprefent Antonine as a moft corrupt author, and the numerals in this very place to be faulty, left the variation in the diftance fhould be objected to him ; for this Chapel is only about nine meafured miles from Manchefter. His words are thefe, at page 429 of the edition already mentioned: " Mancunio in Antonini Itinerario fucce"dit Coccium, quod ad Cockly facellum fuiffe juxta Bury, credam "ego, donec dies certiora dederit. Unáque credam neceffe eft apud "Antoninum eo loco numerum effe corruptum, idque cum bona, ut " 〔pero, lectoris venia, cum anctor ille fit corruptiffimus, fi illo tem" pore non impeditiores erant viarum anfractus, dum vadofa in flu" minibus loca perquirerent." Our valuable Antiquary has made here too hafty a conclufion, for the Romans did not, in the inftance before us, go about for the fake of a convenient ford, neither did - Antonine put down a wrong diftance ; for in fact (as I hope it will appear by and by) Coccium did not lie upon this road at all. That
it was not at Cockly Chapel, may be prefumed, becaufe there are no remains there, nor a tradition that any fuch were ever there: And therefore, they had fome little more probability on their fide, who fuppofed this ftation to have been at Bury; for the name of this denotes it to have been Roman, and the marks of a fration are fill vifible here, meafuring about two hundred yards one way, and how far the other, is uncertain; for at the end of ninety yards it is taken up by buildings. This might poffibly be looked upon as Coccium, but that its diftance from Manchefter is fo frmall, that it cannot by any means be reconciled with the Itineraries. What the name of this ftation was, as well as many others, we can hardly expect to know, for the Itineraries have given us but part ; as Richard the Monk has confeffed in thefe words, at the end of what he calls his Diaphragmata, pag. 40. "Plurima infuper habebant Romani in " Britannia caftella, fuis quaeque muris, turribus, portis et repa"gulis munita." And, fince this is the cafe, their mittakes are evident, who have fuppofed there were no fations but what are contained in the Itineraries, and have for this reafon been for altering the numerals on every occafion, to make the diftances between the known ftations agree. It cannot indeed be denied, but that thcfe numerals are fometimes faulty, having been ton often tranferibed to be found perfect; however, they ought not to be corretted without fome good reafon; for as moft fations are to be found by their diftance from two others, the arbitrary fixing of one of thefe, without having regard to the number of miles laid down, may ferve to throw a whole Iter into confufion. It will feldom, I think, be right to make any material addition to the figures, for where the diftance between two known ftations is confiderably larger than the numbers in the Itineraries, if proper fearch be made, a middle fation will generally be found, fo fituated as to clear up the difficulty. This proved to be the cafe between Manchefter and Ribchefter; for it was plain that xx computed miles (as Mr. Horfley has called' them, though in reality they are more) could never anfwer to the xvil or XVIII of Antonine: Having therefore taken fome pains.

5o The true fituation of C OC CIUM.
pains to fearch for a road, that might have led from one of thefe towns to the other, in a different direction from that already known, Ifound at laft, that one took its beginning at an antient ford over the river Irwell, below the ftation at Manchefter, near Ordfall, a feat formerly belonging to the Radcliffes; and, pointing over feveral inclofures, of which I know not at prefent the names, it croffes the highway between Manchefter and Warrington, near the village of Eccles, at a place called Broom-houfe Lane, and runs through the eftate called Hope, belonging to Daniel Bailey, Efq; where it is made of gravel, and is about twelve yards broad, and in fome places lies fo near the prefent furface of the ground, that the plough turns it up; and in one field, a little beyond this eftate, it was cut through in making a marle pit: A little farther fill, in a place called Lever Heath Lane, it is very vifible, rifing about 2 foot above the level of the lane, which it croffes ; and is carried on through fome farms called Weftwoods, and Drywood, thein pointing upon Wardley; and ruming through that eftate, and fome others in a direct line, till it comes to Stany-ftreet (fo called in all probability, becaufe it might have been here a fet way), it goes along Walkeden Moor, and is found again by its name at the farther end of the Moor, at a place called Street Yate, from whence it points upon the town of Blackrod. It was near the trace of this way, about half a mile nearer the town of Manchefter than Blackrod, that I had the good fortune to difcover the remains of a Roman ftation, which bid the faireft of any yet known, to be the fo much fought for Coccium. Part of the ground is called Caftle Croft, and the highway leading from Manchefter to Prefton, goes through the middle of it. It is fo much demolifhed that it is not eafy to fix the limits of it; however, it feems to have occupied a fpace of about two hundred and fifteen yards one way, and about two hundred another. In that part of it called Cafte Croft, the ground is fill very irregular, and part of the ditch is vifible, and it feems as if it had been ftrongly fortified ; the reft is fo levelled by cultivation,
that it can fearcely be difcovered where the ramparts were, except in a very few places. It has a good command of the country, efpecially towards the north and eaft ; and I think, if a Beacon had been erected on the hills towards the eaft, it might have been feen buth from this flation and that near Manchefter. The diftance from Manchefter to this fation is xviri ftatute miles; and as the Roman way is more than a mile fhorter than the prefent travelled road, the xvini mille paffus in Richard the Monk, and feveral editions of Antonine, agree with the fituation of this place to the greateft exactnefs. As for infcriptions, or coins, it is true, I could not learn, with any degree of trutlr, that any fuch had been found here ; but that may be faid of feveral known ftations in England; the reafon of which may be, that the knowledge of Antiquities has till lately been little attended to; and what things of this fort fell into the hands of our forefathers, they took not fufficient care to preferve. Many curious remains of former ages lie alfo concealed in antient camps, which may yet be difcovered, when, for fome reafon or other, men have occafion to dig lower than the plough has gone. However, the flation I am defcribing is not abfolutely devoid of evidences of its antiquity; for pieces of antient bricks, and pots, if not urns, are faid to have been found at or near it. The people who live upon the fpot told me that there had been dug up, in the Caftie Croft, two ffrong iron-bars, which they fuppofed belonged to the Caftle which once ftood there ; and in making the prefent highway which runs through the flation, were found a great quantity of horfe-fhoes, of a large fize, and uncommon workmanhhip; but none of thefe are preferved.
IT is remarkable that Richard the Monk has told us, that Coccium had the Jus Latium, an honour conferred only on ten cities in the whole ifland; for this reafon, perhaps, fome might expeet to find there more, and greater remains; but fuch conclufion is wrong, for the fituration of Cambodunum (for inftance), which had the fame privilege, was never afcertained by any thing of this fort. If Almondbury (as moft Antiquaries after Bede have fuppofed) was the place,

72 The true Situation of CoccIum.
place, it is not known that ever a coin, an altar, an infcription, or any Roman remain, was ever found there ; nor have the other fituations, where this may with equal probability be fixed, any thing of this fort to plead for them.

From the whole I conclude, that the Romans had two ways from Manchefter to Ribchefter, which laft was probably the "Pryoozzov of Ptolemy, placed by him in the map, publifhed by Mercator, where Ribchefter ftands, but by Mr. Horlley removed to Warrington, to make way for Coccium. One of thefe roads went near Bury; the other was by Blackrod, as already defcribed; and as on the former (which laas been carefully examined) there are no ftations which at all correfpond with the Itineraries; and Caftle Croft anfwering thereto with the greateft exactnefs; I cannot but think it extremely probable that this was Coccium.
Future enquiries, I hope, will enable me to write on this fubject with greater precifion ; in the mean time, thefe imperfect hints, about a ftation which has been quite unknown to Antiquaries, are with great deference fubmitted to your Lordhhip's judgement, and that of the fociety, by

Your Lordfhip's

Moft obliged humble fervant,

John Watson.

# XVIII. Part of a Letter, from Smart Lethieullier, to Dr. Charles Lyttelton, relating to Jome Antiquities found in the County of Efiex. 

Read at the Society of Antieuaries, November 27, 1746.

IN a letter I wrote fome years ago to my worthy and learned friend, Mr. Roger Gale, I acquainted him that, in the year one thoufand feven hundred and fifteen, a Roman pavement was difcovered in Wanfted Park; that it was immediately deftroyed by digging holes through it, for planting an avenue of Trees, the owner of it having no great tafte for things of that nature. But, from the account I got from Mr. Holt, the then furveyor of the works, I found that there was the figure of a man on horfeback, plainly to be feen, in the center, and with feveral borders of wreathed work and ornaments, as are ufual in thefe kinds of pavements. From the fituation of this pavement, as I remember the ground thirty years ago (though the face of it now is totally changed), viz, upon an eafy declivity fronting the fouth, clofe by a beautiful well of bright water, and at a fmall diftance from the foundation of a building, which, by the nature and fize of the bricks, I was certain, was Roman; I was induced to believe, that this might have been the pavement of a banqueting houfe belonging to fome Roman Villa, by reafon of the beauty of the fituation, its vicinity to the capital, and the Icening-ftreet, which I had the pleafure of thewing you where it croffes the foreft, paffes through my eftate, and pufhes for the paffage crofs the river Roden, now called Ilford, though two ftone bridges have in more modern times been built therc.

But this idea of its being a place of mirth and $p^{1}$ eafure has very lately been quire overthrown; for Lord Tilney, having this

Vol. I. L fummer fummer made confiderable alterations in this park, when they came to the fpot, where this pavement formerly lay, the headworkman came to acquaint me, that they had difcovered the fragments of broken pots, with divers bones, teeth, \&c. my curiofity quickly carried me to the place, where I found the fragments of feveral urns of different colours, but of the coarfeft earth, with a great deal of brick and tiles, which had undoubtedly been ufed in fome building there, and among them one of thofe common Roman coins, that has on one fide a head in armour, infcribed vrbs roma, and on the reverfe, Romulus and Remus fucking the Wolf, under thempsis, which Du Cange reads "percuffa Siffiae." The Roman coins found here admit of no hefitation, as to what people thefe urns belonged; and the number of them being but finall, and the fituation near four miles remote from Leyton, the Durolitum of Antoninus (as I think there is little room to queftion), we may conjecture this to have been the Maufoleum of fome private family, whofe Villa perhaps food on that more elevated fituation, where. Wanfted now ftands.

That this fide of our extenfive foreft, perhaps for a mile or two in width, was very early grubbed of its wood, and converted into culture and habitations, feems to admit of no difpute. Londinum, we know, foon became a populous city, and under a neceffity of a large quantity of fuel, which could no where be had nearer than this foreft; and I have obferved, that, when they came to carry their magnificent roads throughout this kingdom, they always endeavoured to have an open country on each hand of them; a thing on all accounts ufeful, either for marching of troops, or fafety of travellers. And as that (which, for diftinction fake, I will call the fouthern Icening-ftreet) ran evidently very near the prefent great road from London to Rumford, and we find Wanfted mentioned as a Lordfhip, confirmed, with its appurtenances, by Edward the Confeffor, to the church of Weftminfter; and in Domefday it is faid to belong to St. Paul (Quere, "if not St. Peter ?)"; there can be no reafon to be furprized that remains of the Romans
thould be difcovered in this neighbourhood. One difficulty ftill remains, which is, to afcertain what period of the Roman government in this illand thefe urns can be afrribed to.

The current opinion is you know, that Burning ceafed with the Antonines, and that Sepulture then took place: but this mult evidently be underffood to extend even to the laft emperor, who took that name, viz. Heliogabalus; and not to be confined to the time of Marcus Aurelius; fince, more than thirty years after his deceafe, we have a clear account of the burning of the Emperor Severus, who died at York; and the learned Dr. Brown, with very ftrong arguments, fupports his opinion, that burning in general did not ceate (at leaft in thefe diftant provinces) until after the thorough eftablifhment of Chriftianity, which, were it not for tiring your paricice, I think, I could confirm, by having been an cye-witnefs of a difcovery, where urns of Pagans and coffins of Chriptians were both together in one fpot.
S. L.

Alderfbrook, Sept. 27, 1746.
XIX. Part of a Letter from Smart Lethieullier, $E / q$, to Mr. G. Vertue, relating to fome Antiquities at Bourdeaux, in France.

Read at the Society of Antieuaries, March 27, 1746.

IPROMISED to fend you fome account of what remains of our Englifh princes I was able to obferve, during my ftay at Bourdeaux, in France, once the capital of the large dominions they poffefled in that Country; but you will foon perceive, how trifling and infignificant they are ; pride and revenge having exer-

76 Account of Antiquities in Bourdeaux. cifed all their fury againft them. However, as I know the pleafure you take, and the indefatigable pains you have beftowed, in collecting and preferving whatever relates to any part of our Englifh hifory, or antiquities, I thall make the lefs fcruple of fending you them juft as I found them.

Bourdeaux being a city of Commerce, there are very few perfons of learning or curiofity who refide in it: Some few of the lawyers, who compofe the parliaments there, have indeed made collections of books and medals; but rather in compliance with the prevailing tafte in Lewis the X1Ith's time, than for any ufe they or their fucceffors have made of them. In regard to the antiquities of the city, the only perfon l could obtain any afffifance or intelligence from, was the reverend father Lambert, guardian of the great Francifcan Convent there. This man I found affable and communicative, a lover of hiftory and antiquities, and actually engaged with four others in compiling a general hiftory of Aquitain, part of the collections for which I faw in his ftudy.

The father informed me, that their own Convent, which is very large, furrounding two vaft courts, was founded by Henry III, King of England; that they had the original Charter of donation in their poffeffion, which was printed at large in the " Hi . "ftoria Sacra" of France. He faid it was dedicated to Edward the Confeffor, and fhewed me a finall ftatue of him in a nich over one of the doors of the cloifter, under which were thefe words:
S. EDVARDVS TITVLARIS [q] ECCLESIAE ISTIVS CON~TVS.

Upon a ftone, lately pulled down in a part of the Cloifters they were new building, I obferved the arms of France, "Semée. "Fleur de Lis," quartered with the three Lions of England ; and upon another, a Lion rampant, within a Border charged with Bezants, the bearing of Richard, earl of Cornwal, King of the Romans; brother to Henry III; on a third ftone there were three Efcollops, the bearing, I think, of A. P. Scales.
[q] Surely TV.TELARIS.

## Account of Antiquities in Bourdeaux.

The 'church of this convent was built anno i249, 33 Henry MII, but there are no remains relating to the Englifh in it: And their old books and writings having been long fince deftroyed, I could gain no new light in relation to obits, or other Memorandums of their Englifh mafters. One particular I cannot help mentioning in relation to this convent, it being, I believe, almoft fingular, viz. Obferving the large Area, contained within their outward Cloifter, to lie in a moft hideous manner, like a common dunghill, with a great old ftone crofs in the middle of it, and feveral broken grave-ftones in confufed manner among the Rubbifh; I could not help enquiring the caufe of fuch a feeming piece of neglect and inidecency ; when the reverend father informed me, that all Jews anciently, who would fettle in their city, were obliged to undergo the external ceremony of baptifin, and that this fpot was then allotted them as a cemetery; but that, for this laft century, they had been permitted to live after their own manner, and had a burying place without the city, fince which this fpot had no longer been regarded by either Jews or Chriftians.

The fame father flewed me a MS. book, wrote not long before the year 1600 , entitled, "La Bourgeoifie de Bourdeaux," hut I found little in it relating to my enquiries. In one part, I met with a Memorandum to this effect ; that Jean de Greli, Capital de Bouch, becoming owner of the houfe that was Puy Paulins, fold his antient hotel to Edward, prince of Wales, and. duke of Aquitain, which the faid prince bought on purpofe for the refidence of his lieutenants and governors of that province; to which purpofe it was employed as long as Aquitain was the demefne of the crown of England. That Talbot was the laft governour, who lived in it, and left his name to the houfe; , but when . Aquitain was reduced to the power of France by Charles VII, all the arms, furniture, and other effects of the faid Talbot, were plundered and deftroyed by the mob, in abhorrence of the tyranny, of. the Englifh ; even as the palace of Tarquin the Proud was.
7. Account of Antiquities in Bourdeaux. deftroyed by the Roman people. The front of this palace was ftanding in the meinory of the perfon who wrote this manufcript; and he fays, it was ann ornament to the ftreet; for the gallery in the front, upon which were bas-relieves of men in armour, fighting, of exquifite workinanfhip.

Prizice Edward, and the former governor of Aquitain before this purchafe, ufed to refide in an ancient palace of Jean fans Terre, contignous to the parifh church of St. Simeon, which ferved as a chapel to it, but was rery troublefome by reafon of the noife of the bells there; otherwife very agrecably fituated on the banks of the carsal of the antient Port St. Pier, by the courfe of the rivulet called Derise, fo much celebrated by Aufonins in his Burdigalia: But this canal being ftopped up with fand, and becoming a conmoin fewer, became very offenfive for which reafon the prince moved his lodgings to the archbifhop's palace, and gave the faid antient palace to the archbifhop and his fucceffors for ever, from whom it was alienated through mnny hands, and is now totally deftroyed. In the forefaid church of St. Simeon, I obferved one quarry of glafs, at a very great height, with three Lions on it, as borne by the Kings of England; and there is the fame on a ftone in the city wall, near the garden of the Auguftin Friar, which are all the memorials of our nation I could meet with.
The fame manufcript mentions, that when Charles VH conquered Aquitain, and reduced Bourdeaux to his obedience, anno 1453; he clanged the arms of the city, which were three Leopards, gold, one above the other, by effacing the two uppermoft, and in their place fublituted a Chiefe Azure Semée Fleur de Lis, which they continue to bear to this day.
There is no queftion, but at that time, all arms, infcriptions, or memorials of the Englifh were purpofely defaced, and all the coin that could be found called in, and melted down; to which, no doubt, is owing the great fcarcity of any pieces ftruck by our kings of England in their Aquitain dominions.

## Account of Antrouities in Bourdeaux. 79

I MADE all the enquiries poffible after pieces of this kind, but was not able to procure one during my ftay at Bourdeaux ; nor in"deed had the good father, or any one elfe I fpoke to, ever heard there was any fuch thing exifting ; but about a fortnight after I arrived at Paris, I received a letter from the fame father with a 'Twopence of Richard II, duke of Aquitain, inclofed in it; and this was the foundation of that very curious collection of them now in poffeffion of Charles Frederic, efquire (now Sir Charles, Baronet).
${ }^{\circ}$ Having mentioned thefe coins, I fhall conclude this empty narrative with a memorandum taken from the above-cited manufcript, wherein mention is made of fome of them. I fend is you in the original, fuch things not eafily bearing a tranflation.
"Defuncta Domina de Blancha de Fuxo quondan Capitaliffa de "Bogio, prefta a pierre de Sant Bourgois e monneyeur de Bourdeaux "cinquante Derniere ou Pieffes d' Or nommè Leopards; quinqua"ginta Denariorum aureorum vocatos Lcopardos de auro Burde"galenfi."
S. L.

Alderbrook, March 18, 1749.
XX. A ghort Differtation on the Amtiquities of the two Ancient Ports of Richborough and Sandwich, by the Ifle of Tanet in Kent. Comminicated by the Reverend Mr. John Lewis.

Read before the Society of Antiguaries, October it, 1744.

THREE years after the death of the learned John Battely, D. D. Archdeacon of Canterbury, was printed in Latin at Oxford, a beautiful little tract, intituled "Antiquitates Rutupinæ," or, the Antiquities of Richborough. It is an account of a converfation

Qo Antiquities in Richborough and Sandwich.
fation betwixt him and his two brother-chaplains to archbifhop Sancroft, the learned Dr. Henry Maurice, and Mr. Henry Wharton, vicar of Mynftere, in the ifle of Tanet, in a very polite and clegant fyylc. -- Page 9, he tells them, that he undertakes to fhew, that the antient port of Sandwich was bounded within the faid limits which he afcribed to the port of Richborough, viz. Pepernefs to the eaft, and North-muth to the north.

But this feems to me a wrong account of the Richborough Port, owing to his either having never feen the place, or not viewed it with fufficient attention; the bounds of the large aeftuary, a part of which was the Richborough port or haven, fo called from a little ifland toward the eaft part of it, called Ruochim-inis, and Ruoch-berg, were the continent of Ealt Kent and the Ifle of Tanet, in both which the rifing ground yet fhews where the water was antiently. The mouth of the aeftuary extended itfelf from Ramfgate Cliff to Walmer, about four or five miles in breadth; fo that the fea antiently dafhed againft the walls of Richborough Caftle, or the flore of the ifland beneath them, and covered all that land $[r]$, on which Storer and Sandwich were afterwards built, and all that flat, or level, which is betwixt Sandwich and Deal, or Walmer. Bede, about A. D. 700, obferved that the aeftuary was then decayed, and was called Wantfume, and that the part of it which came in to the fea at the North-muth by the Reculver, was then reduced to about three ftadia, or not half an Italian mile, whereas Eyefight informs us, that it had been above an Englifh mile in breadth. Solinus called the other part of this Wantfume, a flender or narrow ftream, which, in King Cnute's grant of the port of Sandwich, to the prior, \&c. of Chrift-church, Canterbury, is reprefented as fo ftraight or narrow, that a man might fling a little hatchet afhore from a veffel riding in the middle of it at high water: Yet antiently it covered all the level betwixt the rifing ground in the inle of

[^6]Tanet, and that in Eaft Kent over againft it, about five miles in breadth. This aeftuary is now yet more fallen away and confined to the narrow bounds of the river Stour, which are not half a ftone's caft wide, occafioned by the inning the land on each fide of it.
Ir is owned that the bounds of the port of Sandwich, were Pep-per-or Peeper-neffie, a fmall fand in the eaftern mouth of the aefluary and Meres-fleot [s] by the North-muth: Or as the Sandwich records ftate them from Eadburgate [ $t$ ], one of the gates of Sandwich, I fuppofc, and Merks-fleot, or the above Meres-fleot. What is now called Sandwich haven lics betwixt the fands called the Downs, and Peeper-neffe, and the ifle of Tanet, and is about a mile broad, and fo fhallow at dead low water, that any one may ride acrofs it.

On the weft fide of the river Stour, which now runs in a winding ftream towards the haven, was Stonar, built on a little Ifland, made by the riverStour and the aeftuary, which ftill flowed at Ipwidsfleot. It was called Stonar, from the vaft quantity of fea-beach, which the fea had caft up at this place, as much as to fay, the ftonecoaft. At about a quarter of a mile further fouth, on the continent of eaft Kent, was built the town of Sandwich, on the fouth fide of the river Stour, which ran clofe by the town, and difcharged ltfelf into the fea, running acrofs [ $u$ ] the heaps of fand, or betwixt them, which are now called the Downs. This was a moft convenient fituation for trade and commerce with France, London, and Canterbury, but the river was then broader than it is now, and ran by the walls of the town.

By this it appears to me, that the antient port of Sandwich was never of the fame extent with that of the famous port of Richborough; though it was of great 'ufe, and much frequented, til the fur-

[^7]Vol. I.

Sir Thomas More intimated, that, fome time before 1529 , a commiffion was granted to diverfe men of worfhip, who met at Sandwich to commune and devife about the amendment of the haven, and that within few years paft great fhips were accuftomed to ride there without difficulty. John Stow tells us, that Peter Brier, Steward of Normandy, with a fleet of Frenchmen, landed at Sandwich, 1457 , and with fire and fivord wafted the town to afhes, and flew the inhabitants to the laft man. But, as the occafion of the lofs of fo good an harbour was found to be the rifing of the fainds, there not being water in the aeftuary fufficient to fcour the haven, and drive the fands from it, and for the want of fuch fcouring, the haven was choaked up with fand ; the reftoring this port or harbour feems to have been judged impracticable at that time and fince.

Wience this aeftuary firft began to decay, we have no records to inform us. 'The moft early account is that of Julius Caefar's [ $y$ ] landing in this port of Richborough, which feems to intimate its being in a decaying condition at that time. According to this account he landed a thoufand paces $[z]$ to the northward of Dover, and anchored his fnips " aperto et plano littore," which agrees with Deal, near to which were nany fhallows, or places fordable. This agrees to the large flat betwixt Lower and Upper Deal. He fur-
[x] See Sir Thomas More's Diạlogues, fol. 1ig. ed. 1529.
[y] Comment. 1. iv. § 20. 24.
[z] Paflus, five foot. ther obferved, that his foldiers after they were got out of their Thips could not " firmiter infiftere," the bottom of the ford being a flippery mud. 'The fame was the cafe of the Wantfume at the North-mouth, when the church of St. Nicholas was built in Tanet, almoft over againft Reculver, which is called St. Nicholas at Wade, or Wadum, the ford. The occafion of this decay of the aeftuary, however, about Richborough, it is plain enough, was the gathering of the North-muth, or Reculver, and the fouth eaft of the ifle of Tanet, which kept the fea from flowing, as ufual, at thofe two mouths of the aeftuary. But what was the caufe of thofe fands gathering is not fo evident. The moft probable guefs is the breaking of the ifthmus betwixt Calais and the Port of Dover.

From Deal to Walmer, the fea has thrown up a vaft quantity of beach, which kept the fea from flowing on the large flat betwixt that place and Upper Deal.
Vox I:
M2.
XXI. A Lietter

## [8t] <br> XXI. A Letter from William Milborne, E/q; of Arniathwaite Cafle, Cumberfand.

Read at the Society of Antiquaries, April 17, $1755^{\circ}$

MR. Camden fpeaking of Wetheral, in the county of Cumberland, fays, "Here you fee a fort of houfes dug out of " a rock, that feem to have been defigned for an abfconding place." To which his learned annotator adds, "If not for fome hermite to " lodge in, being near the Monaftery." Thefe caves are in a rock of difficult accefs, and are two rooms one within another, each about five or fix yards fquare.

In this addition there are fome miftakes, which that great author could not have been guilty of, but through mifinformation. And as thefe houfes or caves are in themfelves curious enough, and you defired a more particular account of them than has yet been given; in compliance with that requeft, I will give you the beft hiftory of them I can collect, both from my own vietr and the information of others.

These caves are generally called St. Conftantine's cell, and by the country people, Wetheral fafeguard. How they received the former name is pretty eafy to account for. As the priory of Wetheral was dedicated to St. Conftantine [a], it is moft likely whatever new building was made contiguous to the priory, either as a place of religion or fafety, would be honoured with the name of the
[a] Denton's Hiftory of Cumberland in MS.

Clanv of the Cello at Wortural.
 tutelar faint of the place. And as for the latter appellation, it feems to prove the conjecture of Mr . Camden, that they were defigned for an abfoonding place; for the ftory of theirbeing intended for that purpofe having been delivered down to the country people by tradition, wonld naturally lead them to that name of fafeguard.

Howevfr, both Mr. Camden and the Bifhop of London may be right in their feveral conjectures; for thefe places might, upon different occafions, ferve both for an abfconding place, and as a lodging for an Hermit.-Upon an invafion of the Scots, which were frequent in thofe parts, the prior, or the moft confiderable of the monks, might retire here, with the money, plate, and valuable effects of the priory, till the danger was over. And in time of peace, fome one of the more devout of thofe days might take it into his head to fequefter himfelf in thefe folitary caves, more clofely from converfation and the world, than he could do in his apartments in the convent.

The Bifhop is extremely right, in obferving that they are in a rock of difficult accefs; for the only way to come at them, is by a fteep defcent of feveral yards, along a narrow and difficult path, without any appearance of the road having cver been better: But then he has been mifinformed, where they are faid to be two rooms one within the other; for they confift of three rooms, not one within the other (which is underftood to be where one room makes a paffage into another), but three rooms, as I may fay, abreaft, with a gallery in front, which makes a communication to each room, fuch as the imperfect fketch may ferve to explain.

These cells are dug out of a rock, at the height of about forty feet from the fummer level of the river Eden, whicli wafhes the bottom of it, and are of the feveral dimenfions as fet down in the table of references. A ledge of the rock, about eight fect below the floor of the cells, ferves as a foundation for the wall which is built before the cells, and which makes the gallery, which wall is of good afhler work, and reaches in height a little way above
the top of the cells, to which it was formerly joined by a roof covered with lead or late; when this roof was in repair, the cells mut have been a warm, dry, and comfortable dwelling. The door in the gallery is at one end, and about fever feet above the path leading to the cells; there are no remains of any fteps up to it, fo that the entrance mut have been made by means of a ladder, which the inhabitant of the cells might draw up for his greater fecurity. In the middle of the wall is a chimney'; and there are three windows in it, one oppofite to every cell, to give light to them.

There are no infcriptions to be found in the cells, or on the wall; but upon the fame rock out of which the cells are hewn, a little higher up the river, and about ten or twelve feet from the fumier level of the water you meet with this infcription:
maximvs scripsit

## LEXXVVCOND: CASOSIVS.

What may be the meaning of this infcription, you will be the bet judge; as for myself, I pretend to very little knowlege in this kind of decyphering. The Lexxvvcond might perhaps be read "Legion vicefima Valens Victrix condidit," and may be fuppofed Roman; but what the latter part of the infcription, and the awkward figure of a buck or flag may mean, I am at a lops to find out. Whatever the other may be, the "Maximus feripfit" feems to be modern; and it muff be obferved that it is a yard diftant from the other part of the infeription.


## XXII. Particulars

 Compuatatery natal poriwa
## [ 87 ]

## XXII. Particulars relating to John Harding, and the Records be recovered from Scotland.

Read at the Society of Antiquaries, March 15, 1770.

MR Weft communicated to the Society a fine printed copy of John Harding's Chronicle, formerly belonging to John Dee, the famous mathematician. On one of the covers is pafted an original writ of Privy Seal, dated anno 36 H. VI. directed to William Wainfleet, Bifhop of Winchefter, then Chancellor, for making out Letters Patent under the Great Seal, granting to the faid John Harding a yearly penfion of $20 \%$ for life, in confideration of his having recovered, at the great expence and hazard of his perfon, certain Letters Patent, and other Muniments, declarative of the right of Sovereignty in the crown of England over that of Scotland. The words of the Writ are:
"Henricus Dei Gratia Rex Angliae, et Franciae, et Dominus Hiberniæ, Reverendo in Chritto Patri Willielno Winton. Epifc. Cancellario noftro, Salutem. Vobis mandamus, quod literas noftras patentes fub magno Sigillo noftro fieri faciatis in forma fequenti: Omnibus ad quos \&c. Salutem. Sciatis, quod nos intime confiderantes qualiter Johannes Harding de Nunciis noftris Scotiae certas Evidentias et Literas Davidis et Roberti, quondan Regum Scotiae, Jus noftrum Superioritatis et fupremi Dominii Regni Scotiae concernentes, in quibus praedicti David et Robertus Reges, Heredcs etSucceffores fui, tenentur et obligantur tenere praedictum Regnum Scotiae de regihus Angliae, qui pro tempore fuerint, in perpetuum per Homagium ligium et fidelitatem tanquam Dominis fuperioribus Regni Scotiae, non abfque corporis fui periculo et
mabemio incurabili [a] ac gravibus expenfis, acquifivit, quas quidem Evidentias et Literas patentes ac quam plures alias Evidentias notabiles praedictam Superioritatem noftram approbantes, non obftante quod Jacobus nuper Rex Scotiac pro cifdem fibi reddendis Mille Marcas ci dediffe, obtulit, Nobis liberavit, de gratia noftra fpeciali conceffimus cidem Johanni Harding quendan annuum reditum viginti Librarum, habend. tenend. et percipiend. praedictum annuum reditum viginti Lib:arunn, ad terminum sitae fuac de nobis et heredibus noftris per manns Vicecomitis Conitatus Lincoln. qui pro tempore fucrit, de redditibus, firmis, exitibus, commoditatibus, proficuis, et revencionibus de praedict. Com. Lincoln provenientibus, ad terminos Pafche et Sancti Michaelis annuatim per aequales portiones in perpetum, aliis donis feu conceffionibus per nos aut progenitores noftros ante fibi factis ant aliquibus fatutis five ordinationibus, concilis, revocationibus, refumptionibus, aut aiiis caufis fen materiis quibufcunque in contrariun faciend. non obftantibus. In cujus rei \&c. 'Tefte nreipfo \&c. Dat. fub privato Sigillo noftro apud Palatium noftrum. Weftmen. quinto decimo dic Novembris amo regni noftri tricefimo fexto.

Benet:
This John Harding appears by a patent 18 H . VI. to have been a Lincolnfhire man. Bifhop Nicholfon [b], who calls him a Northern Englifhman, fays he was an inveterate enemy to the
[a] This circumftance which has hitherto efcaped our hiftorians, is expreft by Hardyng himfelf in the laft chapter of his Chronicle, fol. 233; b. where he defires E.IV.
"For to confidre my lofe and my maime in fere,
"For England's right as well as I couth fpere."
[b] Englifh Hillor. Lib. p. 68. fol. Ed. Bifiop Tanner alfo [Bibl. Brit. zut. Hardyng, p. 377] calls him feptentrionali patria natus: But the memorandum he cites from the Yellow Book of the Exchequer Ayles him "J. Hardynge de Kyme-N. and S. Kyme are two contiguous villages in Kefteven divifion on the edge of the Fens in Linculnfhire. Hence probably came his conncétion with Robert. Lord Umfravill, under whom he ferved and who was Lord of Kyme, in right of his Grandfather's marriage with the fifter and heirefs of William de Kyme. This Robert Lord Umfraville died I5 H. VI. Dugd. Bar. I. 507.508.

Scottifl nation [c], againft whom he early carried arms in feveral expeditions. The Records which he procured in fupport of bis Sovereign King Henry V's title to the Crown of Scotland, and the homages of feveral Scotch Kings and Noblemen paid to the Kings of England, are preferved in the Exchequer at Weftmin: fer, in a feparate box, infribed, Scotia: Hardinge. Bifhop 'Tanner [d] fays, that by the patents of Henry VI, " multa privilegia concedebantur " huic Hardingo, pro procurandis Scotorum annalibus." But all the reward that he appears to have had for fuch great fervice done to the Crown, was, firft, a Grant for life from this Prince, $[\epsilon]$ in his 18 th year, purfuant to a promife made by his father King Henry $V$, of a fee farm rent of ten pounds per annum, iffuing out of the Manor or Alien Preceptory of WV yloughton [ $f$ ] , in Lincolnfhire ; which was the following year confirmed by other Letters Patent of
[c] Sce his invectives againft them in chap. 240 of his Chronicle.
[d] Ubi fup.
[e] Pat. 18 Heury VI. p. 3. m. 15 .
[ $f$ ] The Emprefs Maud gave this Church, or a moiety of it, to the Abbey of St. Nicholas by Angiers, which had a penfion out of it. A manor in Wyloughton, lately belonging to that Abbey, was granted by Henry VI. to King's College, Cambridge. Pat. 19 Henry VI. f. 3. m. Tanner Not. Mon. p. 269.-This Manor appears to have been granted away to different ufes, three times in a year: firft, to the College; then, September 12, to the Commiffioners for receiving the rents and profits of diffolved Alien Priories; and, December 22 the fame year, to John Hardyng. In the 16 th of Henry VI. it had been vefted in John Midleton for feven years, at a yearly rent of rol. which rent was afterwards affigned over for the like term, by Pat. 19 Henry V1. to the Archbifhop of Canterbury, the Bifhops of Bath and Wells, Afaph, and Sarum; William Earl of Suffolk, John Somerfeth, Thomas Bekyngton, Richard Andrews, and Adam Molyns, Clerks; John Hampton and James Fenys, Efquires, and William Trefham; who were Commiffioners for receiving the revenues of all the diffolved Alien Priories. From there it was afterwards in the fame year affigned to Hardyng. - The greateft part of the town being given by Stephen to the Knights Templars, they had founded a Preceptory here, valued, at the diffolution, at $174 \%$ is. id. clear. Tanner, Not. Mon, ubi fup.
Vol. I. during his life, charged upon the revenues of the county of Lincoln in confequence of the beforementioned writ.

This Author's rhyming Chronicle (a MS. of which, preferved in the Bodleian Library, Arch. Seld. B. 26. is fuppofed to be the original prefented to Edward IV.) was printed at London, $1543,4^{\circ}$. with a continuation in profe by Grafton. The tract "De fubmif" fione regum Scotix fub Anglia," afcribed by Pits to Hardyng, is juftly fuppofed by Bifhop 'Tanner to be only part of his Chronicle, perhaps the laft chapter, containing, "the diftaunce and miles of the " townes in Scotland, and the waie how to conveigh an armie " as well by lande as water, into the chiefeft parts thcreof;" fo that three good armies meeting at Glafgow, may lay the whole kingdom wafte within a month. It is fomewhat remarkable, that in his advice to Edward IV [b], to affert his right to the Crown of Scotland, he grounds it only on the homage done by John Baliol to Edward I.-He muft have lived till the year 1465 at leaft, if not later, fince he offers his Hiftory for the information of the Quecn, who was not married to Edward IV, till February that year, and crowned at Weftminfter the year following [ $i$ ].
[g] Pat. 19 Henry VI. p. 1. m. 19.
[b] Chapters 240 and 241.
[i]. Hall's Chron. Ed. 4, f. vi. w.

## [ 91 ]

## XXIII. A Petition of the City of Winchefter to King Henry VI. Communicated by Dr. Ducarel.

Read at the Society of Antievaries, March 13, $1755^{\circ}$.
Anno 1450. 30 Hen. VI.
To the Kynge our Soverayne Lord,

BESECHESS fulle humblic your humble trew leige men, the maire, balifs, and comonalitie of your pouere citee of Wyncheftre, that, whereas they have ben charged to bere the fee ferme of your faid citee, whiche draweth yerlyee to the fomme of an cxii marc, and bere alfo to the maifter of the Hofpitalle of Marie Maudalene befide Wyncheftre $\mathrm{lx} s$. alfo when the xr periny or taxe is graunted to your highneffe, it draweth to the fomme of lif. xs . iv $d$. withyne the faid citee, the whiche whenne it is levable, fum oon man in the faid citee is fette unto iiii marc, and fum v marc, becaule your faid citee is defolate of peple; alfo expens of Burges of the faid citee comyng to your parlements, draweth to iiii s. by the daye, for the which faid fee ferme fo to be paid, your bailiffs have little or nought of certigntee to arayfe it of but oonly of cafualtees and yerelie lefen in paynent of the faid fee ferme xl l. or more; for which caufes above faid, and alfo for the grete charges and dayelie coftes the which your faid pouere citee berethe abowte the enclofyng and meerage of your faid citee, it is become right defolate, in fo much as many notable parfons ben withdrawen out of the faid citee for the caufes above faid, and ixc iiiixx and xvii (i. e. 997) houfes swhich, were wont to be occupied with peple ffondene now voide, and bycaufe of thefe withedravynge xvii parrysthe churches flond inofficiate
att this day, the whiche parifhes and houfes be more plainly expreffed in a fedule hereto annexed. And where it pleafed your lighnefic in relyvyng of your faid ponere citce, the xxiiith day of May, the yere of your regne the xix, to graunt unto your maire and commonalite of the faid citee thenne beyng in relife of all the charges abovefaid xl marc, to be taken yerely to theyme and to their fucceffors unto the end of . . . wynter thenn next following offe the feftes of Eftren and Michaelmeffe by evyn poreyons, of the iffues and profits comyng of the ulnage and fubfidue of wollen clothes withyme the faid citee and fuburbs and foke of the fame, and in all other places within your thire of Suthen by the the hands of the collectors, farmers, receyvours and other occupiers of the fame, for the time beyng, as in your letters patents thereof to theyme made may appear more playnlie: Which annuyte is now voyde to theym, and hoolye refumed to you, becaufe of * an Acte made in your Parlianent, begome at Weftmynfer and fynesfhed at Leicefter. And fo now your faid fuppleants ftond alle utterelie deftitute of alle mancre of relife of theyre charges abovefaid, to the utterifte undoyng of your faid citee for ever, without your high and noble grace be thewede to theym in this behalfe. 'That it plecfe your faid highneffe gratioufly to confidre the charges abovefaid, and, of your moft habundant grace, to graunt unto the maire, bailifis, and commonalite of your faid citee xl mare, to be hadde and taken yerelie to theyme, and to their fucceffors, from the feite of Michaelmefs in they ere of your reigne xxviii, for evermore, of the ulnage and fubfidie of wollen clothes to be fold withynn your faid citee, fuburbs and foke of the fame, and in other places withynn your fhire of Sutht. by the hands of the collectors, fermours, receyvours and occupiours of the faid uhnare and fubfidic for the time beying, at the fetts of Eftrenn and Mich'mas by evyn porcyons after the te ur and effecte of another fedule, to this bille amexed; the which fedule begynneth with thefe words, "Rex omnibus ad quos," withont any fine or fee in any wife to your ufe to be taken and pail, the faid ant of re-
fumption or any other flatutes, ordinances, provifions, rẹtreỹtes, acts, or any manere juggements, or aflignements, in any wife made or to be made, nottewitheftondyng: And thei be, and fhalbe perpetuallie your oratours.

These ben the ffretes that be fallen downe in the citee of Wyncheftre withynne iiii ${ }^{x x}$ (i. e. So) yere laft paffed.

Firft, Juriftrete, wherynne were iiinix (80) houfeholders, and now but ii.
Item, Flefhmonger frete, wherynne were riiix $(140)$ houfolders, and now but ii.
Item, Fifhmongers-ftrete, wherynne were 1 x houfcholders, and now ben but iiii.
Item, Colebroke-ftrete, wherynne were viiixx houfeholders, and now ben but xvi.
Item, Calpe-ftrete, wheryme were $c$ houhholders, and now ben but vi.
Item, Golde-ftrete, wherynne were viixx houfholders, and now ben but viii.
Item, Burden-ftrete, wherynne were $1 x$ houfholders, and now is never oon.
Item, Shulworth-ftrete, wherynne were lxx houfholds, and and now ben but iiii.
Item, Bukkes-ftrete, wherynne were xl houfholds, and now ben but ii.
Item, Myncitre-firete, wherynne where iiii ${ }^{\text {xx }}$ and x houfholdes, and now ben but iiii.
Item, Gar-frrete, wherynne were c houfholdes, and now is never con.
The mumbre of houfnoldes that ben fallen ix $\mathrm{x}^{\mathrm{c}}$ iiiixx xrii (997), and without theife ben fallen withynne the fame citee, fethe the laft parlement holden there, iiiix ${ }^{\text {r }}$ houfholdes and oon.

Theise ben the parifhe churches that ben fallen downe within the faid citee,
> $\left.\begin{array}{l}\text { The chirch of Saint Saviour } \\ \text { 'The chirch of our Lady }\end{array}\right\}$ in Burden-ftrete. The chirch of Saint Michael, in Juri-ftrete.
> $\left.\begin{array}{l}\text { The chirch of Saint Michael, } \\ \text { 'The chirch of Saint Swithin, }\end{array}\right\}$ in Flefhmonger-Atrete. The chirch of Saint Martin, in Parifhment-ftrete. The chirch of Saint Swithin, in Shulworth-ftrete. The chirch of Saint Johan de Port Latyne, in Bukke-ftrete. The chirch of Saint Martinc, in Myneftre-ftrete. $\left.\begin{array}{l}\text { The chirch of Saint Alphege, } \\ \text { The chirch of Saint Petrok, }\end{array}\right\}$ in Calpe-ftrete. $\left.\begin{array}{l}\text { The chirch of Saint Nicolas, } \\ \text { The chirch of Saint Boniface, }\end{array}\right\}$ in Golde-ftrete. The chirch of Saint Margaret, The chirch of Saint Andrewe, $\}$ in Gar-Atrete. The chirch of Saint Poule, $\quad$,
> The chirch of Saint Johan in the Joye, in Tanner-ftrete. The numbre xvii cherches.

The defolation of the faid pouere citee is fo grete, and yerelie fallyng, for there is fuche dccaye and unwyne, that, without gracious comforte of the Kyng our foverayne lord, the mair and the bailiffs muft of neceffitee ceffe and deliver uppe the citee and the kayes into the Kynges hands.

Mem. "Quod primo die Eebr. anno regni Regis Henr. vi, " poft conqueftum tricefimo, ifta billa liberata fuit Domino Canst cellario Angliac, apud Weftm. exequend.
"Rex omnibus ad quos, \&cc. falutem. Sciatis quod de gratia " noftra feciali, ceterifque notabilibus caufis nos fpecialiter movenss tibus, dedimus et conceffimus, ac per prefentes damus et concest dimus
" dimus, dilectis nobis, majori, ballivis, et communitati civitatis
"Winton, quadraginta marcas habend. et percipiend. annuatim, " prefatis majori, ballivis et co'itati, ac fuccefforibus fuis, civibus "d diete civitatis, de exitibus, firmis, et proficuis de ulnagio et fubfidio " per annorum venalium infra dictam civitatem et fuburbia ejufdem, " ac infra fnkam ibidem, ac alibi infra Com. Suth. provenientibus " per manus collectorum, firmariorum, receptorum fen occupatorum "' ulnagii et fubfidii predict. pro tempore exiften. ad terminos Pafche "et Sancti Michaelis per equales porcoes, eo quod expreffa mentio " de aliis donis et conceffionibus eifdem, majori, ballivis et com" munitati aut predecefforibus, five antecefloribus fuis, et eorum " finccefforibus, per nos aut aliquem progenitorum noftro"um re${ }^{\text {"s.gum }}$ Anglie ante hec tempora habitis, five factis prefentibus, " facta non exiftet, aut aliquibus fratutis, ordinationibus, provifioni" bus, refumptionibus, five actibus quibufcunque ante hec tempora " quovis modo fact. ordinat. provif. five habita, aut aliquo fta" tuto, ordinatione, provifione, refumptione, five acin quocunque " ante hec tempora, aliquo modo fact. ordinat. provif. five habit. "aut aliqua alia canfa, materia, five alia re quacmque non obftant. " In cujus rei, \&c. Tefte, \&c.
"Dat. apud Weftm. le xxviii jour de " Janvier, l'an, \&cc. tricefimo."

The King hath graunted this bille for the terme of yeres next comyng, under fuch forme, as he, by his other letters patents, graunted the fame herbefore. Prefent my lords of Wyuchefter and: Somerfet.

Josepit.

## $\left[9^{6}\right]$

## XXIV. A brief Relation of the miraculous ViEtory over the firft-formed Army of the Irifh, foon after their Rebellion, which broke out the 23d October, 164.

lifnegaryy, the 28 th November, 164 t .

SI R Phelim O'neal and Sir Conn Macgennis, their generals then in Ulfter, and major general Plunkett, who had been a foldier in foreign kingdoms, having enlifted and drawn together out of the counties of Ardmagh, 'Tyrone, Antrim and Down, and other counties in Uliter, eight or nine thoufand men, which were formed into eight regiments, and a troop of horfe, with two field pieces; they did rendezvous, on the 27th of November, 164I, at and abont a houfe belonging to Sir George Rawden at Brookhill, three miles diftant from Lilnagarvy, in which town they knew there was a garrifon of five companies newly rarfed, and the lord Conway's troops of horfe. And their principal defign being to march unto, and befiege Carrickfergus, they judged it unfafe to pafs by Lifnagarvy, and therefore refolved to attack it the next morning, making little account of the oppofition that could be given them by fo fmall a number, not half armed, and fo flenderly provided with ammunition, which they had perfect intelligence of by feveral Irifh that fole away to them, and left our party; fo that they were fo numerous and well provided of amunition, by the fifty barrels of powder they found in his majefty's fore in the caftle of Newry, which they furprized the very firft night of the rebellion; alfo they had got into their hands the arms of all the foldiers they had murdered in Ulfter, and fuch other arms as the found in the caftles and houfes which they had plundered and burnt in the whole province: Yet, it pleafed God to difappoint their their confidence, and that the fmall garrifon they fo much flighted was much encouraged by the feafonable arrival of Sir George Rawden ; who being in London on the twenty-third of Otober, hafted over by the way of Scotland, and landed at Banger, and got to Lifnagarvy, though late, on the twenty-feventh of November, where thefe new-raifed men, and the Lord Consway's troops were drawn up in the market-place, expeeting hourly to be affaulted by the rebels; and they ftood in that pofture all that night, and before the fun was up, fent out fome horfe to difcover their numerous enemy, who were at mafs, it being Sunday; but, immediately upon fight of our fcouts, they quit their devotion, and beat drums, and marched directly to Lifnegarvy, and before ten o'clock appeared drawn up in battalia in the Warren, not above a mulket-fhot off the town, and fent out two divifions, of about fix or feven hundred a-piece, to compafs the town, and placed their field pieces on the high way to it, before their body, and with them and their long fowling pieces, killed and wounded fome of our men as they food in their ranks in the market-place ; and fome of our mufketeers were placed in windows, to make the like returns of fhot to the enemy ; and Sir Arthur Torringham, governor of Newry, who commanded the garrifon, and Sir George Rawden, and the officers, forefeeing, if their two divifions on both fides of the town fhould fall in together, that they would overpower our finall numb.r; for prevention whereof, a fquadron of horfe with fome mufketeers was commanded to face one of them that was marching on the north fide, and to keep them at diftance as long as they could, which was fo well performed, that the other divifion, which marched by the river on the fouth fide, came in before the other, time enough to be well beaten back by the horfe, and more than two hundred of them flain in Bridge-ftreet, and in their retreat, as they fled back to their main body. After which execution, the horfe returned into the market place, found the enemy had forced in our fmall party on the north fide, and had entered the town, and was marching down Cafle-ftreet, which our horfe fo well Vol. I.
charged there, that, at leaft, three hundred of the rebels were flain in the ftreet, and in the meadow behind the houfes, through which they did run away to their main body; whereby they were fo much difcouraged, that in almoft two hours after, their officers could not get out any more parties, to adventure a fecond affault upon us ; but in the mean fpace they entertained us with continued thot from their main body, and their field pieces, till about one of the clock, that freh . parties were drawn out and beaten. back, as before, with lofs of many of their men, which they fupplied fill with others, till night, and in the dark fired all the town, which was in a few hours turned into afhes, and in that confufion and heat of the fire, the enemy made a frefh affault; but it fo pleafed God, that we were better provided for them than they expected, by a relief that came to us. at night from. Belfaft, of the earl of Donegal's troop, and a company of foot commanded by captain Boyde, who was unhappily flain, prefently after his firf: entrance into the town; and after the houfes were on fire about fix of the clock till about ten or eleven, it is not eafy to give any certain account or relation of the feveral encounters, in divers places of the town, between fmall parties of our horfe, hereand there, and the rebels, whom they charged as they met, and hewed them. down; fo that every corner was filled with carcafes, and the flain were found to be more than thrice the number of thofe that fought againft them, as appeared next day, when the conftables and inhabitants cmployed to bury them gave up their accounts. About tell or eleven of the clock, their two generals quit their ftation, and marched away in the dark, and had not above two hundred of their men with them, as we were informed next morning by feveral Englifh prifoners, that efcaped from them; who told us, the reft of their men were either run away before them, or flain, and that their two field pieces were thrown into the river, in fome mofs-pit, which we could never find after; and in this their retreat, or rather their flight, they fired Brook-hill houfe, and the Lord Conway's library in it, and other goods to the value
of five or fix thoufand pounds; their fear and hafte not allowing. then to carry any thing away, except fome plate and linen; and this they did in revenge to the owner, whom they heard was landed the day before, and had been acting in the fervice againft them, and was fhot that day, and alfo had his horfe fhot under him, but mounted prefently upon another; and captain Saint John and captain Burlcy were alfo wounded; and not above thirty men more of our party, moft of which recovered; and about twenty-five or twenty-fix more flain. And if it be well confidered how meanly our men were armed, and all our ammunition fpent before night, and that if we had not been fupplied with more by the timely care and providence of the earl of Donegall, and the other commiffioners from his Majefty's flore of Carrickfergus, who fent us powder poft in mails on horfeback, one after another ; and that moft of our new-raifed companies were of poor ftript men, that had made their efcapes from the rebels, of whom they had fuch a dread, that they thought them not eafily to be beaten ; and that all our horfe, who did the moft execution, were not above 120 , viz. the lord Conway's troops, and a fquadron of lord Grandifon's troops, the reft of them having been murdered at their quarters, and about forty of a country troop, newly raifed, until that fupply of the troops and company from Belfaft came to us at night ; it muft be confeffed, that the Lord of hofts did fignally appear for us, who can fave with or without any means, and did by very fmall means give us this vitory over his, and our cnemies; and enough of their arms to fupply the defects of our new-raifed companies, befides about 50 of their colours and drums. But it is to be remembered with much regret, that this lofs and overthrow, did fo enrage the rebels, that, for feveral days and weeks after, they murdered many hundreds of Proteftants, whom they had kept prifoners in the countics of Ardmagh and Tyrone, and other parts of Ulfter, and tormented them by feveral manners of death. And it is a circumftance very obfervable, that much frow bad fallen in the week before this
$\mathrm{O}_{2}$
action,
action, and in the day before it was a little thaw, and froft thereupon in the night, fo that the ftreets were covered with ice, which proved greatly to our advantage; for that all the fmiths had been employed that whole night to froft our horfes; fo that they ftood firm when the brouges llipt, and fell down undet their feet, for which and our miraculous deliverance from a cruel and bloody enemy, how great a caufe have we to rejoice and praife the name of our God, and fay with the kingly prophet, "If it had not " been the Lord himfelf who was on our fide, when men rofe " up againft us; they had fwallowed us up quick, when they were"fo wrathfully difpleafed at us: Yea the waters had drowned us, " and the ftream had gone over our fouls: But praifed be the "Lord, who hath not given us over for a prey unto their teeth; " our foul has efcaped even as a bird out of the fnare of the fowler; " the fnare is broken and we are delivered; our help ftandeth in " the name of the Lord, wha hath made heaven and earth. Amen."
XXV. Remarks on the foregoing Narrative, by Mr. Bowman.

IN the parifh-regifter of Lisburn, in the county of Antrim, I found the foregoing account, \&c. which not being taken notice of by any hiftorian, I prefent the Society with a faithful copy of it, in the hand-writing of the Reverend Mr. Anthony Rogers, prefent rector of that parifh.

For the underftanding this piece of hiftory, it muft be remembered, that Lisburn, yo miles north of Dublin, on the Lagan river, which feparates the counties of Down aud Antrim, belonging to my lord Conway, is the fame with Lifnagarvy, an Irifh name, meaning the "Gamefter's Fort;" and from its being burnt feveral times, whereof the laft happened in 1707 , it came to be called Lisburn. On account of its fidelity to the Englifh government, King Charles II gave it the privilege of fending two members to parliament, and of becoming the feat of the diocefe of Down and Connor., It is now an exceeding neat village, on an eminence upon the north fide of the river, confifting of three ftreets, with a mercat-houfe in the middle, anfwering the three roads, from.Belfaft, the county of Down, and the county of Armagh.

The great ftreet towards Belfaft, on the eaft, is called Caftleftreet, from the feat of the Conway family, which ftood on the top of the hill, but which was confumed in the laft general fire; that from the county of Down on the fouth; afcending from the bridge, is called Bridge-ftreet; the road, which goes from the third ftreet to the weft, foon divides into the great road to Moyra, Lurgan and Armagh, and a road traverfing the Barony of Killaltagh for ten miles together, to Portmore, near the great Loch Neagh. This road, for five miles, runs upon a vaft mound of artificial earth, which may be traced two miles lower down towards Belfaft, fometimes ftreight, fometimes winding, as if it had been a barrier acrofs from Belfaft to the bogs, by Portmore. The work is noble enough for the Romans; but the learned of Ireland refufe all fubjection to the Romans. On this road, three miles weftward, is. Brook-hill, long held by the Rawden family, by leafe, from the Lord Conway, who there, at that time, had a country houfe.

After this defcription of the place, it is further neceflary to recollect, that it is agreed upon by all, that in time of great tranquillity, the general revolt of Irifh catholics, in 164 I , b:oke out, Saturday October 23, the day that the caftle of Newry, 47 miles north of Dublin, actually was, and the caftle of Dublin itfelf intended to have been, feized by the rebels:

Upon the difappointment at Dublin, the revolt headed by Sir Phelim O'neal at once fpread over the province of Ulfter, in a general maffacre of the Proteftants. Sir John Temple [c], then mafter-
[c] The "Irifh Rebellian," or an hiftory of the beginning and firft progrefs of the general rebellion in Ireland. London, 1646, $4^{10}$. were equally alarmed, or whether the rebels had thought they had made fufficient progrefs in the murder of the Englifh, at laft they refolved to make fure work, and to fpare none in the province.

The province of Uliter was conquered by Qucen Elizabeth; the old Englifh fettlement, feparated from the Irinh, called the Pale, was chiefly confined to the province of Leiniter; and Dundalk was its frontier on the north, thirty-nine miles from Dublin, and thirty-one from Lisburn. The Englifh Catholics here were in concert with the rebels, but lay fill, till the rebels fhould come up with them after finifhing their bufinefs in Ulfter; wherefore, after their firft progrefs, it does appear, that the Ulftrian rebels took different routs according to thefe two branches of their fcheme[d]: The body of them from the counties of Cavan and Monaghan, under Okely of Cavan, and Moore of the Pale, advanced fouthwards, and Sir Phelim O'neal, and Sir Con Macgennis, with the reft, remaincd to finifh the entire conqueft of Uliter. The firft, about the beginning of November, eutered the Pale, by feizing Dundalk, and met with no refiftance till the twentyfirft at Drogheda (Hift. p. 44, 45.), where Sir Henry Titchburne arrived the fourth, with a new-raifed regiment from Dublin:

[^8](ib. p. 14, 15.). Upon advice of their arrival, a reinforcement for the garrifon of Drogheda was fent from Dublin the twenty-feventh, and defeated the tiventy-ninth in the morning, fix or feven miles on this fide of the town, by a part of the rebels, who came sound by Slaine, above on the Boyne, and intercepted them on their march.-By the very fame bridge of Slaine, four miles above Drogheda, King Willian's right wing paffed the Boyne, on the glorious firft of July, 169.1 .

After this action, the rebels invefted Drogheda, and lay betwixt it and Dublin, fo that afterwards the juftices had no communion with it, at leaft, by land (p. 2r:), and had very little intelligence of what pafied in the north; for after two interviews by December the feventh, the quality within the Pale had declared for the rebels, and all the Englifh Catholics in Leinfter were up ii arms.

As for the other part of the rebels, which remained for finiflhing their affairs in Uliter, by this time they had ruined the country, and murdered the people, both Englifh and Siots, but had not accomplifhed the moft effential part of this bufinefs, which was to fecure the Englifh fortrefs at Carrickfergus, both to provide themfelves with artillery, and to prevent fuccours for the Proteftants in the north, from England and Scotiand, which they had reafon to expect on their backs, to take rengeance for their treachery and cruelty. Every body knows, that, when all Ireland was reduced by King James, Duke Schomberg landed his Englifh army in this quarter, when he could enter the country no where elfe.

During the maffacre, the Proteftants of the counties of Down and Antrim had no place but Lisburn, Belfaft, and Carrickfergus, to fly to, for fhelter and protection. There the refugees were formed into feveral companies of foot, and provided with arms and ammunition out of the King's ftores. As all the Englifh forces, which confifted of but 3240 men, were differfed up and down the kingdom, fo my lord Conway's troop of horfe, and lord Donegal's, confifting of fifty-four men each, befides officers,
were gathered in Lisburn and Belfaft, to protect their own people. At this time of the year the Lagan river, for thirteen miles from Moyra to Belfaft; is impaffible for either horfe or carriages; and Lisburn is the great paffage betwist the two countries; wherefore the rebels, to execute their enterprize, came in from Ardmagh on the weft, and mecting their friends from the north, rendezvoufed at Brookhill, in order to proceed by Lisburn and Belfaft to Carrickfergus, and either take it, or deftroy all the Proteftant forces round the coaft of the county of Down.

They mifcarried in their attempt at Lisburn, and the circumftances of their repulfe make ftill a fecret piece of hiftory in Ireland; but which are particularized in, and vouched from, this authentic regifter. The circumftances are thefe ; in Lisburn there were five companies of new-raifed foot, which at leaft, being computed upon the footing of the old Englifh troops, of fifty men to a company, officers included, made 250 foot: Thofe, with Lord Conway's troop of horfe, made but 300 in all, befide the inhabitants and refugees from the country. This was but a fmall defence for an open rillage, againft an army of brutal men: For though the caftle was fenced, moated, and parapeted round; yet the town in every other quarter lay open, excepting fuch barricades as we may naturally imagine might be throrwn up in hafte, on that occafion of danger. The rebels, after their rendezvous, within three miles of the town, marched with eight or nine thoufand men and two field pieces, to attack it upon the Moyra road on the weft fide.

Betwixt this road and the river there was a warren upon an eminence which defcends into the town, and from which there is a narrow paffage directly into the market-place, where the Englifh garrifon was drawn up in the center of the town. On this rifing ground the rebels, on November twenty-eight, forming themfelves in line of battle, detached twelve or fourteen thoufand men, for two attacks, one along the road, down Bow-lane on the north, and one betwixt the town and river, in order to come up from

## Irish Rebeleion in 1641 .

the bridge on the fouth, taking the garrifon in the flauks, to drive them from the mercat-place, or cut them in pieces. Sir Arthur Tyringham, who had been governor of Newry, and commanded a company in the King's army, and Sir George Rawder of Moyra (who held a leafe of Brookhill, and aferwards married Lord Conway's daughter in King Charles II's time, managed this eftate for his brother in law, Earl Conway) commanded in the town, and divided their men, and employed the horfe to 1 kirmifh on the defenfive, to the north; while the foot repulfed the rebels to the fouth. This check protracted the affault with various fuccefs, from fix in the morning till night; when the town was reinforced with a hundred horfe of the king's troops from Belfalt, feven miles below Lisburn, after it was fet on fire by the rebels: However, with the houfes all burning about their ears, the Englifh for five hours maintained their ground, and forced the whole army of their enemies to retire in confufion, after they had killed of thiem thrice their own number.

This happened the day before the defeat of the reinforcement going to Drogheda, and was not only the firft advantage the Englifh gained over the rebels, but the firft action betwist them after the revolt. Sir J. Temple feems not to have been acquainted with the particulars of this action; fince he only mentions it three times in general. "Sir Phelim O'neal," fays he, in a letter dated from Montjoy, $3^{\circ}$ OCtober, " bragged of many and great vituries; " and prefently after, he had gotten fuch a multitude of rude fellows "together, though in very ill equipage, as he marched down " with great numbers of men towards Lifnagarvy near the chief " plantation of the Scots,---and yet left fufficient forces to come "up into the pale, to take in Dundalk in the county of Lowth." (Hift. p. 44.)

Had he known the detail of the affair truly, it is very probable, he would have balanced the Englifh lofs at Drogheda with this advantage, which was double, compared with the other, either in the confequences, or in the number of men killed: For on this Vol. I.
fide Drogheda, of 650 foot and horfe together, 500 of them fell into the hands of the rebels; whereas in Lisburn, there being 400 regular troops, befides people, if they killed thrice their number, the rebels there could not lofe lefs than 1200 men. Whereas if they cut the troops to pieces in Lisburn, with that fuccefs, they could have met with no refiftance at Belfaft, and but little at Carrickfergus. But as he profeffes his hiftory relates chiefly to the faffety of Dublin, fo there centered all his fears. Nor indeed at the time could he have any intelligence from the county of Antrim, but a general accidental report, all communication with it being cut off by the rebellion fpreading into Leinfter.

This, I think, fufficiently accounts for the filence of hiftorians about this firft victory over the rebels. Some of my friends in that country fufpected this regifter in Lisburn being authentic, from two other circumftances of time and place: Of Sir Phelim O'neal's prefence at Drogheda two days after. There feems to be no miftake in the date of the regifter, which makes November 28 to be a Sunday; for it agrees with Sir J. Temple, who catls the 2gth a Monday; which fhews it to have been wrote at the time, and not imagined afterwards. There being but fiftyfeven miles from Lisburn to Drogheda, Sir Phelim O'neal might be there two days after the repulfe: But from Sir J . Temple, it is pretty plain, he was not at Drogheda, either before, or eight days after; for he was not among the rebel chiefs, who led the Irifh in the county of Lowth: But, "while he went to Lifna" garvy, left a fufficient number to come up into the Pale" (fee above). And therefore had time to come to Lisburn, while they invefted Drogheda. Sir John, indeed, no where mentions the day that Sir Phelim O'neal came unto Lifnagarvy ; but the main defign of this expedition, with feveral circumftances, fcattered through his collection of facte, perfectly correfpond with, and confirm the regifter. For firit, he excepts the forts and caftles of the county
of Antrim, and half the county of Down, from the rebels power; and accordingly neither Belfaft, nor Lisburn, nor Carrickfergus, nor Coleraine in the county of Antrim, nor the Scots fettlements in the Ardes, nor the county of Down were under Sir Phelim, when he proceeded to Lisburn in his way to reduce them; "For " that part of their plot, to fpare the chief plantation of the Scots, as " they did in the beginning, they found now too grofs to take, " and therefore they refolved to fall upon them without mercy." In the next place, all the hiftorians aggravate the fufferings of the Proteftants from the feverity of the weather; and the care the garrifon took to froft their horfes, was the occafion of their fafety. In the next place, Sir John Temple exprenly mentions both Sir Phelim's return (p. 126.) and lofs at Lifnagarvy. What but his lofs made him return? What was that lofs? we find it in the parifh regifter of Lisburn, and no where elfe. Fourthly, this lofs muft have been confiderable, fince it exafperated him into ftrange cruelties, to revenge it on the poor country people. Sir John fays, "at Sir Phelim's return from Lifnagarvy, fome of his fol"diers forced twenty-four Britih into a houfe, where they burned " then alive. (ib.) That when at Lifnagarvy and other places, " the rebels received lofs of their men, they that efcaped exercifed " their cruelty upon the Proteftants every where at their retreat. "That in the county of Antrim they murdered 954 in one morn" ing; and that, befides them, deponents fuppofed, that they " killed above II or 1200 in that county. That Sir Phelim "caufed 5000 Britifh prifoners in Ardmagh, Tyrone, and other " parts of the North, to be miferably murdered in the fpace of " three days."---This is the very language of the regifter; that this lofs and overthrow did fo enrage the rebels, that for feveral days and weeks they murdered many hundred Proteftants, whom they had kept prifoners in the county of Ardmagh, 'Tyrone, and other parts of Ulifter, and tormented them with varions kinds of death.

To conclude, this defeat of the Rebels is confirmed from two points, independent of hiftory: the preamble to King Charles II's patent in favour of Lisburn, recites the fervizes of that town during the Irifh rebellion; but, befides this, their own tradition knows of none other remarkable.

The memory of it, till near the Revolution, was regularly preferved both by Lord Conway and Sir George Rawden, at Lisburn, by a feftival kept November 28, when victuals, corn, and money, were diftributed amongt the people, and they put in mind of this gallant behaviour of their fathers. Of this fact credible witnefles fill remain in town and country. Wherefore, upon a critical difcuffion of hiftorical circumftances, compared with the genuine air of the whole narration, I conclude this parith-regifter of Lisburn to be authentic, as to matters of fact, probably compofed, or revifed, and ordered to be inferted in the churchbooks by Sir G. Rawden himfelf, perfonally prefent in the action, and in ail appearance hurried over by fecretary Conway, to lend his affiftance to the Proteftant caufe in general, and their own peopie in particular. And as fuch I communicate it to the Society, for the information of the curious in Britifh hiftory [ $c$ ].
[e] To thofe wilio are curious to know the whole progrefs of this affair, I canot but recommend the full and impartial account of this Rebellion, given by my learned and ingenious friend Ferdinando Warner, LL.D. printed in Quate, afer. T. M.

## $[109]:$ 国

## XXVI. An Infcription to Lucius Aurelius Varus, explained by Mr. Bowman.

Read before the Society of Antiquaries, February 26, $1735-6$.

$A$BOUT the end of July, $173^{2}$, in looking at the reparations of the cathedral of Narbonne, I observed an infcription to L. Aurelius Verus, on a great marble, whole back had been wrought into the ornaments of Gothic architecture, for the portal of the church; while the characters themfelves food inwards upon the mortar of the wall: But when the portal was taken down in order to be re-built, the Roman Letters, by purging off the lime, appeared distinctly in the following infcription, never. yet publifhed:

IMP. CAESAR.
DIVE. ANTONINI.
BI, FILe. DIVA. HADRIANI.
NEPOTI. DIVE. TRAPANI.
PARTHICI. PRONEPOTI.
L. AVRELIO. VERB. AR

MENIACO. PORT. MAXIM.
'TRIBVN.'POTESTAT. TI. IMP. II. COS. II. PROMOS. DECVMANI.
NARBONENSIS.
This was infcribed by the colony of the tenth legion fettle at Narbonne by Claudius Nero, father to the Emperor Tiberius, where, from Martius Narbo, this city was called "Colonia De" cumanorum;" by Pomponius Mela, "Colonia Atacinorum De"cumanorum; and in Several Inferiptions, "Col. Julia." The inhabitants were called Atacini from the Atax river.
$I_{T}$ was erected on the fourth year of the joint reign of M. Aurelius, and Lucius Verus, trib. pot. Ini, which, though not in all cafes, yet in this, is the date of empire. Sometimes the Tribunitial power was conferred during a predeceffor's life $[f]$. But during the life of Antonin. Pius, Lucius Verus enjoyed no honours, except that of a fenator, a queftor, and a conful, with a title of the Emperor's fon $\left[\begin{array}{c}\sigma\end{array}\right]$, till IVh. Aurelius, receiving from the fenate Imperial power, generoufly in the beginning divided it with Verus, his adopted brother.---6 Dato igitur imperio, et indulta tribunitia poteftate pro " confulatus honore delato, Verum vocari praecepit, fuum in eum "transferens nomen, quum antea Commodus vocaretur." (Jul. Capitolini Verus Imp. cap. iv.).

This was four years after his confulhip, which cardinal Noris places in the 1 bift year of our era; the year when Ant. Pius died: But from hence, as well as other inferiptions and medals, appears the miftake of that learned man, in faying, that M. Aurelius communicated to him all Imperial titles except P. M. As, in matters of antiquity, we fhould all be cautious of general affertions, fo the greateft men are not fafe when they deal in negatives.

That the date of his empire run on with his tribunitial power, appears from his medals; in none of which, nor in any infcription that I have feen, does his trib. pot. exceed virir, which confirms the correction the learned have beftowed on Capitolinus's xi years of his Imperial life; the difference between IX and XI, bebeing only a tranfpofition of an I .

In this fecond confulhip he was collegue to M. Aurelius for the third time, in which year Commodus was born: But according to Capitolinus, though not fo in the tables, he muft have been conful fome years before the death of Ant. Pius [b]. Some learned men think feven years before, and that the number vir has been
$[f]$ Jul. Capitolini, M. Anton. Philofophus, cap. vi. and xxvii.
[g] Capitolini Verus Imp. cap. iii.
[b] U. C. goty, A. D. 154 . L. Aurel. Caef. Sextil. Later Coff. Ifaccfon. U. C. 906. A. D. 156. Antonin. Caef. Sext. Lat. Coff, Helvic, neglected for a virgule betwixt the fentences, "Conful eft factus "cum Sextilio Laterano v interjectis annis, cum Marco fratre " iterum conful factus eft." Capitol. Verus Imp. cap. iii. However that be, by hiftory it appears, that the number of his Tribunitial power meafured his Imperial years; and his fecond confulhip, according to Mediobarbus, is joined with the beginning of his Tribunitial power, and fo upwards to his third Confulhip.

The moft remarkable thing in this infcription, is his fingle epithet Armeniacus, which proves it to have been his fourth year; all his family titles being fuitable to the hiftory of Adrian's adoption of Anton. Pius on his $\mathfrak{f}$ ather's death [ ${ }^{i}$ ]: For in the eaft, the Proconful and Licutenant carried on the war, which broke out on Anton. Pius's death, before Lucius Verus went thither ; in all, he ftaid only four years, and the war lafted only five [ $k$ ].

On the third year of his reign, about the middle of the Parthian war, Lucilla, whom he efpoufed in the beginning, was fent to be married to him in the eaft [l]. Her father M. Aurelius accompanied her to Brundufium, from whence he returned to Rome, to defeat the invidious calumny fpread in his abfence, that he went only out of envy to fhare the glory of his fon in law's conquefts; before there could be any foundation for fuch an afperfion, the war againft the Parthians muft have made fome progrefs; particularly Armenia feems to have been reduced this year, whence he obtained the title of Armeniacus; for had this happened the fourth fummer of the war, or the third and half year of their reign, with the title of Armeniacus would have been joined Imp. In. inftead of Imp. II.

Towards the end of this war, he was ftyled Parthicus, Medicus, and Pater Patriae [ m$]$. If the war had been finifhed, all thofe titles would have been added in the infeription with TRIB. POT. V.

[^9][l] Jul. Capitol. M. Antonin. Philofophus, cap. ix.
[m] Jul. Capit. M. Anton. Philof. cap. ix. 12. Verus Imp. cap. vii.

1 y 2 An Inscription to L. A. Verus explained.
IMP. III, but as it is only TRIb. POT. IIII with IMP. II. it muft have been dedicated in the beginning of the fourth year, before the colony could hear of his being intituled IMP. III. in cafe that was renewed to him on the opening every campaign.
'This account of the matter is confirmed from an Infcription by the town of Ofimo, famous for Belifarius' fiege, to L. Verus [ $r$ ], with the the titles of TRIB, Рот. $\overline{\text { III }}$. cos. II. without that of Armeniacus. Now fince the Aurelian family was of I.anguedoc, the grandfather of Anton. Pius being of Nifmes [0], and the city of Narbonne was burned in the beginning of the reign of M . Aurelius and L. Verus; I imagine, that, in gratitude for a contribution towards rebuilding it, the colony erected this infcription by way of compliment upon the marriage of L. Verus with Lucilla, Daughter of M. Aurelius, and on the progrefs of the Roman arms in Armenia.
[ $n$ ] Gruter. p. xxv. 8. edit. Amfel.
[0] Jul. Capit. Anton. Pius, cap. i.
XXVII. An Intaglio of Antinous, under the Figure of Mercury, upon a Cornelian, explained by Mr. Bowman.

Read before the Society of Antieuaries, February 19, 1735-6.

IN the Strozzi collection at Rome, there is an Intaglio upon a Cornelian, of a Mercury, with his Caduceus in his left hand, while his right is raifed towards his mouth in a very penfive attitude. Lord Effex bought the ftone from the prefent D. Strozzi, the Pope's nephew, and Captain of his Guards, who is fo extravagant

An Intaglio. of Antinous explained. it; and expenfive in his pleafures, that he is thought to have fold fome of the real antiques, and fubftituted copies by Coftranza in their room, for which reafon the Duchefs his mother fhews them in perfon. This ftone was given to Sir Hugh Smithfon (now his Grace the Duke of Northumberland) by Lord Effex ; and from various circumftances appears to be the original itfelf, for which it was bought, upon the opinion of the beft connoiffeurs in Rome at that time. It muft be owned, that Coftranza copies antiques with great accliracy, as may be judged from one of his Medufa's ; but here the workmanfhip, confidering the fweetnefs of the original, has a very different air from our Mercury, which is upon a fone round in thé back, without much tranfparency, fuch as he never chufes for Thewing his work; nor does the Greek word behind the figure look to be modern: It is antinooc, which fhews the Mercury to be intended for Adrian's favourite.

Without enlarging upon what the learned have faid concerning this celebrated figure, I hall only, for its explication, venture a few conjectures.

Antinous feems chiefly to have been deified ounder the name of Mercury ; for this deity is often reprefented with the well known beautiful head of Antinous. On this account, as well as for his beauty, is he a Bacchus; whofe guardian Mercury was, firft in affifting Jupiter's amour with his mother, and then in delivering him to his nurfe Leucothoë. Accordingly we find him an affiftant in feveral bacchanals, but particularly in Plate 69, Vol. i. of the Mufeum Florentinum: Where we fee him with Antinous's head, carrying an infant Bacchus in his bofom.
On this account too, Antinous is taken for an Apollo, a Sol, and a Lunus; for Mercury was an attendant of the Mufes, and in Arcadia had a temple in common with Apollo. On one medal of Antinous, there is a Mercury with a Pegafus; on another, he is riding; on a third, he bridles Pegafus reared up: So that I humbly conceive all reprefentations of Antinous, under the emblems of thefe dieties, to have been only fecondary to his principal

114 An Intaglio of Antinous explained. character of a Mercury. Accordingly, in quality of Pan's father, with all his paftoral attributes, he is reprefented on a medal of Antinous; probably in allufion to the tranquillity of Adrian's reign: And for the fame reafon, fome of his medals, on the reverfe, have a Kam, which was facred to Mercury, as the protector of Thepherds.

The reafon why Adrian chofe to deify Antinous under the name of Mercury, preferably to all other deities, I think, appears from his own character, compared with that of this God in particular ; as men ftill but too often figure the Supreme Being fuitably to their perfonal tempers, it was natural for the Antients, out of the confiffory of heaven, to chufe the protector that fuited them moft.

Mercury was reputed the inventor of arts, of grammar, eloquence, mufic, and geometry. Adrian pretended to excell in all fciences, by encouraging fome learned men, and derogating from the merit of others. He was particularly fond of poetry; which feems the reafon why the attributes of Apollo are joined to his Mercury: Whence, in his Villa near Tivoli, in imitation of thofe in Greece, he built a Lyceum, an academy, and Prytaneum. Thefe were commonly attended with Palaeftrae, in memory of Lotta, Mercury's daughter, in which were erected terms in honour of Mercury, the inventor of all exercifes. Thefe Hermathenae were alfo put in the libraries of learned men, and came originally from Egypt, being introduced at Rome by Numa Pompilius; becaufe, without Religion, no laws can reftrain men from. cncroaching upon their ncighbour, for Hermes was the fame with Jupiter 'Terminalis; and every one knows, that the cuftom of marking the limits of lands; was Egyptian, whence it was borrowed by Mofes and Plato.

That Antinous was particularly deified under the Name of prefident in gymnical exercifes, appears from the paffage of Saint Jerome, "Cui et gymnicus agon exercetur." Adrian was fond of magic, and according to Plato and other authors, Mercury taught the Ejyptians geometry, and aftrology, and foothfaying, and was. imputed.

An Intaglio of Antinous explained. iry imputed the Prince of Necronancy. Accordingly, in Fig. 6. Plate 70. Vol. i. of the Mufeum Florentinum, he is conjuring. aHercules out of Hell, in the quality of $\psi u x a \pi \circ \mu \pi$ ( 6 , and $\psi u x=$ rwose. he maintained the Correfpondence betwixt the upper and neither world. Adrian wanted a refpite of his life, and is thought to have facrificed his favourite for a prolongation of it. In this point Dio Caffius is exprefs. It was an antient perfuafion, that the voluntary death of a friend could procure longevity, by adding thofe years to the living, which were refigned by the deceafed. In allufion to this feveral claffical expreffions are to be underftood; and in Scripture, the contraft of a friend's expiation for the life of a juft man is compared to our Saviour's atonement for his enemies.

Spartian's account of Antinous's death is more undetermined. Cap. iv. "Antinoum fuum, dum per Nilum navigat Adrianus, "perdidit: quem muliebriter flevit, de quo varia fama eft; aliis, "eum devotum pro Adriano afferentibus; aliis, quod et forma " ejus ofteittat, et nimia voluptas Adriani; et Graeci quiden vo" lenti Adriano eum confecraverunt oracula per eum dari afferentes, "quae Adrianus ipfe compofuiffe jactatur." Even in this other fufpicion of Adrian's grief for his death, there is this reafon for his being deified under a Mercury, that Hermaphrodite was his daughter by Venus; and therefore the Greek fycophants, who deified him to pleafe this Emperor, might allude to his catamitical pleafures with that favourite: at leaft we all know, that Mercury was Jupiter's favourite, and purveyor-general of his luft.

He was deified in Egypt by Greeks, who fupplied all cities with fabulous originals, and raifed many a man up to heaven; and to judge by the feveral pieces of workmanfhip, all the cities of Greece and Egypt outvied one another in beautiful copies of Antinous, to flatter his mafter. From a Greek infcription in Gruter, by one of his prophets, we find Antinous was enthroned in the fynod of the Egyptian Gods; and one would imagine, he fat there in the character of an Anubis; from a Gem in Tab. 71, of the ift Vol:
:16 An Intaglio of Antinous explained.
of the Mufeum Florentinum; where an Anubis is praying, while Mercury fhews him a Ram's head. But, as fome think, this is ouly to fhew, that Mercury was the author of the worfhip of Anubis; fo Mercury feems to have been a fuperior divinity ; becaufe, according to Cicero, the Egyptians had a Mercury, fon of the Nile, whom none dared to name; in the fame manner as the Jews had their unutterable Jehowah.

I dare fay, that as the Emperor had a mind for it, the Egyptians made his favourite a compliment of the greateft deity in their calendar : But in the Greek fyitem, none fo well as Mercury could fuit the notion of Antinous's being an expiatory facrifice for the health and long years of the Emperor. The penfive figure in this Intaglio reprefents him, as I take it, in the aft of beginning to execute that commiffion in the regions below, by afferting the merit of his death, in Adrian's behalf. All the fhades of dead people are reprefented with a melancholy air. Antinous, when he went to intercede with the fatal fifters for his mafter's life, affumed the office of a Mercury. This Mercury, by his robes, appears in the execution of a commifion; and, by his thoughtful look, that commiffion was of more than ordinary importance. Left the figure fhould really be miftaken for a Mercury, the artift, by the name, fhewed, that he intended it for a Mercurial Antinous.
Gore, in his explication of this figure in the Florentine Mufeum, takes it for a Mercurios logos, as he calls it, reafoning about fome abftrufe point of philofophy. This, I own, is a philofophical explication, but Adrian, I am afraid, found other employment for Antinous's meditations; and here made him reafon about the magical hiftory of his death: For the fame reafon the figure may pafs for no more than an Harpocrates; whereas the elate hand towards the mouth is only an emblem of that God joined to the Mercury, expreffing the filence due to his myfferious commiffion. Conjectural fancies in thefe matters are free to all men. But it is not the firft time that Mercury has been miftaken for a meditating philofopher; whereas, according to Lucian, as nomenclator to Charon, he is only reading, on a fcroll or regitter, the names of the dead, and the fatal deftiny of the living. Perhaps, in the conftuction of Adrian's Villa, we fhould find fomething relating to this matter, if the time of its being finifhed were as well known as that of Antinous's death; for by an extraordinary caprice, he had a regular Infernum in it, now fhut up under ground, which one would fcarce expect from a prince who did not think that he really had a good friend there before him. But I have already dealt enough in conjecture, and hope the Society will excufe my not having been at the trouble of regular quotations in an aftair of common mythology.
> XXVIII. On the Trajan and Antonine Pillars at Rome, by Martin Folkeş Efquire.

Read before the Society of Antieuaries, February 5, 1735-6.

TH E Trajan column at Rome, is all of white marble, and confifts of 30 ftones, whereof 8 make the pedeftal, ig the pillar, and 3 the bafis of the ftatue that ftands on the top.

The fide of the loweft plinth of the pedeftal contains 20 Englifh feet and three inches.

This plinth, with the fmall members above it, confifts of 2 ftones, whofe lengths are confequently 20 feet, 3 inches; and their breadth half as much. Their common height or thicknefs being 4 feet, $5 \frac{7}{8}$ inches. The lower part of the door is in one of the longer fides of one of thefe ftones, and their joint is confequently at right angles with it.

## I 8 On the Trajan and Antonine Pillars at Rome.

Upon thefe fones lie two other, whofe joint is at right angles to that of the former, and the common height is $5 \mathrm{f} .6 \frac{7}{8} \mathrm{i}$. Thefe ftones fuinifh the door; and their upper edge range with the bottom of the infcriptions.

Two ftones more reft upon thefe, their joint height being again turned at right angles, their height $4 \mathrm{f} .5 \frac{2}{8} \mathrm{i}$. and their upper edge reaches to the bottom of the cornice of the pedeftal.
Two more fininh the pedeftal, their joint turned as before, and containing the cornice and whatever is below the torus of the column; including a fort of plinth carved out of the fame ftones, and their height is 6 f. $4 \frac{1}{2}$ i.
The feveral heights of thefe ftones added together, make the height of the pedeftal, and forementioned plinth, 20 f. $10 \frac{1}{2} \mathrm{i}$.

In this pedeftal are 32 fteps, all which are cut in the folid ftones that built it ; viz. 6 in the firlt range, including the ftep in at the door; 9 in the fecond, 7 in the third, and 10 in the fourth.

Upon the pedeftal lies one fingle fone, which makes the torus of the column, and the beginning of the fhaft, and there is in it 8 fteps with a newel in the middle, all formed of the fame piece, whofe height is 5 f . and an inch.

Upon this are laid 17 neatly cylindrical pieces one upon another, 8 fteps and a newel in each ; their height are not accurately equal, but refpectively as follows: 5 f. $0 \frac{6}{8} \mathrm{i} .-5$ f. 1i. -5 f. $0 \frac{6}{8} \mathrm{i} .-4$ f. $11 \frac{7}{8} \mathrm{i}$.
 $0 \frac{7}{8} \mathrm{i} .-5$ f. $0 \frac{6}{8} \mathrm{i} .-4$ f. $10 \frac{3}{8}-4$ f. $10 \frac{7}{8} \mathrm{i} .-4$ f. $10 \frac{5}{8}-4$ f. $11 \frac{3}{8} \mathrm{i}$. -4 f. 11 : -5 f. 1 i.
Upon thefe lies one more, making the capital of the pillar; it is 4 f. $11 \frac{6}{1}$ i. and the fide of the fquare furface on the top, is $14^{\prime}$ f. $\circ \frac{7}{8} \mathrm{i}$. This ftone, like the 18 preceding, contains alfo 8 ftep's on the infide.
The feveral heights of thefe 19 ftones, added together, give the : height of the column, from the bottom of the torus to the top of the cimatium of the capital, 95 f. $0 \frac{7}{8}$ i. to which adding the former height of the pedeftal $20 \mathrm{f} .10{ }_{5}^{+} \mathrm{i}$. we fhall have the whole height
from the bottom 115 f. $10 \frac{5}{8} \mathrm{i}$. The fones are all laid without mortar, and ftill ftand extremely firm and upright ; and the joints are of an aftonifhing finenefs.

These meafures were taken by Mr. Bowman and myfelf, mea. furing with an exact two-foot rule, and holding a plum line to every ftone for the directing our meafure upright: And I believe, we may be pretty confident, we do not differ from the truth, an inch in the whole height, which is much nearer than could have been determined by a plum line from the top, by reafon of the ftretching, fwelling or fhrinking of the line.

The whole number of fteps to the balcony, on the top of the: capital, is, from what has been faid, 184.

THE firft ftone above the balcony, is in height, 4 f. II $\frac{3}{8} \mathrm{i}$. and its diameter in the wideft place, where a moulding runs round it at the bottom, is $10 \mathrm{f} .1 \frac{1}{4} \mathrm{i}$.; the thicknefs of the Chell in that place, is 1 f. $2 \frac{1}{2} \mathrm{i}$. and the length of the higheft ftep $2 \mathrm{f} .4 \frac{1}{2} \mathrm{i}$. whichi leaves for the diameter of the newel 2 f . $1 \mathrm{I} \frac{1}{2} \mathrm{i}$. which feems to be the diameter of the newel all the way down.

The ftone above this is in height $3 \mathrm{f} .8 \frac{1}{2} \mathrm{i}$. above which there is one more, whofe height we could not meafure, and which immediately fuftains the brafs ftatue on the top; but I fhould judge it to be taller fomewhat than either of the others. It is however modern, and fo of lefs confequence than the reft.

By this height of $115 \mathrm{f} .10 \frac{5}{5} \mathrm{i}$. from the ground to the top of the capital, it fhould feem, this pillar was defigned to have been 120 Ro man feet high, for dividing the height by that number, the quotient comes outalmoft $96 \%$ of the Englifh foot, differing litthe more than $\frac{x}{T \times 0}$ of a foot, from Mr. Greaves's accurate meafure of. the Colotean or Cofution foot at Rome, efteemed by him and others as the exacteft model of the old foot, and as fuch engraved, 'as it feems, on the marble, in the court of the capital.

Eutropius, in his Roman hiftory, fets down the height of this. column cxlly f. which, if taken from any meafure, muft mean,. including

## 120 On the Trajan and Antonine Pillars at Rome.

including the bafe of the ftatue and ftatue itfelf, which might well make together 24 f .

Petro S. Bartoli's meafure of the height, in his book of the defeription of this column, differs about 17 inches from ours. I can affign no reafon for this difference; but our meafures were taken with great care as we went up, and verified as we came down.

Ir is faid by fome that the bas-reliefs on the fhaft of this pillar increafe in fize upwards, in order to appear of the fame fize below; but this is not true, and I had an opportunity of fatisfying myfelf from the plaifter caft of the whole pillar, kept at the French academy of painting and fculpture at Rome, where examining a piece very near the bottom, I meafured feveral of the faireft figures, particularly that of the Empcror fpeaking from the Suggeftum to the foldiers, and found his height 25 inches. I alfo meafured feveral figures towards the middle, and fome in the very laft round of the fcrew; and among them all, the largeft I met with was 23 inches, and that far from the top, and a particular irregularity ; the general fize is 25 , and very few come up to 26 inches. The fpaces be tween the fpires of the fcrew are a little irregular. I found them in fome plazes 3 f .9 i . and in others 4 f .4 i . but that without any regularity of increafe upwards, the narroweft of all thofe I meafured being within 10 feet of the top.

The pillar of M. Aurelius, commonly called the Antonine, is built a good deal in the fame manner as the Trajan; but as it has fuffered much more by time and accidents, it is difficult to be fo exact in the dimenfions of it. The pedeftal, however, fo far differs, that the newel of the circular ftairs and fteps come down, not only to the bottom, but many feet below, to the foundation, and the outfide of the prefent pedeftal is a cafe over the old one. There are in the pedeftal from the floor 37 fteps, and its height from the fame is 25 f. $8 \frac{5}{8} \mathrm{i}$. Above the pedeftal are, as in the Trajan pillars, 19 ftones, in eacly of which are 8 fteps, and the fun of their heights, added together as in the other, is $97 \mathrm{f} 0 \frac{7}{8} \mathrm{i}$. to which ad-
ding the height of the pedeftal $25 \mathrm{f} .8 \frac{5}{8} \mathrm{i}$. we have the whole height from the floor $122 \mathrm{f} .9 \frac{1}{2} \mathrm{i}$. and the number of the fteps 189 , befides thofe that go towards the foundation.
'The higheft of thefe ftones, which make the capital, and on which the rails of the balcony ftand, is in thicknefs 5 f . and the fide of the fquare of the cimatium is $17 \mathrm{f} .4 \frac{7}{8} \mathrm{i}$.

On the capital ftands, as on the other, a cylindrical ftone of $6 \mathrm{f} .0 \frac{1}{2} \mathrm{i}$. and in the diameter at the bottom, with the moulding, 12 f. $7 \frac{7}{8} \mathrm{i}$. and the thicknefs of the fhell in the fame place is 2 f . 2 i . and the length of the higheft ftep $2 \mathrm{f} .5^{3} \mathrm{i}$. bearing for the diameter of the newel, which I take to be the fame all the way down, 3 f. $4 \frac{3}{8}$. There is in this ftone prefently a retraction of $5 \frac{3}{4} \mathrm{i}$. and near the top another of $11 \frac{1}{2} \mathrm{i}$. Upon this fands only one more, which fupports the brazen figure of Saint Paul, now placed upon it.

This pillar has been much: fhattered in feveral places; fo that new fteps have been put in, : and fome ftones have been broke in feveral pieces, but I call that one which was evidently fo at firft.

I found the thell of the pillar from 20 to 21 i . whence I conclude its diameter to be about if f. 10 i . and I take it to have little or no dimunition upwards.

As this manmer of getting the diameter of the fhaft, by adding the thicknefs of the fhell, diameter of the newel and length of the fteps together feems to be imperfect, I attempted verifying it by the fhadow, and made it that way better than $1 I_{\frac{1}{2}} \mathrm{f}$. and I could fcarce find any fenfible difference between the breadth of the fhadow of the upper and lower parts ; whence I was confirmed in my opinion, that this piliar has fuffered little or no diminution.

The pillar of Antoninus Piis, now commonly called of Monte Citorio, is now lying along ; the fhaft of one piece of about 48 Eriglifh feet long, as I grofsly meafured it; the pedeftal of one piece of marble was dug up not far from it.
XXIX. Obfervations on the Brafs Equeftrian Statue at the Capitol in Rome, occafioned by a finall Brafs Model, Sherwn the Society, by Martin Folkes, Efquire.

Read before the Society of Antiquaries, April 7, 1736.

TH E brafs equeftrian ftatue of Marcus Aurelius, now in the area of the Capitol, was found in a vineyard, near the Scala Santa, at Saint John's Lateran, where it lay neglected for many years upon the ground, till Pope Sixtus iv. (foon after the year 1470) fet it upon a handfome pedeftal, with an infcription, in the open place before the Lateran church; and there it remained till the Pontificate of Paul inf. who, about ${ }_{1538} 8$, caufed it to be removed. to the place where it now ftands, on a pedeftal adorned by the hand of Michael Angclo: The marble whereof it is made having been brought from the Remains of Trajan's Forum. Thefe particulars are related by Flaminius Vacca the fculptor; and he further adds, that as the ftatue was found in the ground belonging to the Lateran church, the members of the fame went to law with the people of Rome about it; and he intimates this fuit was not determined in his time ; but that he had heard the gentlemen of the church made a. demand of it, in writing, every year.

The fame account of the removal of this ftatue from the Lateran, is alfo given by Aldrovandus, in his little book concerning the antique ftatues of Rome, printed at Venice, in $155^{8}$; and he defcribes the Emperor faying, that "fta in habito e gefto di pacificatore:" That he is in a pacifying pofture, is inferred, I prefume, from the pofture of his right hand, which is perfectly expreffed in the little Bronze. He takes notice it was not then perfectly agreed, whofe
ftatue it was, for he himfelf calls it the ftatue of Marco Aurelio Filofofo et Imperatore; he adds, "dicono ch' ella foffe di Antonino "Pio, altri di L. Vero, altri di Septimo Severo."

The fetting up this fatue at the Lateran by Sixtus iv. is alfo confirmed by Donatus in thefe words, "M. Aurelii ftatuam aene" am, equeftrem, et olim inauratam, humili ac fordido loco jacen" tem, in area Lateranenfi, auguftiore loco repofuit, quam poftea "Paulus 11, in area Capitolina, pulcherrimaque bafi Parii mar" moris collocavit, adhuc ferentem fpiritus inufitatae artis." And laftly, the fame is mentioned in the Infcription on the pedeftal of the-ftatue itfelf, as follows;
> " Paulus iti. P. m. ftatuam aeneam, equeftrem, a s. P. Q. R. "Marco Antonino Pio, etiam tum viventi, variis dein urbis cafibus " everfam, et a Sixto IV. p. M. ad Lateranam Bafilicam repofitam, "ut memoriae opt. principis confuleret, patriaeque decora atque or" namenta reftitueret ex humiliore loco in aream Capitolinam tranf" tulit atque dicavit, An. Salutis mdlvin."

From which infcription one fhould infer the figure was then taken commonly for that of Antoninus Pius, though fince, I believe, univerfally allowed to be of his fucceffor Marcus Aurelins. The gilding mentioned by Donatus is ftill vifible in fome parts, and the whole makes a very noble appearance, being confiderably bigger than life, as I was fatisfied from a caft of the head in the Caffina of the Ludovician gardens, which I then meafured, though I have fince millaid the note of its dimenfions.
$I_{T}$ is not agreed among the curious, whether this ftatue is caft, or hammered and wrought; Sandraart, who particularly examined it, is of the former opinion ; but F. Montfaucon, in his Diarium Italicum, fpeaking of the fame, informs us, that it is, "Opus egre"gium, quod malleo ductum, non fufum effe, periti arbitran"tur." Which latter opinion may poffibly be fomewhat confirmed by what Pliny fays, Lib. xxxiv. c. vii. that the art

## 124

 Obfervations on the Brafs Equefrian Statueof cafting brafs, he means, I fuppofe, for large figures, was loft in his time; he is fpeaking of the Coloffal figure made for Nero by Zenodorus, and fays, "Mirabamur in officina, non modo ex " argilla fimilitudinem infignem, verum ex parvis admodum furculis "quod primum operis inftar fuit. Ea ftatua indicavit interiiffe fun"dendi aeris fcientiam."

IT may not be improper here juft to remark, that this art of cafting large figures in brafs, was revived among the moderns by Benevento Celleni, a citizen of Florence, and a fculptor, fcarce inferior to the beft of the ancients; whofe firft confiderable fpecimen of this art, was that noble figure of Perfeus, ftanding upon the dead body of Medufa, now in the Colonnade under the great gallery, and which is caft of one piece, as he informs us in the memoirs of his life, written by himfelf with great fpirit, and lately publifhed from his MS. by Seignior Gaelano, lately deceafed at Florence.

But to return to the Statue of M. Aurelius. 'There is a further account of it in Sandraart, but I am ignorant whence he had the relation; that this fatue being famous in the time of the Goths, was removed by Totila, to the port of Oftia, to be carried away by fea; but that Belifarius, among other rich fpoils, retook it, and reftored it to the City. This ftory, I fear, labours under too many difficulties of feveral forts for any great credit to be given to it; and as Sandraart quotes no author, it likely has no better foundation than the relation of fome Antiquary or Cicerone, who fhewed the curiofities of the Capitol. What may be more dependcd on is, that this ftatue was commonly known in Rome about the thirteenth century, and that it then was near the Lateran church, in the place probably where Flaminius Vacca mentions it to have been dug up; and therefore, this finding or digging of it up muft have happened before that time.

The foundation of this laft particular, that the fatue was commonly known in that time, is a little book; firft printed by F. Mountfucon, in his Diarium Italicum, and bearing all the marks
of that age. It is a treatife compofed by a very ignorant Mon $k$ upon the antiquities of Rome, or rather the wonderful things there, as he calls them ; and there is a whole chapter concerning the hiftory of the brazen horfe, that is near the Lateran at Rome, the fubffance of which, is as follows:
"Turs horfe is faid to be Conftantine's, but it is not. The truth is this. In the tine of the confuls, a powerful King came from the eaft into Italy, and befieged Rome on the fide by the Lateran, putting the city to great ftreights, when a certain foldier, of noble afpect and great valour, very bold and prudent, flood up and afked of the Confuls and Senate a reward, if he fhould deliver them from their prefent tribulation; they readily promifed him what he would; and he demanded a large fum of money, and a memory of himfelf, by a horfe of brafs gilt. He then faid unto them, Rife at midnight and be in arms, and keep watch within the walls to do what I fhall order you; and they did accordingly. He then got on horfeback without a faddle, and carried with him a feythe. Now he had obferved for feveral nights the King to come for his neceffities to the foot of a certain tree, at whofe coming, an owl (Coconaia) perched thereon, always fhrieked. He therefore went out of the city, and carried the fcythe tied to him like a fhield; and when he heard the owl fhriek, he came near, knowing the King was come, and he found him there. Thofe who were with the King, taking him for one of their own party, called to him to get from the King's way; but he not regarding them, came up to the King, and with great courage, defpifing them all, he feized the King and bore him away: And when he was come to the walls, he called out, Come forth and deftroy the King's army, for I have hims faft prifoner. They therefore did as he commanded, and returned with a vaft booty. And they paid the foldier what they had promifed him, and fet up for him the brazen horfe gilt, with him fitting thereon without a faddle, his right hand extended, with which he took the King, and on the horfe's head a renembrance of the owl, whofe
whofe flrieking enabled him to get the victory; and they fet alfo cunder the horfe's hoof the image of the King, who was of fimall ftature, with his hands bound behind him, as he had taken him."

Now this relation, though compofed of abfurdity and nonfenfe, is yet confiderable, as it gives a defription of the ftatue, from one, who in all probability, had often feen it about 500 years fince, and when there were fome parts of it in being that are now no longer to be feen. The moft remarkable is the figure of the man, with his arms tied behind him, and under the horfe's hoof; which one can hardly doubt was really there, when this author wrote, whofe whole ftory is no more than an ignorant comment of a barbarous age, on what they obferved about a ftatue they knew nothing of. As this figure is defcribed under the hoof of the horfe, "fub "s ungula," it muft have ftood or lain on that fide where the hoof is raifed, that is, on the right fide; and our writer's idea, that the right hand of the horfeman is extended, as when he took his prifoner, feems to infer that figure fo placed, as that the horfeman's right hand might feem taking hold of him. Now it is very remarkable, that, in the little bronze of this ftatue, there is on the pedeftal, on the right fide of the horfe, the plain mark of fome other figure, that has formerly food in that place.

With regard to the Cornu-copiae in the left hand of the Emperor, in the little bronze, it may require fome examination, whether the like has ever been in the hand of the large ftatue at Rome: And here I wifh I could charge my memory with the left hand of that figure, whether it is open or clofed; but this, I confefs, I am not able to do' ; if any other gentleman, who has feen it, can remember, I hope he will be fo kind as to inform us of it; in the mean time we can only confider it, as it appears in the prints; all thofe I have of it, except one, reprefent the hand as diftinctly open, and holding nothing in it. But one engraved long fince, by John Baptifta de Cavallieri, diftinetly puts fomewhat into his hand, which looks like two balls, but which may not impoffibly be the lower end of
the Cornu-copiae reprefented in the little bronze. And I could further obferve, whether, from our author above quoted, it does not appear probable, there was then fomewhat in the left land of the horfeman, which is now wanting. His whole ftory is evidently invented from the fight of the ftatue; and he fays, that the foldier went out with a fcythe tied to him like a fhield; which fcythe it does not appear that he made any ufe of. Is it not therefore likely, that his imagination arofe from fomewhat that was then taken for a fcythe in the ftatue, and that they fuppofed tied to him like a fhield, that is, fixed to his left arm, along which the Cornucopiae in the little Bronze feems to run? And if we may fuppofe, the Cornu-copiae he had formerly held, was already fomewhat broken and imperfect when this author wrote; it is not impoffible that in thofe ages of ignorance, as to all matters relating to true antiquity, a fort of crooked inftrument, as the lower part of the Cornu-copiae feems to be, might be taken for part of a fcythe, and fo give occafion to that part of the ftory.

As to the owl on the head, it is no other than the forelock of the horfe, turned up fo, as, whether defignedly or not, in one view reprefents that bird, as every one agrees who looks on it in that pofition. 'They, who fuppofe it to be done defignedly, imagine the Horfeman was an Athenian, and intended to exprefs his country by that fymbol.

## XXX. Notes on the Walls of ancient Rome. Communicated by Mr. Wray.

Read at the Society of Antiquaries, May 6, 1756.

THE meafure of the walls of antient Rome, is a point whereupon antiquaries have widely difagreed. The paffage in Pliny's Nat. Hift. lib. iin. c. 5. to which they all refer, ftands thus. " Moenia ejus collegere ambitu, Impp. Cenff.que Vefpafianis, anno "conditae dccexxvi, paffus xili.m.cc." Lipfius adds another $x$, and makes the circuit ten miles larger: But this infertion has with very good reafon been rejected by the fucceeding critics. One of the beft, Nardini, recites upon the occafion Dionyf. Halicarn. who, in his Antiq. Lib. iv. makes Rome a fmall matter bigger than the ásu (the quarter of the citadel) of Athens, the meafure of which Nardini gathers from Thucydides, lib. ii. cap. I3. where that part of the ásu, not fhut in between the long wall and the Phaleric-wall (which both ran from the city towards the fea) is faid to be xlifi ftadia in length; and then fuppofing the part included between thofe walls to be fome fmall matter lefs, under xl ftadia, for example, he concludes, that the whole circuit of the ${ }^{2} s u$ meafured about So ftadia $=\mathrm{x} . \mathrm{m}$. paffus; a number by no means agreeing with the prefent text of Pliny, and which would make Rome exceed the $a^{\prime}$ su by nearly a third. But this antiquary fhould have confulted the fcholiaft upon his quotation from Thucydides, who makes the fpace between the two walls only xvir fadia, and the whole circuit, confequently lx ftadia $=$ vir.m.d paffus. Thefe paffages from the two Greek authors, thus brought together, confirm the emendation of Pliny's numbers offered by Fabretti, in his Differt. iii. De Aquaeductibus 'though he never mentions the.place in 'Thucydides); who, by the gentle alteration of $x$ into $v$, reads, inftead of xiII.m.cc paffus, for the circuit of Rome, vili.m.cc paffus = the circuit of the ásut dCc paffus, and exceeding it by lefs than a tenth part.

Fabretti's map of the country about Rome, in the fore-cited worls, is made apon this fuppofition of the meafure of the walls. That learned and laborious Antiquary fpent his life in enquiries of this kind, conftantly travelfing over the Campagna. How much rather is he therefore to be trufted, than the Critics, who fit in their ftudies, and fettle the fituation of places, which they never faw? And it is with good reafon, that Lipflus cries out, in lib. De Magnitud. Rom. "Cur non Romae nunc paucos dies fum? Cur " non obambulo, video, metior? cur non cunn viris doctis inibi "confero ? 'Firmius fortaffe certiufque definirem."

These difputes about the meafure of the antient walls have nothing at all to do with the queftion about the actual fize of Rome in its glory ; that city, like London, at prefent, and all flourifhing capitals of great kingdoms, was not to be eftimated by the meafure of its walls; the fuburbs making far the greater part. Dion. Halicarn. fays, they were prodigiounly large, and that the walls were fo built againft, as hardly to be traced: yet Rome was not arrived at the heighth of its glory and magnitude in the time of Auguftus, under whom Dionyfius lived.
N. B. Mr. Wray, in a fublequent note, January 10 th, 1765 , informs us of a difingenuity of Mr . Danville, a member of the French Acadeny of infcriptions and belles lettres, and eminent for his geographical labours; who, in aMemoir of his, publifhed the laft year, in the exxth Volume of the Tranfations of that Academy, infifts on this correction of Pliny's text, without taking any notice of what Fabretti had before fuggefted on this head (whofe work he quotes however more than once) much lefs of thofe authorities, in fupport of the emendation, from the Greek authors above cited. order to afcertain the date of the difcovery of what is doubtlefs the true meafure of the walls of Rome. At the fame time acknowledging the obligation the lovers of Antiquity have to Mr. Danville for confirming this truth, by a careful confideration and meafurement of the accurate and beautiful plan of Rome, publifhed by Nolli in 1748 .
XXXI. A Copy of a Letter from Florence; by Mr. John Talman, to the Dean of Chrift Church; relating to the Italian Drawings.

SIR,

IHAVE lately feen a collection of Drawings; without doubt; the fineft in Europe, for the method and number of rare defigns; nor is the price, confidering the true value, at all too much. Mr. Envoy is of the fame opinion, and has defired me to let an abftract of my catalogue, which I anı making with all exactnefs, be copied out, to fend to my Lord Prefident.-I fend an abftract with this poft, as I have done to Mr . Topham.

This collection belonged to Monfignor Marchetti, bifhop of Arezzo, now in poffeffion of Chevalier Marchetti of Piftora, nephew to the faid bifhop; which collection is to be fold. It confifteth of 16 volumes, folio, ( 14 inches broad, and 20 high) gilt, and bound. in red Turkey leather: They were at firft collected by the famous Father Refta, a Milanefe, of the oratory of Philippo Neri at Rome ; a perfon
a perfon fo well known in Rome, and all over Italy, for his 1 kill in drawings, that it would be needlefs to fay any more of him, than that thefe collections were made by him, and that through the whole work, he has abundance of obfervations (gathered by the application and experience of thirty years), no where elfe to be feen; every book being filled with Notes on each drawing, with feveral collections of thofe who have wrote the lives of Painters. The defign of this work is to thew the rife and fall of painting in divers periods of time.

In the Ift Vol. painting is divided into "Pictura, mafcente, cref"cente, et adulta." In the firft page are the heads of thofe Popes, who reigned during thofe periods in the time of Gregory IX, 1227. containing twenty-one Popes. The IId, in the time of Innocent VI, 1352, containing fourteen Popes. The third period in the time of Paul II, 1464, containing five Popes. In the Index are all the names of the painters whofe works are contained in this volume. It contains pages 69, and drawings 137, of the moft confiderable mafters. In this book are Albert. Durer, 2. Leonard de Vinci, 4. M. Angelo, 4. Andreas Mantegna, 23. P. Perugin, 6. Raph. Urbin, 7. Under every drawing is fet down the mafter's name, from whence it came, by whom given, and when.

The IId Vol. containeth the golden age, or painting compleat, with a copious Index ; there are nine pages relating to the works of Buonareti, Raphael, Titian, and Correggio, the heads of the golden age. Leonardi da Vinci, as being the moft antient, and firft who gave light to this age, is placed by himfelf, and forms a clofe alone; but by way of introduction, to fhew the drawing of this bright period, here are exhibited fome fpecimens of the mafters of the aforefaid four heads of grand families, viz. of Grilandia, mafter to M. Angelo ; of John Bellini, mafter to Georgione and Titian; of P. Perugin, mafter to Raphael ; of Andr. Mantegna, mafter to Correggio. The firft drawing in this book, is the Ritratto of Bramantino, a Milanefe painter, who, though properly belongiag.
to the former period, yet to do honour to the country of Father Refta, a Milanefe, where he did fo much in the art of painting as to be efteemed the introducer of the golden age into that city, is therefore placed in the front. Before the annotations is fet the Ritratto of Father Refta, looking on this Vol. and as it were fhewing it with great joy to Carlo Maratta: This drawing was made by the faid Carlo, 1689, as his own hand-writing underneath fhews.

This book contains 169 pages and 300 drawings. This age began in the pontificate of Julius II, and comprifes that of Paul III, \&c. This tome ends in the reign of Julius III. And the laft defign but one is a beautiful Cartel, containing the arms of that Pope, fupported by the figures of Juftice and Victory, to intimate that this age terminated triumphantly. The number of Drawings of the principal mafters are, Andr. del Sarto, 6. B. Blandinelli, 6. Correggio, 5. Dan. di Voldigone, 9. Polidoro, 28. Parmeggiano, 16. Penno, 19. Raphael, 7. 'Titian, 6. Vafana, 4.

The IIId Vol. contains the practical or age of experience, beginning in the time of Pius IV. 1560 , comprehending ten Popes, to 159 . The divifion is. into three grand fchools, Zuccari, Mutiano, and the Caracci ; under which three heads, all the other mafters are ranged. This book has 222, pages, 330 drawings.

Vol. IV. This is called the age of painting reftored by Carasci. and is as it were a fecond part of the laft fchool in Vol. III. Pages 144. With an Appendix, 7 pages, and drawings 22 i.

Vol. V. This Volume, drawn more richly than the other four, is againft Vafari, or Florentin Vafari againft Bolonefe Vafari. The title of this book is, "Felfina vindicata," or, "Fellina in " aureo feculo argentea, in argenteo aurea." The laft drawing in this book, is a victory of Correggio, to Chew that Lombardy, juftly triumphs over Tufcany, pages 87 , drawings all bordered with gold, 109:

Vol. VI. This contains the ancient paintings in the Mofaicks at Rome, and elfewhere, all by one hand, number 24, bound in parchment, gilt back and fides.

Vol. VII. Curious landikips and views of towns, with borders of gold. Pages 60, drawings 96. Bound in plain parchment, no index. Thefe drawings are all of the great mafters.

Vol. VIII. Saggio Dei Secoli (curioully bound in blue Turkey, gilt) or fpecimens of painting for five centuries, viz. 1300 to 1700 inclufive, beginning with the ftory of Coriolanus, done by Caracci, from the baths of Titus at Rome, and a moft curious minature of Ciambuc: No Index. The drawings are bordered with gold. Pages 110, drawings 79. The two laft drawings are of Caracci, as well as that in the beginning after Corial ; for which reafon there is wrote underneath: "Let us end with the beft, fince that, Finis habet ra*"tionem optimi, et fic refpondent ultima primis."

Vol. IX. This is called, Senators in the Cabinet, or, The cabinet council of the grand Judges of art, to whofe works, exhibited in this book, all caufes of appeal are to be carried. Thefe fenators; are Leonardi da Vinci, M. Angelo, Andr. del Sarto, Georgione, Titian, Raphael and Correggio, for the grand tribunal, or high: court of Parliament, for the golden age. For the prerogative court, in the beginning of the filver age, or Hilary term, the judges are Zuccari ; none are permitted to plead in thefe courts, but fuch as are truly worthy and experienced perfons: Lanfranco, with his great Correggiefcan and Carracefcan genius; is the laft of thofe in this book, and of the cabinet council. His fchool opens the grand fenate of both houfes of parliament, and courts of common law: But Hannibal Caracci, by a fpecial privilege, can vote in all courts, and in all caufes. The drawings 43, all bordered with gold, and of the prime mafters only. Pages 24. No Index.

Voz: X. Saggio Dei Secoli, thewing fecimens of paintings in theearly ages, beginning with the drawing of a Greek, in the time of Ciambue and Giotto. Drawings 150 , bordered with Gold; the: Index not finifhed.

Val. XI:

Vol. XI. and XII. 'Two books full of cirious drawings of all forts of mafters, for 200 years; defigned for entertainment, without any regard to the hiftory of painting; though every drawing hath notes to it. In the firft book, pages III, drawings 144. In the fecond, pages 70 , drawings 172 ; among which are a great many of Raphael's, and the other great mafters.

Vol. XIII. A fmall, but very excellent feries of drawings, placed in order of time, and beginning with P. Perugino, 1446, and brought down to the prefent time. Here, among the drawings of Raphael, is one, which the father calls the Oriental Pearl. Pages 40 , drawings 72 ; adorned with gold.

Vol. XIV. This book contains "Schemata prima Tholi, magni " monumenta laboris," or feveral defigns for the Cupola of Parma, viz. three different defigas for the affumption, and two for the apoftles, all in red chalk, by C orreggio. Pages 7 , drawings 5 ; with large notes.

Vol. XV. This Volume has more defigns for the faid Cupola, of the hand of Correggio: and with abundance of notes.

Vol. XVI. 'This Volume contains a variety of defigns of all the great mafters, as of Correggio, his difciples and imitators, \&c. In the title page is an emblem, with this motto, "Noftri quondam sc libamen amoris." Pages 65, drawings 219. Of the principal mafters, Del Sarto, 4. Procacino, 3. Baroci, 4. Bernin, 2. Correggio, 35. Lod. Caracci, 2. Anab. Caracci, 12. Polidoro, 4. Parmeggiano, 19. Cortona, 3. Raphael Urbin, 10. A. Sacchi, 2. 'Titian, 4. Zuccari, 5. The laft drawing but one is a lofty and noble portico, called the Academical ; in which are reprefented Father Refta, and feveral other figures, bringing this collection to the bifhop, who is fitting in a chair with the Cavalier Marchetti, his nephew, ftanding by him ; to whom the bifhop, by laying his hand on his heart, fhews the great fatisfaction he has in being the poffeffor of fo noble a collection, which confifts of 21 II drawings.

This great drawing is of Pafferi, and finely coloured. Total number of drawings in this whole collection, excepting thofe books where there are no Indexes: Leon. da Vinci, 12. M. Angelo, 2.7. Andr. Mantegna, 23. Perugino, 6. R.. Urbino, 25. Andr. del Sarto, 1o. B. Bandinelli, 6. Corregio, 63. Dandi vol Terra, 6. Gorgione, 7. Jul. Romano, 15. Perdinone, 9. Polidoro, 32. Parmens, 35. Perino, 21. Titian, 12. Bernin, 14. Sacchi, 8. The 5Caracci, 74. Domenchino, 45. Guido, 6. Della Bella, 12. Callot, many. In all, with the reft mentioned in this catalogue, 527. For which 21 II drawings, they demand three thoufand crowns, or 750 l. fterling.: They are worth any money.
I. T.:
XXXII. Extracts relating to a. Statue of Venus.

Read at the Society of Antiquaries, February 5, 176 r .

MR. Wray informed the Society, that Mr. Mackinlay, in a letter to the Earl of Morton, dated Rome, January 9th ${ }_{3}$, 1761 , gives an account, that in September laft, a Venus of moft exquifite workmanfhip, was dug up in the Mons Coelius, near the Clivo Scauri, at Rome. It is in the poffeffion of the Marquis Carnovallia, who gave fifty Scudi: to the workmen; their full demand, on the half of the value, according to agreement ; though it is worth fome thoufands. It is full fix feet. high, in the fame attitude of the Venus de Medicis, with this difference, that fle holds her right hand before her breaft, and her left fupports a light dra..
$53^{6}$ Extracts relating to a Statue of VENUS. pery before. On the bafe, which is of one piece with the flatule, and quite entire, is the following infcription.

A ПО ТНС EN TPOIAAI AゅPOAITHC MHNOФANTOC ЄПOI€I

Read at the Societt, of Antrevaries April 2, 9761.

IN a letter from Mr. Jenkyns to the Secretary, dated Rome, January $1{ }^{\prime}$ th, 1761 , he informs us, that at the firft reading of this infcription, the Dilettanti feemed greatly to intereft themfelves, from its being underftood to exprefs, "copied from the "Trojan Venus;" whereas he believes it means, copied from the Venus of the Trojan country. Had the former been the cafe, he thinks it would have given a ftrong proof of the excellence of the art of fculpture at the time that Troy was in being; but, according to the latter explanation, it may admit of a confiderable difference; for many cities in the Trojan country fubfifted fome centuries, probably, after the deftruction of Troy. He is neverthelefs of opinion, that the fatue alluded to was of the greateft excellence, and of a very early age.

Read at the Society of Antiquaries, April 9, 1761.

BY the minutes read laft Thurfday, we were informed, " that " a fatue of Venus of moft exquifite workmanfhip was dug. " up in September laft, in the Mons Coelius, near the Clivo, " at Rome; that it is in the fame attitude as the Venus of Medicis, " but with fome drapery added; and that the name of the fculptor " is inferibed on the bafe of it:" to which particulars I fhall defire leave to offer a few notes.

Notwithstanding the theatre built by M. Scaurus, the powerful fon-in-law of Sylla, when he was Aedile, was the largeft
ever erected, whofe pit could contain eighty thoufand people, and which was adorned with three thoufand brafs ftatues $[p]$; yet as it was only temporary, and to remain fcarcely a month in ufe $[q]$, we need not be furprized that the place where it flood is not mentioned in antient authors: But the fituation of the magnificent Houfe of this rich and expenfive Roman is moft accurately defcribed by Afconius $[r]$, who fays it flood in the Palatium, at the end of the firft ftreet, on the left hand as they defcended from the Sacra Via. "Demonftraffe " vobis memini me, hanc domum in ea parte palatii effe, quae, cum " ab Sacra via defeenderis, et per proximum vicum, qui eft ab finif" tra parte, prodieris, pofita eff." And it was this grand ftructure which probably gave name to the Scauri Clivus, mentioned by Saint Gregory, as I find him quoted in Nardini [s], which Clivus, Nardini places indeed on Mons Coelius, but on that part of it next the Mons Palatinus.

Rossi, in his "Raccolta di Statue," Pl. I44, gives a print of a Venus in the attitude mentioned by Mr. Mackinlay's letter, except that the drapery is fringed, and part of it is thrown over her right arm ; and that her head is dreffed like that of the Belvedere Apollo; a Dolphin is alfo by her, as in the Medicean Venus, but without the little Cupids. This Statue is faid to be "in cafa di " Ignatio Configlieri."

And Mr. Richardfon [ $t$ ] mentions "a fmall Venus in the attitude " of that of Medicis, only 'tis cloathed from the waift down"wards, and has the head dreffed as the Apollo of the Beivedere." It was in the "Villa of Cav". Caffali, in monte Coelio," the very part of Rome where tire ftatue of the Marquis Carnovallia was found.

[^10]> Vol. I.
${ }_{3} 3$ Extracts relating to a Statue of V £NUS.
Mr. Richardson alio fays $[u$, that " in the Palazzo del Duca di "Bracciano, which was of the prince Don Livio Odefcalchi, there " was a Venus of Medicis, her bofom covered with a thin drapery, " and fo down to below the knee, on the right fide, the left not "quite fo low. This drapery is exquifite-_'tis much larger"than that of Medicis." He had alfo "feen other Venus's in this. " attitude, and thus covered: one, if not more, in the gardens. " of Aldobrandini."

The learned Gentleman's [ $x$ ] obfervation, to whom we are obliged for this communication, that the number of the ftatues of Venus was greatly increafed at Rome after the exaltation of the Julianfamily, who would be thought to have defcended from her, is corroborated by the drapery given to fome of them; which was undoubtedly done by the directions of Romans who employed the fculptors; for Grecian Artifts, unlefs prevented, would have concealed nothing; as Pliny informs us [ $y$ ]: "Graeca res eft, nihil velare."

The ftatuary having infcribed his name on it, is a proof, that he himfelf thought it excellent, as the great connoiffeur the Baron deStofch obferves in his preface to the Gemmae Antiquae, graved by B. Picart [z], and who has there given us a lift of fuch infcribed: names he had feen himfelf, fome of which are not mentioned in the catalogue of Fr. Junius, as is neither Menophantus the fculptor: of this Venus.

If any thing here faid may merit to be annexed to the above-mentioned Minute, it will be efteemed an honor conferred on, Sir,

Your moft obedient, Humble fervant,

Cha. Rogers.
XXXIV. Ex-

# XXXIII. Extract of a Letter from the Reverend Dr. Tovey, Principal of New-Inn-Hall, Oxford, to R. Rawlinfon, LL.D. Dated 18 June, 1744. 

_And now, Sir, let me thank you for putting me upon looking into my hiftory, "Anglia Judaica," as I am fo vain to call it: It gave me an opportunity of making, what I think a curious difcovery, relating to a piece of Roman antiquity found in London. I happened to caft my eye on page the 4 th, where mention is made of the Roman brick that was found about feventy years fince in Mark Lane. You know very well that the Baffo Relievo that is upon it has been thought, by all Antiquaries, to reprefent the ftory of "Sampfon, and the foxes with firebrands." Mr. Waller and others are of that opinion ; and, to falve the matter, fuppofe the Jews were in Britain in the time of the Romans, and that they brought them acquainted with the fory. As Mr. Waller was a man of note, I was obliged to take notice of his fancy, to prove the antiquity of the Jews in England; but declared, I could not build much upon it at the time of my compofing that page, but that the Baffo Relievo related to Sampfon: But, on farther confideration, a thought came into my head, that, when I was at fchool, I had read much the fame fory about a fox and firebrand burning corn in "Ovid's Fafti." Upon fearch I found it in the 4th book, from verfe 68 I , to 712 ; and is, without queftion, the very thing defigned on the brick, the maker of which, I believe, knew no more of Sampfon than of Deborah. You may fee an account of this brick alfo in the preface to Leland's Collect. Vol. I, page 7 I.

## [ 140 ]

## XXXIV. Difertation, by the Dean of Exeter, on the Antiquity of Brick Buildings in England, pofferior to the Time of the Romans.

Read before the Society of Antiquaries, January 20, 1757.

A$S$ an enquiry into the original of any ufeful art, practifed in this kingdom, feems to be one of the objects of our inftitution, I hall beg leare to lay before you fome fhort remarks I have made on the antiquity of our Brick Building, which I am the rather induced to do, as it it is a fubject which has never been confidered, as I know of, by any' of our writers on architecture or antiquities.

Our very learned and worthy brother, Dr. Ward, in his ingenious remarks on a date in.Arabian numerals, impreffed in relievo; on a brick chimney, at Shalford, in Bucks, has fatisfactorily proved, that the date could not be 1182, as was fuppofed, but rather 1382. (Phil. Tranf. abridged, Vol. Xth, page 1263 .) He founds his objection upon the Arabian or Indian numerals being of later introduction into this part of Europe than the twelfth century; but had he known that the oldeft brick buildings here (pofterior to the Roman government) reached not higher than the clofe of the fourteenth Century, this alone would have been a very ftrong argument. againft the fuppofed antiquity of the Shalford date.

As in this inftance, the material of the building where the date occurred, is a very confiderable circumftance towards a difcovery of, its authenticity; fo likewife in judging of the pretended date on the. frone gate at Worcefter, under the flatues of King Edgar and his: two Queens (as. Dr. Thomas, in his Survey of Worcefter cathedral, calls them), the Gothic ftyle of the arch, \&c. would alonehave proved, that the date could not be near fo old as 975 , as:

On the Antiquity of Brick Buildings in England, \&xc. 141
Dr. Ward, by other convincing arguments, evidently made appear before the Royal Society (Phil. Tranf. abridged, Vol. IXth, p. 431): For the Saxon mode of building, which continued with very little alteration till about K. Stephen's time, was widely different from the Gothic, as Sir Chriftopher Wren juftly obferves in his letter to the Dean and Chapter of Wefminfter; lately printed: in the Parentalia, and in Widmore's account of Weftminfter abbey: Which confirmed an hypothefis of my own, that I ventured to advance long before this letter was made publick, and endeavoured to afcertain by accurate drawings, made of feveral old buildings, which were communicated to this Society. I muft acknowledge, indeed, to have taken the firft hint of this different ftyle of architecture, from a loofe fheet of Mr. Aubrey's MSS. in the Afhmole Mufeum ; wherein he gives a rude drawing of a tower belonging toSaint Mary's church at the Devizes, and a window of the Chequer Inn, at Oxford, as fpecimens of Saxon architecture, in contradiftinction to the Gothic; but all our other writers on anticuities have hitherto confounded them, except Stavely, in his tract on church-building (page 151), and Dr. Warburton, in a note on Mr. Pope's Epiffle on Tafte, to Lord Burlington.-As I have occafionally men ${ }^{-1}$ tioned this gateway at Worcefter, permit me to obferve, that Dr. Thomas afferts, "it is commonly. called King John's tower, and "s faid by fome to have been built by him ; but is much more an" tient, having, in the front of it, the flatues of King Edgar and " his two Queens; and the ffreet it leads into is called, in fereral " writings, Edgar-ftreet."
Now I will venture to affirm, this gate-way or tower is not: older than King Joh'n's time. In a manufcript in my poffeffion, written by Mr. Habingdon, the great Worcefterhire antiquary, about the reign of King Charles I, is the following paffage.
"King John, a great benefactor to the church of Worcefter, " did by all likelihood build the fately gate houfe of his court, ${ }^{*}$ which after ferved the priory, and now the college. In the fron

## -I42 On the Antiquity of Brick Buildings in England,

* whereof, under the ftatues of our bleffed Saviour crowning his " bleffed mother, is a King arned, with his legs croffed, which " may reprefent King John, who, An. Dom. 1215 , in Saint "Paul's church, London, took on him the fign of the crofs for the " holy voyage, or King Richard the Ift, whofe lion's heart fo con"quered the Infidels."

OUR author here fuppofes the principal figure to reprefent King John, or Richard the Ift, and takes no notice of the female figures on each fide, nor of the fuppofed date. Now as King Richard and King John had each but one wife, I am inclined to think, with Dr. Thomas, that the crofs legged figure, rather reprefented King Edgar, than either King Richard the Ift, or King John : and the two fidefigures, Queen Ethelflede and Ethelfride, King Edgar's two wives; but, at the fame time, I can by 110 means allow thefe ftatues to be any proof of the edifice on which they are placed, having been erected in the Saxon age, the feulpture being much too good for thofe very barbarous times; not to mention that the crofs-leggedfigure very nearly refembles more than one of the ftatues which. adorn the weit front of Exeter cathedral, and one in the north weft angle of the front of Wells cathedral. It is well known the former were placed at Exeter by bifhop Grandifon in King Edward the IIId's reign.
N. B. A good engraving of the Statues on the Worcefter gateway is prefixed to Heming's Chartulary, publifhed by Hearn. As Mr . Habingdon is quite filent about the date in queftion, I conclude it was illegible in his time; and Dr. Ward, for the fame reafon, concludes it was equally fo when Dr. Thomas wrote his furvey; but yet I am inclined to think, there was an antient date in Arabian or Indian numerals, perhaps filled or covered with mofs, or almoft obliterated by time, though not fo old by many centuries as the year 975: and the front of this gate being a few years fince under repair, fome part of the numerals might remain, and were rendered more confpicuous by the fcraping and cleaning of the
fones: Now, as Dr. Thonas had a few years before declared his opinion in print, that the tower or gate-way was much more antient than King John's time, and alfo, that the fratues reprefented King Edgar and his two Queens, the mafter workinan fet up the prefent date (viz.) 975, which was the year King Edgar died; as a reftoration only of what appeared to him the original one. -

But to return from this digreffion.
I mean not here to confider the Roman brick buildings in this ifland, but fhall obferve only, that it is fomewhat furprizing, fo ufeful an art fhould have been practifed here fo long by the Romans, and fuch confiderable feecimens of brick work remaining, as Pevenfey caftle, the walls of Silchefter and York, \&c. after the Saxons got footing here; that this art fhould have been wholly loft for a courfe of many centuries; and yet 'tis evident, the Normans, if not the Saxons, were ready enough to employ this material in their buildings, when they could eafily procure it, witnefs the prefent great church of Saint Alban's, Saint Martin's juxta Canterbury, and Kingfbury in Middlefex ; in all of which much Roman brick is worked up with the ftone. The firft, we know, was built by Paulus the 1 gth abbot, circa Ann. 1077 (rith William Ift), with materials got out of the ruins of Old Verulam (Stavely, p. 149, from M. Paris, fol. 49). Saint Martin's near Canterbury, is faid by all our writers to be the identical church which Queen Bertha gave to Auguttin the monk, to celebrate divine fervice in, but, from the form of the arches, pillars, windows, \&c. we may venture to pronounce it to have been rebuilt fince King Henry the IId ; and here we find a great deal of Roman brick in the walls, as we do alfo in Kinglbury church, which, from being wholly in the Gothic ftyle, we may alfo pronounce not older than Saint Martin's.

The earlieft period I can fix for the revival of this art in Britain, was about King Richard the IId's reign, which, by the way, conIrms Dr. Ward's opinion, that the date on the brick chimney fhould

## 144 On the Antiquity of Brick. Buildings in England,

be read $13^{82}$, which falls under the 5 th year of that King's reign. We learn from Leland (Ift Vol. Itin. p. 49), "that in King "، Richard the.IId's days, the town of Kyngefton on Hull waxed " very rich, and Michael De la Pole, merchant there, was made "Count of Suffolk; in whofe tyme the towne was wonderfully " augmented yn building, and was enclofyd with ditches, and the "wall begun, and yncontinuance endyd and made all of brike, as "، moof parte of the houfes of the towne at that tyme was.-In the " waul (adds this writer) be 4 principal gates of brike; the north " gate having 4 wardes, betwixt the which and Beverle gate be 12 "t tours of brike, and yn one of them a pofterne.-Betwixt Miton " gate and Hazelle gate .there be 3 tours of brike, and from them " to the haven mouth be 5 tours of brike. Michael de la Pole " builded a goodly houfe of brike again the north end of Saint " Mary's church like a palace, with goodly orchard and gardein en" clofid with brike. He alfo builded 3 houfes befides in the towne, " whereof every one has a tour of brike. The Trinite church, moft " made of brike, is larger and fairer a great deal than Saint Mary's." So far Leland. -

This author here afferts, that Jull was firft inclofed with ditches, and the wall begun by De la Pole in King Richard the IId's time, and that the latter was built wholly with brick.-Now, in Gent's hiftory of Kingiton on Hull, we are informed, "that the 15 th "Edward IId, (An. 1321) the King hearing of the town's won"derful improvement, grained a charter whereby the inhabitants " were impowered to build their honfes for the future of lime and " ftone, and to make a wall as defigned by his predeceffor, with a " mote for greater fecurity, and that the next year the inhabitants " petitioned the King, that a toll of one penny per pound might be "c laid on all goods imported and exported, to enable them to build "a ftrong ftone wall whereon towers might be erected, \&c." (Gent, p. 87.) No doubt, a fone wall was then built, and the mote made in confequence of this grant; for the fame author (at p. 9I.)

Gays, "that Ann. 1378 ( 1 Richard II) the Scots and French being "enemies to England, the King fent to Hull, to have the " town put into a pofture of defence, the long happy reign of * his predeceffor having rendered their wall and ditches ufelefs; but " now, the cafe being altered, the King commanded them to be re"paired at the expence of the town," And again (at p. 72) " That " in the year $3^{8}{ }^{8}$, Sir Michael De la Pole erécted here a ftately " palace, the magnificent gate-houfe made of brick, being fupport"ed by great timbers, having two chambers covered with tyle. "Through this firft paffage, and an entry twenty feet broad and " one hundred long, was a fpacious tower built of brick and ftone, " three ftories high, covered with lead, in which were chambers " eighteen feet fquare, \&cc. The chapel was twenty-eight feet long, " and fifteen broad, built of fine brick and ftone covered with lead, "\&c." In a marginal note he adds, "That Anno 1538, a furvey ** was taken of this magnificent building (from which I fuppofe this " defcription was copied, though the author cites no authority), *when it was filed the King's houfe ; and Anno 1540, the King "vifiting the Town, beautified, repaired and inlarged it."
In the monith of September laft, I made a journey to Hull, and carefully viewing the walls, found part of the towers between Beverley and North Gates fill fanding, and entirely compofed of brick; but another part of the wall (viz.) that which ftretches from the North Block-houfe towards Drypool church, for a confiderable length, is built with ftone, having been faced only with brick, the faid coat or facing being now fallen and lying under the wall. This might lead one to fufpect, that the whole wall which furrounds the town had been faced in like manner, and confequently might have been the work of a later age than King Richard the Ild's time. I fhould, indeed, have embraced this opinion, had the town been firft frengthened with a wall by De la Pole, as Leland afferts; but as Mr. Gent mentions a royal charter from King Edward II, to empower the inhabitants to build a wall of ftone, as defigned by his predeceffor, and a toll granted in confequence

[^11]U
thereof

## 146 On the Antiquity of Brick Buildings in England,

thereof; and we find King Richard the IId fending orders to the town, to repair their wall on an apprehenfion of the French and Scots invading England; I fee no room to doubt of De la Pole's repairing with brick the old fone wall, and building the towers with the fame material.

With regard to the Trinity church (which Leland fays had a great deal of brick worked up in the walls), there does not appear a fingle brick in or about the whole fabrick, except a few on the fouth front, placed there of very late years; and yet the church walls feem to have undergone no alteration, either by way of addition or repair, fince King Henry the VIIIth's time, when Leland wrote: Nor is the old gate-way leading to De la Pole's palace built of brick, but wholly of ftone, and, by the ftyle of the arch, windows, \&c. it appears much more antient than King Henry the VIIIth's time; confequently there is no room to fufpect that this gate-way was rebuilt by that Prince when he erected the prefent block-houfes (which, by the way, are both brick edifices), and alfo ordered Pole's houfe to be repaired and beautified, as is above mentioned; but it is poffible, there might have been another gate-way of brick, now demolifhed. -No other part of De la Pole's manfion is now ftanding; the whole fcite being covered with the townfmens houfes: But, as Leland pofitively afferts, it was built with brick, and the orchard and gardens inclofed with a brick wall; and in the circumftantial defcription of this houfe, which Mr. Gent gives us, Leland's affertion is confirmed; I think we may venture to pronounce that brick was ufed at Kingfoon on Hull, as early as the reign of King Richard the IId.

From this time to the reign of King Henry the VIth, I meet with no evidence of brick being employed as a material in building; that is, during the reigns of King Henry the IVth and Vth. But in the 1 ft year of Henry the VIth (Cart. $\mathrm{N}^{\mathrm{o}}$. 2 I . in Turrè) a licenfe occurs to Roger Tenis, Knight, to enibattel and fortify his manor houfe of Hurft-Monceaux in Suffex, "Licentia kernellandi mane"r rium fuum de Herts-Monceaux, \&c."

This noble houfe, which is wholly built of brick, in the cafte 'ftyle, and, as fuch, occurs among Buck's Engravings of caftles and abbeys in the county of Suffex, is fill ftanding compleat; and, part of Audley End having been pulled down, is perhaps the largeft houfe belonging to a fubject in the kingdom.- No doubt it was built and not merely embatteled, at the time when the licenfe was obtained, the whole being built upon one plan; and it is worthy of remark, that the art of making brick was then carried to fuch perfection, though it fhould feem to be but in its infancy, that this vaft ffructure has ftood the brunt of weather for above three centuries, and particularly of the falt corroding vapours arifing from the fea, to which it is greatly expofed, without fuffering the leaft injury in any part of the walls; infomuch that hardly a fingle brick fhews the leaft mark of decay.

There is aniother large brick houfe, embatteled in like manner, and furrounded alfo with a mote, coeval with Hurf Monceaux, I mean the feat of the Tyrrels at Heron Gate in Effex. As the architecture here fuits exactly with the tafte and flyle of Henry the VIth's age, there is great reafon to believe it was built by Sir John Tyrrell, in that or the preceding reign, as he was appointed captain or overfeer of the carpenters by King Henry the Vth for his new works at Calais, and made treafurer of the houfhold by King Henry the VIth.

Eton College, Queen's College in Cannbridge, if I am not mifinformed, and feveral other public and private edifices, were built of brick in this reign; fo I think we may fairly pronounce the fafhion of building with brick to have generally prevailed in England about Henry the VIth's time, and from thence continued to the prefent without interruption. I am, Gentlemen, with great regard,

Your moft obedient fervant,

Grofvenor-ftreet, Jan. 20, 1757.
C. Lytielton.

Read at the Society of Antieuaries, December 22, 1757.

## Lel. Collect. Vol. I.

At page lxxviii. is prefixed a letter to the editor from Mr. Bagford, relating to the Antiquity of London, dated February 1, 1714-15.

HERE we muftitake notice, that there were no brick buildings, except chimneys, before the reign of King Henry the VIIth; and that even fuch as were afterwards built, were chiefly in monafteries, or fome few palaces for Kings and Noblemen, fuch as that at Ouldford (which was King Henry the VHIth's houfe), Brookhoufe at Hackney (Lord Shower's houfe), the Church-houfe in the Church-yard, \&c. Henry the VIIth brought in the ufe of flintbuilding, which, Sir Henry Wotton fays, was not practifed. by the antients.-It was in his reign that we.began to be more regular in our buildings, and had the ufe of brick from the Italians. This was afterwards revived by Inigo Jones, Anno ${ }^{6} \epsilon_{39}$, who brought it into common ufe. - One of his firft buildings was that of the Piazza in Covent Garden.

The bricklayers of that age were curious workmen, as might have been feen by the Buildings at Hampton Court, Saint James's, Whitehall, Nonfuch-houfe, \&c. efpecially the chimnies, not to be matched by any in Europe for variety of forms, differing very much from one another in the texture and curious workmanfhip, fome of which are now ftanding at Whitehall, and Saint James's.
XXXV. Part of a Letter to Mr. Jofeph Ames, contcorning Some Arabic and Roman Numerals found on a Stone, in the Foundation of the Black Swan Inn, in Holborn.

## Read at the Society of Antiquaries, May in, 1756.

AS the Workmen (May 4, 1756) were digging up part of the old Foundation of the Black Swan Inn, in Holborn, they met with a flone, which was ftrongly cemented with bricks, chalk, and other ftones, like thofe they call ragg floes, that it was with great difficulty the pick-ax could make any impreffion or eparate them [a]. This tone was at the bottom of a great pile of this rubbifh, if I may fo call it, and was about eighteen inches long, but accidentally broke in the middle by fame blow of the pick-ax, nine inches broad, and four inches thick, and thereon now fund there Arabic numerals in the form and manas near as I could rome of which are and forme about two
 cut into the fore, ne here defcribed, imitate the fame; about one inch $\frac{3}{4}$, inches tall; and under then there are the Roman numerals XI f, the meaning of which I will not at prefent even guess at.
[a] It is of the Surrey Free-ftone, of which there are many quarries at Reygate, Bletchingly, Godftone, \&c. which latter place derives its name Godftone, i. e.. Goodftone, from it, for its ancient name was $W$ alkenefted. The nature of this ftone is fuch, that it does not bear the injuries of the weather, and therefore is unit for building ; but, when placed where not expofed, is extremely durable; and fo greatly, refits fire, that bottoms of ovens, furnaces, \&c. are built with it.. Some of the quarries are very fpacious, and of great Antiquity. If it should hereafter appear, that there are the numerals, and this the date when the houfe was built, it will bid fair for our receiving them from our people at their return from the boll war, when : they had learned them from the Saracens. Jof. Ames.

Now, if thefe Arabian figures are to be looked upon as genuiné, as I fee no reafon why they fhould not be fo, then this is an additional proof, that the Moorifh characters, as Dr. Wallis has faid in $\mathrm{N}^{\circ}$. 154 , of the Phil. Tranfact. were introduced into Europe, and were ufed here in England, long before the time fixed by Father Mabillon and J. Gerrard Voffius, which was about 1250 or 1300.

IT may indeed be objected, that the form of thefe two figures of 4 , are now modern, and feem to come nearer to the prefent way of making them ; than thofe, that appear to be in ufe in the $13^{\text {th }}$ and 14th centuries; and therefore it may give a doubt or fufpicion, whether thefe Arabick figures are genuine or no: Neverthelefs, I am inclined to think, that they are genuine, and were cut in the ftone, and laid in the foundation, at the time of the date, that is, about the $9^{\text {th }}$ year of King Stephen's reign. Becaufe the handwriting in ufe about that time is fairer, and comes nearer to the way of writing at prefent, than the MSS. for feveral centuries afterwards do ; witnefs the leffer Domefday Book, and many charters and deeds of that age, where the letters are plainer, and more fimilar to the prefent manner or way of writing; and why might not thefe charicters be fo made, for the fame reafon ?

Another reafon may be drawn from the form of the building which ftood over this foundation, which, for grandeur, loftinefs and appearance, almoft exceeded any other antient building within the bills of mortality; which induced the learned Dr. Stukely to be of opinion (before this fone was difcovered) that it was built as early as the Conqueft, or thereabouts. And the finding this ftone in a great meafure confirms Dr. Stukely's conjecture, and carries the the antiquity of Moorifh characters being ufed in England, more than 100 years earlier than either Dr. Wallis, or the learned Dr. Ward of Grefham college, have fixed them, which was no higher than the year 1295 , from a date that appears on the north eaft corer of Afhford fteeple in Kent. Vide Phil. Tranf. No. 474.


|  |  |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  | = baldi, ut, coniicitmus, condenda erant. 2. Octo Cohumas, in quarum duabus (primà litteris a b c, fecundâ.d litterâ, notatâ/figurce rudes confpiciuntur. 3.Ofium auffrale, five Introitus antiqius à parte anufrali. 4.0 tivm ori"= entale, five Iritroitus antiquus, et vulgaris, a parte orientali:5.Gradus ve= tuftifsimi, per guos noon tanturn ad adytum, ive prefouterium, verum etium ad ecelefice faftigum/ ubi olim, in turriculà quidam, ut fertur, camz $=$ |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |



They who are minded to enter further into the difpute about the time thefe Moorifh characters were firft ufed in England, may (befides what thefe Gentlemen have faid, which I have already quoted) confult the Phil. Tranf. No. 255, 266, 439, 474, and look into Dr. Jebb's Bibliotheca Literaria, $\mathrm{N}^{\circ}$. viri and x ; and into Morant's Hiftory of Colchefter, book III. page 28.

John Bootif,

Bernard's Inn, Holborn, May iI, 1756.

XXXVI. Some Account of Saint Peter's Cburch in the, Eaft, Oxon, from an old MS. Communicated by Mr. James Theobald.

Read before the Society of Antievaries, April 10, $1755^{-}$
A true Account of the Erection of Saint Peter's Church in the Eaf, Oxonn.

CAINT Peter's church in the Eaf, Oxoon, was founded by Saint Grymbald a Monk, about 8 I4 years fince, 'viz. Anno Chrifi DCCCLXXXVI. according to the moft credible account we can find recorded in the annals of our Englifh nation (b). This Saint
[b] This account I find in an antient author, namely Afferius Menevenfis, in vita et geftis Regis Alurcdi, edit. Francofurti, 1602, vel 1603 . Which Afferius was very learned (Vit. S. Grimbaldi MS. per Anon. Script. out of which I have feen fome Collections in the Ift Vol. of the Collectanea of the moft celebrated Antiquary, Joh. Leland. Vid, item Gulielः Malmßurienfem, de geftis Pontificum, lib. ii. pag. 247. edit. inter Scriptores Anglicanos; Franc. Ibor., et ejufd. Malmi. burienfis Trate. de geftis Regum Anglorum, inter cofd. Scriptores; lib. if, Grymbal

## 152 Account of Saint Peter's Churcb in tbe Eaf.

## Grymbald was a perfon of a fharp wit and immenfe know-

pag. 44. Joh. Balaeum, de'Scriptoribus Majoris Brit. in vita Afferii, et multos alios) and for that reefon was called out of Wales by King Alfred (fo himfelf tells us in the before fecified life of Alfred) and very much beloved by him ; infomuch that he was pleafed more efpecially to receive inftruction from him (Alfred himfelf attefts this in the preface to his tranflation of Gregory's Paftoral, printed in Saxon, Latin, and old Englifh, at the end of Affer's life of Alfred) and at length made him bifhop of Shireburne,) Malmßburienfis de geftis Pontificum loco citato) and praelector of grammar and rhetoric at Oxford (Ant. à Wood in Hift. et Antiq. Univerfitatis Oxon. lib. ii. pag. 3r.) ; but, becaufe this account does not agree very well with what is related of Afferius, the bifhop of Shireburne, namely, that he died Anno 883 (fo Malmbury himfelf faith in loco citato) therefore I think, that this work is to be attributed to Afferius the Archbifhop of Saint David's, and uncle to Afferius the bifhop of Shireburne, for he died Anno go6. (vide Hif. et Antiq. Univerfitatis Oxon. loco citato) or Anno 909 (vide annotationes ad Alfredi vitam à Dom. Johan. Spelmano H. fil. primum Anglice confeript. dein Latine redditam, et Oxon. imprefl. Anno 1678, lib. iii. pag. 145.) and confequently muft write this life. Now it being plain, that Afferius the Archbilhop was the author hereof, the Cantabrigians, who were too much concerned that their aunt Oxon fhould pretend to a greater Antiquity than their own mother, have endeavoured to prove this paffage fpurious, and particularly Sir John Spelman, in the $3^{d}$ Book of his abovementioned life of Alfred. For they tell us, that it appears not in the edition of Archbifhop Parker, in Saxon letters, Lond. 1574, nor in the MS. copy made ufe of by the faid archbifhop, and confequently, that Mr. Camden muft have ufed deceit; for he was the Curator of the Francofurt edition; Efpecially fince the Archbinop profeffeth that he neither added nor detracted any thing from the copy which he ufed: "Indicio erunt ipfa prima exemplaria, quae " idcirco Cantabrigiae, in bibliotheca collegii Corporis Chrifti, ad fempiternum " hujus rei teftimonium extare voluimus. Ubi, fi quis cum codicibus MSS. im" preffos comparare voluerit, enimvero nihil nos detraxiffe, aut addidiffe inveniet, "s fed fummam ubique fidem et religionem praeftitiffe," are the very words of the Archbifhop in his preface to his edition : And from them may be perceived the great error of Sir John Spelman, who, in the 3d book of his life of Alfred, faith, that the copy from which Archbifhop Parker printed Affer, is in the Cottonian Library. But truly, that the Copy which Mr. Cambden followed, was the beft, himfelf faith in his Brit. (in Dobunis, p. 268. Lond. 160\%.) and that he ufed no underhand-dealing herein; Mr. Brian Twyne, an Antiquary, nowithftanding rather cynical than facetious, morofe than pleafant, clownifh than courteous, clofe than communicative, yet a true lover of his mother the Univerfity, and an Enemy to all thofe who falfify the works of authors, I fay, he, in his Apologia

# Account of Saint Peter's Church in the Eaf. I 53 

 ledge [ $b$ ], and therefore was by King Alfred (defervedly furnamed the Great, on a double refpect, both for his noble atchievmentsAntiquitatis Acad. Oxon. lib. ii. $\S 80,8 \mathrm{r}$. proves this to be the mof authentic copy, being written in the time of Richard II ; and faith further, that he faw Archbifhop Parker's copy, which was very much defaced with his own hand, efpecially in that place, where this very paffage relating to Oxon was inferted. However Mr. Twyne, being not thoroughly fatisfied, Feb. 18, An. 1622, took a journey to London, on purpofe to difcourfe with Mr. Camden concerning this matter; who after fome other particulars affirmed, that he bad dealt very faithfully in his edition of Afferius; and that the MS. was, at the time of the impreffion, in the cuttody of Sir Hen. Savile of Banke, near Halifax, in Yorkfhire. That the truth might receive the greater light, Mr. Twyne wrote down all the particulars paffed between Mr. Camden and him, and took an oath, fpecified at the bottom of the writing, that he had related every thing according to what Mr. Camden told him. The tranfeript whereof is now to be feen amongft the rare MSS. in the Afhmolean Mufeum of that induftrious Antiquary, Mr. Ant. à Wood. And further, that Mr. Camden, who is called by foreigners (Vide Lexicon Hofmanni) the Englifh Strabo, was one who deferves no fufpicion of being deceitful in any refpect, will appear to his greateft enemies that fhall be pleafed to confult a letter of his, written when he was very fick to Archbifhop UTher, and printed amongft other letters between the Archbifhop and others, London, 1686, p. 65, where, amongft other things, he folemnly faith, that his life had been fuch among men, that he was neither afhamed to live, nor afraid to die, \&c. And, that we may not think that this relation depends upon the teftimony only of one fingle author, Mr. Camden (in Brit. loco affignato) attefts, that words of the fame effeet were in the Annals of Winchefter, which he faw in MS. And Mr. Twyne (Apol. ubi fupra) that the fame appear in feveral MSS. which he had perufed, fome whereof he mentions, to whom fuch as defire more full fatisfaction may be pleafed to have recourfe. So that, from what hath been delivered, it is very evident that this paffage, in this life of Affer, is genuine ; and that confequently Saint Peter's Church was built by St. Grymbald, whatfoever Sir Joh. Spelman hath been pleafed to fay to the contrary; for his arguments at beft are but negative; and whether fuch, in a matter of fo great nioment, be conclufive, muft be left to the judgements of fuch as are fkilled in matters relating to antiquity. For my part, I fhould, had not Mr. Camden in fuch exprefs words afferted this particular to Mr. Twyne, be convinced of the certainty hereof, by the vault which is at this day to be feen in Saint Peter's Church, wherein Saint Grymbald defigned to have his body interred after his deceafe.
[b] Annales Winton. MS. Ranulph. Ceftrenfis in Fragmento quodam Polychron. MS. inter Cod. Digb. num, 218, fol. 106, \&c. Afferius Menevenf. in Vit. Alfred.

154 Account of Saint PeTER's Cburch in the Eif. in martial affairs, and his affiduous promotion of learning) elected one of the firft profeffors [c] of divinity in this moft flourifhing univerfity of Oxon. The Monk, at his accefs hither (for he was originally of France [d]), with great induftry applied himfelf to his bufinefs, and, for the greater regulatity, framed ftatutes for the ufe of the members of the univerfity: Whereupon a diffention arofe between him and the old fcholars, whorefufed to conform themfelves to thofe ftatutes. The noble and inyincible King Alfred, hearing of this difference, immediately came to Oxon for an accommodation thereof, and fubmitted himfelf to much pains and patience for that end. At length, having acquired a full and perfect account of the reafons of this faction, with pions and importunate intreaties, he exhorted both to preferve love and amity with one another. After which he left theni, hoping that they would follow his adviee, and obey his inferuetions. But Grymbald, refenting thefe proceedings, forthwith retired to the monaftery of Winchefter, which King Alfred had erected [ $e$ ], and whereof Grymbald had been Abbat [ $f]$, whither foon after he got his tomb adfo to be removed, in which he had defigned his bones hould be put, and laid in a vanitt under ${ }^{3}$ the chancel of the forefaid church of Saint Peter. But this un-
edit. Franc. p. 16. In the beforefaid life of Grymbald, it is. faid thus of him"Cujus maturitas, morum dignitas, eloquentiae et doctrinae fublimitas, mire/ " omnium permulcebat afpectus et animos," \&c. Chron. Joh. Bromton, Abbatis, Jornalenfis, five potius Jorvalenfis (prout Seldenus eruditiffrmus reique Antiquariae callentiffimus innuit in praefatione ad Decem Scriptores Anglic. à Rogero Twyfdeno Mil. edit. Lond. 1652 , p. 30 . à Jervallo nempe Monafterio in agro, qui vulgo nuncupatur Richmondhire) inter eofdem Scriptores Anglicanos, p. 8r4. Sim. Dunclmenf. ibid.
[c] He was Divinity Lecturer immediately after Saint Neot, who was firf profeflor of that faculty. Vide. Hift. et Antiq. Univerf. Oxon. lib. ii. p. 30.
[d] Afler. Menevenf. Joh. Bromton, ibid. He died the third year of Edward the Elder. Chron. Joh. Bromton, p. 832.
[e] Malmib. de Geflis Regum Ang. libb. ii, p. 44 .
[f] Ibid. fucky accident defeated his intention. Certain it is, that before he had a great affection for the Univerfity, otherwife he would not lave been at fuch expences in this foundation; it being built with the fineft ftones then in ufe in thefe parts, and the beft artifts employed therein. And notwithfanding in our time it appears not to be a very curious ftructure, yet in thofe times it was accounted a rare piece of work, and altogether becoming the mind of its builder, and the convention of the fociety for whom defigned. From whence may be difcerned the great progrefs architecture hath made in our nation fince that time.

## XXXVII. Some Obfervations on an antique Marble of the Earl of Pembroke.

Read before the Society of Antiquaries, February 7, 1768.

AT Lord Pembroke's feat at Wilton, there is a very antient altar of Bacchus, of more confequence than vulgarly imagined. The infcription, which ends in a circle round it (for fo Mr. Cowdry defrribes it, p. i16.) runs thus:

## MEYYOMEN: $\triangle T O N$ YSON AMYAOMORQON: BAKXEYTORA IANOOKAPENON

This marble and infcription are unqueftionably very old, as I judge both from the form of the letters, and there being no appearance of the four laft invented letters of the Greek Alphabet.

The form of the letters is much like thofe of the Sigean inferiptipublifhed by Dr. Chifhull [ $g$ ], and of thofe on the pedeftal of the Coloffus at Delos; which may be feen in Dr. Shuckford [b].

The laft invented letters are, $H, \Omega, \Xi, \Psi$, none of which are found here, whereas the afpirated letters of Palamedes, $\Phi, X, \Psi, \Theta[2]$, do all of them occur.

I would not reft the antiquity of this altar folely on the Epfilon's being ufed for Eta, as is done in the defcription; that, I think, being too precarious, fince, by an accidental continuance of the antient cuftom, that will fometimes prevail on later marbles [ $k$ ]; but on the antique figure of the letters, in conjundtion, with the orthography. The orthography depends upon the Omicron's being ufed for Omega, as much as on the Epfilon's being put for Eta; for the conjecture in Mr. Cowdry is right as to the word Men which is here undoubtedly intended for $M_{\varepsilon}^{\prime} \lambda \pi \omega \mu \varepsilon \nu$, for the epigram on Bacchus in the Anthologia [ $m$ ] begins with that word. And as that epigram includes the feveral names of Bacchus, being compiled for that purpofe; 'tis well worth remarking, that his four names
 $g^{\prime} \omega$ (G), are all of them found there. But what is of greater weight with me is the $\mathcal{Z}$, the antient character of $\zeta[n]$. Simonides was the perfon, according to Salmafius [ 0 , that invented the long vowels $H$ and $\Omega$; as likewife the Double Letters, by which as contradiftinguifhed to the Literae Denfae, which are added to
[g] Chifhull, Infcript. Afiatic.
[b] Shuckford's Connection, Vol. i, p. 259.
[i] Salmafii, Infcript. vet. explicat. p. 47. edit. Crenii.
[k]. Dr. Taylor's Commentar. ad Marmor. Sandvic. p. 6, $7-$
[l] Mr. Cowdry's book, cited above.
[m] Anthologia Graeca p. 82. edit. Brodaei.
[ $n$ ] Seldeni Comment. ad Marm. Arundel. p. 120. edit. Maittaire. This character is not found in the Sigean infcription, as Dr. Shuckford alledges, p. 256. yet it is in Dr. Chifhull's Alphabet, p. 3.
[0] Salmafus, loco citat.
of the Earl of P EM B R OK E'S.
the Alphabet by Palamedes, are meant $E$ and $\Psi[p]$. The $\Psi$ was therefore invented by Palamedes, and the $\Xi$ by Simonides, and confequently fince the $\Xi$ occurs not upon the altar, but 出 is ufed inftead of it, we niuft conclude it to be older than the age of Simonides, but more recent than that of Palamedes. Before the $\equiv$ was devifed, II would be put for it, thefe two letters being fo readily counterchanged [q]. Now from thefe three notes, E for H , o for $\Omega$, and $\Psi$ for $\Xi$, when confidered together, I think, we may fafely conjecture fomewhat of the age of the marble, though it would not be fofafe to do it, from one of them fingly. $\mathrm{H}, \Omega$ and $\Xi$, were all of the invention of Simonides, who was born Olymp. Lv. 4. and died Olymp. LxXviri [r]. -Wherefore, as the marble muft be older than he, and many years for aught we know, the loweft date we can affign it mult be Olymp. L. which anfwers to the year before Chrift $57^{8}[\mathrm{~s}]$. Whereupon I obferve, that the punctuation with two dots is alfo ancient, and conformable to the time here mentioned $[t]$, and that this is far the oldeft Greek infcription in England, and probably the oldeft extant any where elfe, unlefs perhaps you will except the Sigean.

Tis generally agreed, that the firft compofitions were in verfe; and I incline to believe, that the infcription is part of fome old hymn compofed in honor of that God; nothing lefs feems to be implied by the word Mé $\lambda \pi$ wrels, which has no relation to an altar, otherwife than by accommodation, the altar-ftyle being very different from this. However, it is applied properly enough to the facred ftone, fince the facrifices were ufually attended with mufic, voices. and hymns. It may be reduced into metre in this manner:
[ $p$ ] Salmafius, ibid.
[q] Maittaire's Marm. Oxom. p. 563 .
[ $r$ ] Fabric. Bibl. Graec. Tom. I. 59. .
[s] Helvici Chronologia.
[t] Chifhull, p. I4:

For though the word 'A hacos has generally the middle fyllable fhort, and is fo ufed in the Authologia, in the place above cited, and in the next epigram, and in Homer, yet this does not himder but that a rude hymnographer might take the tiberty of prōduing that fyllable in thofe early ages, when this compofition is fuppofed to be made; and the infertion of the Acolic $D_{i}-$ gamma, thus aंy.awos, or áy apois, which Bifhop Stillingfleet fays is always done when two vowels meet [u], would contribute to make it more eafy and current $[x]$.

The Sigma in this infcription has fomething peculiar in it, thus, $r_{1}$; a form that does not often occur on the marbles. The Sigean infcription gives it the contrary way $\boldsymbol{r}^{3}$; which is owing, no doubt, to the unfettled way of writing in thofe times amongft the Greeks? fometimes from right to Feft, aftei the manner of the Afiatics; fometimes from teft to right, as twe now do; and fometimes both ways intermixed [y]. Our charater much refembles the imperfeet 5 ,
[u] Stillingfleet, Orig. Sacr, p. $3^{64}$. See alfo Grot. de Verit. p. 52.
$[x]$ In reading this ingenious letter to the Society, I made the curfory obfervation, which I here beg leave to fubjoin. There is a Timilar word, Imean, didoos, whofe middte fyllable is ufed both long and fhort by Homer. Conf. Od. ©. $195^{\circ}$ and $k .493$. The reafon of it is, that $\lambda \infty$ in $\alpha \lambda \alpha d$. is naturally long; but poetically fhortened by precediag another vowel; but I never met with the fecond a long in áy $\lambda c a s$, not even in the hymns (faid to be) of Orpheus, in their corrupt flate: And were we to allow it produced by the infertion of the Aeolic Digamma, without inferting another after jumpòv, I cannot fee the propriety of making|this fyllable alfo long; unlefs the $\mu$, being a liquid, has the power of lengthening a fhort fyllable, as fome grammarians maintain; with whom I cannot readily join hands, becaufe this liberty would render metre very precarious, and almoft ufelefs the addition of $n$ and $\omega$ to the Alphabet by Simonides. I fhould chufe therefore, rather to let the Infcription ftand as it does than begin with $\mu$ ' $\lambda \pi$ wufs in the middle of a verfe; and drawl á $\gamma \lambda \alpha o ́ \mu$ орpov into five long fyllables.' T. M.
[y] Dr. Shuckford's Connection, Vol. i. p. 256, 257.
of which Scaligee a 1 peaks [ 8 ], and which gave occafion to thofe rounder'fgures on: Herod's pillar s $[a]$, which feem naturally to te deduced from this angular antient form.
Thic $R$ is of two forts. That which has the tail is rare, it approaching inearly to the Roman form. However, both are to be met with on Herod's Pillar in Dr. Chifhult; and as the R feems to have beerrimufe amongft the Ionians, from them the Latins probably took it [b].
But what is moft remarkable is the Lambda, thus, 4 , which I believe to be entiredy different fromr all others hitherto feen; at leafts, there is mething like it in Scaliger, or Chifhull, nor, as I remember, in Montfaniconi $\{6]$. 'Tis evidently the Hebrew Lamed ${ }^{5}$, and is af further proof that the Greek letters were brought from the Eaft, as Droshucleotdyand others jufty maintain, and withall is a great confirmation of the high antiquity of this venerable remain.
$\sim$ Er is pretty remarkable, -and very fortunate, that thefe few words (not more than five) contain the whole Greck Alphabet, as it ffood at that time.
Having had occafion to recur to Dr. Shuckford's Conneation, amongft other authors, for the elucidation of this curious remmant of antiquity, I could not avoid difcovering a pleafant miftake of the Dector's, with which I fhall conclude thefe Remarks. 'Ti; in relation to the Theban Tripods. The cafe is thus: In the fifth
[ $z]$ Scaliger's Animadverf. on Eufebius, p. 110 and 116.
[a] Montf. in the Diar. Ital. p. 55. draws an argument from this form of the R, to prove that the famous gofpel of Saint Mark at Venice is in Latin; and I am of opinion, that, though we fee the Canine letter in this fhape on this marble, his argumentation is not the lefs conclufive, by reafon, that in the fourth or fifth Centuthe $P$ was the eftablifhed and general character.
[b] Chifhull, p. Ir.
[c] Montfaucon, Palaeographia Graec: Thebes. Thefe infcriptions, however, are printed in the author, in the common Greek character. Afterwards Scaliger, in his digreffion on the antient Greek letters, in his animadverfions on Eufebius, thought fit to exemplify them, for the illuftration of the fubject he was upon, in the antient Ionic character, from his own invention ; and the learned Doctor has been pleafed to take Scaliger's imagination for a reality, as if the Tripods had been then extant, and that Scaliger had procured tranfcripts of them from Thebes, and to argue from the figures of the letters, as genuine and authentic monuments of antiquity. He has unwarily impofed upon many: of his readers, no doubt ; however, he has made Scaliger fome amends for the trick Muretus formerly put upon him ; Scaliger took fome verfes of Muretus's for a fragment of the Latin Poet Trabea $[f]$; and the Doctor in return has taken Scaliger's fancies for real infcriptions.

## S. P.

Whittington, Novem. 3c, 1767.
[d] Herodotus, p. 307. edit. Gronov.
[e] Shuckford's Connect. Vol. i. p. 258, in Not. p. 26r. in Not. p. 263. and 265 .
[f] Fabric. Bibl. Lat. Tom. I. p. 6 \%o.

## [ 161 ]

## XXXVIII. A Difertation on an antient Fewel of the Anglo-Saxons.

Read at the Society of Antiquaries, March 5, 1752.

THERE is a well-known and curious piece of gold in the Bodleian library, of which I muft here take fome notice, though it be not properly a coin. It has been no lefs than four times engraved; firft by Dr. Plot, then in Camden, after that by Sir Andrew Fountaine (by which means it obtains an alliance with this work), and laftly by Mr. Wife. And all the gentlemen concerned, to whom I may add Mr. Thwaites, have refpectively given their opinions of it, but are fo difcordant among themfelves, that there is indeed great room, and great occafion, for a Moderator, to compofe differences between them, and, if one may be fo happy, to give the true explication of it.

Dr. Plot, in his Nat. Hift. of Oxfordfhire, p. $35^{2}$.
" Before they (the Kings of England) touch for this diftemper " (the King'sevil), they have always prayers read fuitable to the occa" fion ; both which when performed, the King forthwith beftows " on every Patient, a piece of Angel-Gold purpofely coined, and " put upon a White Ribbon, to be hung about the neck'; which as " long as worn, preferves the virtue of the Touch
"However it be, that this was the cuftom $a b$ initio, I take to be " plain, fiom that piece of gold of King Edward the Confeffor, " Tab. xvi. Fig. 5. found in S. Giles's field, in the fuburbs of Oxon, " having the initial letters of his name over the hinder part of the " head, and two fmall holes through it, as if defigned to be hung "on à ribbon, for the purpofe above mentioned, the holes being Vot. I.
"frrengthened with gold wire faftened round them, and to the " piece itfelf, much after the fafhion of the eye of a man's doublet, " as exaally defcribed in the figure, ut fupra; which piece was lent " me by that courteous gentleman, Sir Johin Holeman, Baronet, " in whofe poffeffion it now remains, at his houfe near North"ampton."

## Mir. Walker, in Camden, Tab: IV. Nó. 40.

"The fortieth is taken out of Dr. Plot's Hiftory of Oxford" Miire; it was fomd in digging the works at Oxford, and is, or " not long fince was, in the poffeffion of Sir John Holman. It " is fuppofed to be the gold given by Saint Edward the Confeffor, "s at his curing the Scrophulac, or the King's-Evil. It is worth " noting, that it hath upon it the figure of a woman veiled (not " unlike a Nun) whether of the Bleffed Virgin, or fome other holy "" woman, I cannot determine. But it feems much more proper "for that function, than that now ufed of an angel; which was "t taken from the French."

Mr. 'Thoreiby, in Camden, ibidem.
"That Edward the Confeffor was the firft of our Kings who " cured the Struma, is acknowledged by all, and that it was called "t the King's-Evil upon that account, is probable enough; but, "that he and the fucceeding Kings gave pieces of gold in this form, " may, I think, be juftly fcrupled, and can never be proved from "E. C. the fuppofed Initials of his name, who is never' ftiled "Confeffor upon any monies or medals of undoubted antiquity; "and if gold had been coined and diftributed upon this or any other " ociafion in thofe ages, a greater number of them, no doubt, would "have been found in the cabinets of the curious, as well as their " current monies; whereas nothing of that metal appears till "Edw. the IIId's time; and that, perhaps, no other than the current "filver money of each prince, except gilded for diftinction. Such an

$$
\text { of the } A N G L O-S A X O N S \text {. }
$$

" one, with a hole for the ribbon to be hung about the neck, was "amongtt the curiofities in the old Lord Fairfax's Mufeum, and is " yet preferved in this. It has the full face (as he is reprefented " upon his great feal, Speed's hiftory) with the arched crown, and "may poffrbly be one of the fame numerical pieces given upon "that occafion. As for the curiofity defcribed by the ingenious "Dr. Plot, in his Hiftory of Oxfordhire, and from him tranfuitted "to No. 40. in this table, I look upon it as a fort of Amulct (for " which thofe darker fuperfitious ages had an extraordinary vene"ration), like that noble one of King Alfred, defcribed by the " learned Dr. Hickes [g] ; and do conclude with Dr. Wotton, that " thofe pieces infcribed Saint Edmond were of the like nature."

Sir A. Fountaine, Differt. Epift. ad Cơmit. Penbrochiae.
" At vero mihi haud diffitendum eft, ne unum quidem (nummum " aureum) aut a me unquam fuiffe vifum, aut inter legendum mihi " occurriffe, nifi in differtatione illa Walkeriana, et Hiftoria Natu" rali comitatus Oxonienfis a Doctore Plot confcripta. Hic quidem " fcriptor, eumque fecutus Walkerus, numnnum quadragintefimum, " in tabula octava (quam videre eft in praedicta editione Britamiae "Camdenianae), autumant effe Saxonicum, et qualem ad curan"dam Scrophulam, Edvardus cognomento Confeffor, hominitus " morbo illo laborantibus, elargiri folitus eft. Sed ratiociniis adeo " infirmis innixa eft haec opinio, ut in tabulis noftris monetae Sax" onicae nummus ifte nullum obtinuerit locum. Veruntamen Iconem " ejus infra apponere vifum eft, ut inde judices, Hon. Comes, quam "valido argumento contendat Walkerus nummum hominibus "S Scrophula affectis elargiendum, monachae quam Angeli (uti nume " dierum, in more pofitum eff) imagine rectius effe fignandum."

Mr. Thwaites.
"In the i6rft page of Sir Andrew, Fountaine's Epiftolary "Differtation, a coin (or piece of money) reprefents, if I an not [8] In his Thefaur, Ling. Vet. Septentr. p. 142 . $\mathrm{Y}_{2}$ " miftaken

164 On an Antient Jewel
" miftaken, the head of Jefius Chrift, with thefe letters, $\mathrm{CA} \leq \Omega$, "that is, Chriftus, Alpha et Omega; Chrift, Alpha and Omega; " the begimning and ending, or firft andlaft. His head is adorned " with a triple crown. The little character $\leq(\mathcal{B}$, and) is to be " fean now in ancient coins, ftruck in the fame manner. It is taken " from the Anglo-Saxon 7 , or $\mathfrak{y}$."

Mr. Wife, Numm. Bodl. Catalog. p. 232.
"Supereft dicendus nummus aureus, fi nummum vocare fas fit, " olim prope Oxoniam repertus, et a celeberrimo Johanne Radcliffe, " M. D. frriniis Bodleianis donatus. Sane non diffimilis eft iftis, " quos bracteatos et cavos rocant Antiquarii Septentrionales, fcilicet, " tim incufus quam excufus. Hunc primus vulgavit Cl . Rob. "Plot, M. D. in Hint. Naturali Comitatus Oxonienfis, illumque " autumavit ex lis effe, quos infirmis Scrophula laborantibus dedit "Edvardus Confeffor. Quam etiam opinionem calculis fuis pro" Jarunt alii eruditi : immo Cl. Edw. Thwaites literas A et $\Omega$ in " epigraphe, fi qua fit, videte voluit : vide Not. in Num. Saxon. "Sacculum proculdubio olet, quin et opus forte, Saxonicun; at "an unquam monetae infervierit, merito dubitatur." Quandoqui"dem Saxonibus in nummis propriis rarus aut nullus, uti diximus, " auri fuit ufus; a quo vero, in cimeliis diverfi generis fabricandis, " cos neutiquam alienos fuife abunde conftat. Quare ipfe in alium " ufum iftud elaborari cenfeo; ad codicis, puta, aliufve fupellectilis, " ornamentum ; cujus etiam exteriori tegumento affixum fuiffe, me " maxime perfuafum habeo."

As to Dr. Plot's and Mr. Walker's notion of this being one of thofe pieces diftributed by Edward the Confeffor amongft the patients touched by him for the King's-Evil, the later Antiquaries, Sir Andr. Fountaine, Mr. Thorefby, and Mr. Wife, all agree to refeet it, and, I think, very juflly. In the firft place, Dr. Plot builds his opinion upon the C , which he thought he difcerned upon it, and which he imagined might denote Confeffor; but that letter is not

$$
\text { of the } A N G L O-S A \times O N S \text {. }
$$

a C, but a G. Secondly, I efteem the piece to be older than that Prince. Thirdly, I do not take it to be a Coin. Fourthly, the head does not reprefent a woman veiled, confequently, neither the Bleffed Virgin, nor any other holy woman; in fhort, it is a perfon of a higher order, as will be feen below. To all which you may add, fifthly, the plaufible objections raifed by Mr . Thorefby.

Mr. Thoresby very rightly juages it to be an Amulet; but he has contributed little to the explanation of it, fince he adds nothing either concerning the effigies or the letters upon it, but leaves us fill entirely in the dark as to them.

Sir Andrew, in effect, fays little upon it; contenting himfelf with alledging it to be no coin, and expofing Mr. Walker's and Dr. Plot's notion of its being a 'Touch-piece.

Mr. Thwaites, who follows next, has come the neareft the truth; but, as on one hand he takes it for a coin, which it is not, fo on the other, he fill perfifts in the old track of taking the $G$ for a C, and likewife has overlooked two other letters: Moreover his interpretation has been fo coldly received, fo llighted by Mr. Wife, who feems entirely to diffent from him, that it may be thought neceffary to do juftice to Mr . Thwaites iṇ certain particulars.

Mr. Wise very juftly holds it to be a jewel, and not a coin; but then, I think, he miftakes its ufe, and feems to doubt whether there be any infcription upon it: which I cannot but admire, fince that is fo evident in his own type.

What I propofe therefore to do, in regard to this difforance of opinions, will be, firft, to difcover and explain the letters; fecondly, to thew whofe the head is; thirdly, to add a word of the age of the jewel ; and fourthly, of the ufe for which it was orizinally defigned.

First then, this jewel is chafed andrepaired; for that fide which is placed for the reverfe in Mr. Wife's type (which I make ute of here, efteeming it the moft accurate) is the Intaglio, or the concave
fide, and the obverfe is the convex. But the workman very thoughtlefsly (a fault too frequent in thefe rude and early times) wronght his draught or pattern the right way on the concave fide, by which means every thing but one letter, namely the $G$, is inverted on the other.

Tre margin, which is only ornament, feems to be entirely embofict, or the wozk of the chiffel, there being no appearance of the work on the other fide.
'Tine letters then on the convex fide, where they are the fairef, are EGOVSU; all which being inverted, when they are made to ftand upright, are, EGO $\mathcal{E}$ 2 $\Omega$, Which I interpret "Ego Alpha " et Omega," the A wanting the crofs ftroke, as is common, and the reverfed $S$ being an ufual abbreviation of Et. Mr. Thwaites calls this the little character $S$, but I dont know why, fince it is of the fize of the other letters. 'The character hie deduces from the Anglo-Saxon, which is certainly very unnatural if it is to fiand that way he gives it: But if it be reverfed, as is alledged above, then it may probably be, that Anglo-Saxon charatter roundcd at the comers, or rather that other mark $E$, which he gives us p. 182, fo rounded. And it is certain, that upon the Englifh coins, both gold and filver, from Edward III to Edward VI inclufive, the $\leq$ or Et generally ftands that way. Mr. Thwaites, morcover, overlooks two of the Letters, the firft and third, and takes the G for a C ; but it is evidently a G in Mr . Wife's plate; and the letters EGO are very confpicuous upon the jewel on the obverfe or convex fide, and I cannot but wonder he fhould mifs them, and much more that Mr. Wife fhould difpute the exiftence of both of then, and the reft of the letters, which, I think, muft be undonbted by every body elfe.

These now are all the letters and characters I can perceive, the Atrokes preceding the E being intended for another purpofe, as isvill appear hereafter.
'The head therefore, in the fecond place, is not an Angel, or the Bleffed Virgin, or other holy woman, as has been fuppofed, but

$$
\text { of the } A N G L O-S A X O N S \text {. }
$$

our Saviour. 'The legend plainly alludes to Rev. i. 8. and you may obferve the crofs placed before his face, and rays of glory (which at firft fight fome may take for letters), iffuing from the drefs or ornament of his head; for what Mr. Thwaites above calls a triple crown, is nothing elfe but an antique head drefs, fomething like what we have on the coins of Burgred, King of Mercia, in whofe territory the jewel was found. See Sir Andr. Fountainc's Tab. Burgred, $\mathrm{N}^{\circ}$. ${ }_{17}{ }^{7}-23$.

I would willingly therefore, thirdly, refer the piece to the Mercian kingdom, the $G$ being of a form fometimes ufed in that country (fee my Differtation on the Coin of Apb. Walftan) and to the Reign of King Burgred, who was living when King Aelfred came to the crown, and flourihed in the middle of the ninth century. But if any gentleman, on acount of the infeription $A 8 \Omega$, wornld chufe to place it an hundred years later, when the allufion to that Apocalyptical defcription of our Saviour was much in vogue, namely, in the reign of Ethelred II, as appears from his money in Sir Andr. Fountaine's firft plate, I will not greatly conteft it with him. Whichever of thefe opinions is true, the jewel can have no relation to Edward the Confeffor, and his pretended cures; but neverthelefs, as there are certain holes in it for a filken ftring or fimall ruban to pafs through, I think it highly probable, in the laft place, that it was intended to be worn about the neck by way of ornament, or perhaps of an Amulet or charm, according to Mr. Thorefby. And this, I think, much more likely than the conjecture of Mr. Wié, that it was intended for the bofs or ornament of a book or fome other piece of houfhold furniture, by reafon that the faid holes are p'aced near together, and not oppofite to one another, in different parts of the margin or border, which furely they would have been, had the jewel been intended to have been faftened to any other fubftance.

Quere, whether this be not the oldeft piece of chafed work at this day extant?

October, 175 x.

## 4

Samuel Pegge. XXXIX. An

## [ 168 ]

XXXIX. An Hiforical Difertation upon the antient Danifh Horn, kept in the Cathedral Cburch of York. Anno Domini mDccxviir. By Samuel Gale, Efquire: Profent . by Dr. Stukely to the Antiquarian Society, February 20, 1755 ; together with a Runic Plate.

TI OUGH many of the Antiquities of Britain have been fo accurately defribed and illuftrated by the learned of our nation, that we have as large and valuable a treafure of this kind as dny of our neighbours; yet, in fo vaft a field, it is impoffille but fome things muft have flipped by unregarded, or have been but tranfiently mentioned; a nearer and more particular view of which, as well as a further enquiry into their origin, I prefume, would not be altogether unacceptable; fo that what at firft might feem to have had but a flender foundation, would become fettled upon the immoveable bafis of "Reafon and Truth.

Amongest others, the fubject I have chofere at prefent to treat of, is the Antient Danifh Horn, given to the church of York by Ulphus, a Prince of that nation, who governed in the weftern part. of Deira, that divifion of the antient kingdom of Northumberland, which was bounded by the river Humber fouthwards, and to the north, by the Tyne; and continued fo diftinguifhed under the Danes [a]; but is now better known by the name of Yorkfhire, and the five other northern counties of England.

This venerable piece of Antiquity I fhall endeavour to fet in a true light, by encuiring into its hiftory, and offering fuch evidences as may clear and illuffrate the whole.
[6] Polychronicon R. Higdeni, Oxon. p. 202.


The Plate referred to in the Title of this Article is copied by Keyfler, in his Antiquitates' Septentrionales, from Verelius's Notes on Hervarar Saga; and reprefents a Runic Almanac, expreffing certain Days of Feftivity from St. Thomas's Day to the 14th of January. The laft of thefe Days is inarked with the Horn reverfed, to fhew the Expiration of the Feftival. - This was one of the principal Ufes to which thefe Inftruments were applied by the Northern Nations; different indeed from that of Ulfus, though, probably, his Horn might have originally ferved the fame Purpofe.
$\mathrm{OF}_{\mathrm{F}}$ all the curiofties which a traveller fees, in vifiting the great church of York, nothing can more merit the fedulous notice of an Antiquary, than that large veffel of ivory which is kept in the facrifty there, and is called Ulphus's horn; it having been, moft probably, a drinking cup belonging to this prince, and was by him given, together with all his lainds and revenues, to the church aforementioned. The particular manner and folemnity of which donation the learned Camden gives us from an antient book; that fo ftrange a cuftom of endowing churches in former times might be known:
" Dominabatur[i] Ulphus ille in occidentali parte Deirae, et " propter altercationem filiorum fuorum, fenioris et junioris, fuper "dominiis poft mortem mox omnes fecit aeque pares. Nam in" dilato Eboracum divertit, et cornu, quo bibere confuevit, vino " replevit, et coram altari, Deo et beato Petro, Apofolorum prin"cipi, omnes terras et redditus flexis genibus propinavit." Which horn (fays he) was kept there till the laft age, as I have been informed.
After Camden, Sir William Dugdale relates the fame fact, but with fome additional circumftances:
"About this time alfo, Ulphe the fon of Thorald, who ruled " in the weft of Deira, by reafon of the difference which was like " to rife between his fons, about the fharing of his lands and lord" Hhips after his death, refolved to make them all alike; and there" upon, coming to York, with that horn wherewith he was ufed " to drink, filled it with wine, and before the altar of God, and "Saint Peter, Prince of the Apoftles, kneeling devoutly, drank the " wine, and by that ceremony enfeoffed this church with all his " lands and revenues. The figure of which horn, in memory there" of, is cut in ftone upon feveral parts of the choir, but the horn " itfelf, when the Reformation in King Edward the VIth's time
[i] Camdeni Brit. in Brig. impref. Lond. 1600.
Vox. I.
Z "began,

170 Historical Dissertation
" began, and fwept away many coffly ornaments belonging to this " church, was fold to a goldfmith, who took away from it "thofe tippings of gold wherewith it was adorned, and the gold " chain affixed thereto; fince which, the horn itfelf, being cut in " ivory in an eight-fquare form, came to the hands of Thomas late "Lord Fairfax, in whofe poffeffion I faw it in the year 1666 [ $i$ ]". And thus relying upon the authority of our two great Antiquaries for their account of this affair in general, I am now to enquire in particular, at what time this liberal endowment was made.

The better to effect this, I fhall beg leave to look back into the hiftory of the firft founders and benefactors to this antient church of York. From which feries, and the ufage of thofe early times, I doubt not but that we fhall receive fome light. Accordingly, I fhall commence from the year of Chrift 627; at which time this epifcopal fee and church was founded, and built under the Saxon heptarchy, by Edwyn the victorious King of the Northumbrians, who had been converted to Chriftianity by the preaching of Paulinus, fent hither for that purpofe, and was baptized in the church of Saint Peter in York, which the King had erected of wood only, for the more decent celebration of that office; as venerable Bede fully relates, and then immediately adds: "In qua etiam ci" vitate, ipfi doctori atque antiftiti fuo, Paulino, fedem epifcopatus "' donavit."

His next fucceffor, King Ofwald [ $l$ ], finifhed a fecond church of ftone begun in the fame place, but left imperfect by Edwin, granting every where, throughout his dominions, large poffeffions and endowments to religious ufes. This Prince began his reign anno 633.

After this it appears, that King Athelftan, Anno 930, gave a great parcel of lands, being a large part of that territory in Lan-
[k] Dugdale's. Hift. Account of the cath, church of York, p. 7. London, $17.15{ }^{\circ}$.
[l] Bedae Hift. Ecclef. lib. ii. cap. 8.
[ $n$ ] Ibid. lib. iii. cap. 3 .

$$
\text { on an antient } \mathrm{D} \mathrm{~A} \mathrm{~N} \text { I } \mathrm{S} \mathrm{H} \mathrm{H} \text { o' } \mathrm{R} \text {. }
$$

cafhire, called Ahemundernefs "quandam $[n]$ non modicam telluris " particulam." The boundaries of which are recited by Dugdale $[0]$, and thought to contain near a fourth part of that Shire.

King Eadwi, nephew to Athelftan, conferred, Anno 958, twentytwo manfion houfes in Southwell, in Nottinghamfhire $[p]$. "Con" cedo partem telluris meae, "ubi dicitur ad Sudwellam, in heredita" tem, cum pafcuis, pratis, filvis, \&c."

Next fucceeded King Edgar, and he beftows twenty manfion houfes at Scireburn, in Yorkfhire, "cum campis, pafcuis, pratis, " filvis, \&c."

Then King Cnute, the Dane, as it appears by a charter in the Monafticon, grants to the church of York forty-three manfion houfes in Pattrington, in Yorkflire, with all the lands thereunto belonging, in which he is ftiled, "Angligenarum omniumque "gentium fecus habitantium Rex[g];" and bears date Anno Mxiri. Though I cannot omit obferving here, that this charter is not genuine, or that the tranfurber muft be miftaken in its date; for at this time Cnute was neither King of Denmark or England, his father Suane being then living; nor was it till the year mxvir ${ }^{\circ}$, that he was firft recognized by fome of the Bifhops, Abbats and Nobles, for their King; the other part fetting up Edmund Ironfide in oppofition to him. "Londonienfes vero, cum " nonnulla parte procerum, Edmundum Ferreum-latus in Regem " levaverunt $[r]$." And after much bloodihed the kingdom was divided between them. To the latter were affigned, by agreement, the Weft Saxons, and all the South ; to Cnute the Mercians, and the North; and till the death of Edmund (the year following) he was not efteemed Monarch of England; fo that I Chould rather

[^12] his return from Rome, where he had been, according to the vogue of thofe times, upon the account of devotion, and to expiate for fome offences. Our hiftorians are full of his acts of charity about that time, fuch as his giving great alms, his building and dedicating a church [s] to Saint Edmund at Bury, whom his countrymen Hinquar and Hubba had flain. His donation [ $t$ ] of Sandwich to the church of Canterbury. His [ $u$ ] granting a privilege to the abbey of Glaftonbury, dated Anno 1032. And $[x]$ this fame year he goes into Scotland, where he fubdues, and receives homage of Malcolm, and two other Kings there : In his return from whence, and in gratitude for his fuccefs, 'tis eafy to infer, that he made his two other great offerings; the one to the church at Durham, "Dedit ecclefiae S. C'utheberti, Standrop, cum omnibus fuis appen"diciis $[y]$, \&c. Dedit Canutus etiam villam quae Bruntoun ap"pellatur." And the other above mentioned, to Saint Peter at York, as he had lately done to the fame Saint at Rome.

Thus then the now peaceable and pious reign of the victorious Cnute naturally leads me to the main fubject of this difcourfe, viz. the donation of Ulphus, the next great benefactor; who, being a Dane, and governing in the weftern part of Deira, where, and in the city of York itfelf, he held large poffeffions, probably the rewards of his military exploits and courage in affifting Cnute to reduce and conquer thefe northern parts, and who, having the example of his royal malter before him, might from thence be jnduced. to make the like princely donation; the time I take to have been a little after the death of King Cnute, which happened Anno
[s] Simeon Dunelmenf.
[t] Chronicon Sax. p. 153.
[u] Gulielm. Malmbury, de Antiquitate Glaftonienfis ecclef. edit. Oxone p. 323.
[x] Chron. Sax. p. 154.
[y] Lelandi Collect. Tom. I. pars ii. p. $37^{8,}$
mxxxvio, when that controverfy arofe between the fons of Ulphus about fharing their father's lands.
'TIs certain that the fubfequent writer of the affairs of the church of York, whom I have tranfcribed from an antient manufcript in the Cottonian library, puts it out of difpute, that it muft have been foon after King Cnute ; this donation of Ulphus, as well as thofe preceding, being all recited and confirmed by King Edward the Confeffor, who fucceeded to the kingdom within $[z]$ fix years after the deceafe of Cnute. But to our MS. whofe verfe, I hope, will be excufed confidering the age.
De libertatibus et poffeffionibus datis per Adelfanum et alios [ $a$ ].
per uatiog kerge difuerfum mohite regnum Sufcipit unitum dergis diaientate Dignum

 Jprius 3imperio fubieta fit Jutula quaeque, Cet parent paritec Dbrequia proceres;
 gantifici, pladio faza cauata docent. Bic lithertatey, regalit juraque celfa

Dum flatu nates, Dum vifu gaude acefity, IRegria donata pexpetuate juthens
 Sgultiplitat dona tempare quifule fuo.
Contul et intignis Chatacentis Cames dufus graceia prebendss prehuft gue fui,
Ctadeng $z$ Egote $\mathbb{C a t h t}$, petraque figifum maceituram contifult folifam, cornea buccina candoda luctoa tefificatut
[x] Chron. Sax. p. 157.
[a] Cod. MS. Bib, Cotton. Cleopatra, cap.iv. p. 2.5 . No. 2. Legatos fatume fedis apoftolicat.
IT is to be obferved, that in the MS. before us, Ulphus is ftiled " Conful, et infignis Comes;" which titles however, of Conful, and Earl, I take to be fynonymous terms, implying the fame office, and was a very high poft of honour, and frequent among the Danes in England. "Vox enim Earle non Saxonica, fed Danica eft [6]." Of this opinion alfo, I find our accurate Hiftorian Mr. Tyrrell [c], in his General Introduction, where, treating of the title of Earle or Eorle, he adds " which, being altogether Danifh, was not "commonly ufed here till the time of King Cnute, though we "now and then find it mentioned in our annals before his time;" but as for its power and authority, he tells us "it was much "the fiune with that great office and title among the Saxons of " Ealdorman; and they were frequently filed in Latin, Subreguli, "Principes, et Confules, in fome of our antient charters', and fome" times in Saxon, Cynnzr, i. e. petty Kings; had the fubordinate " government of cities, counties, and often too of whole provinces, " in all affairs both civil and military." Let this fuffice to affert the dignity of our Ulphius. In the next verfe we have a particular account of his liberality, where we find he gave all manours and poffeffions, Prebendes, by which our writer means, the common fupport and maintenance of all the Canons or Prebendaries belonging to Saint Peter's ; and this agrees exactly with the antient ftate of this church, in which the Canons lived together upon the com-

[^13]mon patrimony, and at one table, as in a college or fociety ; and continued fo, till a little after the Norman Conqueft ; at which time Thomas of Bayon, archbifhop of York, divided the church lands into prebends, and affigned a particular part to every Canon :
"Annis plurimis, Canonicis fic vefcentibus, confilio quorundann " placuit Archiepifcopo, de terra S. Petri, quae multum adhuc vafta " erat, 'fingulis praebendas partiri ; ita enim et Canonicorum nu" merus crefiere poffet, et quifquis ficut pro fe, partem fuam ftu" diofius et aedificaret et excoleret, quod et fic factum eft $[d]$ ".

And that fome part of the Terra Ulfi (of which more hereafter) was allotted for that prebend, which bears the name of Ulf to this day, to honour and perpetuate his memory by this Archbifhop, is no improbable conjecture ; and I am further induced to think, that it was the very manor where Ulphus chiefly refided, and from whence, upon the quarrel of his fons, he immediately came to York, it being about fix miles from that metropolis. And in an old taxation of this prebend of Ulfskelf, I find the account following :

## สutskelf.

Ad Prebendam de Ulikelf eft quoddam Manerium fufficiens Praebendae redditus,


Refumptiones,

| l. | s. | $d$. |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: | :---: |
| XXXIII |  | VII | ob. $q$. |  |
|  | LXXVII | IIII |  |  |
| XXIX | IX | III | ob. $q$. |  |

Item in Marifo, poteft Dominus habere atait, pro coopertura domorum [e].

Our hiftorical MS. adds thefe obfervable circumftances.

## Cradens ez ebare Carnu, jpetroque figilum §uncfituram contituit foltam.

[d] Lelandi Collectan. Vol. Ir. p. 337.
[e].MS. Cod, Bib. Cott. Claud. No. 3. p. I94..

## y $\boldsymbol{y}_{6}$ Historical Dissertation

That Ulphus confirmed this inveftiture, not only by the delivery of the horn aforementioned, but gave with it his Sealalfo, at the fame time. All which, no doubt, was performed with great folemnity, the Archbifhop with his clergy affifting at the ceremony. But the Seal hath for many years, I may fay ages, been irrecoverably loft, nor other memory of it remaining, fave this in our MS.

I shale now confider the antient ufage and practice of the times in which this inveftiture and donation was made. 'Tis very certain, that this manner of endowing was ufual among the Danes here in England, and efpecially in the time of King Cnute, and we have a very remarkable inftance of it from this King himfelf [ $f$ ], who gave lands at Pufey in Berkfhire, to the family of that name, with a horn folemnly at that time delivered, as a confirmation of the grant, which, Camden faith, they held in his time, and, as I am informed, the horn is fitl there to be feen.

Not long after this, and what one may call about the fame time, the difference of five or fix years being very inconfiderable, I find the like donation made by King Edward the Confeffor, which being fo judicioufly remarked by one of our great Antiquaries, I thall give you the relation in his own words :
"The pious King (faith he) bore a more efpecial relation to thefe "parts by-his frequent refidence at Britt. in Com. Buck. where he " had a royal palace, to which he retired for tthe pleafures of hunt" ing in his foreft of Bernwood. It is to this Prince, and to his "diverfion at this feat, that we mult afcribe the traditional ftory of "s the family of Nigel, and the manor of Borftall, on the edge of " the faid foreft. Moft part of the tradition is confirmed by good " authority, and runs to this effect [g]:
" The foreft of Bernwood was much infefted by a wild boar, " which was at laft flain by one Nigel a huntfman, who prefented

[^14]«s the boar's head to the King; and for a reward the King gave to "him one Hyde of arable land, called Dere Hyde, and a wood, "called Hulewood, with the cuftody of the foreft of Bernwood, "s to hold to him and to his heirs, from the King, per unum cornu, " quod eft charta praedictae Foreftae."

Then after fome circumftances from the chartulary of Borftall (which for brevity I onnit) he adds:
"AND what is of greateft authority, the original horn, tipt at " each end with filver gilt, fitted with wreaths of leather to hang" about the neck, with an old brafs ring that bears the rude imprefs " of a horn, a plate of brafs with the fculpture of a horn, and fe" veral lefs plates of brafs with Flower de Luces, which were the " arms of Lifures, who intruded into this cftate and office foon " after the reign of William the Conqueror, has been all along " preferved under the name of Nigel's horn by the Lords of Borftall, " and is now in the cuftody of Sir John Aubrey, Baronet," \&cc.

So that from hence it appears, that not only the Danes, but the Englifh Saxons alfo, were very well acquainted with this antient ufage and cuftom; thus Ingulphus, Abbot of Crowland, who lived and writ under the reign of the Conqueror, acquaints us, that it continued down to his time.
"Conferebantur primo multa praedia nudo verbo abfque "fcripto vel charta, tantum cum Domini gladio, vel galea, vel " cornu, vel cratera; et plurima tenementa cuin calcari, cuin ftri" gili, cum arcu, et nonnulla cum fagitta. Sed haec initio regni "fui, pofterioribus annis immutatus eft ifte modus [b]."

And the learned Mabillon writing upon this fubject, adds: " Perseveravit diu ritus ifte apud Danns, quibus donationes " per Scottationem facere mos erat etiam tempore Innocentii III, " i. e. faeculo Xirio.) Forma autem haec erat, ut in ejufinodi dona" tionibus modicum terrae in manu acciperent, vel in extremitate
[b] Ingulfus, Edit. Oxon. p. 70 .
if 8 Historical Dissertation
" pallii, quod manu praelati ecclefiae fuftineretur, aut fuper altare " ponendum fub teftimonio videntium et audientium fub dieta for" ma, quae Scottatio vulgariter appellatur ; a voce Germanica Scot, " quae vectigal tributumve fignificat [i]."

But this paffage I take to relate to the Danes in general ; as to the antiquity of this and the like cuftoms, it feems to have preceded even the ufe of charters among the Saxons here, if we may rely upon the authority of the great Spelman.
"AD toilendam hanc dubitationem conducit maxime confuetudi" nem noffe vetufti illius feculi, rudis etiam et inertis populi, qui " non tantum praedia foliti funt conferre fine fcripto (quod et hodie " valeat cum debita ceremonia) fed etiam, ut afferitur, libertates et " privilegia ufque ad tempora Witheredi Regis Cantii, qui regnum " iniffle dicitur circa annum Domini noftri 700 , et edidiffe chartam " primam vel diploma feriptum, quod et Cantuariae confervari voluit " ad exemplar edendorum aliorum illiufmodi pro ecclefiae uniufcu" jufque beneficio. Videntur igitur chartae et diplomata quae an"terioris proferuntur dati, adulterina fore et fufpectae fidei $[k], \& c$. ." By which fuffrage it appears, that many of the charters written in Saxon were fpurious, and the moft antient and authentic no earlier than the time of Withred King of Kent, about the year 700. But not being willing to be thought too fevere a cenfor, I fhall pafs on to my intended defign, obferving only, that it was cuftomary for thofe churches which had been endowed and invefted with lands by the giving of a horn, or any fuch like pledge, after thirty years poffeffion, in cafe of any difpute or enquiry, to produce the Teffera, or plead prefcription.
"Quae Teffera [ $l$ ] pofteris erat in monumentum factae dona" tionis, unde in facrario, vel in archivo fervari folebat. Appofite
[i] Mabillop, de Re Diplomatica, lib. i. cap. 5 -
[k] Spelmanni Confilia, Tom. I. p. I25.
[ ] DeRe Diplomatica ${ }_{2}$ lib. iii. cap. 4.
" hoc in loco eximius Sirmundus, quinetiam exftant ait hodieque in "Sancti Albini [ $m$ ]. coenobio et in aliis plerifque veteris moris monu" menta, baculi, inquam, et chirothecae, et alia inveftiturarum [ $n$ ] " traditionumque quas fignarunt, titulis infcripta."

Having thus, from thefe concurrent teftimonies, fhewn the ufual practice of thofe antient times, in which the inveftiture and donation of Ulfus was made, as well as of the fucceeding ages, I fhall now, as a further and undeniable evidence of that fact, enquire what particular lands the church of York held by virtue of this tenure.

Accordingly I find frequent mention of the dertit difi in an inquifition taken in the time of Edward the 1 ft , which is as follows:
"Inquisitio libertatum Sancti Petri infra civitatem Eborum " cum fuburbiis ejufdem, capta 1.5 Kal. Aprilis Amno Domini " mcclxxv, et Anno RegisEdvardi filii Regis Henrici quarto, co" ram Roberto de Nevill, Alex. de Kirkton, Joh. de Reygate, "Wichardo de Charrun, et Willielmo de Northburgh, et jurati " dicunt, fcil. Nicholas Wake, Henr. filius Conani, Will. de "Holtby, Galfrid Goband, \&c. milites.
"Dicunt quod Bederna eft de terra B. Petri, \&c. et major pars " eft de communia de terra đllfi, et quaedan pars eft de Feodo "Archiepifcopi, \&c.
"Inquisitio Sancti Petri in fuburbio Eborum. Juratores dicunt "fuper juramentum fuum, quod tota illa pars de 23 utlkgate "verfus boream ab ecclefia Sancti Mauricii ufque ad viam regian " juxta jofle, eft de feodo Sancti Petri, de terra U1f, et de praebenda " de Frydaythorp, et funt ibi tot tofta, fcil. 42 tofta, cum ortis " ufque croftum Domini Abbatis retro ; et per rectas divifas.

[^15]"Juratores dicunt quod tota illa terra de 2Jouthum, a " domo quae quondam fuit'Tho. de Parchemen, ufque ad terain quae " quondam fuit Gazonis de Ehaum, eft de feodo Saneti Petri, perti" nens ad thefaurarium Eborium, et de terra Ulfin non eft Geldab.
"S Item tota illa terra quae jacet a terra Adae Sampfonis ufque " terram Roberti le Cordiwaner, eft de feodo Sancti Petri, pertinens " ad praebendam de Strenfall, et eft de terra Ulif:
" Item tota illa terra quae jacet a terra Dominini Abbatis Eborun "ufque barram de 1 Bouthum, eft de feodo Sanci Petri, pertinens " ad thefaurarium Eborum, et jacet a regia ftrata ufque Renuntike "، retro, et cimiterium Sancii Egidii, eft de feodo Sancti Petri, et "de terra Ulfin nec eft Geldab."

Not lefs remarkable is that which the magnificent founders of the prefent fabrick have done, gratefully to perpetuate the donation, by caufing the horn to be carved in Bas-relief over the great arches of the nave and choir of the cathedral ; the firft built by William de Melton, the latter by John Thorefoy, both Archbilhops of York, near four hundred years ago.
Neither is it to be doubted that Ulfus had his name written in the book of benefictors, which in this, as well as other antient churches, was carefully preferved, and upon their anniverfaries, for their more folemn commemoration, was ufed to be placed on the high altar. Thus in the neighbouring church of Durham this rite continued till the Reformation:
" There did lie on the high altar an excellent fine book $[p]$, " very richly covered $[q]$ with gold and filver, containing the names " of all the benefactors towards Saint Cuthberth's church, from the " firft original foundation thercof; the very letters of the book be-
[ $p$ ] Antient Rites and Monuments of Durham, by Davis, p. 28.
$[q]$ The rich cover of this is now loft, the prefent being modern, of red leather, with the arms of the Cottons in Gold on each; but in the firft leaf of the book, being written on vellom, are thefe verfes:

Texuy hoc angenzo rezmen fuldebar er auno Inzur ue Tbbazum Nomina celra Rejúum.
". ing for the moft part all gilt, as is apparent in the faid book till this "day. The laying that book on the high altar did fhew how highly " they efteemed their founders and benefactors, and the quotidian re" membrance they had of themin time of mafs and divine fervice, \&c." This very book is now preferved in the Cottonian Library, Domitian VII. 2. as well as the Necrologion, five Obituarium Vetuftum, formerly belonging to the church of Canterbury, Nero, c. ix. I. So alfo (if we look into foreign countries) at the royal abbey of - Saint Denis in France, was kept a book of their benefactors, amongft whom Theodetrude, a noble lady, gives certain lands to that monaftery, Anno 672, upon this very condition, that her name flould be written in the book of life; what that was, the hifforian clearly explains:
" Ce livre de vie eftoit ce nécrologe que l’on gardoit dans le " monaftere. Le nom de bienfacteurs, et le jour de leur mort, y "eftoient ecrits, on prononçoit leurs noms à la meffe, conme il fe " voit par l'ancienne liturgie dont l'on fe fervioit en France, avant "que l' ordre Romain y euft efté reçeu fous le regine de Pepin [r ]."

But to return, though no fuch book of York now appears (bnried perhaps in private hands, or probably defaced by age), yet from this foundation, the uniform tradition to this day, concerning the horn, muft have taken its rife. However, not to infift upon this, it is certain, that it was remaining anongft many other ornaments, and preferved in the facrifty at York, in the time of King Henry the VIIIth, and is thus enumerated in an inventory belonging to this church, fome time before the Reformation :
"ITEM unum magnum cornu de ebore ornatum cum argento "deaurato, ex dono Ulfi, filii Thoraldi, cum zona annexa, ex " dono magiftri Johannis Newton, The〔aurarii [s]."

But in another, which I have in manufeript, fent me by the Reverend Mr. Neile of Northallerton, made in King Edward the
[ $r$ ] Hiftoire de l'Abbaye R. de St. Denys, par Felibien, p. 7.
[s] Mon. Ang. Vol. iii. p. 173.

182 HISTORICALDISSERTATION, \&C. Sixth's time, and in four more, collated by Mr. Thorefby of Leeds, it is omitted, having been taken away and fold, as before obferved. Where it lay from that time till it came very fortunately into the hands of Thomas Lord Fairfax the General, I find no account; but he being himfelf a lover of Antiquities took care to preferve it during the confufions of the civil war, and whofe memory is ftill defervedly honoured for other generous acts of this nature; fuch as his allowing Mr. Dodfworth the Antiquary a yearly falary to preferve the inferiptions in churches, the giving his valuable MSS. to the univerfity of Oxford, and his preferving the public library there, as he did the cathedral at York, from being fpailed and defaced afier the furrender of that city; he dying Anno 1671, it came into the poffeffion of his next relation, Henry Lord Fairfax, who reftored it back again to its firlt repofitory, where it now remains a noble monument of modern, as well as antient piety.

As to its prefent condition, its beauty is not in the leaft impaired by age, it being of ivory: The carving is very durable, and is ornamented in the circumference at the larger extremity, with the figures of two griffins, a lion, unicorn, dogs and trees interfperfed, in Bas-relief, and where the plates are fixed, with a foliage after the tafte of thofe times.

My Lord Fairfax hath fupplied the want of the plates which did antiently embellifh this horn, honoured in all probability with the name of the donor, the lofs of which original infcription can only be lamented, not retrieved. Thofe at prefent, with the chain all of filver, gilt, this noble Lord hath caufed to be thus infcribed:

CORNV HOC VLPHVS, IN OCCIDENTALI PARTE DEIRAE PRINCEPS VNACVMOMNIBVS TERRIS ETREDDITIBVSSVIS OLIM DONAVIT: AMISSVM VEL ABREPTVM. HENRICVS D FAIRFAX DEMVM RESTITVIT, DEC. ET CAP. LE NOVO ORNAVIT AN.DŌM. $1675^{\circ}$

## [ 183 ]

## XL. A Differtation on Julius Caefar's Paflage over the River Thames. By Samuel Gale, Efquire.

Read at the Society of Antiquaries, January 9, $1734-5$.

THE paffage of Julius Caefar over the river Thames, to attack the famous Caffivellaun, and the army of Britons under his command, who were drawn up upon the oppofite bank to hinder his crofling there, is a matter of fo great antiquity, that, though it has been in general well attefted by feveral hiftorians, yet, as to the particular place where this remarkable event happened, there have been various opinions and conjectures; which for brevity omitting, I fhall endeavour to fet this affair in as clear a light as poffible, by laying before you the moft authentic evidences.
In order to do this, it will be neceffary, firft, to enquire in- . to the time when Caefar forced his paffage over the Thames. This, he tells us, was done in his fecond expedition into Britain, from Gaul [ $t$ ] (in the confulate of Domitius Aenobarbus, and Claudius. Pulcher, in the year of Rome 699, and 54 th year before the nativity of Chrift), when he failed from the Portus Iccius in the territories of the Morini ; touching the fituation of which port, there have been fo many conteff among the literati. Some place it at Offend, others at Newport, Gravelin, Dunkirk, Mardyc, Calais, Wiftan Vie, now Eftaplas, and even at Saint Omer's. But our Antiquary Somner has fettled, it at Boulogn, the antient and fanous Gefforiacum Morinorum. After having invalidated the different conjectures of,

[^16]184 On J. Caesar's Paffage over the Thames.
the writers upon this port, he fays, "Certe eorum qui funt paulo "retuftiores, eft et propinquiffinus, et ampliffimus, et commo-"diffinus omnium qui in eo littore reperiuntur $[u]$ :" and in another place, "Quod ad me attinet, ego non diutius, quafi ea opini'" onum varietate territus, de portu Iccii haefitabo; fed cum Vel"fero, Cluverio, Bertioque Bononiae colloco; parum veritus affe"verare portum Bononienfem effe Julii Caefaris portum Ic" cium $[x]$."

In Antonine's Itinerary of Britain, it is mentioned as the principal port from whence the Romans failed to our Illand, "A "Gefforiaco de Galliis, Rutupis in portu Britanniarum."

The Peutinger table is exprefs, that Gefforiacum and Bononia are the fame port ; for there amongf the Morini we meet with Gef"feriaco quod nunc Bononia [ $y$ ]." But the old name Gefforiacum was changed for Bononia about the tinne of Conftantine the Great; for Eumenius, in his panegyric, fpoke in honour of Conftantius Chlorus, mentions it twice ; firft, by "Gefforiacen"fes muros," and aferwards, " a Gefforiacenfi littore:" But fpeaking of the fame place in the panegyric to his fon Conftantine, he calls it " Bononienfis oppidi littus [z'."

Pomponius Mela, who wrote a little after the expedition of Claudius into Britain, fays, " Nec [Morini] portu, quem Geforiacum "vocant, quicquam habet notius [a]."

Florus, that Caefar fet fail, "Tertia vigilia, mira celeritate, " Morino a portu [b]."

[u] Somner, Jul. Caefaris Portus Iccius, p. 76 .
[x] German. Antiquit. lib. ii. p. io.
[ $y$ ] Antonin. Itiner. in initio.
[z] Defcript. Hiftorique, Geograph, de la France, antienne et moderne. Paris, 1722, Part I. p. 58.
[a] Lib. iii. cap. 2.
[b] Lib, iii. cap. 10.
[c] Lib. i. cap. 23.

## On J. Carear's Puflage ouer the Thames.

ADD to thefe authorities, that the Roman military 'way terminates at Gefforiacum. There was alfo a Roman Pharns, which fell down in 1644 .

Mountraucon [d] has given a view of it; but I could never hear of the leaft remain of that brave people at any other of the aforementioned ports. Where then can we more juitly fix the Portus Iccius, than at Gefforiacum, the prefent Boulogne, where the learned Battley alfo places it [e]?

If it be objected, that the diffance from Gefforiacum to Rutupiae is too great according to the ufual calculations, I anfwer, nothing certain can be concluded from thence, the number of miles between both being different in the various copies of the geographical chatts and Itineraries, occafioned, no doubt, by the ignorance or careleffnefs of the tranfcribers; from whence it comes, that every little fifhing creek along the Gaulic coaft is miftaken for the celebrated Portus Iccius.

But to return from this digreffion: For by this time we fhall find Caefar on the Kentifh fhore, landed at Rutupiae or Richborough ; the Portus Britanniarum in Antonine's Itinerary.

Which place, I think, anfwers beft to Caefar's dcfeription ; who fays, it was " apertum, planum, et molle littus;" for fuch is the fhore at the mouth of the river that goes up to Richborough, and about eight miles or farther to the north of Dover Cliff; over againft which Caefar in his firft expedition anchored, but could not land there without the greateft peril; taking it for granted, that Caefar, in his fecond expedition, made the fame port as in his firft. And of this opinion, I find the greateft Antiquaries, Burton, Battley, and Horfley.

And now, to come to the very place where Julius Caefar paffed the Thames, it will be neceffary to follow him from Rutupiae, in his marcl from thence to the banks of that celebrated river.
[d] In his Appendix.
[e] Antiquitates Rutupinae, p. 48.
Vol. I.

The judicious and indefatigable Mr. Horlley is of opinion, that the rout Caefar took was near upon the military way from Rutupiae (Richborough) to London: "For it is reafonable (fays he) to fup" pofe that they would have their firft encampments, ftations, and " nilitary ways, nearly in the rout, according to which they marched " and carried on their conquefts in the country." The rout I have pitched upon will, I believe, be found to be exactly agreeable to Caefar's account.

The firft motion was in the very night after the landing; in that Caeiar marched twelve miles in queft of the enemy, who, retiring to a river, ventured there to engage the Romans, but were defeated. This river could by no means be the Thames, for that was too diftant and great, and Caefar calls that by its name when he Speaks of it. Now Durovernum (which is agreed upon by all to be Canterbury) is placed in the IId Iter of Antoninus, at twelve miles diftance from Portus Rutupienfis, and ftands upon the river Stour; it therefore appears to me very probable, the fight was on the banks of the river, and to the north of the town, and the ftrong place, to which the Britains retreated after their defeat, muft have been Durovernum, which was taken and poffibly kept till Caefar's return, by the feventh legion ; and this might poffibly be converted by the Romans into a ftation, as they treated feveral other towns in feveral ftates. Caefar, after he had repaired and ordered his fhips, advances to the fame place again, from whence he had retired; that is, he marches back again to Durovernum.

After fome firmifhes, related in the hiftory, which feem to have taken up a good face of time, his next march was to the turn of the river Thames above London; thus far I agree with Mr. Horncy; but as he feems in the fequel of his difcourfe inclinable to determine this turn of the river, where Caefar forded over to attack Caffivelaun, to be at or near Kingfton, I can by no means favour that opinion, and doubt not from feveral circumftances to demonftrate, that it was at another place, about feven
feven or eight miles up the river, near Otelands in Surry, where alfo there is a great turn of the river. Now, Caefar himfelf plainly deferibes this place to us by three remarkable criterions.

The firft, where he tells us Caffivelaun's confines were divided from the maritime ftates by the river Thames, about eighty miles diftant from the fea, by which he muft mean the Kentilh Britons, and the place of his landing.
"Summa imperii bellique adminiffrandi communi conflio " permiffa eft Caffivelauno, cujus fines a maritinis civitatibus "flumen dividit quod appellatur'Thamefis, a mare circiter millia " paffuum lxxx." But of this more hereafter.
The fecond, that here was the only ford over the river.
The third, that it was fenced with fharp ftakes at the bottom as well as on the oppofite bank, on the north fide of the river where he was to land.
"Cognito eorum (i. e. Britanorum) confilio ad flumen "Thamefin in fines Caffivelauni exercitum duxit, quod flu" men uno omnino loco pedibus, atque hoc aegrè, tranfiri " poteft: co quum veniffet, animum advertit, ad alteranm fluminis "ripam magnas effe copias hoftium inffructas; ripa autem erat "acutis fudibus praefixis munita, ejufdemque generis fub aqua "defixae fudes flumine tegebantur $[f]$."
These definitive words, "uno omnino loco," entirely fet afide all opinions of a ford at Kingtton : where the Romans, built a bridge, but long after J. Caefar's time [g].

And upon thefe ftrong evidences, I do not in the leaft doubt, our learned Camden founded his decifive fuffrage in determining the fituation of this ford, which I think he does with an uncommon energy.

〔 $f$ 〕 De Bello Gall. lib. v.
[s] Anton. Iter Britt, et T. Gale, p. 72 .
"IT is impoffible (fays he [b]) I fhould be miftaken in the place, " becaufe here the river is fearce fix foot deep, and the place at " this day from the ftakes is called Cowey-ftakes. - To which add, "that Caefar makes the bounds of Caffivelaun, where he fettles " this paffage of his to be about eighty miles from the fea, which " wafhes the eaft part of Kent, where he landed. Now, this ford "we mention, is about the fame diftance from the fea; and I am " the firft that I know of, that has mentioned it, and fettled it in " its proper place."

I find that Milton [i] alfo agrees in this. I fhall only produce one authority more, and that with regard particularly to the antiquity of the Britifh fakes, which will fully evince the veracity of Caefar's account, as well as corroborate Mr. Camden's affertion. 'Tis that of venerable Bede [k], who lived in the feventh century, and thus mentions them :
"Quarum veftigia fudium ibidem ufque hodie vifuntur; et "videtur infpectantibus, quod fingulae earum ad modum humani "femoris groffe, et circumfufae plumbo, immobiliter erant in pro" fundum fluminis infixae."

I hope it will not be thought improper here to take notice, that there is a large Roman encampment up in the country directly fouthward about a mile and a half diftant from the ford, and pointing to it.
$I_{T}$ is fortified with a double Vallum and ditches in a fquare form, fituated upon the top of a very high hill; where it is natural to imagine Caefar entrenched him, as well to reconnoitre the country, as to give time to his fatigued troops to recover, after their difficult marches and various encounters with the Britons; and to wait for thofe that had been difperfed up and down the country; that being thus near the river he might be ready to exe -
[b] Camden's Brit. in Surrey.
[i] Hift. of Engl. p. 55.
[k] Ecclef. Hif. lib.i. cap. 2. cute his grand defign of paffing the Thames with his whole force, and which he fays was done ", ea celeritate atque impetu," that Caffivelaun and his Britons, at the fight of Caefar's foldiers, horfe and foot, plunging into the water, being intimidated, precipitately fled from the oppofite bank (tho fortified with ftakes) into their well known coverts and woods ; and were clofely purfued by the Romans, even to the Oppidum Caffivelauni (a faftnefs between two fens) which fome think to have been the old Verulamium, others at Caffiobury ; both in the Hundred of Caffiobury, in Hertfordfhire. Be it either of thefe, it was foon taken, and Caffirelaun and the Britons obliged to give hoftages for the payment of a certain tribute to the Romans; after which Caefar returns to Gaul.

As to the wood of thefe ftakes, it proves its own antiquity, being by its long duration under the water fo confolidated, as to refemble ebony, and will admit of a polifh, and not in the leaft rotted. It is evident from the exterior grain of the wood, that the ftakes were the entire bodies of young oak trees, there not being the leaft appearance of any mark of any tool to be feen upon the whole circumference, and, if we allow in our calculation for the gradual increafe of growth towards its end, where fixed in the bed of the river, the fake, I think, will exattly anfwer the thicknefs of a man's thigh, as deferibed by Bede; but whether they were foldered with lead at the ends fixed in the bottom of the river, is a particular I could not learn; but the laft part of Bede's defcription is certainly juft, that they are immoveable, and remain fo to this day [ $l]$.

For a more particular account of this paflage, the reader is referred to Baxter's Glofarium Britannicum, Vocc. Cassir et Suellaniacis.
[l] Since the writing of this, one of thefe flakes, entire, was actually weighed up between two loaded barges at the time of a great flood, by the late Reverend Mr. Clark junior, of Long Ditton.

## Igo ]

## Of the Courts of Pypowder: By John Pettingall, D. D.

Read before the Society of Antiquaries, March 4, 1762.

BY the ftatute 17 Edward IV, 1477, it was provided, "That " whereas divers fairs be holden and kept in this realm, fome " by prefcription, allowed before juftices in Eyre, and fome by the " grant of our Lord the King that now is, and fome by the grants of " his predeceffors; and to every of the fame fairs, is of right pertaining " a court of Pypowders, to minifter in the fame due juftice in this be" half, in which court it hath been atall times accuftomed, that every " perfon coming to the faid fairs fhould have lawful remedy of all " manner of contracts, trefpaffes, covenants, debts and other deeds, " made or done within any of the fame fairs, during the time " of the fame fair-and within the jurifdiction of the fame, and to " be tried by merchants being of the fame fair ; which courts at this "day be mifufed by the ftewards, under-ftewards, bailiffs, commif"f foners and other minifters, holding and governing the faid courts " of the faid fairs, for their private profit, holding pleas by plaints, "، as well of contracis, debts, trefpaffes, and other feats, done and "comaitted out of the time of the faid fair, or jurifdiction of the " fame, whereof, in truth, they have no jurifdiction furmifing the "fame debts, trefpaffes, \&c. to be done within the time of the " faid fair, and within the jurifdiction of the fame: Where, of truth, " they were not fo; and fome time by the device of evil difpofed " people, feveral fuits be feigned, and trouble them to whom they " bear evil will, to the intent that they for lucre may have favourable " inquefts of thofe that came to the faid fairs where they take their "actions-And whereas divers perfons coming to the faid fairs be "grievounly vexed and troubled by feigned actions, and alfo by acti-
" ons of debt, trefpafs, deeds, and contracts, made and committed " out of the time of the faid fair, or the jurifdiction of the fame, con". trary to equity and good confience; whereby the Lords of the. " fairs do lofe great profit by the not coming of divers merchants to " fairs, which by this occafion do abftain, and alfo the commons " be unferved of fuch fuff and merchandife, which otherwife would " come to the faid fairs," \&c.-Then comes the enacting cluufe, that the Plaintiff fhall fwear, that the caufe in declaration happened in the time of the fair, \&c.

It appears from what has been read of this fatute, that the courts held in fairs, were called Pypowder, and were granted by the crown to tenants in Capite, and by them to other mean Lords, with a jurifdiction to hear and determine fuch caufes and. controverfies as arofe in the fairs, on occafion of covenants, trefpaffes, and contracts, there made, and none elfe.

The matters amenable to thefe courts, originally were fuch as arofe out of tranfactions on the fpot, on account of contracts and other incidents relative to buying and felling; but by degrees, through the avarice and management of thofe that prefided at them, they extended the jurifdietion to matters not properly within their. cognizance, and confequently they became derogatory to the King's. authority in his courts, and detrimental alfo to the Lords of the fairs, by difcouraging dealers from frequenting them, through fear of oppreffion and falfe actions; to reftrain thefe courts within their proper limits. and confine them to their original jurifdiction, of meddling with nothing, but what happened during the time of the fair, was the defign and intent of this flatute.
Why thefe courts were called Pypowder, various have been the conjectures of Lawyers and Antiquaries-But as nothing has been determined on that fubject, and only opinions vague and unfupported have been thrown out, I would beg leave of the Society to offer what has oscurred to me, which, perlaps, may throw a little moreslight and precifion upon it, than we have hitherto met with.

## 192

Of the Courts of PYPOWDER.

In order thercfore, to make tinis feemingly dry fubject, as interefting and as entertaining as I can, I propofe, Firft, to confider the origin of the fairs, and the courts attending them-which will lead, Secondix, to the knowledge why they were called Pypozeder. Finst, of the origin of fairs and the courts attending them. 'Tirts enquiry will bring us into high antiquity, early as the time of the Roman model of government; which was the feed plot, from whence, by means of the northern nations, many of our laws and cuftoms have been tranfplanted. What we call fairs, among them were called Nundinae, becaufe they were held every ninth day ; the reafon for this periodical affembly we have in Feftus [m], Dionyf. Halicarn. and particularly Macrobius, who fays after Rutilius, "Romanos inftituiffe nundinas," ut octo quidem diebus " in agris ruftici opus facerent, nono antem die, intermiffo rure, " ad mercatum legefque accipiendas Romam venirent ; et ut fcita et "confulta frequentiore populo referrentur, quae trinundino die "propofita a fingulis atque univerfis facile nofcebantur; unde " ctian mos tractus, ut leges trinundino die promulgarentur." i. c. Fairs were called by the Romans Nundinae, becaufe they were kept every ninth day, that the people that lived in the country adjacent; might take care of their rural affairs for eight days, but every ninth, fhould come to the city to market, and at the fame time to hear the laws propounded; and when a law had been thus propofed on three market or fair days-for the approbation of the people; on the third it was approved, paffed into a law and was promulged, i. e. provulged-proclaimed as a law before the people-or Vulgus.

But thefe Nundinae at Rome being calculated only for thofe that lived in the neighbourhood of the city, in procefs of time, it became neceflary to extend the commercial and legiflative inter-

[^17]courfe beyond the firf inftance and intention; and to make the more diftant parts of the Italian colonies, partakers of the benefits arifing from this infitutuion.-Accordingly the chief magiffrate had a power vefted in him of granting the privilege of a fair, or "Jus Nundinarum," to perfons whofe condition and eftate in the colonies was fufficient to require it.-Hence it was, as Suetonius tells us, that the Emperor Claudius, endeavouring to ingratiate himfelf with the pcople, affected to apply to the Confuls, as a private man, for the grant of a Fair on his eftate-
" Claudium Imperatorem jus nundinarum in fua praedia a Con" fulibus petiiffe"-In Claudio, Sect 12.
As the great concourfe of people attending thefe markets or Fairs, and the feveral interefts of the parties concerned in matters commercial, were likely to produce difputes and controverfies, provifion was made for preferving peace, and determining right, by the inftituting of a judicial court that was to take cognizance of all perfons and things, and to have abfolute jurifdiaion without appeal, in all matters of diffention or diforder arifing within the Nundinae.

From this confideration of a court kept on that occafion, thefe Nundinae were alfo called Fora.-Varro fays, under the word Forum-" Quo conferrent fuas controverfias, et quae vendere vel" lent, forum appellarunt;" They called that Forum, where they ufed to bring their goods to be fold, and their controverfies to be tried-LL. lib. 4. And Feftus under the fame word, "Forum nun"dinationis locus, quod etiam in locis privatis, in viis et agris, " fieri folet-Et in quo judicia fieri folent."-And Sigonius, De antiquo jure Italiae, lib. ii. fays, that Forum had a double fignification, "Unam pro juris, alteram pro nundinationis loco. - And it is moft probable, that the "Locus Nundinationis" was called Foruin only in reference to the court there held; for we may fuppofe, from what we have heard from Varro and Feftus, that the fairs and the courts were infeparable among the Romans, in the fame

Vol. I.
C
manner, manner, and for the fame reafon, as they were among our countrymen, as is declared in the aft before us-" To every fair, of right, " pertaineth a court of Pypowders, to minifter in the fane due " juftice."

Or this fair and court attending it we meet with a law of William the Conqueror, De Emporiis__" Item nullum mercatum " vel forum fit, nec fieri pernittatur, nifi in civitatibus regni noftri, "et in burgis, caftellis et locis tutiffimis. _ Sed ommia recte, " et in aperto, et per judicium et juftitiam, fieri debent." Apud Hoveden et Lambard.

The reafon for this law feems to have been to prevent any mifchief or oppreffion, from pretended judgments given in private; this feems to be implied by the roords "omnia recte, et in aperto, et per judicium " et juftitiam fieri debent"-which could not fo well, and without objection, be performed, as " in civitatibus regni, burgis, caftellis et " locis tutiffimis"-where all was open and fair-under the infpection of the chief magiftrates, and the view of all the people; this feems to be in contradifinction to that cuftom, whereby this court before was wont to be be held " in privatis, in viis ct agris"-as we have feen among the Romans out of Feftus.

It is obfervable, that as among the Latins Forum had this double fignification, fo among the Greeks aroga flood for "Forum "venalium et Forum judiciale"- which arofe, as may juftly be fuppofed, from fome fuch reafon as obtained among the Latins. Although we meet with nothing confeffedly the fame with thefe courts among the Greeks, yet we find that the great feftivals of Greece were celebrated at fairs.-Juftin, lib. xiii. 5. fpeaks of thepublication of Alexander's Letters at the Olympic fair, "Recita" tae, univerfa Graecia praefenti, in Olympico mercatu." Hence we may obferve, that as among the Romans, fo among the Greeks, matters of the greateft importance to the public were proclaimed. at thefe markets, or fairs, as the moft general affemblies- (as were in former times the Laws of every feffion of parliament in this country,
by the King's writ to the Sheriff-which may be feen at the end of the Acts of $3^{1}$ Edward III, and elfewhere [0]). -At this Olympic narket or fair, there were alfo men called Hellenodicae, 'Eллєиобıкаs [ $p$ ], invefted with a jurifdiction to judge of the merit and pretenfions of the performers; and we may fairly conclude, that their jurifdiction extended to preferve alfo order and good government, and determine fuch difputes as arofe in that numerous affembly.

From the fair kept at Pannonia by the Greeks, Tullius inftituted fuch another meeting among the Romans،-Dionyf. Halicarn. lib. iv.


 of that inftituted among the Romans in Imitation of it-he fays,
 шavク 14. mentions the Nundinarum шavryues. "Erat in co ipfo loco, eo " die nundinarum warryogss."-And Paterculus, fpeaking of the Olympic games, lib. i. c. 8 . joins the games ard fair together-" Ha" buit autorem Iphitum Elium, is eos ludos mercatumque inftituit." And Cicero, in his Tufcul. Queftions, lib. v. fpeaks of the great fair at the Olympic games, where fome came to buy, and forne to fell, \&c.-" Mercatum cum qui haberctur maximo ludorum appa" ratu totius Graeciae celebritate, \&c. Illic alii emendi, alii ven" dendi quaeftu et lucro ducerentur.", So that we hence fee, that the public games and fairs were kept together.

Bux to return to the Roman Fora, Sigonius thinks, and with reafon, that the places called " Appii Forum, Forum Flaminium,Fo "rum Julium," and others had their namesfrom the Fora or fairs held
[0] Rex Vicecomiti, \&cc. falut. Quaedam Statuta, Ordinationes, per nos, Praelatos, Duces, Comites, Barones, et Communes regni noftri, \&c.--pro communi utilitate dicti regni facta tibi mittimus- quod in comitatu tuo, et aliis locis, ubi melius expedire videris, publice proclamari facias, 3 I Ed. III.
[p] Paufan. Eliac.

196 Of the Courts of P YPOW DER.
there ; and Feftus exprefly fays, that they were thus diftinguifhed by the names of thofe men, that firft had the grant of them-" Ab " eorum nominibus," qui ea fora conftituenda curarunt."-And perhaps it was from Fora, in this fenfe, that the French took their Foires, and not from Feriae, the Chrititian Holydays, at which time thefe fairs were ufed to be kept; as Spelman and others are inclined to think. At leaft it is certain, that fo low as William the Conqueror, the Latin Forafignified fairs, as may be feen in his law abovementioned. Thefe meetings were likewife called Conciliabula, as appears from Livy, lib. vii. "Legem latam effe, ne " magiftratus ambiendi caufa, fora et conciliabula obire liceret." A law was made, that no candidate for any part of magiftracy, fhould canvafs in thefe fairs. The laft circumftance I thall mention relating to this Jus Nundinarum, granted on the eftates of men of condition, is out of the Digeft, lib. i. De Nundinis-" Nun" dinis ab Imperatore impetratis non utendo qui meruit, decennii " tempore ufum amittit:" That this privilege, if difcontinued for ten years, was loft ; which, I apprehend, is the fame cafe with us; for if a fair is difcontinued for fome time, and gone into defuetude, it cannot be revived upon the prior grant, without a frefh concurrence of the Lord of the fee.

Thus much for the Nundinae and Fora among the Romans. We proceed next to fee thefe cuftums carried by them with their conquefts into Germany, and thofe northern nations, afterwards called Gothic ; among whom we find many inftances of this privilege granted by the fovereign to the tenant in capite, to hold on his fee; from hence are derived all the noted fairs in Germany, at Francfort, Strafburg, Leipfic, Nuremberg, and others, the privileges and jurifdiction of which may be feen in the Diplomata and Documents of Fred. III, annexed to his life by Aeneas Sylvius, publifhed by Boecler.

Calvin. Lex Juridic. voc. Valvasores, fays, they werefuch, "qui fummae coercionis, non nundinarum et mercatus jus ha"bent" "
"kent." -Who had, in their feigniories, all coercive powers, but not the privilege of markets and fairs-From whence we may obferve, this laft was well known, and efteemed as a high regality in their country. - From Germany thefe grants of fairs and correfpondent jurifdiction came into France, efpecially into Normandy as appears by the grand Cuttumier, or code of Norman law ; and, if I miftake not, we no where meet with fo circumftantial an ac.. count of the extent of the jurifdiction exercifed in thofe fairs, and of the cafes which were cognizable in thoie courts, as in thefe Cuftoms of Normandy.

Chap. des Jurifdictions. Firft, it is faid, "Les bas.Jufticiers "qui ont droit de füres et marches peuvent prendre cognoifance " des mefures de boire, et de bled; s' ils les trouvent fauffes, en leur "Fief, avant le juftice royale y mette la main.
"Ont auffi la cognọifance du bruit de marché, c'eft à fcavoir fil " intervenient quelque bruit au diet marché, le fenefcal on peut cog*6 noiftre pourveuquil ny ait fang et play, et ein lever l'amende, s" pareillement cognoiffent de parc brize, et des exces faicts à leur "s prevot en faifant les exploits.
"Ont pouvoir auffi de mettre prix aux vins et autres boiffons "s et d'avoir les amendes de ceux, qui y contreviennent.
"Peuvent auffitenir pleds, et gage plege, et ont la cognoi"fance des rentes cogneuës entre leur hommes-et de blafmes d" "adveux." That is-The inferior julges, that prefide over markets and fairs, can take cognizance of meafures both of drinking and of corn, if they are found falfe in their fee, before the King.

They have likewife the cognifance in cafes of riot and quarrels in the market, provided there be no bloodihed or wound-and to fine the parties offending. They have alfo right to enquire of fhop-lifting, pound-breach and violence offercd to the Prevot in execution of his office.

They have power likewife to put the price on wines and other liquors, and to receive the fines of thofe who offend.

They can likewife hold pleas, and pleas of pledge, and have connizance in the cafe of the rent of homagers, and in default of making their returns.

There is likewife a claufe in a charter of liberties granted by Philip to the Normans, by which the jurifdiction of thefe fairs and markets was confined to things done at the time of the fair, agreeable to the provifion in the act of our parliament-" Item (fays the charter) " quod in ullo cafu, in mercatu burfae querelatus, nifi mercatum " poffideat, nullatenus refpondere teneatur, etiannfinos mercatum bur" fae retrahere niteremur"-That is, as I underffand it, no man fhall be amenable to the fair courts, unlefs for what happened in that fair [q]; not even if the King by refumption of the grant fhould prefide there himfelf. Agreeable to this is the common law of England, by which the King camot refume the grant of any franchizes appendant to a manor, fuch as market, fair, leet, park, warren, $\&$ c. fo that the jurifdiction of the market, or fair, once granted, is good againft the King-See Coke's Reports, Cafe of the Abbot of Strata Marcella, lib. ix. - From hence it appears there were fuch courts among the Normans, which is all at prefent is contended for in order to fhew that thefe courts were thence derived with the Norman Conqueits into England, unlefs it may be fuppofed, that they obtained here, as a feudal tenure, in the Saxon times, which feems to be the spinion of the author of Doctor and Student, where he fays of the courts of Piepowders, chap. 7, that, "though in fome ftatntes there " is mention of them, yet, of the firft inftitution of the faid courts, " there is no flatute or law in England"-He therefore grounds the practice of them on the cuftom of the realm, which cuftom, arifing from feudal tenures, muft be derived from the Saxon times $[r]$.
[q] See the law in Demofthen. c. Mid.-For hearing all cafes relating to the teftival of Bacchus, at the time, and at the fpot, Demofth. c. Mid.
[ $r$ ] See the law of William the Conqueror, above.

However we find a grant of Henry I, in lib. Ramefiae, to that monaitery, for a fair; "Conceffit Rex Henricus Deo et Sancto "Benedicto, et Sancto Ivoni Archipraefuli, unoquaque anno, ferias " octo dierum cum Tol, et Theam, \&c. et omnibu; confuetudinibus " quae optimae habentur in aliquibus nundinis per totam Angliam," \&c. - Now among thefe "optimae confuetudines mundinarum," undoubtedly, that of jurifdiction is to be reckoned, which we have feen, in the y 7 th Edward IV, to be of rigbt pertaining to fairs; this appears likewife from the enumeration of the other regalities, "cums "faca et foca, tol, et thean, et cum infra capto fure"- It does not fay, as other charters of privileges and regalities, "et cum extra " capto fure," but only " infra capto fure ;" and the reafon for this difference was, that the jurifdittion of fairs extended only to things done within the fair-And therefore " infra capto fure," is here only mentioned as a theft cognizable by that court, becaufe he was "infra "captus" - The fact and the caption were within the fair. Accordingly a Writ of Error lies againft a judgment given in Pypowder, in matters not done within the fair or market-In the cafe of Hall v. Jones, Mich. 42, 43. Eliz. a Writ of Error was brought by Hall againft a judgment of the Pypowder in favour of Jones, for flanderous words fpoke by Hall - which judgment was reverfed, for this among other errors, that thefe words concerned no matter relative to the market, and the court had no jurifdietion in that cafe. Coke, Rep. io. Cafe del Marlhalfhea. We fee from hence, and Doctor and Student, c. 7. Coke 4th Infitute, and the flatute abovementioned, confirmed by the 1 ft Richard III, as having been allowed by prefcription by the juftices of eyre, and therefore of great antiquity, that thefe fairs, with courts appertaining to them, were very antient ; they were probably brought into England by the Germans or Normans, who received them from the Romans, among whom they were firf infituted, for the reafons abovementioned.

## Whateverk

Whatever the jurifdiction attending them aniong the Romans might be, to what it was extended, or to what confined, we have no certain grounds to determine.

Bur in the Gothic conftitution derived in great meafure from the Romans, we find it extended no further than to judge of controverfes arifing at the fair, and to fuch other things as related to the prefervation of good order and government, among thofe ruftics, that for the moft part compofed the affembly, on account of buying and felling their commodities. Bracton, lib. v. tract. I. cap. 6. No. 6. fays, "Nam propter perfonas, quae debent habere celerem juf" titiam, ficut mercatores quibus exlibetur juftitia Pepoudrous"And hence Selden was led into the miftake, that the nature of the law of the ftaple, 27 Edward III, cap. 2, ftat. 2, was a kind of " pee "poudrous," as he writes the words, Notis in Fortefcue, cap. 32. 20. for which he quotes Bartol, in $\pi$. Tit. Mandati vel contra, lib. 29. § quaedam. "Nota quod in curia mercatorum debet ju" dicari de bono et aequo, omiffis juris folemnitatibus . . . . i. e. "Non infpectis apicibus juris qui veritatem juris non tangunt." He thought after Bracton, that " pee poudrous" related to the fumma"y way of proceeding in that court, "quia litem citius in ea " tranfigi quam pulvis a pedibus excutiatur ;" fays Spelman, led into the fame error, I fuppofe by the fame authority, and the words "celerem juftitiam"-But "pie poudrous" fignifies quite another thing; it implies a court of ruftics, which Cicero calls "Nundinae Rufti" corum," c. Rullum, orat. 2. and has no relation to the "cele"rem juftitiam," which Bracton, and the other lawyers from him, feemed to lay down as the reafon for that name. This leads us to the reafon why thefe courts were called of Piepowders; and on this point various have been the opinions of lawyers and antiquariesSpelman, and others from him, fuppofe they had that name given to them, "quia litem citius in ea tranfigi, quam pulvis a pedibus " excutiatur," becaufe the fuit was fooner determined at thofe courts, than you could fhake off the duft from your feet, Spelman Gloff.
voc. Feriae. This opinion of Spelman feems to be grounded on the foregoing paffage in Bracton-of "celerem juffitian"" granted to merchants, "quibus exhibetur juftitia pepoudrous"-as if " juffitia "pepoudrous" fignified "celer juffitia-Juftice with difpatch, or in a fummary way. We fee likewife in Reg. Cancellariae, fol 10. that " in brevi de recto, feemndum confuetudinen manerii" - the King commands juftice to be done "cum omni celeritate."
Manley's edition of Cowel fays, that thefe courts were moft ufual in fummer, and the fuiters commonly country people with dufty feet - or from the expedition intended, according to Spelman. And hence it was that Cic. in Rull. Orat. 2, calls "Capua nundi" nas rufticorum," as though Fairs were properly relative to countrymen or ruftics. - Jacob, in his Law Dietionary, copies both thefe opinions; and Skene, De verb. fignificat. fays, "pede pulverofus" fignified a vagabond or pedlar.-But among the variety of opinions the truth feems to be this--Thefe courts after the Norman Conqueft were called Pyporwdre, becaufe the difputes and controverfies of the country people, that compofed fairs, were determined there. Thefe country people were called by the name of Piez Poudrcux, from their dirty and dufty fhoes, occafioned by their rural employ-. ments: The manner of confidering countrymen under this idea of dufty feet, was not peculiar to the French nation ; they copied it, or rather received it as a natural appellation, in ufe among the antient Greeks and Romans.-In the Greck queftions of Plutarch,
 called by the Epidaurians xovinotes and afluor?' The anfwer is, the aflowo were the Senators, and the common people weere called rovirodss, becaule, for the moft part living in the country, weben they came into the city, they were known by their dufly feet [s]. Here we have the ruftics among the Greeks, called by the name of Dufty Feet, we-

 Dosy sis Tnv woik Problemata Graeca Plutarchi ad init.
VoL. I.
D d
ज6\% AE5
v/noder, which exactly correfponds with the idea of "pie poudreux". among the Normans; and it is to be obferved that M. Anyot, the French tranfator of Plutarch, renders rovimodes in this paffage, by the very words " pieds pondreux." - But this feems to be beft explained from the Scotch Burrough laws publifhed by Skene, with. the Regiam Majeftat. c. '20. "Gif. Burgeffes, Merchands and "Duftefutes (Cremars) when they pafs forth of the four parts of their "Burghs, in exercifing and ufing their merchandize, does commit " any wrong without the faid ports, or within any baronie, they fhall " undertic the law of merchants, without any conditions." - And agen c. 134. "Gif any ftranger marchand, travalland throw the "realn, havand no land, nor refidence, nor dwelling within the fhe"rifdome, but vagand from ane place to ane other qwha therefore is "called pied-poudreux, or duftifute." Again, c. 140. is intituled, "Anent ane fairandman or Duftifute." From all which it appears, that thefe duftifutes were pedlars or ftallangers that kept ftalls in fairs, and were called duftifutes, becaufe they having no land or refidence were vagand from one place to ane other, and thence called pie poudreux or dultifutes-or fairandmen, i. e. pedlars attending fairs.
'These ideas of countrymen, and dufty feet, were connected by the Romans alfo-Cicero de Inventione, lib. i. fpeaking of argu-. ments drawn from probability, fays, "Si multus erat in calceis "pulvis, ex itinere eum venire oportebat."-If we fee a man with much duft on his floes, it is probable he came off a journey.-

Here we fee the ideas of duft on the feet, and the country, fo connected, that one leads to the probability of the other; the duft on the fhoes was a prefumption, that the man came from a journey in the country. - Hence it was a cuftom among the Romans to mark the feet of thofe flaves that were expofed to fale.-Hence Juvenal, Sat. i.
"
"Nuper in hanc urbem pedibus qui venerat albis."

The defign of diftinguifhing them thus, was in compliance with a law, which required, that the country of each flave fhould be declared at the fale of him.-" Mancipiorum venditores, nationem "cujufque in venditione pronunciare debuiffe"-Ulpian.-But why fhould this circumftance of chalky feet denote their being foreigners? -I can conceive no other reafon for it, but that the whited feet were to fignify the dufty feet of fuch flaves, as an indication they were foreigners, and had travelled from far countries.-Tibullus and Ovid called them " gypfati pedes."

Upon the whole, we fee with what propriety ruffics arecalled. "pie poudreux" in our laws, fuce that idea was appropriated to them both by the Greeks and Romans-efpecially the former, who called them exprefly rourmodes, dufty feet, or "pied poudreux." This leads" us to the true meaning of what the ffatute, above recited, means by' a court of pypowders-which is no more than a court of: ruftics, "curia rufticorum," called " pic poudreux," or" dufty feet, in the language that our laws were written in after the Con-queft-granted by the fovereign to his tenant, to hold in his fee, for the determination of all commercial and other difputes, aad controverfies arifing in fairs, within the fame fec,

## $[204]$

XLI. An ancient Indenture relating to a Burgefsin Parliament. Communicated by Brown Willis, from the Original, to Dr. Ducarel, and by bim to the Society of Antiquaries, June 12, 1755.

Read at the Society of Antiquaries, June 12, $1755^{\circ}$

TH Y S bill indentyd mead the viii day of Aprille in the thridde yer of Kyng Edward the fowrte betwyn Thomas Peers and John Scheelyng Balyffs of Donewych and John Strawnge of Brampton Efquyer, Wetneffyth that the fayd John Strawnge grauntyth be thefe prefents to been oon of the Burgeys for Donewych at the P'lement to been holdyn at Weftm ${ }^{t}$ the xxix day of the fayd Monyth of Aprille ffor the qwhych qwehdyr it holde longe tyme or fchortt or gwhedye it fortune to been P'rogott the fayd John Strawnge grauntyth no more to takyn for hys wagys then a Cade of full Heryng tho' to bcen dyliviid be Xitenmaffe next comyng In Wetnyffe heroff eythyr partt to others Indentur inter Chawnxubilly her fetys han fett day and yer above fayd.

## XLII. Pbilological Letters from the celebrated Critic William Baxter to the late Dr. Geeky, when frr/t entered at Cambridge: Communicated by Dr. Sharpe.

Read at the Society of Antiquaries, June 2, 1768. I.

W. B. W. G. Salutem.

$G$RATULOR tibi ex auimo, Willielme dilesiffime, tibi I omnia procedere rectè, atque ex voto; praecipuè vero Almam Matrem Academiam tuo merito conceffiffe, quod rarentèr tironibus
 fanè et egregia de tuâ indole atque ingenio mecum fperant omnes tui: tu etiam ipfe, modò fueris aufus, profectus dabis quos non expectas. In ifto certò lumine omnia clariùs videbis, quàm in noftro angulo. Confido tamen neque te olim noftrae amicitiae et puerilis inffitutionis poeniturum. Subit mihi, ex occafione hâc, communicare tecum quod nuperrimè legenti occurrit de voce $\beta_{\rho} \rho 0$ òs, atque etiam Beóco, quae pofterior vox emortuun fanguinem, five tabum, fignificat. Satis fio tibi nondum excidiffe, quod faepiùs à me audieras; linguam fcilicet Romanorum conftare ferè ex obfoletis Graecis vocabulis. Quod igitur poftero tempore communi Graccorum dialecto $\beta_{\rho}$ ôos efferebatur, illud olim uopios fuerat, unde et Latinis, five adjectivum, five malis participium, mortuus. Si unde illud nôrinn quaeras, praeftò eft Alexandrinus Ammonius, qui eruditiffimè in

 Qroivo Kuervaicor: quod eft, condidimus urbes nos mortales. Graecis autem fcriptoribus Graecus poêta Callimachus, cujus Hymui in deos adhuc exftant, $\dot{\delta}$ Kugquaiter-à patriâ Cyrene dicitur. Conveniunt igitur et $\beta_{\rho}{ }^{\circ} \boldsymbol{r} G$ OU, tabum, et Reorićs, mortalis, et Callimachi
 de $\mu$ ह' $\rho \omega$, divido; quod hoc ex forte fati cuique contingat. Noftri omnes rectiffimè valent, omniáque tibi precantur, et vovent, quae ipfe cupis. Da operam, dulciffime Willielme, ut perpetuò valeas et animo et corpore.

Celfis Compitis, iv ${ }^{\circ}$ Iduum Nov. Anno à nato Domino mdccire.

## II.

## W. Baxter Gygeo fuo S.

FU ER E literulae tuae, Willielme Gygee, adolefcentum optime, acceptiffimae nobis, et perjucundae; et tu quidem peramicè fecifti, quòd contubernii noffri atque amicitiae memor fueris. Facis tu quidem, quod perpauci alii, ut ingenuè agnofcas quantulumcunque id fit, quod opellae noftrae debeas, Res eft plena pudoris haec, neque faeculi noftri. Nequeo mihi temperare, quin te certum faciam me ineunte menfe ifto fuiffe vifu territum nocturno; fiquidem tu vifus es mihi per quietem in extremis agens, et quafi jam planè efflaturus animam: derepentè tamen revixiffe videbaris. Gratulor fanè latum fuiffe noftrum augurium : in pofterum fatis fcio diligentior eris tui. Noń $\mu \alpha \tau \alpha$ verficulorum tuorum admodùm nobis placuere ; nam fuere et gravia et fatis fcita, et verba ipfa benè Latins, erratula adolefcentiae videbantur condonanda: Nôfti, puto, illud, "Ubi plura nitent," \&c. Forfan tu ad Poëtica minùs appellis animum, aliis rebus attentior; in hâc tamen futurus
 crebuit perfuafio tam in Oriente, quàm in. ipsâ Graeciâ, Gigantes humanâ fuiffe origine et divinâ. Nam vel ipfe Achilles dicitư 'Evesár,nxus, five nouemcubitalis [ $t$ ] ftaturae fuiffe, quem nôßi Peleo
[t] Veteribus enim quivis ádévaror pro Deo crat.
et Thetide natum：Certe Poëta Lycophron hunc пєлабみикiv appellat Tuø w̃va．Hebraicâ loquendi confuetudine filii Deorum dicuntur ipfi Dii，
 quomodo et Herodoto Iönes plus femel appellatos legimus waidds twy＇Iavav．De mediâ philofophiâ figurari conftat alterum nominis
 vaké．Verùm ne aqua tibi diutiùs haereat，adeundus erit Apoftolus
 cujus fatis luculentum fragmentum à Scaligero $[x]$ editum eft．

 Quin et in fequenti claufulâ tradit Sodomeos，atque Gomorrbaeos－
 Atque haec，puto，omnia，autoritare ductus Enochici libelli，cujus modò memini，qui haec ipfa prodit．Imò et magicas artes et reli－ quas corruptelas ab his fuiffe mulieribus contraditas．Neque eft quod te terreat Antediluvianus Liber，cuın et in noftro Pentateucho occurrat Lamechi Cantilena，quae vel Mofaico faeculo patrum haerebat me－ moriâ．Poffit igitur et Enochi vaticinium initio poëmatis formâ fuiffe et memoriae mandatum primorum patrum．Quis nefcit Enochum Hebraeis dici Cbanocb？Hujus etiam memoriâ durâffe videtur et apud antiquos Phrygas；ficuti et in Graeco proverbio， Tà Kavváxy，de omnium vetuftiffimis．De Cannacâ autem ità Zenobius in Epitome Proverbiorum，Tarraei atque Didymi vetuf－





Credibile eft igitur，et in ore Phrygum fuiffe Enochi Nae－ nias，cùm gens fit ifta omnium vetuftiffima，Certè Tertullianus $[y]$
［u］Sicuti et 「ùy five 「úyns apud Mofen．
［x］De Emendat．Temp．
［y］Libro De velandis Virginibus．
nofter nollet repudiari Enochi librum. Nefcio quid Edvardus vefter opponet Judae Apoftolo, qui difertis verbis Enochum laudat, et fcortatos fuiffe Angelos affirmat. Nos omnes cum noftris rectâ utimur valetudine, quam tibi precamur perpetuam, caeteráque ex voto omnia.

Dabam Celfis Compitis, xiiio Kal. Jun.

Vale.
Quid quod vel ipfe Paulus epiftolâ ad Corinthios primâ, cap. xi.

 eum locum Hammondii paraphrafin. De Lightfooto piget dicere, nam fomnia narrat Hebraica.

## III.

## W. B. W. G. Salutem.

TU quidem peramantèr fecifti, adolefcentium optime, Willielme Gygee, quòd oftendere volueris nondum tibi intercidiffe noftri memoriam. Fuere fanè literulae tuae nobis acceptiffimae; atque eo quidem acceptiores, quod ex his intellexerim incrementa tuae virtutis, atque $\phi_{1} \lambda_{0} \mu a \varepsilon_{i}^{\prime} \alpha \xi$, et mores etiam candidiffimos, qui (nifi vana auguror) luculentiora daturi funt propediem fui documenta. Aveo tamen fcire et rationenm tuorum fudiorum, et profectus: pergratum igitur feceris, fi per fequentes tuas literas certior fiam, quibus potiffimim rebus animum tuum appellas. Scito zutem et veterum linguarum cognitionem, et univerfam Qinoдozidiv, non minori fore tibi oblectamento, quàm utilitati. Una enim grammatica (quod ait Quintilianus) plus habet in receffu, quàm in frontc profitetur, clavis haec et fax rerum, tam veterun, quàm novarum : abfque lıâc foret, vel theologia, et philofophia planè caecutirent. Nôftin' quid erat, quòd veteres Graeci fe hofti dedentes terram et aquam porrigerent? Equidem exiftimaverim jurandi factum feciffe causâ. Siquidem duobus iftis elementis mortalitas noftra conftat. Unde et Dii immortales, atque ipfe Deûm pater,

Jupiter, Styga jutavit. Certè lliade $\Xi$. " $\Upsilon \pi$ 园 Deus Junonent hifce verbis jurijurando adigit :


Т

 quidem puto Hebraeis dici שaw faul et moth, et Apocalypfeôn libello "A She y y © ávalov. Cum autem veteri Graeciae $\mu$ кïa fit mater, prodente Euftathio in Iliada A. cámque apud Proclum (in
 prema deorum genetrix, quis ambigat quin et Syris et Affyriis aqua
 Certè Plutarchus in libello, quem de Diis Aegyptiorum, Ifide fcilicet atque Ofiride, confcripferat ; Lunam dicit Acgyptiis dici Mí日, quòd pro Terrae matre haberetur. Jamblico etiam in libello de Myfteriis Aegyptiorum, $\mu \dot{s} \theta$ dicitur ì ìv, five coenum, effe Phoenicibus; quòd cum Graecorum Chao convenit. Verum et Phoenicibus, et Hebraeis moth videbatur etiam mafculino dici genere, ac fi planè


 mafculinis verbis adjicitur: puto quòd Graecis © ával( $\mathcal{C}$ fit mafculinum. Notiffimum eft illud Heracliti Ephefii dictum, ưjog т xĩol 9 ával0 0 . Beatiffimus etiam martyr Ignatius in quâdam epi-
 vỉug. Atque hactenus quidem de Moit: contrà 'Aídrs, Dis pater Latinis dicitur, Hebraeis faul faul, quod quidem forfan eft à prae-
 Quid autem Graecorum áis et aidns, nifi infcius et folidus? Atque hic nobis videtur dici ávaiol yroy sorxeiov, terram, quod fit ex fe planè Vol. I.

E
emortuums
 quibus non tantùm Graeci veteres, verùm etiam Hebraei, de more antiquo, perfonas effinxêre corporales. Veluti Pfal, xlix. 15 .
 mors vefcetur iis. Videtur etiam proprium quoddam Orci nomen

 Apocalypf. xx. 14. de Morte et Orco loquitur tanquam de perfonis.

 quo maximum jurarent hoftibus juramentum, fe in pofterun futuros in eorum fide. Ifta enim five dii, five elementa, mortalitatis notiffima fymbola, atque etiam caufae. Unde confare puto quid erat et deos jurare $\Sigma \tau i \gamma \alpha$, quo morti fe fubjiciebant ; neque amplius ambrofiâ et nectare, immortali fcilicet pabulo, uterentur. Si haec tibi arridere intellexero, forfan etiam hujus farinae alia tibi impertiam. Interim fac ut valeas, et ut audeas, et fperes ingentia.

Celfis Compicis, viio Id. Febr.
Vale.

## IV.

ACCEPI literas tuas peramantes, dilediffime Giggaee, per tabellarium proximum, ex quibus intellexiquanti ne feceris. Gratulor fanè Needhamo tuo, et inflitutum laudo. Haud dubito quin operae futurum fit novam Rei ruficae fcriptorum editionem moliri: verùm heu! eà modò aetate fum, ut nihil, vel parum admodùm valeat noftra imbecillitas efficere. Columella in illo genere praecipuus eft, maximéque utilis; caeteri duriores videntur, et minùs amoeni. Bentleius vefter per multos retrò annos fuit orbi literario expectatiffimus: verùm cùm opus aggreffus fuerit plenum aleae periculofiffimae, ut fapientem decuit, noluit editionem praecipitare Satis ego fcio, neque doctrinam, neque diligentiam huic viro defuturam, tantum faveat illi Minerva, quâ invitâ nihil recte proceffurum fcio: Horatius meus exemplo eft. Egomet pro compertiffimo habeo Apoftolorum rudiufcula feripta fuiffe primis noftrae Religionis faeculis, faepiùs recufa, atque ex arbitrio exfcribentium reformata, quo legentibus aliquanto fierent gratiora et commendatiora. Neque enim haerebant olim in literis et apicibus, ut hodie moris eft. Scimus etiam aliàs libros vulgari ftylo fcriptos, nullâ penè curâ fuiffe exfcriptos. Exemplo funt diverfa Theodori Prifciani, five Octavii Horatiani Medici Methodici exemplaria; atque etiam Apicii De re culinariâ. Verùm, deficiente jam chartulâ, properandum cenfeo ad veterem fubfcriptionem;

Rectè vale.

# XLIII. Ex Regiftro Reginaldi Brien, Wigorn. Epifcopi Fol. 1 I3. Communicated by Dr. Lyttelton, Dean of Exeter. 

Read at the Society of Antiquaries, January 24, 1754.
L'ra D'ni Principis Wall' de Capcione R. Franciae par Le

REVE'NT piere en Dieu, et trefch' ami - Nous vous mercions entierement de ce que nous avons entendu, $\mathrm{q}^{\prime}$, vous vous eftes fi bien et fi naturelment porte dev's nous, en p'ant Dieux p'r nous et $p^{\prime} r$ n're exploit; et fumes tout certiens $q^{\prime} p^{\prime} r$ caufe de vos devoutes p'eres et dautres, Dieu nous a en toutes nos befoignes be' vueliz aide; de quoi nous fumes a touz jo's tenuz de lui grazier, en pant que v're part ancy vieullietz faire en continuant dev's nous come devant ces heures avetz fait, de quoi nous nous tenons g'n'ment tenuz a vous. Et, rev'ent piere, endroit de n're eftat, dont nous penceons bien $q^{\prime}$ vous defirez la v're merci doier bones nouvelles, vuellietz entendre $q$ ' a la faifance de ceftes eftions fainset heures et tout en bon point, loiez en foit Deiux $q^{\prime}$ nous donit $y$ ce mefmes de vous toutes foitz oir et faver, et de ce nous vueilletz certifier p'r vos l'res et $p$ ' les entrevenantz a plus fouvent $q$ ' vous pres bonement en droit de nouvelles ceandroitz. Vueilletz favoir q' la veille de la tranflation Saint Thomas de Cantirbire, nous commenceafmes a chivauch' ove n're povar v's les parties de France et fouvraignement $p$ ' caufe $q$ ' nous entendifmes la venue de n're trefhonn'e feign'r et piere le Roy la endroitz, et fi neifmes dev's les parties de Burges en Berye, Orlions et Tours, et avions nouvelles $q$ '
le Roy de France ove g'nt povar bien pres de celles marches venoit p' combattre ove no's, et approcheafmes tant q' la battaille fe prift entre nous en tiele maniere $q$ ' les ennemis eftoient difconfitex, grace en foit Dieux, et le dit Roi et fon fils et plufiers autres g'ntz pris et mortz, les noms de queauz nous vous envoions p' n're trefch' bachiler Monf' Roger de Cottesford portoir de ceftes. Rev'ent piere en Dieux, et n're trefch' ami, le Saint Efprit vous ait toute jours en fa guarde. Donnè fouz n're feal a Birdeaux, le $\mathrm{xx}^{\mathrm{e}}$ jour d' Octob'r.
['Tradita fuit ifta l'ra Domino Reginaldo de Briene, Ep'o Wygorn, apud Alvech', pr'mo dic Decemb', an' Dom' m${ }^{\circ}$. ccc quinquagefimo fexto, cum cedula nomina continente capt' et mortuoruin in bello praedicto, cujus cedulae tenor infequitur $p^{\prime}$ o'ia parte folii iftius fuprafcriptus. 1

A Rev'ent Piere en Dieux Evefqe de Worcefter, ces font les noms de ceaux q' eftoient pris a la battaile de Poyters p' le Prince de Gales fitz a noble Roi de Engleterre Edward Tiertz: John de Valoys, Roy de France. Monf. Philip for filz. Arcevefque de Leyns.

[^18]Le Chatelain de Compofta.

Le S. de Sully.
(Meff. Arnold Doudinhan.
Mefl. Rauf de Coulfy.
Le S. de Daubeney.
Me S. de Denyn.
异 LeS. de Saint Dyfer.
Le S. de la 'Tour. Le S. Damboifa.
Le S. de Derval.
Le S. de Manhales.

214 . Letter from the BLACK Rrince, छc.
 Monf. Gifcard D' Angle Senefchal de Sentonge.
Monf. Moris Mauvinct Sen. De Tours en Toreyne. Monf. Renaud de Guilhon Sen. de Peyton. Monf. Pierres de Creon.
Monf. Gifcard de Arx.
Monf. Gauter de Caftellion. Monf. Gifcard de Beanyon. Le S. de Bafentin.
Ceaux furent ceaux defoutz p's devant la battaile à Remoartin.
苞 $\left\{\begin{array}{l}\text { Le S. de Acon. } \\ \text { Monf. Bufignant. } \\ \text { Monf. Guy Turpin. }\end{array}\right.$
는 Monf. Guilliaume de Lorak.
$\frac{0}{⿺}\{$ Monf. Folles de Forfela.
Et font pris outre les noms deffus efcp'tz des gentz d' armes.
M. $\mathrm{Ix}^{c}$. xxxirit. Gaudete in Domino femper.

Les noms de ceaux $q^{\prime}$ furent mortz a la dite battaile fonit ceux.
 Le Duc de Burbon. Le Duc Datermes. Le Erefque de Chalons.
Monf. Rob de Duras.
Le Marifchal de Clermont.
Le Vifconte de Vrons.
Monf. Geffrei de Charfey.
Monf. Renaud de Pointz.
Le S. de Landas.
Le S. de Chaftel Vileyn.
Le S. de Argenton.
Le S. de Mountgay.
Le S. de Malevrer.
Monf. John de Saufar.
Monf. Lewes de Broyfe.
Monf. Guilliem de Viele.
Monf. John de Jole.
Monf. Andrew de Chaveny.
Monf. Euftas de Kirpemont.
Et outre le nomms furnometz font mortz des gentz d'armes M. M. ccccexxvi. Iterum dico gaudete.

## XLIV. Some Account of a Roman Station lately dijcovered

 on the Borders of Yorkhire.Read before the Society of Antiquaries, February 20, 1766.

ON the trace of the great Roman military way from York to Manchefter, in the townfhip of Saddleworth, within the county of York, and diocefe of Chefter, at a place called Caftlefhaw, are the remains of a double camp, or ftation, of a Roman form, as will appear from the following reprefentation of it :


The ground being improved, the veftigia are but juft difcernible; furficient however is left, to thew that the inner fortification was about fixty yards by fifty, and the outward one a fquare of more than an hundred yards on each fide. It fometimes goes by the name of Hufteads; but we are not from thence to conclude, that this was nothing but the fite of fome large houfe with its appurtenances; for the ftation of Borcovicus on the wall, is fixed at a place of the fane name; befides, I was informed on the foot, that coins, beads, pieces of uncommon pots, and bricks, had fome time ago been found there; as alfo an infcription on a ftone, which, not being underftood, was unfortunateley broke, and ufed. I could meet with nothing of this fort, except a perforated bead of dark green ghff, round, and ornamented, fuch as Pliny calls " Druidis "infigne," which yct might belong to fome inhabitant of this garrifon; for, from this author, it is plain, that the Romans were fuperfitious enough to make ufe of thefe, by way of amulets, where he fays, " ad victorias litium, et aditus regum, Druidis " infigne mire laudatur." He alfo gives an account of a Roman knight, who was put to death by Claudius, for wearing one of thefe in his bofom, during his attendance on a law fuit.

The places of antiquity near Caftlefhaw, befides the above military way, are two pieces of ground called the Burying Grounds; a place called the Lower Caftle Hills; the remains of an iron forge, at the diftance of a few hundred yards, by the fide of the military; and laftly, fomething like the fituation of a fort, called by the name of Dowry Caftle, having a much better view of the country than Caftlefhaw, and, as I conjecture, built as a "Turris " exploratorius."

Now, as the above has fo many marks of a Roman ftation, the queftion is, by what name it was called. Ptolemy, Antonine, and the Notitia, are all filent about any fation in thefe parts; but in the anonymous Ravenna, we have Mantio, Alunna, Camuluduno,
\&c. the firft of which, Mr. Horfley, page 500, thinks muft be defigned for Manucium (Manchefter), as in the Second Iter of Antonine. Alunna, he fuppofes, may be the fame as Alone, in the tenth Iter, fixed at Whitley Cafle, in the South Weft corner of Northumberland; and Camulodunum, he fays, both here, and in Ptolemy, muft be the fame with Cambodunum in the fecond Iter above mentioned, which he has placed at Greetland in the parifh of Halifax. But why muft a ftation, within a few miles of the wall of Severus, be put between Manucium and Cambodunum, when yet the former is univerfally acknowledged to be Manchefter in Lancafhire, and the latter to be only about 18 or 20 miles from the former? Perhaps Mr. Horfley might think there was not fufficient room for a ftation between thefe two; but, if it can be fhewn that the cafe is otherwife, there will be no occafion, I prefume, to remove Alunna fo far as the South Weft corner of Northumberland, and confequently not to fuppofe it the fame with Alone.

The place generally taken to be Cambodunum, is Cafte-Hill near Almonbury; and though there is fome reafon to doubt of this, yet the diftances in Antonine require that it fhould be fomewhere in that neighbourhood; now if Cambodunum was really in thefe parts (as may, I think, be.proved) Caftefhaw is conveniently enough fituated to be a middle ftation between it and Manchefter.

From Calcaria (Tadcafter) to the antient Mancunium, along the prefent road, is about 58 Englifh miles; but the numbers in Antonine make it only $3^{8}$, which is a defee too great to be fupplied, either fronn fuppofing that the Roman way ran ftraighter than the prefent one, or, from adding four miles to the account, agreeable to the Itinerary of Richard the Monk. Is there any abfurdity therefore, in fuppofing that a ftation is dropt between Cambodunum and Mancunium; and that ftation, from the authority of Ravenna, to be Alunna? . A remarkable circumiftance may be produced to confirm this opinion; for the fecond Iter runs thus, "Ab Eboraco Devam ufque fic:

[^19]Ff
"Calcaria
"Calcaria mille paffus 9. Camboduno 22. Mancunio 18. Finibus "Maximae et Flaviae 18 . Deva 18. Here the whole diftance between Mancunium and Condate is made to be 36 Italian miles, and a ftation put between them. Condate, I think, has been proved to be at Kinderton near Middle wich in Chefhire, which is nearly at an equal diftance from Manchefter and Chefter, which two towns are only about 36 meafured miles from each other, along the prefent road, from which the Roman way differed in length very little. 'There cannot therefore, as in the Monk's Iter, be room between Mancunium and Deva (or Chefter) for 54 mileṣ, divided into three ftations at the diftance of 18 miles from each other; for two of thefe fill it up to a fufficient degree of exactnefs. Now, as a ftation is dropped on the other fide of Manchefter, and one put in here where there is no room for it, there is all the reafon in the wo:ld to fuppofe, that a tranfpofition has been made in the Iter, and that the "Fines inter Maximam et Flaviam" ought to be inferted between Cambodunum and Mancunium.

But if fo, we come at a great difcovery relating to that divifion which the Romans made of this illand. Mr. Horfley has placed that part called Maxima Caefarienfis, beyond the Wall, and Flavia Caefarienfis in Devonfhire and Cornwall; but if this be right, how is it poffible that á ftation could be upon the boundary betwixt them? It is a little unfortunate that, what this Monk hath joined together, Mr. Horlley (for want of feeing this ufeful old writer) fhould have put fo far afunder ! But let us fee what authority he thought he had for fo doing: this feems chiefly to be founded on a paffage in Ammianus Marcellinus, lib. xxviii. cap. 3. where it is faid, that Theodofius the Roman general " in integrum reftituit " civitates et caftra multiplicibus damnis adflicta. Inftaurabat urbes

- "et praefidiaria caftra, limitefque vigiliis tuebatur et praetenturis, " recuperatamque provinciam quae in ditionem cefferat hoftium, " ita reddiderat ftatui priftino, ut et rectorem legitimum haberet,
"et Valentia deinde vocaretur arbitrio principis." This he miderftood of the wall built by Severus, and the chain of forts thercon; fo making thefe the boundary and defence of the province of Valentia, and abandoning Maxima Caefarienfis (which according to thi; hypothefis muft lie to the North of it) to the mercy of the enemy: but I do not think, that the words of Marcellinus will bear this partial conftruction ; the expreffions are general, "in integrum " reftituit civitates et caftra-provinciam, quae in ditionem cefferat " hoftium, ita reddiderat ftatui priftino, ut et rectorem legitimum " haberet, et Valentia deinde vocaretur arbitrio principis." Hiere we fee, that a whole Province had been loft, but recovered by Theodofius, and reftored to its antient ftate, fo as to admit of a governor, and the new name of Valentia. This province alfo, we muft conclude, was what the Romans poffeffed moft Northwardly in Great Britain about the year 367, when Theodofitis was made governor ; but why fhould it be confined to the South of the wall? There is no reafon for fuppofing this on account of the Notitia mentioning no ftations beyond the wall ; for this, it is agreed, was not wrote till very low in the empire, as Mr. Horfley himfelf thinks, about the year 445, which was but one year before the Romans abandoned Britain; and though Theodofius recovered part of Scotland, it might, amidft the vaft ftruggles of the Picts and Scots, be loft again during the fpace of more than feventy years: the filence of hiftory is no objection to this, for this part of Roman hiftory in Britain is remarkably defective.

Upon the whole, I am of opinion, that:Mr. Horfley's map of the Roman divifion of Britain is erroneous, and that we ought rather to follow that publifhed by. Mr. Bertram of Copenhagen. According to this, the Southern part of this ifland, diftinguifhed by a line drawn from the Severn to the Thames, was called Britannia Prima; the Weftern part, or Wales, Britannia Secunda; the reft of the kingdom, within a line drawn from the

Humber to the Ribble, Flavia Caefarienfis; and all to the North of this, as far as the wall of Severus, Maxima Caefarienfis; what lay beyond this wall, as fat as the Eftuaries of Forth and Clyde, was called Valentia, when re-conquered by Theodofius; but had been part either of Maxima Caefarienfis, or Vefpatiana, which laft was the moft Northern part of the Roman provinces in Scotland. This Vefpatiana the Romanis held but a fort time, having no barrier to defend it; but Valentia was held longer, becaufe fecured by a wall, fuppoied to have been erected by Antoninus Pius; and it is this very wall which feems to be hinted at in the above quotas tion from Marcellinus, and not that of Severus.

The conclufions I would draw from the above are, that the Southerı boundary of Maxima Caefarienfis ran along that ridge of hills which lie above Caftlerhaw. - That the ftation called in Ravenna by the Name of Alunna, is the fame with the "c Fines " inter Maximam et Flaviàn" of Richard the Monk, though, by fome miftake or other, this has been placed on the wrong fiade of Mancunium or Manchefter ; and that Caftlefhaw is the very place which the Romans fometimes diftinguifhed by the name of Alunna, and fometimes by that of the "Fines inter Maximam et Flavianf;" thefe laft being in the neighbourhood of the former. And in confirmation of the above, I beg leave to obferve, that the country beyond the hills above Caftefhaw, is to this day called Marfden, or more properly (as in old writings) Marchden, meaning the valley adjoining to the boundary; for marches are in Junius's Etymologicon defined to be "confinia, vel limites alicujus territorii." Here is alfo a remarkable round copped hill, called March Hill, which probably did once mark out the limits between the two above mentioned provinces.

February I, 1766, Ripponden.

John Watson.

XLV. A mijaken Pafage in Bede's Ecclefaffical Hifory explained.
Read at the Society of Antiquaries, February 27, 1766.

IN Smith's edition of Bede's Ecclefiaftical History of England, p. 96. are the following words: "Attamen in Campodono, " obi tune etiam villa regia erat, fecit (Paulinus) bafilicam, qum " poftmodum Pagani, à quibus Aeduini rex occifus, cum total eadem. "villa fuccenderunt." 'This Campodonum, Camden, and others on his authority, have thought was the fame as the Cambodunum mentioned in the fecond Iter of Antonine, which they have placed at Caftle-Hill near Almonbury, in the Weft-Riding of Yorkshire.

But, unfortunately for this opinion, it is far from clear that Caftle Hill near Almonbury, was the Cambodunum of the Romans; for the ground, in its prefent appearance, has nothing of the Roman tafte about it ; there have been no coins, altars, or other relics of . that people found there; and what is more, no Roman military way goes near it. The following ground plan of the works there, will affift $u$ in finding out whether it was likely to be a Roman fetation or not.


2

Tue above fortifications were contrived fo , as to take in the whole compafs of the Hill, fo that the form is very irregular; it is obfervable, however, that the corners are rounded, though they were capable of being fquare, which laft, I think, was almoft the conftant method of the Romans, when the ground would admit of it; thus in Pitifens, at the word Caftra, we read, "Romani veteres "quadrata tantum (caffra) et quadra oblonga probaverunt: illa " cum duabus, haec cum quatuor legionibus res gereretur. Neque " ab hac ratione defecerunt pofteriores, quamvis varium admodum " acciperent numerum legionum." "The exceptions to this are fo few that they are not to be relied upon.

The openings in their ftations were four gates, which generally were placed at equal diftances from the angles; the above, however, is divided into three parts, by two great ditches; one of which runs through the middle, the other near one of the ends, and both communicate with that which furrounds the whole; by which means the area at $A$, on the fide of Almonbury, is almoft as large as both the others. As the afcent to this was the eafieft, it was the moft open to an attack; but if the foldiers were beat from bence, there was an opening into the fecond divifion, which overlooked the firft ; and, being defended by a ditch of about fifteen yards, well fortified, and of a confiderable depth, was confequently ftronger than the other; if, however, the men were alfo drove from this, there was ftill another opening left into the laft, which, though. the leaft, was certainly by much the ftrongeft; for befides fuch a ditch as the above; this commanded both the other divifions; was fixed on the fteepeft part of the hill; and, if one may judge from the prefent appearance of the ground, had the moft confiderable works upon it. All this feems well enough contrived, where nothing was to be confulted but defence; but muft be ill-judged where a fettlement was intended to continue; for the inhabitants swould neceffarily feel the inconvenience of having but one gate, which is all the nature of this hill would allow of.

It was not common for the Romans to have their ftations on fo high a piece of ground as this, except in cafes of danger or diftrefs. Hyginus, in his book de Caftrametatione, fays, "Primum locum " habent (caftra) quae ex campo in eminentiam leniter attolluntur "- fecundum, quae in plano conftituuntur; tertium, quàe in "colle; quartum, quae in monte; quintum, quae in loco necef"fario." The reafons for all which are given us by the Annotator on this antient author; in particular, on the fourth fort (fuch as we are now examining) he fays, "Tuta haec quidem, fed propter " metûs fufpicionem, difficiliorem frumentationem, aquationem, et "pabulationem, nec non equitatûs incommoda, tain ad pugnam "quam victum, interdum non optima;" adding, that thefe were firft ufed by Fabius, when he was labouring to reffore the fallen ftate of Rome ; but what was right on that occafion, might not be fo on others; in fact, that brave, heroic people, chofe rather to truft to fuch works as they threw up with their own hands, near ground, on which, if they thought fit, they could conveniently draw out to fight, making their camps and ftations fufficiently ftrong to prevent a furprize, or to defend themfelves in, till affiftance could be had, rather than fortify fuch faftneffes as would fhew they were afraid of the enemy.

The fame writer Hyginus fays alfo, "Flumen five fontem " habere debent in qualicunque pofitione ;" but Caftle IHill is near neither river nor brook, and, what is worfe, does not afford even a fingle fpring upon it. This indeed would tend to prove, that no body ever remained long upon it; if the foundation of ftrong walls did not remain, and if there was not a tradition, that the water which fupplied the garrifon was brought by pipes, more than a mile, from an higher piece of ground than this, called Ludhill, which in the Anglo-Saxon Language fignified the Water-hill ; and having a Saxon name, is a further argument, that this was a fettlement of that people. The fame tradition fays allo, that when this fortefs
fortrefs was befieged, a deferter difclofed to the enemy, in what manner the pipes were laid, who cutting the fame, the garifon was foon obliged to furrender.

These reafons, I think, render it probable, that Caftle Hill near Almonbury was not a Roman, but a Saxon fortification, and confequently not the Campodonum of Bede. It muft be owned indeed, that the Saxons did frequently fettle within thofe walls which the Romans had conftructed, making fuch alterations as were agreeable to their own tafte and fkill in military affairs; but there are not fufficient data to conclude they did here. Nothing feems to prove it to have been a Roman ftation at all; but feveral arguments may be produced to fhew that it was thrown up as a barrier to fecure the kingdom of Northumbria from the incurfions of the Mercians, and other powerful neighbours.

King Alfred, in his tranflation of Bede’s Ecclefiaftical Hiftory into the Saxon language, renders Campodonum by the word Donafelda, which Gale fuppofed was Tanfield near Rippon, for no other reafons, that I know of, but becaufe there was fomething of a likenefs between the two names, and Tanfield was not far from the River Swale, in which we had juft before been told that Paulinus baptized, and who alfo built a church in Campodonum. But it feems not to follow from the words of Bede, that Paulinus did baptize in any river near Campodonum. They are thefe, "In provincia Deirorum, ubi faepius manere cum rege folebat, " (Paulinus) baptizabat in fluvio Sualva, qui vicum Catarac" tam praeterfluit. Nondum enim oratoria vel baptifteria in " ipfo exordio nafcentis ibi ecclefiae, poterant aedificari. Attamen ss in Campodono, ubi tunc etian villa regia erat, fecit Bafilicam." Which I thus underftand, that in the Province of Deira, Paulinus, who ufed frequently to refide there with the King, was obliged to baptize in the river Swale, which ran by Catarick (then probably wne of the Royal Vills, or fortified fations of King Edwin), for
as yet, there could not be erected oratories or baptifteries, in the infancy of the church there; but in Campodonum, which was alfo another Royal vill, this Paulinus built a church, in which, no doubt, the converts were baptized, and not, as before, in the running fream. This rather flews that Campodonum was at fome great diftance from the Swale, and in a part of the country where Chriftianity was better planted ; and therefore Tanfield is not very likely to be the fame as Donafelda.

But to come to the point. In the Saxon Chronicle publifhed by Gibfen, p. 29. we read, "Anno 633, Edwinus Rex fuit inter"fectus à Ceadwalla, et Penda in Hethfelda." Bede alfo and Henry of Huntingdon affert the fame. This, Hethfeld, Lambard, Gibfon, and others, have fixed at Hatfield, a few miles from Doncafter; and not without reafon, for this lay on the borders of the antient kingdom of Northumbria, where it is likely that Edwin, the king thereof would meet his invaders : here are alfo the remains, of large intrenchments; and what is remarkable, fome writers have called this place Hethfield, and others Hatfield; as an inftance of the firft, fee Hearne's laft edition of Leland's Itinerary; and of the fecond, Henry of Huntingdon, Fabian, \&c.

The fame account likewife in Bede, which tells us that the Pagans new Edwin, informs us, that they burnt the church which Paulinus built, together with the Royal vill where it ftood. If any fituation, therefore, in the neighbourhood of Hatfield, will anfwer to the names of Campodonum and Donafelda, it will be more reafonable to fix it there, than to look for it at any very diftant plaee; but thefe names correfpond in a moft remarkable manner with that of Doncafter, which fignifies the camp, or ftation on the river Don, or Dun. The Romans, who fettled there, called it Danum; and, after them, the Saxons, Doncafter; well, therefore, may King Alfred be fuppofed to call the ground or country Donafelda, which adjoined to this river and ftation ; for the Saxon word Feld VoL. Is

G g
is
is in Somner's Dictionary rendered by Campus; and this, Bede, who was obliged to give it a Latin found and termination, as he wrote in that language, has well enough exprefled by Campodonum.

The conclufions to be drawn from the above interpretation are, that the Saxons fettled on the Roman fation of Danum, now called Doncafter-that it was part of the barrier of the kingdom of Northumbria-that Paulinus, who was archbilhop of York, built here a church, when yet he could not do the fame at or near Catarick, though both feem to have been occafionally honoured.with the prefence of King Edwin ; and that confequently Chriftianity was fooner, or at leaft more extenfively, received here, than in the more Northern parts of the kingdom-that this town and church were both burned, after the battle of Hatfield, by the Britons and Mercians, in the year of Chrift 633, and Chriftianity for fome time difcouraged there, till the year 655 , when Penda was defeated, and flain, at Winmoor near Leedes in Yorkfhire. And I will add, that poffibly Caftle-Hill near Almonbury was deftroyed foon after the death of Edwin; for, after the account of his being killed in Hethfield, the Saxon Chronicle fays, "Deinde profecti funt Cead"walla et Penda, ac devaftabant totam Northymbrorum terram."

[^20]John Watisona

XLVI. $A$ Roman Infcription upon a Rock at Shawk Quarries, in Great Dalfton, Cumberland, A. D. 1766. Read at the Society of Antievaries, March 26, 1767.


17

Gentiemen,
Clifford Street, March 26, 176\%.

1 HE drawing I now lay before you, contains a Roman Quarries, near Rofe Caftle in Cumberland, which has hitherto been overlooked by all our antiquaries, even by my famous predeceffor Bifhop Nicholfon, though fo near to his own manfion, and within his own manor of Dalfton: I read it thus,

> LEGIONIS SECVNDAE AVGVSTAE MILITESPOSVERVNT.
> COHORS TERTIA-COHORS QVARTA.

What to make of the frange fcrawls that accompany this infeription, and of the two lines chiefly confifting of perpendicular ftrokes, that inclofe the words; "cohors tertia, cohors quarta,"

$$
\mathrm{Gg}_{2} \quad \text { I know }
$$

I know not; but certainly they were the work of a later age, and probably of men who laboured at thefe quarries, merely for amufement; though it feems to have been rather a laborious amufement, for this part of the rock is full five yards in height, acceffible only by ladders, and the fone exceeding hard, in which thefe inarks and lines are infculpt.

Roman infcriptions on rocks are very rare in Britain, and indeed throughout Europe, which renders this before you more worthy confideration. I know of none that have been difcovered in England, except "giee at "Helbecke Scart neary Brampton" in this county, and three at "Crawdundale Wathe near Kirkby Phor" in Weftmorland.-Another, indeed, is faid, in the Additions to Camden, to have been infrribed on a rocknear Natworthiin Cumberland, called " Leage Crag; but Mr. Horfely tells Hs, upon winquiry after it, he learned that it was utterly defaced. We have all thefe infcriptions, except the laft, faithfully defcribed in Horfely ; and the purport of of them is fo very fimilar to this at Shawk, that it would be lofs of time to meition them particularly. - Three out of the four appear to have beeni the work of the fecond Augufan legion, which, together with the twentieth legion, were employed under the Emperor Scverus in building the Roman wall about the years 207 or 208, according to Mr. Horfely's conjecture.

The author of the Additions to Camden concurs in opinion with Horfely, that the quarries at Helbeck S'ar and Leage Crag afforded the Romanns a fupply of fones for building the famous wall ; and the quarries at Crawdundale Wathe for their buildings at Kirkby Phor, where they had a very confiderable fation ; and that, upon thefe occafions, they left infcriptions behind them. This conjecture is much ffrengthened by the ftrong refemblance which Horfely obferved, both as to nature and colour, between the flone of Helbéck quarry and that of the Roman wall throughout great
part of Cumberland. He alfo adds," that the inhabitants near the " place continue to call it the Old 2uarry."

I have fome fufpicion, that if the old ftone quarries, fituate in that part of Northumberland which lies contiguous to the Roman wall, were carefully examined, fimilar infcriptions might be difcovered; for, the fame motives which led the builders of the famous wall to leave their names and memorials on the Cumberland rocks and quarries, from whence the ftone was procured, would induce them to do the like, near that part of the-wall which lies near Northumberland, where the ftones for building were alfo in like manner procured.

The quarries at Shawk, where this infeription remains, are at this day the moft famous in all the country, and, by the immenfe quantity of ftones which appear to have been taken from them, muft certainly have been worked for feveral ages. There is no doubt, therefore, but that the Romans ufed them; and if not for the building that part of the wall which lies towards "Burgh," or "Bulnefs;" yet for their ftation at "Olenacum," or Old Carlinle, near adjoining, or elfe for "Luguballift," or the prefent Carlifle.

Before I conclude this letter, I muft obferve, that the infeription on the Helbeck Scar is placed, like this at Shawk, a confiderable height above the furface of the ground on which the rock ftands, and confequently difficult of accefs, and yet, in Mr. Canden's time, who defrribes it, the words "Officium Romanorum" were legible juft on the right fide of the Roman infcription, though now indeed much defaced. This, like the fcrawl, \&cc. which accompanies the Shawk infcription, muft have been the work of a later hand; and, by the form of the letter $m$, I fhould pronounce it of the early Norman age. A human face is infculped alfo juft over the firft word of the Roman infcription, which is reprefented both in Camden and Horfely far lefs rude than it really is; for it appears on the fone
fone almoft as barbarous as that which we fee juft below the Shawk infcription. I am, Gentlemen, with the moft perfect efteem and refpeet,

Your mont obedient Servant,

Cha. Cartisle.

## XLVII. On the antient Camelon, and the Picts. By Mi. Walker.

$$
\text { Read at the Society of Antiquaries, May 28, } 1767 .
$$

To the Bifhop of Carlisle.
My Lord,

SI N C E my laft, I have not had an occafion of feeing old $D$ Taylor; but he is Aill alive and well, and I hope foon to have an opportunity of vifiting him, when I hall take care to have the fulleft account of him I can poffibly obtain [z].
[z] An account of this very old man was received, and read to the Society:
" John Son of Barnabas or Bernard (he calls him Barny) Taylor, by his wife Agnes Watfon, was born in Garry Gill, in the parifh of Aldfton in Cumberland. His father was a miner, and died when John was four years old. At the age of nine years, he was fet to work at dreffing lead ore, which he followed two years at two pence a day. He then went below ground to affift the miners, and had been thus employed for three or four years, when the great Solar eclipfe, vulgarly called the Mirk Monday, happened (November 29, 1652.) He, being then at the bottom of the fhaft or pit, was defired by the man at the top to call thofe below to come Imave

I have written to the minifter of Falkirk, in whofe parifh are the remains of the antient city of Camelon, to be informed concerning the Pietifh infcriptions, faid to be found there. If the report be true, and if they are remarkable, I propofe to vifit them myfelf, when I go to Edinburgh in May, to our General Affembly. The place is diffant from Edinburgh about twenty four miles, and was originally a Roman town, being fituate towards the Eaftern extremity of the wall of Antoninus Pius. Upon the retreat of the Romans, it became the capital of the Pictifh kingdom; but Abernethy, fituate on the banks of the Tay, was their chief feat during the later times of their monarchy. Camelon is the Guidi of Bede; and the place on which it food, about half a mile from Falkirk, has
out, becaufe a black cloud had darkened the fun, fo that the birds were fatling to the earth. And this, which he always relates with the fame circumftances, is the only event by which his age may be afcertained. About the age of twenty-fix, he went to work at the lead mines at Blackwall in the bifmoprick of Durham. He was afterwards employed as a miner or overfeer in the ifland of Inay, where he continued till 173C, when he went to Glafgow. From thence he came, in 1753, to Lead Hills, where he wrought conftantly in the mines till 1752 ; and has fill the Profit of a bargain (about 8 or 10 l. per ann.) from the Scots Mine-company, which fupports him comfortably.

His wife bore him nine children in Iflay; four of whom died young. His eldeft daughter, born in 1710, was married; and died in 1.753. Two fons and two daughters are alive in this place (Lead Hills), and are married, except the youngeft fon bern in $1730^{\circ}$. His wife died in $175^{8}$.

He was always a thin fpare man, about five feet four inches, black haired, ruddyfaced, and long-vifaged. As miners are obliged to work at all hours, he never found any difference of times, with regard to working, neeping, or eating. His appetite is ftill good; but muft have a glafs of fpirits once or twice a day, to warm his ftomach, as he exprefles.it. His fight and hearing are not greatly impaired. His hair not more gray than that of people generally about fifty; but his eyebrows, remarkably bufhy, and his beard, are entirely white. In cold weather he lies much in bed; but in the warm months he walks about with a ftick; and is-very little bowed down. In October Jaft, he walked from his own houfe to Lead Hills (a computed mile); and, having entertained his children and grandehildren in a public boufe, he returned the fame day." T. M.
been always known by the appearance of ruins and the foundations of buildings. Buchanan relates, lib. iv. that a few years before his hiftory was written, that is, about two hundred years ago, there were fome veftiges of the ftreets remaining; that the walls were 1rill vifible in many places; and that, upon digging, fquare fones were difcovered, which were ufed for building in the neighbourhood: But, fince his time, even thefe ruins have teen ruined; though there is ftill fome appearance of the foundations of an antient city.

Previous to the Roman invafion, I am inclined to think, that there was no fuch thing as any town in this country ; and that the forts and ftations of the Romans, upon their retreat, gave rife to mof of our prefent towns in the South of Scotland. And though the Britains were a people much more civilized, and were in poffeffion of feveral confiderable towns at Caefar's arrival, yet, if I miftake not, many of the prefent towns in England owe their rife, in the fame manner, to Roman fettlements.

I shall be very happy, if the infcriptions faid to be dug up at Camelon fhould turn out to be Pictifh. As I have long withed for fome fatisfactory light in the hiftory of the Picts, that memorable, yet obfcure, people; for never, furely, was there a European nation fo loft in oblivion, or of which fo few authentic traces remain, even in the country which they inhabited. In fo much, that one of our beft Scots antiquaries, with whom I lately converfed, Lord Auchinleck, one of the judges, was plainly of your Lordfhip's fentiments, in queftioning if ever fuch people exifted, I mean, diftinct from the Britifh and Caledonians.

Bishop Stillingfleet's opinion, I muft own, however, always impreffed me; "that they were a Scandinavian race, originally "different, though afterwards in part exterminate, and in part " mixed with the Britifh and Scots[a]."
[a]: The Scythians, who migrated Weftward from the Palus Maeotis, their firft fettlement, were, in procefs of time, diftinguifhed by feveral names, too many

The Bifhop's antiquities I have not at hand, nor can I recollect precifely all his arguments; but, from feveral notes before me, fome of them written long ago, I fhall mention thofe things that have occurred to me, which make for his opinion.
I. The Scots hiftorians and Bede give a circumftantial account of the firff fettlement of the Piets, a different race from the Britifh, in Scotland.
II. That Scolland, during the time of the Roman invafion, fubfifted under two different monarchies, appears not only from all the Scots hiftory we have of the times, but from Bede, from the moft authentic writers for an age or two, both before and after his aera, and even from the Roman writers.

Is it not evident from Bede's authority alone, who lived while the Pittifh nation frill fubfifted?
III. Eumenius in his panegyric to the Emperor Conftantius, relates, that before the firft arrival of Caefar in this ifland, the Britains had been accuftomed to no other enemies but the Piets and Irifh.
to be enumerated here ; and, from many authorities, it appears, that it was that nation of them who were the Getae or Getes that paffed very rapidly, and in very early times, into Scandinavia; and overfpread Sweden, Denmark, Norway, and the iflands of the Baltic. Of thefe, a colony called the Pifls, came into Britain and Ireland, and multiplied exceedingly in both inlands, and were a diftinct people, in the one, from the Irifh Scots; and in the other, from the Britons and Caledonian Scots, who were the fame People with the Irifh. Venerable Bede fays, they came over from their Northern abodes in long boats: for it appears from a very ancient Irih record, that Heremon, the fon of Milefrus, drove them out of Ireland into Scotland, which increafed their numbers in the latter to a prodigious degree, from which expulfion there was not one left in Ireland; but they were a very formidable people in Britain many centuries after.

Venerable Bede makes them a diftinct people in another place; in ch. i . of his E.cclef. Hif. he fays: " Procedente autem tempore, Britania, poft Britones et "Pictos, Scotorum nationem in PiCtorum parte reccpit, \&c."

Note.

Note. At that period, and for a long time after, Scots and Irifh were but different names of the fame people.
IV. The Piets, as Adamnanus ftiles thenn, were "Gentiles " barbari," till the arrival of Columba among them, an, 566 , who was the firft Chriftian miffionary received into their country. Whereas, the Britains embraced Chriftiansity in the apoftolic age, and the Scots about the end of the fecond century. Is it to be fuppofed then, that the Pieks would have rejected Chriftianity for between three and four hundred years after it was adopted by the two adjoining nations, if they had not been widely different from them in their laws, manners, fuperfitions, and original ?
The Scandinavian nations thewed a greater averfion to Chriftianity than any others in Europe. Norway did not embrace it till the year 935, nor the Norwegian inhabitants of the Orkneys till the year 995.
V. Tacitus obferves of the inhabitants of Caledonia, meaning the Pits, that their red hair denoted them to be of German offfpring. But had he beern acquainted with the more northerly nations, it as ftrongly argued them to be of Scandinavian extract, as that colour prevails ftill more over all the kingdom of Norway, than even in Germany, and it ftill fubfifts copioufly in all the Pictifh parts of Scotland, derived probably, from the very people whom Tacitus defcribes. Whereas the Highlanders are a blackhaired people, except in the ifles, where great numbers of them have the red hair and complexion of Scandinavia; and accordingly, thefe are known by very clear tradition, to be the progeny of the Norvegians, who were long fettled among them.

2uace. Are the antient Britifh recorded as remarkable for having or wanting the red complexion?
VI. That the Scots and Picts could not underfand one another, in their refpective languages, is pretty certain, and I find one remarkable inftance of it. Adamnanus, who was abbot of Icolmkil,
an. 665 , and the fourth in fucceffion from the founder Columba, in his life of that famotus Monk, publifhed by Canifius and Bafnage, relates, that when he pafled over to the main land of Scotland, to preach the gofpel, for the firft time, to the Pictilf nation, he fpoke to them by an intefpreter.

Now, fo far as I can recollet, the Britifh and Scots in thofe days, had no occafion for fuch a medium. 'Their language could not then be fo different. It was originally the fame, and though fince divided into the dialects of Bretoon, Cornifh, Welfh, Manks, Irim, and Galic, and greatly altered by diftance of place and length of time, yet the natives of the fix Countries can go near to underftand one another to this day, without an interpreter. Does not this ftrongly infinuate, that the language of the licts was different from any dialect of the Britifh ?
VII. There does not exift, that I know of, any authentic monument of the language or characters of the Picts, nor even any certain account of the language or character they ufed. I fufpect, indeed, that their language was Scandinavian, and their character Runic ; and, among other things, from this circumfance, that all the Runic infcriptions difcovered in Scotland, have been found in that part of the country which was occupied by the Picts.
VIII. The bulk of thofe words, ufually accounted Scots, I find provincial in fome part or other of England; but the remaining words and expreffions, that are ftrictly fo, and which exift no where in England, I find either in Sweden and Norway, or in France. The latter owing to our long connection with that kingdom; the former, if I miftake not, to our Pictifh predeceffors.
IX. Over all that part of Scotland which the Picts inhabited, many of the names of places and perfons are of Scandinavian extraction, and they are purer and more numerous, as we advance Northward, to where the Saxons did not penetrate. Thefe names $\mathrm{H}^{2} 2$
are widely different from thofe in any other part of Britain, and a collection of them would plainly fhew that they are not of Britifh origin.

A curious inflance of the fame nature, though foreign to the prefent fubje\&t, we have in this neighbourhood. The river Nith, at prefent the boundary between Galloway and Dumfriefhire, was of old, the boundary between the Northumbrians of the Heptarchy, and the Scots. According to this day, the names of the places on the one fide of the river, are all Saxon, and on the other fide Celtic.
X. 'The height at which navigation fubfifted in Scandinavia, in the very early ages, the migrating difpofition of its inhabitants, and the vicinity of Scotland, are circumftances, which add to the probability of their fettlement in this country.
These obfervations, my Lord, I have mentioned, not as a proof, but as probable arguments in favour of Bifhop Stillingfleet's opinion ; though Archbifhop Uifher takes the Picts and Caledonians for the fame nation, and Camden confiders the Picts, only as the remote part of the uncivilized, unreduced Britains. The difcovery of any Pictifh infrriptions at Camelon would be a valuable acquifition in this branch of antiquity, and would probably decide the queftion concerning the origin of that nation. I fhall not fail, therefore, to communicate to your Lordflip, the firff fatisfactory information I receive.

By looking into Adamnanus's Life of Columba, I was directed to the origin and etymology of the primacy of Armagh. He makes frequent mention of a monaftery founded in Ireland by Columba, before he came into Scotland, by the name of "Monafterium "roboreti campi, et roboris campi," and upon feveral occafions defcribes the anxiety which Columba entertained for its fuccefs and profperity. What place in Ireland was meant by this name, I could not devife, till looking into Bede, I found, he obferves concerning the metropolitan feat in Ireland, that it was called in the language of the Scots De Arnach, or field of oaks, which is a flight altera- tion from the prefent Galic orthography of the word fignifying an oak wood, which is darrach. 'The " Monafterium Roboretum" of Adamnanus is plainly the Latin tranflation of this word, and, no doubt, the fame place with the prefent Armagh [b].

I have the honour to be, with the higheft refpect,
My Lord,
Your Lordhip's moft obedient.
and moft humble fervant,

Moffat, April 28, 1767.

John Walker.
[b] Armach cannot be derived from the word for an oak and the place of its growth in the Irifh tongue ; becaufe the word for an oak is dair, and fometimes dairore: Armach is compounded of two words without the leaft mutilation, arm and mach; arm fignifies arma arms, and mach a place, country, or territory; fo that it is moft naturally "a place of arms."
As to Venerable Bede's appellation, the particle de is only a prepofitive particle, as is practifed now in many local titles, and always was both in Latin and French : and if taken away, it leaves the armach intire; whereas if dair was the firft part of this compound word, and the d taken away, it would be changed to airmach, which would fignify an airy place, inftead of a place of oaks. This thews, that the writer of Columba's life was miftaken, who fhould have rendered the Armach "Armorum "campi," inftead of "Roboris campi." P.
XLVIII. Differtation Litteraire fur une Coionie Egiptiene etablic à Athènes: Prefentée àl' illufure Acadomic des Antiquaires de Londres. Par Fred. Samuel Schmidt de Berne.

Read at the Society of Antiquaries, February 18, 1762.

jE trouve un plaifir fenfible à rechercer l' origine des arts et des fciences, et à fuivre les progrès qu'ils ont fait fucceflivement dans les tems de la plus haute antiquité. Je les vois naiffans et come au berceau en Egipte : je les confidère dès là portés en Grèce, où ils montent infenfiblement au plus haut degré de perfection.

En Egipte, $\mathrm{j}^{\prime}$ admire une noble fimplicité, dans. les arts jointe ì une grande folidité. En Grèce, j' y remarque beaucoup d' art, de feu, et une heureufe hardieffe.

Dans les fciences, je vois le fombre, le mifterieux Egiptiens couvrir fes dogmes d'un voile épais, repandre l'obfcurité et les tenèbres fur fa doctrine: d'un autre côté j'obferve le grec, amateur des nouveautés, faifant tous les jours des changemens à fa théologie, ajoutant, retranchant à fa fantaifie, et embrouillant fi fort cette fcience, qu'elle fe trouve aujourd'hui remplie de toutes fortes de contradictions et d'abfurdités.

Mais à travers ces changemens, je reconois toujours les Dieux Egiptiens dans la Gréce. Malgré tout ce que les Grecs ont pû faire pour cacher l'origine de leur théologie, il eft aifé de lever le mafque et de decouvrir qu'ils ont reçu leur culte des Egiptiens. Il eft aifé auffi de démontrer, que c'eft à l'Egipte que la Grèce eft redevable des .arts.

Pour fé convaincre de cette vérité, il n'y a qu'à lire l'excellent ouvrage de Mr. le Comte de Caylus, qui fait voir en tant d'endroits, avec évidence, l'afinité des monumens Egiptiens avec ceux des anciens Grecs.

Transportes vous ell Grèce, 'examinés là, come elle étoit dans l'antiquité la plus reculée; vous y verrés célébrer lès miftères d'Ifis et d'Ofiris, tout come ils l'etoient en Egipte : vous verrés les Athéniens ofrants, au lieu de boeufs, des gâteaux qui en avoient l'empreinte, de l'eau au lieu du vin, conformément aux rits Egiptiens; vous verrés ce même peuple fe fervant de monoïes fur les quelles font repréfentés les Sphynx, animaux emblèmatiques des Egiptiens. Vous ne verrés que des fratiies de bois, d'une attitude fimple, et le plus ordinairement terminées engaine; en un mot vous ne croirés point que vous foïés en Grèce, mais plutôt en Egipte.

Cette afinité eft fi grande et fi manifefte, que perfone ne peut nier, qu'on n'en puiffe inferer avec raifon, qu'il y a eut une comunication entre ces deux peuples; foit qu'elle fe foit faite par les Thraces, anciens coloniftes Egiptiens, qui enfuite allérent s'établir en Grèce ; come je l'ai prouvé dans une differtation fur ce fujet: foit qu'elle doive être atribuée aux Egiptiens eux mêmes, qui en diférens tems ont conduit des colonies en Grèce, come font celles d'Argos et d'Athènes. C'eft de cette derniére colonie que je me propofe de traiter dans cette differtation.

Je n'ai point deffein d'entrer dans tont le détail, où cette matiére me paroit naturellement inviter; mais je me bornerai plâtôt à l'éxamen des preuves les plus fenfibles et les plus fortes, qui établiffent cette colonie : telles que font, I. les témoignages des anciens auteurs: 2. les rois d'Athènes Egiptiens: 3. le culte de Minerve d'Athènes, le même que celui de Mitha ou Minerve Egiptienne honorée à Sais.
I. Platon, ce grand philofophe, au quel perfone ne fauroit refufer croiance, affûre, que les Saïtes * ont une prédilection pour les ${ }^{1}$ Edition de Serranus, Tome iii. pag. 21. cet auteur dit des Saïtes, $\mu$ ár ${ }^{\prime}$ dì ginx


Athéniens, et qu'ils font en quelque façon leurs parents. Procle, dans fes commentaires fur le paffage du Timé, que je viens de citer, ajoute que les anciens font partagés à ce fujet, que Callifthènes, et Phanodemus ${ }^{s}$ avançoient que les Saïtes Egiptiens étoient une colonie. des Athéniens; qu'au contraire 'Theopompus * foutenoit fans vanité, aïant uniquennent égard au vrai, que les Athèniens étoient une colonie Egipticnne des Saïtes. Il avoit de fon côté le témoignage des Egiptiens, que entre plufieurs Colonies forties de leur païs, fe vantoient à jufte titre d'en avoir conduit une à Athènes.s Diodore de Sicile nous l'aprend en difant: "On affurre que les Athéniens. "font une colonie des Saites, peuples de l'Egipte." Cet auteur s'étend fort au long là deffus, en alléguant toutes les raifons fur les quellcs ce fentiment eft fondé. Je les citerai à mefure que j'en aurai befoin, dans le cours de cette differtation, et je tâcherai de prouver, que Diodore a trop écouté l'ambition, et l'amour propre des Grecs, lors qu'en furiffant cet article il dit: "Voilà de quoi " ceux ci fe vantent, avec plus de zèle, à mon avis, pour la gloire de " leur nation, que pour la verité, en ajoutant, que la magnificence " de leurs rois, et le nombre prodigieux des premiers habitans de " l'Egipte a été la caufe de tranfmigrations que nous venons de " marquer, et de plufieurs autres, que nous paffons fous filence; "parceque nous ne les voïons foutenües d'aucune preuve aflés " fenfible ou atteftés par aucun monument affés certain."
II. Le, conducteur de cette colonie de Saïtes étoit Cecrops; Jean Ztetzes l'afsûre dans ces vers ${ }^{6}$ :

[^21]SANs m'arrêter à un fait auffi conu, je tâcherai de prouver fa vérité par la langue Cofte, en démontrant, que le nom de Cecrops eft Egiptien, ce qui eft le plus fûr argument pour prouver que l'Egipte eft le païs d'où ce héros vint s'établir à Athènes.

Cecrops étoit prononcé en Egipte Cecrop, car il eft certain, que c'étoit la coûtme des Grecs d'adjuuter la lettre s à la fin d'un mot finiffant par $p$; ainfi au lieu de Pelop, les Grecs difoient Pelops, et dans un autre cas Pelopa, preuve que la lettre $s$ n'eft pas de l'effence du mot. Cecrop, en Egiptien $\pi$, p\& 4 Sigraph fignifie conjunctio, mijtio, complexio?. C'eft éfectivement le nom que les anciens donoient à Cecrops, qui eft apellé $\Delta$ ¢ ¢ừrs, c. à d. " duplicis " et mixtae naturae," et il exprime au jufte le mot de Sigraph Egiptien. Les auteurs, qui nous apprennent que Cecrops a été apelle de ce nom, font en grand nombre ; mais ils difèrent beaucoup, quant à l'explication qu'ils en donent. Il y en a qui croient qu'il porte ce nom, parce qu'il a eu en haut la forme d'un home, et en bas celle d'un ferpent: Ariftophane 'paroit favorifer cette expofition, en falutant Cecrops de cette maniere:

D'autres afsûrent, que c'eft parce qu'il fut le premier quí inftitua à Athènes le mariage. "Ante Deucalionis tempora," dit Juftin", "Athenae regem habuere Cecropem, quem, ut omnis
${ }^{8}$ V. auffi Suidas, Cedrenus, et principalement Meurfius de Regg. Athenienf. liv. :. ch. 6.


- Verp. 444.
${ }^{2}$ Hift. liv. ii. 6.
Voi. I.
Ii
ef fabulofa
"fabulofa eft antiquitas, biformem tradidere, qui primus marem " foeminae matrimonio junxit."
Il y en a enfin quidifent, que c'eft à caufe de fa grandeur gigantefque, par laquelle il furpaffoit de la moitié les autres homes; ou peut être parce quảl favoit les deux langues, la Greque et l'Egiptienne.

Vorci des vers de Jean Tfetzes à ce fujet ${ }^{3}$.
" Primus omnium in Attica regnat Cecrops,
"Primus qui ( $\Delta$ iquirs) biformis dictus fuit in hunc modum,
" Vel quod magnitudine duorum hominum proceritatem aequaret, " Vel quod Graecae linguae et Aegyptiae peritus, \&cc.
Toutes les explications, que je viens de raporter, peuvent avoir leur fondement et conviennent au mot Sigraph, ou $\Delta \Delta_{\varphi}$ vir; il fe peut mêne, que fuivant la conjecture de Milord Comte de Winchilfea ${ }^{4}$; on doit expliquer, fur ce fondement, les doubles têtes qu'on voit fur quelques méduilles d'Athénces. Ces têtes adoffées, repréfentations emblèmatiques, paroiffent être d'origine Egiptiemne, d'où elles furent portécs en Grèce et en Etruric ; leur explication eff fort obfcure, et je n'ai rien de nouveau à ajouter fur leur fujet, à cé qui en a été dit en dernier lieu par Mr. le Comte de Caylus'.
L'arrivee de Cecrops à Athènes eft le comencement de l'Ere Attique, et la principale datte des Marbres de Paros. Ce cher et précieux monument de la chronologie ancienne met Cecrops 373 ans avant la prife de Troiie. Eufebe met 375. Syncelle au contraire 616. Mais de quelle authorité peut être cet auteur, quand il eft en contradiction avec les marbres d'Arundel, avec Eufebe et avec Cenforin, qui après l'heureufe reftitution ${ }^{\circ}$ qu'en a fait Mr.

[^22]Boivin,

Boivin, met un pen moins de 400 ans, depuis Cecrops jufqu'à la prife de Troïc. L'arrivée de ce colonifte Egiptien peut donc être placée avec Selden et Marfham ${ }^{7}$ dans l'année 3132 de la periode Julienne.

Honorius, Freculphus, et Auguftin, difent, que le peuple d'Ifräll fortit d'Egipte dans le tems que Cecrops règnoit à Athènes, ce qui convient à l'antiquité que je viens de doner à ce héros.

Cecrops porta aux Grecs les coutumes et les rites Egiptiens, principalement le refpect pour les bêtes animés, dont il ne rouloit pas qu'on fit ufage pour les facrifices. Il défendoit de même l'ufage du vin dans les ofrandes, fuivant les coutumes des Egiptiens, dont les égards pour les animaux et l'horreur pour le vin font conus. C'eft ainfi que Paufanias ${ }^{8}$ nous aprend, que Cecrops n'a pas voulu qu'on immolat à fon Dieu Jupiter, des chofes qui euffent eula vie; mais feulment des liba, ferta, ou gateaux, que les Atheniens appelloient we $\begin{gathered}\text { ávys. }\end{gathered}$

Mais coment concilier ce que j'avance avec Eufebe ${ }^{9}$ et plufieurs autres anciens, qui difent, "que Cecrops ofrit des boeufs à fon " dieu ${ }^{\text { }}$ ?" Le Grand Meurfius a parfaitement levé cette contradiction aparente, en faifant voir que ces חé $\lambda$ avor on Gâteaux des Athéniens ${ }^{2}$, dont on fe fervoit dans les facrifices avoient des cornes, et que par cette raifon on les apelloit des boeufs; qu'on leur donoit cette figure, par ce qu'on les mettoit et ofroit à la place de ces animaux fi honorés en Egipte. C'eft de cette façon qu'on peut expliquér ce que Diogene Laërce ${ }^{3}$ raconte, que l'Empedocle immola aux dieux un Boenf de miel et de farine.

[^23]On ne faifoit point ufage du vin au raport de Paufanias ${ }^{4}$ dans les facrifices de Jupiter, dont le culte fut introduit par Cecrops. Ce heros eft mis par cet endroit dans le Zodiaque, à la place de l'Aquaritis, c'eft ce que Hygins nous aprend, en difant: "Eubulus "، autem Cecropem (Aquarium) effe demonftrat, antiquitatem ge" neris commemorans, et oftendens, antequam vinum traditum fit " hominibus aqua in facrificiis doorum ufos effe, et ante Cecropen "regna."e quam vinum inventum fit." Euripide ${ }^{6}$ met de même la coupe de l'Aquarius dans les mains de Cecrops.

ミтcipas бuvsiaiarovi', 'A Anvaíwn twòs


"Ad jannam vero Cecropem prope filias,
"Involutum nodis, Athenienfum cujufdam
"Donarium ; aureofque in medio convivio
" Crateres ftatuit."
Plutarque ${ }^{7}$ nous aprend que les Egiptiens avoient le vin en horreur, le regardant come le fang des impies, qui firent autrefois la guerre aux dieux. C'eft de là que vient l'abomination ${ }^{8}$ que leś Mages, les Gnoftiques, les Arabes, les Brachmanes, et les Moines de la Chine, ont pour le fruit des vignes; et c'eft pour diftinguer fon peuple da refte des nations idolatres, que Dieu a introduit fous le Vieux Teftament l'ufage du vin, auffi fréquent dans fes ofrandes.

[^24]Sans entrer dans difcution exactc des fciences et des arts, que ce colonifte aprit aux Athéniens', je finirai fon article par ce que Tacite nous aprend que Cecrops donna un alphabet aux Athéniens ${ }^{\text { }}$. Ces lettres font plus anciennes que celles de Cadmus ${ }^{2}$, et cet alphabet contenoit les vieilles lettres. Attiques. C'eft avec ces caractères qu'étoit gravée l'infcription de Mégare, le plus ancien monument de pierre que Paufanias ${ }^{3}$ ent vû en Grèce, et qui fut trouvé dans. le tombeau de Corebus, et érigé peu de tems aprés la mort de Cecrops.

De ce premier conducteur des Egiptiens à Athènes; je paffe au fecond, qui eft Erictonius.

Les hiftoriens ${ }^{\text {a }}$ et les chronologiftes anciens font mention de deux diférens rois d'Athènes; qui ont porté le même nom, et qui pour cette raifon ont fouvent été confondus; ils f'appelloient Erechteus ou Erichtonius: ces deux noms font les mêmes felon les fcholiaftes d'Homère '; un d'entr'eux a été le quatriéme, et l'autre le fixiéme, des rois d'Athènes,

C'eft du prémier de ce deux rois, que Diodore de Sicile ${ }^{6}$ nous aprend qu'il étoit Egiptien d'origine ; et que dans les tems d'une grande famine qui défoloit l'Attique, ce heros aporta du bled aux Athéniens, à caufe de l'alliance ${ }^{7}$ que ceuxci avoient avec les Egiptiens, c. à d. à caufe de la colonie établie auparavant par Cecrops.

Pour le recompenfer de fes bienfaits, les Athéniens le reconurent pour leur roi, et donérent à fon frére Butes le facerdoce de Minerve.

[^25]$246 \quad$ Onan EGYPTIAN Colony
et de Neptune. On raconte auff qu'Erichtonius aprit aux Eleufiniens les mittères de Ceres. Ne pourroit on point expliquer cela du moins en partie de la provifion de bled, que ce colonifte Egiptien leur procura, ct cie l'art de l'agriculture qu'il perfectiona dans ces païs?

Les etymologics ridicules des Grammariens qui ont voulu expliquer le non d'Erichtonius, par la langue Grèque, m'ont engagé à chercher plûtôt dans la langue Egiptienne et dans la patrie de ce heros l'etymologie de fon nom. Je me flatte que l'on trouvera affés probable cclle que je vai doner. Le mot ancien Egiptien eft Erichto, de là les Grecs ont fait Erictheus, Ericthonius, come d'Apollo, Apollonius. Ce nom eft compofé de eps facere rei alicujus auctorem ęfe, et $2, \theta 0{ }^{3}$ chto ou icbto, equus, equitatus. De là Eri-cbto author equitatus et equorum. C'eft l'emploi que les anciens donoient unanimemént à Erichtonius.

Virgile en ces verf. Georg. iii. v. ili3.
" Primus Ericthonius currus et quatuor aufus
" Jungere equos, rapidifque rotis infiftere viEtor."
Servius ${ }^{9}$, Ariftide, et d'autres confirment tous, que ce heros dompta le premier les chevaux, et les attela à fon char.

C'est pour éternifer la mémoire de cette invention, qu'Ericthonius a été placé après fa mort au ciel, et que dans. la. fphère des anciens il eft repréfenté fous les noms d'Auriga, d'Agitator, ou de Heniochus. C'eft ce que Germanicus nous aprend dans ces vers que je cite d'après un manufcrit de la Bibliothèque de Berne, qui difèrę ici, come en

[^26] bien d'autres endroits, de l'Edition de Morel ${ }^{\text { }}$, dont j'ai coutume de me fervir.
"Eft etiam Aurigae facies, five Attide terrâ,
" Natus Erichthonius, qui primus fub juga duxit
"Quadrupedes; feu Myrtoas demerfus in undas
"Myrtilus hunc potius fpecies in fidere reddit.
"Sic nulli currus, fic ruptis moeftus habenis,
"Perfidia Pelopis raptann gemit Hippodamiam ."
Vorcr ce que Hygin" dit à ce fujet: "Heniodeus, hunc nos "Aurigam Latine dicimus nomine Erichthonium, ut Eratofthenes " monftrat, quem Jupiter, cum vidiffet primum inter homines equos " quadrigis junxiffe, admiratus eft ingenium hominis ad folis inventa " acceffiffe." Avienus dans fes phénomènes le nomme auffi Aurigator, et lui done cet emploi dans les vers fuivans:
$\qquad$ " llle impiger autem
"Pulcher Erichthonius currus et quatuor aufus "Junxit equos."
Mais ce qui confirme le plus mon etymologie, et répand une nouvelle lumiére fur cette colonie, c'eft qu'Erichtonius et Erichteus, eft un de prénoms des Neptune ${ }^{3}$. Leycrophon, Tfetzez, Hefychius, et d'autres anciens, difent qu'Erichteus eft Neptune parmi les Athèniens: Plutarque ${ }^{4}$ en deux diférens endroits fait mention du facerdoce de Neptune Erichthonius '. Ce dieu eft ainfi nommé,

[^27]fuivant ma conjecture, parce que c'eft lui que l'on a crû être le premier inventeur et l'auteur de l'equitation des Grecs: Sophocle ct Diodore de Sicile atteftent cette verité. Paufanias ${ }^{7}$ parle d'une ftatuc equeftre de Neptune érigée à Athènes, et pour rendre raifon du prénom "innter qu'on donoit anciennement à Neptune, il a recours à l'invention de l'equitation, de la quelle il prouve qu'elle étoit attribuée à ce dieu. Les Hymnes d'Homère donent deux emplois à Neptune, celui de l'equitation, et celui de la navigation.


C'fitoit la même chofe en Italie: les Etrufques repréfentoient auffi Neptune trainé dans un char; c'eft ainfi que nous les voions dans un monument de cette nation publié par Demfter ${ }^{8}$. C'eft par la même raifon que Romulus dédia à ce dieu les fêtes appellées Confualia ${ }^{9}$, dans lefquelles on avoit coutume de couroner les chevaux.

Les anciens vont même plus loin, Neptune n'eft pas feulement 1'inventeur de l'equitation, mais c'eft lui qui a crée et produit le premier cheval ; rien de fi comun dans les auteurs de mythologie, que la table touchant Neptune, qui en frappant la terre par fon trident en fit fortir le premier cheval. Deux paffages d'anciens poëtes me ferviront ici de preuve. Voiçile premier, qui eft tiré de Lucain:
s" Primus ab aequorea percuffis culpide faxis
" Theffalicus fonipes, bellis feralibus omen, "Exiliit."
Virgile ${ }^{\text {a }}$ nous aprend la même chofe dans le vers fuivans: —__"'Tuque ô, cui prima frementem
" Fudit equum magno tellus percuffa tridenti,
"Neptune."
2 Paufan. Attica, p. in 2. Achaica, 227.
${ }^{8}$ Tab. 74. et Gorius Muf. Etr. Tom. II. 169.

- Denis d'Halicarnaffe, pag. 26. Ed. de Silburg. Y Georg. is

Ce n'eft donc point fans raifon que Neptune eft appclí́ Erechteus. Ce nom lui convient dans toute fa fignification. 11 eft non feulement l'inventeur de l'equitation, mais auffi le dieu qui fit préfent aux homes des cheveaux ; c'eft à jufte titre que Pamphus le plus ancicn hymnographe d'Athèns l'appelle intruv $\delta 0$ orge $\alpha$.
Peut être me fera-t'on ici deux queftions; pourquoi, demanderat'on, ce colonifte Egiptien eft il appellé Erechtcus ou Neptunc? Et pourquoi les anciens ont ils atribué l'equitation à l'une et à l'autre? Seroit ce parce que les Egiptiens, qui vinrent par mer en Grèce, furent en même tems les premiers auteurs de l'equitation des Grecs? Cette réponfe ne me fatisfait point, et j'en ai une autre qui me paroit plus folide, fondée fur ce que l'equitation dans les tems les plus anciens étoit l'emblème de la navigation. Cette vérité a été démontrée par Monfieur Fréret, dans fes ingénieufes réflexions fur les Fondemens Hiftoriques de la Fable de Bellerophon ${ }^{2}$ : le Pégafe de ce héros, n’eft, fuivant cet auteur, qu'un vaiffeau, dont il fe fervit dans fes expéditions. Ainfi Neptune, dans fa difpute avec Minerve, fit fortir le cheval de la terre; c. à d. qu'il confeilla aux Athéniens la navigation, Minerve de fon côté en fit fortir l'olivier ; c. à d. qu'elle confeilla l'agriculture.
De là il réfulte, qu'Erichthonius qui arriva en Grèce avec des vaiffeaux chargés de bled, étoit ainfi nommé, parce que d'Egipte il vint par mer pour foulager les Atheniens fes anciens compatriotes.

Quelee pourroit être en fin la raifon pourquoi les anciens ont repréfenté la navigation fous l'embléme de l'equitation ${ }^{3}$ ? Eft ce à caufe de la viteffe de courfes et de l'afinité qu'ils trouvoient cntre ces deux façons de voïager? Eft ce à caufe des répréfentations fur la proüe des vaiffeaux? Pourroit on peut être l'expliquer de la tête
${ }^{2}$ Hiff. de l'Acad. R. des Infc. et Belles L. Tom. IV. Ed. d’Amft. pag. 57. et fuiv.
${ }^{3}$ Voîés la deffus le Docte Coment. de Meurfins fur Lycophron. pag. 336.
 Vol. I. K k
de cheval fimbole de Carthage, ville fondée par une flote de Phéniciens? Seroit de cette maniére qu'on doit entendre la prife de Troïe atribuée au cheval de bois, c. à d. à un vaiffeau rempli de foldats. Il paroit que Plaute ${ }^{4}$ fait allufion à cette fable, en difant:
"Nempe equo ligneo per vias coeruleas
"Eftis vecti."
La mémoire d'Erechteus et fa gloire fe font confervées jufques à nos jours; nous admirons et contemplons avec étonement les beaux reftes dil magnifique temple ${ }^{5}$ érigé à fon honeur à Athènes; monument qui fefoit autrefois, et qui fait encore aujourd'hui un des plus fuperbes ornemens de cette ville.

Il y a encore un troifiéme colonifte, qui eft Petes. Diodore de Sicile ${ }^{6}$ nous aprend, qu’il étoit Egiptien, Pére de Meneftbeus, onziéme roi d'Athènes, qui perdit la vie au fiége de Troîe.

Nous favons fort peu de chofe de ce Pétes; et je ne m'arrêterai qu'à fon nom, qui me paroit compofé de Pet ${ }^{7}$, qui fignifie Prêtre, et es, is, I/is. Pétes au lieu de Petifis, "facerdos Ifidis." Nous conoiffons un Petifis Egiptien; dont Arrien fait mention dans l'expédition d'Aléxandre le Grand; Jamblique ${ }^{8}$ nous a auffi confervé la mémoire d'un Bytis mifte Egiptien. J'explique de même les noms propres Petofiris ${ }^{\text {', }}$, prêtre d'Ofiris; Petefuchus ', prêtre du Crocodile; Petencit, prêtre de Minerve; et Petephre, prêtre du

[^28]Soleil. Le fils de ce Petes eft Manefheus; ce nom eft encore Egiptien, et le même que celui du fameux Manethos.

Ce font là les chefs des Athéniens qui vinrent d'Egipte. Diodore de Sicile qui en fait l'enumeration omet Cecrops, et apelle l'etes ${ }^{2}$ $\Delta$ Quìs; mais Palmerius, Marfham, et Weffelinus, ont déja remarqué, que le texte de cette auteur eft corrompu, et que ce pronom convient à Cecrops, qui a été oublié par les Copiftes.
III. Je paffe à la derniére preuve de cette colonie, fondée fur le raport de Platon ${ }^{3}$, qui nous aprend que la principale Déeffe de Sais étoit Neitha, que les Grecs lui donoient le nom d' [Athüd], et les Latins celui de Minerve. Cecrops et ces coloniftes portérent de Säis le culte de cette divinité ${ }^{4}$ à Athènes. On voïoit, à ce que nous dit Paufanias ', un temple érigé en Gréce à l'honeur de la Minerve de Sais. Cette déeflé eft fort ancienne en Egipte, où l'adoroit déja du tems du Patriarche Jofeph. Je le prouse par le nom de fa femme Afenet ${ }^{6}$, qui fuivant la conjecture de Mr. Jablonfki fignific "cultrix Minervae ${ }^{7}$." Le nom de cette divinité étoit Neit, Nit, Net, Neitha; de là dérivent les noms propres Egiptiens, Nitetis ${ }^{8}$. Pfammeniti et Pateneit ${ }^{\circ}$. Ileft difficile de doner un etymologie probable de ce mot; plufieurs favans l'ont tenté, et celle de Mr. Renaudot ${ }^{3}$ confirmée en dernier lieu par un favant anonyme me paroit

[^29] Neitha.

Que la Minerve d'Athèncs foit dans fon origine la même que celle des Egiptiens; c'eft ce qui ne peut être nié, après les témoignages que je riens de raporter ; mais il ne faut point croire que tout ce que les Grecs ont atribué à leur Minerve foit venu d'Egipte.
It y a, par exemple, une grande difpute entre M. Sablonfki ${ }^{\text {' }}$ et l'Abé Pluche ${ }^{2}$ fur la queftion, fi l'olivier parmi les Egiptiens étoit confacré à Minerve, et fi ceux ci atribuoient à cette déeffe l'invention de l'huile d'olives, come ont fait les Athéniens. Ce dernier auteur pofe ce fait pour certain, quoique tous les paffages des anciens auteurs ${ }^{3}$, qui méritent toujours nos égards et nos attentions, concurent à nous aprendre, qu'il n'y avoit point d'oliviers dans la Baffe Egipte ${ }^{4}$, ct qué cet arbre étoit confacré en Egipte, non à Minerve, mais à Mercure.

La grande preuve de Mr. P'Abé Pluche et de fes partifans, eft le nom de Sais ${ }^{\text {s }}$, qui en Hebreu et en Egiptien fignifie olivier. Je paffe fous filence quelques autres etymologies probables, que j'aurois

[^30]du mot de Sais, et j'aime mieux faire une petite digreffion pour refuter cet argument, qui, fuivant les auteurs ferve d'un côté à établir que l'olivier étoit confacré à Minerve, et enfuite à pronver cette afinité des langues Hebbaïque et Egiptienne, qui quoique entiérement imaginaire, ne laiffe pas d'être crüe par bien des favans.

Je détruirai ces deux conféquences par le raifonement fuivant; fondé fur ce que nous favons par le raport des anciens, que les Egiptiens ont eu leur huile d'olives de la terre d'Ifrael ${ }^{6}$. Les Juifs trafiquoient arec cette marchandize en Egipte ; ils avoient peut être leur entrepos d'huile à Sais; cette marchandife étrangére a confervé fon nom en Egipte; tout come les fruits et les drogues qui nous viennent de païs étrangers gardent les noms qu’ils poffédoient dans leur païs natal. Ainfi l'huile eft appelleée Sait, non feulement dans tous les dialectes qui ont du raport avec l'Hebreu, mais auffi dans les langues des Egiptiens et des Arméniens, dont châcune difère entiérement de toutes les langues conües. Les Egiptiens f'étant enfuite établis à Athènes plantérent des oliviers, qui y réuffirent; ils les dédiérent à Minerve, non point pour fuirre en cela les coutumes Egiptiens, mais fimplement fuivant les ufages des anciens de confacrer ce ce qu’il y a de plus célèbre dans un païs à fa divinité principale et protectrice.

Je ne puis paffer fous filence une petite obfervation fur le mot xwrr, qui come je viens de le prouver fignifie l'olivier. Ce même: mot fe trouve au pluriel dans le Dictionaire Cofte et Arabe du P. Kircher ${ }^{9}$, où il eft traduit par "fornicatores, adulteri." J'ai découvert l'origine d'une traduction fi fautive. Kircher a lû dans. l'Arabe, Alzanion; ò̀ il auroit falu lire Alzeitunon. Cette correction ne dépend que du changement de points, la figure des lettres,

[^31]sefte entiérement la même. Voilà qui prouve le pell d'atention qu'a eu Kircher en publiant fon livre, et qui fait voir en même tems la néceffité de la connoiffance de la langue Arabe pour fe fervir utilement de cette ouvrage. Mais venons à notre fujet.

Une autre afinité qu'ou fupofe entre la Minerve des Egiptiers et celle des Grecs, ceft qu'on dit que la Minerve des Egiptiens étoit vierge, come celle des Grecs; on le prouve par le témoignage de Plutarque, qui cite une infcription de Sais, dans la quelle Minerse fe vante, que jamais perfone n'a relevé fon voile ${ }^{2}$. Le grand Mofheim ct le favant Jablonki ne veulent point admettre cette infcription, ils la regardent come forgée d'après la théologie Grèque. Je ne me fervirai donc point de cette preuve, qui foufre quelques difficultés, auffin'en ai je pas befoin, aïant des conformités fûres et certaines, qui prouvent que la Neitha de Sais eft la même que la Minerve des Grecs.

Minerve, déé.e guerriére des Grecs, étoit honorée fous cette même qualité en Egipte: je ne prétens point prouver ce que j'avance par les medailles de Sais, où̀ on voit Minerve armée d'un cafque et d'un lance; les médailles ${ }^{3}$ de l'Egipte frapées fous les Empereurs Romains, ne font point les véritables répréfentations des vieux Egiptiens ${ }^{4}$; mais je le prouve par ce que Procle nous dit, que la Minerve des Egiptiens et des Grecs ont l'une et l'autre les deux qualités d'être gnerriéres et Philofophes à la fois. Je le prouve auffi par ce que nous favons, fuivant le témoignage d'Horapollo ${ }^{5}$, que l'Efcarbot étoit l'emblême de cette déeffe. Or l'Efcarbot, à ce que nous aprennent Plutarque ${ }^{6}$ et Elien ${ }^{7}$, étoit le fimbole des guerriers, et fervoit ordinairement de cachet aux foldats Egiptiens.

[^32]Dans le catalogue d'Eratofenes ${ }^{7}$, confervé par Manethos, nous voions une reine d'Egipte nommée Níraręs. Ce mot fignifie
 trouve fa, confirmation dans la langue Cofte. Qu'on compare à préfent, avec ce titre, les médailles d'Athènes de Milord Comte de Winchelfea, où on lit lesmots A日HNAL NiKHゅOPOX " Minervae victricis."

Mars fuivant le paffage de Procle, que je viens de citer, Minerve n'étoit pas feulement une déeffe guerriére, c'étoit auffi une philofophe. Elle étoit la déeffe de la fageffe en Egipte, auffi bien qu'cn Grèee; foit qu'on veuille dire, qu'elle eft l'efprit qui gouverne l'univers, foit fimplement par ce qu'on fait que la Minerve d'Egipte, étoit déeffe des fciences et des arts. Un des arts les plus utiles, eft celui de filer et de faire la toile ; c'eft aux Egiptiens que nous en fomes redevables; et c'eft à leur Minerve, que ce peuple, tout come les Grecs, atribuoit cette belle invention.

Persone n’ignore les beaux habits que faifoient les anciens Egiptiens de leur Byffus', dont f'habilloient non feulement leurs prêtres idolatres, mais quifervoient auff à orner ceux du vrai Dieu, dont les habits ćtoient de Sclıefch Egiptien, car ce mot, fi vous ajoutés l'article Bi , eft entiérment le même que celui de Biffius.

La coutume de porter ces habits de lin, coutume originaire d'Egipte, f'eft confervée, fuivant Thucidide jufques au tems de la premiére guerre du Péloponèfe.

Eustathe, dans fes commentaires fur l'Iliade d'Homère, nous aprend, qu'une femme Egiptienne fit la premiére ', des ourrages de 'Tifferanderie, et qu'elle travailla affife à fon métier; il ajoute que

[^33]c'eft ainfi que les Egiptiens repréfentent leur Minerve, nous le voions en éfet dans la table Ifiaque ${ }^{2}$. C'étoit auffi la même chofe en Grêce, où, fuivant Strabon ${ }^{3}$, les ftatües de cette déeffe étoient toutes afffes. On en voïoit de pareilles à Chios, dans la Phocide, et à Marfeille, et on en voit encore aujourd'hui de femblables en Italie *. C'étoit là le plus grand degré de perfection. Il paroit, que les 'Tifferans poftérieurs avoient oublie cette maniére de travailler affis; puis que dans les monumens anciens, qui nous repréfentent des Tifferans, come font le Virgile du Vatican et les imăges peintes d'un Comentaire de Job de la bibliothèque du Roi, nous voions tonjours le Tifferan de bout, tenant dans fa main, non une navette, mais feulement un petit bâton, qui peut être a doné l'origine à ce bâton qu'on voit fouvent dans les maius de Minerve, et que les antiquaires prennent ordinairement pour un bâton de comandement.

Monsieur l'Abé Fontenu', dans une piéce de goût, publiée dans les Mémoires de Litterature de Paris, me fournit une nouvelle preuve de l'afinité de la Minerve des Egiptiens, avec celle des Grecs; en ce que les Athéniens faifoient voir à la fête des grands Panathenées ${ }^{6}$, un vaiffeau fur lequel étoit l'habit miftérieux de la déeffe. Seroit ce pour marquer la navette des Tifferans? Cette opinion feroit probable à caufe du voile de Minerve, qui étoit pofé fur ce vaiffeau; mais il eft beaucoup plus vraifemblable, que c'étoit, ou pour marquer que le culte de Minerve étoit étranger à Athènes, venu au de là de la mer; ou plûtôt à l'imitation de ce fanieux navire d'lfis 7 , fi célèbre en Egipte; car l'Ifis Egiptienne eft, au raport de Plutarque, la même que la leur; et la Minerve des Grecs eft auffi Ifis, au raport d'Ulpien; le vaiffeau d'lfis apartient à cette déeffe parce qu'elle

[^34]eft la lune ${ }^{8}$; car on fait que les Egiptiens repréfentoient les aftres dans des navires.

Dans ces mêmes fêtes des grands Panathées, je trouve encore d'autres raports avec les Pompes Ifiaques des Egipticns. Les filles qui portoient de l'eau dans des cruches ${ }^{9}$, appellées édera ¢ $^{\circ} \rho$ es, étoient en imitation de ces Egiptiennes, qui, dans les fêtes d'Ifis, portoient dans des vafes l'eau du Nil, le cher epoux de cette déeffe.

Les Egiptiens prétendoient, fuivant Diodore de Sicile ${ }^{x}$, qu'lis avoit inventé plufieurs remèdes ${ }^{2}$ fouverains, et qu'elle avoit une parfaite connoiffance de la medicine; ils ajoutoient même depuis, qu'elle jouiffoit' de l'immortalité ${ }^{3}$; elle prenoit plaifir à paroitre pendant le fomeil aux homes, qui imploroient fon fecours dans leurs maladies. Voila donc encore une nouvelle preuve, qui confirme que la Minerve des Grecs eft la même qu'liss ${ }^{4}$ ou Naitha des Egiptiens. Minerve, avoit, en qualité de déeffe de la médecine, des temples en Grèce ${ }^{5}$; elle en avoit de même à Rome ${ }^{\text {b }}$, par le même endroit; et c'eft pour cette raifon, que dans les monumens ${ }^{7}$ des anciens, nous la voions fouvent acompagnée de ferpens. Je prêvois qu'on me demandera, fi les difputes de Minerve avec Neptune font originaires d'Egipte, ou fi c'eft une invention Grèque? $\mathrm{O}_{\mathrm{u}}$ je me trompe fort, ou ces difputes ne font que des reftes des traditions Egiptiennes touchant la guerre d'Ifis et Ofiris ${ }^{8}$ fon epoux, avec Typhon, qui dans leur

[^35]filtème étoit principalement la mer: ce que les témoignages de Plutarque mettent hors de doute. C'eft de là, que ce peuple avoit en horreur les mariniers, le poiffon, le fel de la mer, qu'ils appelloient Ecume de Typbon. C’eft auffi par la mêmé raifon que ce géant étoit crû de coleur rouffe, qui eft celle de la mer voifine dú païs.
$O_{n}$ m’objectera peut être que j'ai tort de confondre le dieur Neptune avec un monftre tel que Typhon; mais Hérodote ${ }^{9}$ répondra pour noi, en difant, que les Egiptiens n'ont point conu le dieu Neptune, c. à d. que la mer n’étoit pas une divinité adorée en Egipte ; inais plûtôt qu'elle y étoit le monftre le plus détefté de la nature. Virgile fera garant de ce que j’avance, quand, dans fon Ciris ', il atribiue à Minerve la victoire fur 'Typhon.
"Ergo Palladiae texuntur in ordine pugnae:
" Magna giganteis ornantur pepla tropaeis :
"Horrida fanguineo pinguntur proelia cocco:
" Additur aurata dejectus cufpide Typho."
Il y a eu des favans ${ }^{2}$ qui on avancé, que le nom de Neptune vient de Neptin, divinité maritime des Egiptiens, et femme de Typbon. Sans difcuter la probabilité de cette etymologie, j’ajouterai feulement, que fuivant ma conjecture, cette même victoire que je viens de décrire, eft repréfentée fur un monument Etrufque, publié par Monf. le Comte de Caylus ${ }^{3}$, avec cette feule diférence que la déeffe pourfuit, non Neptune ou Typhon, mais Hermanubis fils illégitime de Neptin.

Je finirai cette differtation par l'ingenieufe conjecture d'Olearius ${ }^{4}$, qui faifant fond fur cette colonie de Saites à Athènes, tâche de

- Livre ii. Chap. 50.
${ }^{2}$ V. 29.
${ }^{2}$ Cudworth's True Intellectual Siftème, pag. 310.
${ }^{*}$ Rec. d'Ant. Tom. II. Plan. xx. N ${ }^{\circ}$. 3 .
4 Godfrid. Olearii Diff. de Geftis Pauli ap. Athen. parag. 19.
répandre une nouvelle lumiêre fur le dieu inconu, dont il eft fait mention aux Actes des Apôtres s. Il croit qu ce dieu eft la Neitha des Egiptiens, divinité qui repréfentoit l'entendement invifible et éternel. Cet auteur tire fa grande preuve des infcriptions de Sais, qui fe trouvent dans Plutarque et Procle ${ }^{6}$ : dans celle de ce dernier

 "ce qùi a été ; perfone n'a relevé mon habit." Voilà, dit Olearius, le dieu inconn ; et on doit encore remarquer que Jefus Chrift, au quel St. Paul dit que ce nom convient, eft appellé dans les Saintes
 "fera;" et que c'eft dans ce mots qu'eft contenu, to $\mu v$ s'rpera $^{\text {to }}$
 que perfone n'a relevé.

La Neitha des Egiptiens eft donc la même que la Minerve des Grecs. Les coloniftes de Sais portérent fon culte à Athènes, on y voit encore bien des reftes de fon origine Egiptienne; mais on fapperçoit auffi des changemens et des aditions que les Grecs ont fait, foit par fuperfition, ou plâtôt par ambition, et par orgueil, pour cacher autant qu'il étoit poffible leur véritable origine, qui loin de leur fair tort, leur auroit fait honeur, f'ils n'euffent mieux aimés fe dire nés du fein de la terre, que de reconoitre ce qu'ils devoient aux Egiptiens leurs ancêtres, dont ils ont imité et furpaffé fi glorieufement les traces, dans l'exercife des arts et la culture des. Sciences.

[^36]
## XLIX. Ogmius Luciani ex Celticifmo illuffratus, auktore

 Frid. Samuel Schmidt Helvet Bernaf.Read at the Society of Antiquaries, May $26 \times 1762$.

QUI veritatis indagandae ftudio ea, quae de Mercurio vetuftas prodidit, diligentius animo volvit, is non modo Gallorum deum, verum ctiam, nifi me fallit animus, primum hujus gentis ducen reperiet, quem Galli ut fuum heroem, fuum ducem, quinimo fuum Herculem caeteris gentibus oppofuerunt, utpote non minus ftrenuum et facundum. Etenim gentium conductores ${ }^{1}$, quae late per terras et maria immenfa difperfae, in heroum, imo deorum ${ }^{2}$ immortalium numero veteribus fuiffe pofitos, antiqua fuadent hiforiarum monumenta. De Gallis quis dubitet, reliquarum imitatos confuctudinem, primum fuum ducem, quifquis ille demum fuerit, eo honoris dignitatifque evexiffe ut reliquis gentium conductoribus. acmulum facerent. Hunc effe Herculem illum Ogmium, de quo praeter Lucianum, nemo veterum aliquid memoriae prodidit, nova via ftabilire decrevi ; et circa hunc proavorum noftrorum deum, ea, quae vel lectione veterum, vel propria meditatione affecutus fum, pancis expediam.

Quaero primo quis fit Hercules a Gallis Ogmius dictus? Porro quare illum attributis illis condecoraverint, quae Lucianus refert?

Dextro igitur, ut aiunt, Hercule, et bene fortunante Mercurio, occafionem quaeftionis praemittam, et quid ex Luciano per legitimam confequentiam aftrui poffit breviter dicam; Gallos nimirum

[^37]firum habuiffe eloquentiae deum, non Hermetem Graecorum, quoad formam aut aetatem; non Herculem Graecum, ratione corporis ffaturae, mufculorum, et nervorum, fed quoad habitum externum et fortitudinem ingenii, quo refpectu Hercules audiat; eum autem nomine Celtico appellari, cui vox Ogmius in Graeco fermone refpondeat, quod fulcatorem five limitatorem fignificat, vocem illam Celticam Mercurium effe, quae eundem fenfum fundat, et cui prae caeteris gentium diis, tum fulci et viae, tum eloquentia fuerit commendata ; caetera quoque ejus nomina Limitatorem defignare, Hermetem, Theutum, Theutathem, Terminum, et Caduciferum. Difficile proinde non effe Eloquentian Ogmio tribuere, quo emblemate in Luciani flatua occurrit; eodem cmblemate populum diEto ejus obedientem, et ultro fequentem repraefentari ; quae fi cum epithetis 'Hyধuovis, 'Evodis, Noнis, viaci et limitatoris conjungantur, Celtarum ducem, legiflatorem, regionis diffributorem fatis arguant.,
Lucianus Samofatenfis quaeftioni locum dedit in opufulo fuo ${ }^{3}$, cui titulum dedit Hercules; ibi rationem reddit cur jam natu grandior in eloquentiae ftudio verfetur, quod pro vulgari opinione hominum adolefcentium proprium fit; purgat autem fe ipfum exemplo Gallorum, qui deum eloquentiae fub imagine hominis decrepiti finguint. Etenim Lucianus, poftquam rei ftatuariae raledixit, liberalibus econtra operann navaffet artibus, inGalliam rhetoricaedocendae gratia fe contulit, ubi flatuam Eloquentiae dicatam vidit, et prout erat vir acutiffimi ingenii figuram illam follicite perfcrutatus, doctorem nactus eft e Druidum genere philofophum Gallicum, utraque et Graeca et barbara lingua doctrinaque optime imbutum.
Statua vero talis fuit ut vir cute rugofa, raro canoque capillitio, habitu Herculis indutus, exuviis leonis, pharetra, clavoque armatus. multitudinem hominum poft fe traheret fponte fequentem, licet tenuibus modo catenulis a lingua ejus proficifcentibus aures eorum effent revinctae ; rarum et infolitum videbatur Luciano eloquentiam

[^38]tali sidere adumbratam imagine, edoctus autem a philofopho Gallo gentem fuam eloquentiam non Hermeti juveni, ut folent Graeci tribuere, fed Herculi illam affimilare, quoniam is fortior fit, acquievit Lucianus, et jam aetate profectus, et ftatuae et doetrinae memor Druidae defendit fe adverfus irrifores fui, quod aetate ingravefcente adhuc dicendi ftudio operam navet. Scrupulus latet in prima periodo, qua rite deducta patebit veritas. Sic habet: rir
 "Galli propria fua lingua Ogmium vocant;" quod fic intelligo: Eloquentiae deus, cujus ftatuam Herculis habitu condecoratam defcribere animus eft, a Celtis appellatur nomine linguae fuae proprio, quod philofophus Gallus Graece per " $\mathrm{O}_{\boldsymbol{\gamma} \mu} \mu$ © eft ita loquentes audire Graecos; fit exemplo locus Aeliani ${ }^{4}$, ubi fic
 "regen Aegyptii propria fua lingua vocabant," voce Aegyptias quae
 fed $\mathrm{E} \omega$ eo, et $\mathrm{I} \omega$ io, vocatur ; hane vero effegenuinam loci, quem explicandum fumfimus interpretationem, ex eo patet, quod ex tota oratione Luciani, ut et philofophi interpretantis, nil aliud legitime concludi poffit, quam de deo eloquentiae fermonem effe, non de Hercule Graecorum, neque de illorum Hermete, fed de Gallorum numine 'O $\gamma \mu$ íp. Quid enim Herculi Graeco diffimilius, quam rari canique capilli, rugofa cutis, ut Lucianus ipfe fateri cogatur, illum, qui ftatuam fpectaret, quidvis potius quam Herculem ex imagine conjecturum. Philofophi quoque Galli verba fatis oftendunt, non effe Herculem, fed diverfum Gallorum numen, quod Herculi ob fortitudinem folam affimilent; utitur enim voce sixáSopfs '. Ora-

[^39]tionem, inquit, non ut vos Graeci Hermeti tribuimus, fed Herculi ean affimilamus, quod fortior fit; Ogmius ergo non eft Hermes ${ }^{7}$ Graecorum, quoad ejus juventutem, figuram, reliquumque ornatum, nec Hercules Graecus, quoad corporis temperamentum, ied affimilatur illi per externa Herculis decoramenta, quae fortitudinis funt emblemata, ut cloquentiae vis appareat; Galli ${ }^{8}$ autem, hand diffiteor, nonnifi poft diverfas in Graeciam migrationes et reditus, artem pingendi, ftatuariam, et litteras, edidicerunt, ac Luciani tempore leges, ritus, numina quoque Romanorum cum lingua cognoverunt, fed avitae tenaces religionis gentis fuae deos ad Graecorum Romanorumque fatuas conformarunt, quorum artifices multis inde a feculis in efformando deorum ornatu Gallos, bello potius, quam pacis artibus gloriam quaerentes, multum fuperaverunt.

Cum igitur Ogmius nofter nec Hermes Graecorum, nec eorum fit Hercules, quorum ille juvenis petafatus, alatis pedibus et caducea infignis; hicautem lacertofus fimul et robuftus; quaeritur quis ergo fit Ogmius? Refpondeo: deus eft Gallorum, quem ipfi fibi proprium vindicant, Mercurius; is enim non Romanorum vel Graecorum, fed Celtarum deus eft; ejufque cultus a Celtis ad varias dimanavit gentes; nimirum cum tot tamque graves habeamus veterum auctoritates, Graccorum philofophian et fabulas de diis a barbaris duxiffe originem, et nominatim a Celticis populis, qualis eft autoritas Diogenis Laertii ${ }^{9}$, Phurnuti ${ }^{\text {r }}$, aliorunıque. Ad haec graviffimus auctor C. Tacitus ${ }^{2}$; Mercurium Germanorum,

[^40]Caefar ', Gallorum Deum praccipue fuiffe afferat, infinita quoque cjus monumenta in Celtica reperiantur regione, denique ejus cognomenta, ut mox patebit, originis fint Celticae, nemo non fub Ogniii nomine Mercurium agnofcat, praefertim cum demonfiravero "O.puen apud Graecos refpectu Etymi idem fignificare ac apud Celtas Mercurius, quod jann mei eft inftituti.
'OTMIOE vox Gracca eft, quod non folum ex terminatione in wos,
 auctores Graecos et veteres lexicographos, Hefychinm, Suidam, Damafcenum ${ }^{\text {s }}$, fulcum et inde limitem denotat, $\dot{i} \times a / \alpha$ tiv ágospon тour. Proinde Ogmios ${ }^{6}$ non aliter, quam deus fulcorum, limitum, et viarum, reddi poteft ; hinc eft forfitan, quod etiam Ceres frugum agrorumque dea"Eтo $\Gamma \mu$ © dicitur; quod unicuique agrum et annonam cuftodiat ; Ogmios, Hefychio tefte, congruit cum voce $\alpha \dot{3} \lambda \lambda a^{\prime} \xi^{\prime}$, quae finul fulcum et limitem notat ${ }^{8}$; ideo vicinus qui eodem cum
 fulcus vel limes aquaticus, qui agrum terminat, $\dot{\delta \delta g} \mathrm{~g}_{\mathrm{u}} \lambda \alpha \xi^{2}$ dicitur; nec mirum, cum vix alia ratione commodius poffint notari limites quam fulco, qua voce Latini pronifcue utuntur, pro fulco, id eft, limite, inquit Arnobius, forum litibus terrent. Sulco limitabant domos; Virgilius, Aenid. 1. i.
" Pars aptare locum tecto, et concludere fulco."
Linitabant urbes; Virgilius:
${ }^{3}$ Caefar B. G. vi. 16. "Deum Maxime Mercurium colunt, ejus funt plurima fimulacra.-Hunc viarum et itinerum ducem."
${ }^{4}$ " $\mathrm{O} \gamma \mu$ Gr pro via eft apud Nicandrum in Theriaca.
${ }^{-5}$ Damafcenus Lexicog. ineditus, cujus MS. fervat. in Bib. Pub. Bernenfi.
 " ducere rectum potes."


- Euftathius.
- Apollon.
- Suidas.
s Budacus.
＂—＿Ipfe humili defignat moenia foffa．＂
Ideo porta a portando aratro，ne fiat fulcus，ubi porta èrat． Limitabant agros：Virgilius，Georg．i．
＂Ante Jovem nulli fubigebant arva coloni，
＂Nec fignare quidem aut partiri limite campos
＂Fas crat．＂
Si coloniae in novas fedes erant deductae，nummus coloniae ara－ torem cum duobus bobus junctis habet，quod agri erant diftincti．

In fulcis defixi erant lapides，five etiam ftipites，qui magna cole－ bantur ceremonia．Propertius，lib．i．eleg． 4 ．
＂Nullas illa fuis contemnet fletibus aras， ＂Et quicunque facer，qualis ubique，lapis．＂
Lapis ifte Index vocabatur：

> "__ perjuraque pectora vertit ＂In durum filicem，qui nunc quoque dicitur Index．＂
Indice opus non erat，fif fulcus aratro ductus fatis erat profundus； acervos tantum lapidumex agro in fulcum conjiciebant，qui cum porca limitem fatis diftinguebant．Hos monticulos terrae Graeci revuiš， Latini Grumos，forte ab Hebraeo geraminn םגר，fafigium，vocant； unde vox Gallica Grumele monticulatum orta eft．Celtae autem et foffam et grumum fure vel furche nominabant，Angli furrow， Latini porcam，quae deducenda videntur ab Hebreo gaceraek，a领parak，fregit，unde Germanicunı Brachen，rumpere，quod de aranda terra，non vero feminanda ufurpatur．

Ad vocem ${ }^{\circ} \gamma \mu \boldsymbol{\mu}$（G）revertor，quae cum voce Celtica og convenire videtur，quanquam Gracca fit ；Latimi occare dicunt，quod Celtae egen ${ }^{3}$ ，id eft，complanare fulcos，porcas conterere，et inffrumentum quo utuntur agricolae ad id peragendum，nempe occa，Graecis

[^41]Vol．I．
Mm
○＇どよの4，

## Lucran's Oginius illuftrated.

i弓ive ${ }^{*}$, Cambris og, a Boxhornio ad voces refertur Celticas; Britannis og, Germanis ege dicitur; hinc oritur fufpicio, occatorem deum ab Ogmio non multum differre. Hujus meminit Varro, et Servius in verfum r. V'irgilii Georg. I.
"Diique deaeque omnes, ftudium quibus arva tueri."
Occator ergo, five fulcorum tutor in numero agri cuftodum ponitur, qualis eft " $\% \mu$ 웅.

Nunc ordo differtationis noftrae poftulat, ut ad vocem Mercurii tranfeamus, probando, hanc effe vocem illam Celticam, quam philofophus Gallicus Luciano per illam Ogmii reddidit.

Mercurius Celtis Mercer dictus eft, omiffa terminatione Latina in ius, et $u$ in $e$ femimutum mutando, ut in caeteris vocibus Celticis fieri folet, quae in er definunt; talis eft Soldurius ${ }^{\text {s }}$, miles mercede conductus, quem Celtae folder dixerunt, fecurus, tutus, Celtis ficher; ita Mercurius Celtis Mercher ${ }^{6}$; Latini plerumque er in ur, Galli hodierni in cur terminant. Significat autem Mercher auctorem fulci et limitis, fiquidem mark, Cambris, Anglo-Saxonibus, Germanis, Gothis, fignum, et in fpecie limitem, denotat, quod Galli marque, marcbe, Hifpani et Itali marca, Sarmatae veteres march, Perfae marza pronuntiant. Ita Angli a mark dicunt, fignum infigne, notam, figillum, ftigma, a mark or limit of land; inde verbum marquer Gallicum, merken Germanicum, marking Anglicum notare, et in fpecie marchen ${ }^{7}$ limitare fignificat; binc cuftodes limitum Barbaro-Latinis marchiones, Gallis marquis ${ }^{8}$, Germanis marchgraf,
 enim, ut optime Vadianus, Romanos imitati extremis devictarum

## 4 Wachter. Gloffar.

${ }^{5}$ Caefar l. iii. B. G. Devoti, quos illi Soldurios appellant.

- Boxhorn, Lexic. Ant. Brit.
${ }^{7}$ Rerum Alem. Tom. III.
${ }^{8}$ Aventini Annales Boii, l. vi.
- Selden's Titles of Honor, pag. 420.
gentium finibus viros illuftres, et rei militaris peritos imponebant ad coercendas finitimorum incurfones, qui deinde a marca limite marchiones vocati funt. Haec cum ita fint, quis non videt Mercurium Celticam effe vocem, et limitatorem denotare? Quem Galli a voce marche vel marque Marqueur, Germani a mark Merker vocare poflent, et hi revera vocant. Quod fi nunc ab Hifpanis et Anglo-Saxonibus ad Gallos et Germanos, porro ad Gothos, Sarmatas, Perfas retrogradiendo linguas Orientis tanquam primigenias inveftigare liceret, Arabum מת merkata, quorum illud oleo perfudit, hoc quoque unctionem notat, Celticae vocis originem priman exprimere poffet; fignum enim et limes non eft fignum nifi ad id conftitutum facratumque fit, idcirco veteres non modo perfonas ad officia defignatas, fed res queque vita carentes oleo perunxere, ut tanquam figna ab hominibus agnofcerentur. Unxerunt ergo lapides terminales, ut ex Apuleio, Clemente Alexandrino, et ex aliis patet, inter quos Siculus Flaccus ${ }^{2}$ terminorum unctionem ita defcribit: Cum terminos difponerent, ipfos quidem lapides in folidam terram collocabant, proxime ca loca, quibus foffis factis defixuri eos erant, et unguento velaminibufque et coronis coronabant ${ }^{3}$. Terminum ideo $\lambda_{n} \pi \alpha{ }^{\rho}{ }^{2} \nu \quad$ vocabant; lapis ergo, ni fuerit unctus, facer non erat, fed communis ${ }^{4}$; at facer erat terminalis, ideo Seneca Tragicus:
"
" Divifit agros arbiter populi lapis."
Nec dubito Latinos quoque ab oblinendo lapide Limitem, quafi Linimitem, per Crafin dixiffe; quemadmodum vox mark apud Celtas alio fignificatu pinguedinem, alio limitem denotat, quoniam limes
s Vid. Gieuhari et Ibn. Maruph.
${ }^{2}$ De Condit. Agrorum.
${ }^{3}$ Apuleius in Apol. "Lapidem unctum in finibus."
* Clem. Alcx. Str, vii, et Theophr. de Superft. cap. xvi.
non erat, nifí pinguedine fuerit delıbutus. Pari ratione olim Celtae et hodienum Germani, fignum, notam, monumentum, vocarunt mal, merk-mal, denk-mal, wund-mal, a pingendo vel unguendo lapide vel ligno; unctio vero lapidum ex antiquitate remotiffima petenda eft, cujus veftigium occurrit Genef. xxviii. ver. 18, 19. fcil. "Jacob erexit ftelan, et fudit oleum defuper, èt vocavit nomen. " loci Bethel."

Ex dictis jam liquet vocem mark in linguis antiquiffimis unctum aliquid denotare, inde ad gentes Europacas dimanaffe, veteribus Celtis unctionem et limitem, ejus derivativum merker virum limitaneum fignificaffe, et in hunc ufque diem diverfis Europae populis adhuc fignificare, exinde Romanos pro genio linguae fuum feciffe Mercurium. Hic in parodo licet explicare vocem Germanicam granze, quae terminum denotat. Miror neminem obfervafe a vetufta confuetudine coronandi terminos illam fuiffe natam; obvium eft apud veteres auctores terminos fertis et coronis decoratos fuiffe. Ideo Ovidius, Faft. ii.
"Te duo diverfa domini de parte coronant, " Binaque ferta tibi, binaque liba ferunt." Et Prudentius, contra Simmachum, lib. ii.
" _ Et lapis illic
"Si ftetit antiquus, quem cingere fueverat error."
Ita et Tibullus, lib. I. eleg. i.
" Nam veneror, feu ftipes habet defertus in agro, "Seu vetus in trivio florida ferta lapis."
Rutilius ${ }^{5}$ terminos quoque in aqua conftitutos coronatos fuiffe docet. De prorae cuftode ita inquit:
" Incertus"gemina difcriminat arbore fauces, "Defixafque aufert limes uterque fudes.

[^42]" Illis proceras mos eft adnettere lauros, "Confpicuafque ramis et fruticante coma."
Granze ergo dicuntur, quafi Kranze, quod Celtis ferta et coronas notabat, et Graeci x gáv (a) galeam, et quodcunque caput cingebat, $^{2}$ Latini coronam dixerunt, utrique coronidem terminum et rei extremum vocabant, unde loquendi formula ${ }^{6}$, rogavis $=\tilde{z} \beta$ 位 et $\dot{\alpha} \pi \overline{0}$ o ${ }^{5}$
 termini habemus. In confinio Galliae et Germaniac oppida exftant Marcodurum, et Marcomagus, funt praeterea Marcomanni, viri limitanei; porro determinatum fpatium agri Germani morgen, a march, Graeci $\mu \dot{\rho}$ grn vel $\mu \rho_{\rho \gamma}^{\prime}$ iov appellant; codem fenfu quo Galli arpend dicunt a Celtico arren7, Latino arare, et pen feu babn terminus; item margo, terminus et rei estremum ', quod faepius de limine aquatico fumitur; Plinins ${ }^{8}$ marginem imperii dicit, qua Rhenus alluit, quod et ipfum a marcha limite ortum eff.

Vidimus hucufque Mercurium in lingua Celtica deum terminorum, limitum, et viarum, denotare, talem quoque a veteribus agnitum ; cum vero fuperivs demonftratum fuerit, vocem ${ }^{2} \mathrm{v}^{2} \mathrm{mov}$ in Graeca lingua eundem fenfum fundere, fatis liquet, ${ }^{\text {oै }}$ /pros Luciani. effe Mercurium Celticum, tamen non abs re erit ad cactera Mercurii. cognomina progredi, probando etiam illa deum terminorum indigitare. Horum numero eff cognomen Thant five 'Theut, quodet ipfum viam et limitem in lingua Celtica fignificat, probante Camdeno et Boxhornio de vocibus theut, et thait; quin imo dutt vetuftae originis fignum eft, quare hodienum verbum deuten Germanis fignificare audit. Graecis reìfra monumentum et fignum ad viam eff, viae vero plerumque limitibus inferviunt Mercurio facrae. Utrumque fignificatum viae et limitis vox Celtica babn habuit, et hodienum

[^43]apud Germanos habet; Galli inde fumferunt vocem bannir, extra limites mittere.

A vero non abludit Theuti dei Egyptii nomen et cultum per colonias ad Gallos perveniffe ; in lingua Coptica eort notat felam, Mercurialem in via conflitutum lapidem, columnam, quales Aegyptios in Mercurii fui honorem erexiffe nemo ignorat. Hujus vocis Theut veftigia inveni apud agricolas Helvetiorum, cum pluribus quae Celticifinum veterem, imo ipfos redolent proavosCeltarum Aegyptios; utuntur illi hac voce ad denotandum locum agri, ubi termini fuerunt collocati ; fapereft enim in agri extremitate fpatium, ubi duetus aratri ceffat in verfura ejus, quod non aratur, fed viae infervit inter vicinos agros; termini vero in principio extremi fulci difponuntur ; fpatium illud vocant an thaut, id eft, ad thautum, ad limitem, cujus denominationis rationem agricolae reddere nequeunt, quia thautum ignorant.

Distinctio terminotrm refpectu loci apud veteres in vulgus nota eft. A Septentrione ad Meridiem cardo, ab Oriente ad Occidentem decumanae vocantur, circa quorum etymon Varro aliique veterum valde fe torferunt, quia linguam ignorarunt Celticam et Orientis. Cardo ' contrakte eft cherrad, id eft, verfura aratri. Cher et cheran eft vox antiquiffima, unde Latini gyrare, et Graeci rugã̃ dicunt ; rad vero Celtis eft rota et aratrum ; conferatur Chaldaeum กרד redah, arare; Galli ${ }^{2}$ aratrum charrue, quafi charronie vocant. Non aliunde Graeci fuas $\chi$ eqsioas quam a Celtica voce fumferunt.
 $\mu \grave{\eta}$ xívet $\chi$ єgaiodas, we dimove terminos; quod praeceptum Chaldaei, Num. xvi. ver. I3. ita reddunt non mutabis Ninn $^{3}$ tekuma, terminum proximi tui, quem determinarunt majores tui; habes alterum

[^44]limitis techumn, unde decumana. Poffet forte huc trahi Graecorum
 minum denotat.
De cognomine Theut hoc unum obfervabimus, Graecis eunden fenfum fundere; fiquidem Suidas revejvi indicem et exploratorem reddat; etenim index terminalis non modo finibus diftinguendis infervit, fed numine quodam, Mercurii nempe, veteribus gaudere creditus eft, qui fines exploret atque cuftodiat. Hinc Ovidius terminum ita alloquitur, Faft. ii.
" Termine, five Lapis, five es defoffus in agro " Stipes, ab antiquis tu quoque numen habes."
A Theuto Theutones dicuntur veteres Germanorum populi; et fecundum terminationem Celticam Theutifci, hodie Teutfche; Servio Theotifci; unde patet Theuifconem vel Tutifconem eundem effe cum Theuto et Dite communi Gallorum Germanorumque patre; de quo Caefar ${ }^{4}$ baec memoriae prodidit; Gallos fe omnes à Dite patre prognatos praedicare, idque a Druidibus proditum dicere, quem defunctum tanquam faniliae patrem, utrique populi Germani fub nomine Thuifconis, Galli fub nomine Ditis honorarunt, ftatuafque in lucis erexerunt. Cum Caefare Tacitus ${ }^{5}$ conferendus, cujus haee funt verba: "celebrant carminibus antiquis Thuifconem deum terra editum, et filium Mannum, originem gentis conditoremque;"' inde liquet cur Mercurius quoque Theutates ${ }^{\circ}$ dietus fuerit, nimirum per auctionem cognominis vocis att, quae patrem fignificat; Helvetiorum ruricolae non aliter patrem, quam vocibus $a t t^{7}$, atten, et
${ }^{4}$ L. vi. De B. Gall.
${ }^{5}$ De Mor. Germ. cap. 2.

- I.ucanus et Lactant. lib. i.
${ }^{7}$ Non multum abludit Aegyptium iUT ict, pater; vocalíum permutatio Aegyptiis et Celtis frequentiffima cum art. mafc. §furs phi-ot, in Scala Kircheri verf. per Cll.pag. 8r. idem effe ac patrem Theutum, aut patrem limitum.

Hermes eft aliud Mercurii cognomentum, quo Graeci utuntur; Graecae tamen originis effe vix mihi perfuadere poffum, cum potius fit Celticae, e quorum finibus Mercurii fama ad Graecos tranfiit. 'Equñs initio 'Egulẽ̈ dictus videtur, quod ex verbo équभvol'a ubi littera $n$ fuperftes eft, fatis manifefte apparet; fed ber et men dominum et virum terrae apud Celtas denotavit. $A r d^{3}$, erd, et berd antiquis terra dicta fuit ; terram, inquit Tacitus ${ }^{\text {, }}$ Germani berdum nuncupant ; foli hodienum Helvetii terram berd cum afpiratione in genere pronuntiant ; man, men, et min, vir praeftans et graviffimae auctoritatis eft. Hujus noffrae opinionis argumenta fat ponderofa adducere poffumus e fequentibns Mercurii apud Graecos et Celtas nominibus. Quid aliud Graecorum XAorv, (a, quam terrae dominus et deus; ita veteres Mercurium appellarunt, quem Aefchylus in numero terreftrium deorum ponit, in Perf. 630.

Dicitur quoque חí $\alpha \mu \mu \dot{\nu}$, fuper arenam et pulverem conftitutus;
 Porro index Mercurialis poetis paffim Arbiter vocatur, quae vox peregrinae Celticae nimirum originis eft, ab ar, terra, et bieter, poteftatate et dominio inftructus et judex ; itaque Statius terminum nuncupat.
"
"Arbiter agricolis finem jacet inter utrumque."

* Hebr. ארץ terra.
- De Mor. Germ. c. xl.
"Pacis et armorum, fuperis imifque deorum "Arbiter, alato qui pede carpis iter."
Omnia haec cognomina Mercurii fignificationem Celticam Hermetis perfectiflime exprimunt, et Mercurium terrae dominum, cuftodem poffeflionum, et terminorum auctorem indigitant.

Quis ergo miretur indices linitum acervofque lapidum ad vias et fulcos, Hermas et Hermulas fuiffe dictos? De his Ulpianus Demofthenis Scholiaftes: "Hermae erant ftipites aut lapides qua"drati, habentes furfum vultum Mercurii." Item Tfetzes: " Herma
 Mercurialis acervus dicitur. Quod vero non ad vias modo, fed ad terminos ${ }^{2}$ conftituendos infervierint, teftis eft Paufanias; erefti funt ait, étrì roís cogors lapides Hermae. Et Frontinus de Coloniis: " aliis " locis ager determinatur per muros, Hermulas, \&cc." Ab illis Hermulis in fulcis agrorum proculdubio Mures Pontici Germanis Hernelin, et Hermines dicti funt; quoniam in fulcis agrorum latitant, colore et immutabilitate Hermulis non abfimiles; qui, fi vera de illis rerum naturalium fcriptores praedicant, in extrema anguftia fi ad lacunofum fulcum fteterint, mori quam madefieri malunt; quin et Latini ob fimilitudinem cum lapide terminali Muftelas appellant ; Stelae vero, Graecis sйдd, funt lapides limitanei.

Hoc unum ad vocem Hermes vel Hermin addimus, deum Terminum a veteribus cultum, ipfum effe Mercirium, ejufque denominationem ab Hermin effe deductam, adjecto articulo 'T' quafi 'T'Hermin, qui Celticifmum fapit; et non modo ad Latinos, fed Graecos quoque cum ipfa voce tranfiit, qui palos terminales, vel cancellos, ut Flaccus Siculus eos vocat, téprovas dicunt.

Non omni caret veri fpecie vocem Hermes Aegyptiam effe, et una cum voce Theuti ad Celtas fuiffe tranflatam ; "ut alia ejus rei argu-

- Chiliad. xii.
$=$ Homeri Odyff. n. ver. 1r. et Commentarii Euftathii. Voz. 1.
menta taceam, habemus inter nomina regum Aegyptiorum, quac a diis defunta effe certiffimum eft, nomma propria Armais et Chermes, quae ab. Hermes nonnifi afpiratione differunt; fi vero, quod fupra verofimile effe oftendi, vox antiquitus fuerit Hermen, tum deducenda eft ab $\epsilon p$ vel $s p$ quod facere, dein auctorem rei fignificat, et a $e e^{e r r u}$ quod fignum terminumque notat ; Mercurius autem Aegyptiis non modo in terra eft deus Linitum, verum fimul juxta prifcam Aegyptiorum religionem etiam in coelo deus fuit Limitaneus, et Horizonta illis fignificavit.

Tandem Mercurius Latinis Caducifer dictus eft, a caduceo, quem manu geftabat, tanquam fignum pacis ad lites dirimendas: hujus vocabuli etymon perperam aliquis in lingua Latina inveftigabit, ni capillis arreptam vocem in rem fuam faciat, quemadmodum nonnulli ad naufeam ufque folent.

Caduceum $^{3}$ rox Celtica eft a cat, bellum, diffenfio; unde Celticae voces cateia, telum bellicum, item caterva; et ducken ${ }^{4}$ prenere, opprimere; Caduceum ${ }^{5}$ igitur dicitur, quod litibus fedandis inferviat, et ipfa figura illiufque ufus ex Graecorum ${ }^{6}$ tabulis id fatis probat. Quis non videt baculum vel telum, uti in nummo ${ }^{7}$ M. Antonii exhibetur,'terminum repraefentare, qui inter duos ferpentes, i. e. de fua pofleffione litigantes viros ${ }^{8}$, defixus eft ; "fi Simo et Crito vicini," uit ait Terentius, "de finibus ambigunt, hic arbiter eft conffitutus".

De nominibus Gallici Mercurii fatis jam dictum, ut inde folide poffimus inferre Ogmion Luciani nomina Mercurii Celtica aptiffime
${ }^{3}$ Boxhorn, Lex. Ant. Brit.
${ }^{4}$ Vegetius, lib. ii. 1.
${ }^{5}$ Virgilius, Aeneid. vii.
" Teutonico ritu foliti torquere Catejas."
,'Stadenius, Voc. Bibl.ducken, quoque Hebr. דכך, Arab.
${ }^{9}$ Du Choul Relig. des A. Rom. pag. 23.
: Virgil.
"s Saxum antiquum ingens, campo quod forte jacebat,
" Limes agro pofitus litem ut difcerneret arvis." Mercurius a veteribus cultus fuit.

Cur autem Ogmius a Luciano Hercules potius quam Mercurius dictus fuerit, fuperius diximus; poftquam vero vim vocis ejufque fenfum explicuinns, demonftrando Ogmium deum terminorum effe novum fuggeritur argumentum, fiquidem in ipfis illis fratuis terminalibus Mercurius ${ }^{9}$ Herculi faepe junctus confpicitur. Hinc in Anthologia Mercurius Herculi junctus viatores ita alloquitur:


" Nos terminorum cuftodes duo dii, quorum hic quidem Mercurius, " ut vides me, ille autem Hercules."
Saepe quoque in eadem fatua fuerunt defignati et Hermeraclae ${ }^{\text {© }}$ dieti, fuperiori parte Hercules, inferiori Mercurius, ut difficile fuerit determinare uter Mercurius, fit an Hercules, praefertim cum Mercurius faepe fuerit Herculis inftar barbatus ${ }^{2}$, ut ipfe Lucianus auctor eft, qui eum $\sigma$ ¢чvoтájowva appellat, quod barban in uncum demiffam et bifulcam notat.

Haec quoad primum quaeftionis membrum, quis fit Ogmius; pergo ad alterum, nempe quas ob rationes Galli hunc attributis illis condecoraverint, quae Lucianus refert? Attributa haec funt emblema Eloquentiae ; Aures ad alterius linguam habere devinctas, eft ab ejus ore pendere, fermone ejus demulceri, imo, di£to ejus audientem effe; tumultuantem plebem viri praeftantis eloquentia ad filentium xedactam. Virgilius ita defrribit, Aeneid. lib. i.
" Tum pietate gravem et meritis fif forte virum quem
" Confpexere, filent, arrectifque auribus adftant."

[^45]Mercurio ante alios eloquentiam ${ }^{3}$ tribuere veteres, hinc etiam
 oblatae fuerunt; cumque eloquentiae vis tanta fit, iquegès dicitur, ct in ftatua noftra Herculis habitu indutus eff.

Sed quid eft, quod Mercurio Celtarum deo fuadelam confecravit antiquitas? Cur tantam hominum multitudinem fecum trahit? Ejus rationem, ratione enim carere nequit, puto apud Celtas quaerendam. effe, qui cum nominibus etiam cultum Mercurii induxerunt, hune arbitramur, primum Gallorum ducem fuiffe, qui cos,
"
"De nemore, et proavis habitatas linquere filvas"
juffit, non vi et auctoritate, fed facundia ${ }^{5}$, qua gentium duces opus habent; inter quos celeberrimae famae Ifraclitarum dux Mofes, cum natura cloquentiam ei denegaffet, facundiam fratris efflagitavit, et difertiffimo ejus ore numerofum populum ad novas deduxit fedes. Habemus fpecialem emblematis rationem, cur Mercurius a veteribus eloquentiae deus fuerit reputatus; quis vero ille fuerit populus, quas fedes reliquerit, meum non eft indagare; fufficit ob novas habitationes, fub frigidiore caelo fitas, poltmodum Celtas ${ }^{6}$ fuiffe vocatos; terminos corum Diodorus Siculus defcribit, nempe a Pyrenaeis montibus ad Oceanum, ad Hercynium montem ad Scythas tufque, quorum fluvii hiemali tempore fere omnes congelafcunts. quorum terra oleum et vinum non producit, homines nativa aetate comas rufas alunt, quos denique Rhenus et Danuvius allambit. Horum numero ergo funt omnes populi, qui a Mercurio. ejusque:
${ }^{3}$ Act. xiv. 12.

, Horatius, Carm. I. Od. x.
". Mercuri, facunde nepos Atlantis,
"Qui feros cultus hominum recentum
"Soce formafti, laetus et decorae
" More palaeftrae."

- Kalt Germ. Anglı Cold, unde Celtae.
fifio Manno nomen traxerunt, Theutones, Theutifci, Theutofodiani, Teudneii, Thentoburgii, Hermiones, Hermunduri, Cenomanni, Marcomanni, Alemanni ${ }^{7}$, aliique, qui ducis fui nomen pofteritati confecrarunt, et infinita fere monumenta, ftatuas, acervos lapidum, infcriptiones ${ }^{8}$ denique, in memorian Mercurii a Scythis ufque ad Hifpaniam ${ }^{9}$ reliquere. Stante noftra hypothefi ratio datur, quare Mercurius ab antiquis Viacus ${ }^{\text { }}$ fuerit appellatus; nimirum quonian ad regiones incognitas viam docuit ; datur etian ratio, quare ' $\mathrm{H} \gamma^{\epsilon-}$ $\mu c{ }^{\prime} v o s{ }^{\text {et }}$ idnyös ${ }^{2}$ fuerit vocatus, non aliam ob caufam, quam quod gentis fuae dux erat, itinerum comes.

Tandem opinio noftra non parum firmatur, eo quod Mercurius limitum deus, et poffeffionum judex ${ }^{3}$ fit dictus, quae nemini magis quam gentis duci conveniunt, qui coloniis ${ }^{4}$ in novas fedes deductis terran diftribuit, cujuflibet poffeffionem terminis defignat, tanquam Nomius jus. ${ }^{\text {s }}$ dicit, et legibus cavet ne quis de fundo fuo periclitetur.

Haec ergo funt argumenta, quibus fententiam meam de Mercurio tanquam Celtarum duce et conditore ftabilire decrevi, quae fi non convincant, Tacitus de Tuiftone vel Tuifone audiatur; hunc enim Mercurium effe credo; fic autem ille ${ }^{6}$, "celebrant carminibus anti"quis Tuiftonem deum terraeditum, et filium Mannum, originem " gentis conditoremque.".
Et haec de Ogmio deo limitum et viarum, Mercurio Herculis, habitu condecorato, fulficere poffunt.
2. De Chaucif. Schildius, lib. ii. 3. de Britannis Camdenus.

- De Danis Wormius, Mon. Dan.

9. De Hifpanis Livius, xxvi. 44. "Egreflus Scipio in tumulum, quem Mercurii " vocant."

- Paufan. vocat áyи́ropa.
= Gruteri Infcr. deo mer, viaco. et it. deo dil vias et semitas commentve est.
${ }^{3}$ Reinefi et Append: ad Marm. Oxon. N. iv. pag. 309.
- Ariftophanes in Plut:
, Horat. Ep.ii. i. ver.6. " $\quad$ Deorum in templa recepti,
" Dum terras, hominumque colunt genus, afpera bella "Componunt, agros affignant, oppida condunt."
- De Mor. Germ. ii.
L. Obfer-


## [ 278 ]

## L. Obfervations on the Welfh Cafles: By the Honourable Daines Barrington, A.S.S. In a Letter to the late Lord Bijbop of Carlinte.

Read at the Society of Antiquaries, January 14, 1768.

## My Lord,

Dec. 29, $176 \%$

HAVING had fome converfation with your Lordhip laft fummer with regard to Caerphyli (or Sengenneth Caftle), and having afterwards travelled very much, at my leifure, round the fea coaft of Wales, I take the liberty of troubling your Lordthip with fuch obfervations as have occurred to me with relation to thefe venerable ruins, of which there is fuch a profufion in the principality.

As thefe ancient fortreffes fo particularly claim the attention of the antiquary, it feems rather extraordinary, that we have no better account of the time in which they were firft built.

Gyraldus Cambrenfis is well known to have made a progrefs with Archbihop Baldwine through North and South Wales, in the reign of Henry the fecond; but he takes no further notice of the caftles, than by giving to fome of the places through which he paffed the title of Caftrum; the reafon for which feems to arife from their having been very infignificant at that time, as I fhall endeavour to ${ }^{\circ}$ prove hereafter,

Leland, indeed, travelled through the principality much later, and had an opportunity of feeing fome of thefe caftles more complete than they appear at prefent; he barely, however, gives us a catalogue of fome of them in the different counties; and they feem to have neither fruck him as an antiquary, nor as pitturefine and senerable objects.

After this, we have no writers to confult, except Humphrey Llwyd and Camden. As for the former of thefe, he is known to have been the tranflator of Caradoc of Lancarvan, which was certainly his authority for what little he hath faid with regard to the Welfh caftes $\%$ and as the tranflation, with Dr. Powel's notes, was publifhed before the Britannia, Camden may be fuppofed to have hiad recourfe to this as his chief fource.

This will bring me hereafter to confider how much Caradoc's account of fortreffes which exifted foon after the Conqueft is to be applied to the remains of thofe we fee at prefent.
Having thus mentioned the only authorities from which any light: may be expected upon this fubject, I fhall now throw together what hath occurred to me, both with regard to the antiquity of the Welhh caftles, and the ufes for which they were intended.

In the firft place, it feems to be very clear, that none of thefe fortreffes were built by the princes of Wales, as no confiderable remains are to be found near any of thofe places where they are known to have fixed their refidence, which they mult have confequently endeavoured to have made particularly ftrong and fecure.

The palace of the Prince of North Wales was at Aberfraw; thofe of the Princes of Powifland, firft at Pengwern, and afterwards. at Mathraval.
That of the Princes of South Wales was firft at Carmarthen, and afterwards at Dinevawr.

Now there are no remains either at Aberfraw, Pengwern, or Mathraval; and as for Carmarthen, Caradoc of Lancarvan informs; us, that the Caftle was twice deftroyed, viz. in 1196, and 1216; Dinevawr caftle was alfo rafed in the year 1.194. See Powel's. Hiftory of Wales, page 244, 247, and 273.

If it was not for this exprefs mention of Dinevawr's being deftroyed, I hould be inclined to think, that its prefent remains might owe their:
origin to a Prince of $S$. Wales, as the cafte is very fmall and ir confiderable; and if any veffiges continue of a fortrefs built by the Welfh thenielves, I fhould iumagine it to be thofe of Carndochen and Teberry, both in Merionethhire. The fieff of thefe is fituated five miles S. W: of Bala on a high hill, and out of all track or road, fo that it is fcarcely known in that neighbourbood.

The latter lies in a line from Dolgelly to Towen, upon a fmall cminence which rifes in the middle of a valley. I conjecture thefe to have been built by the Wellh, not only becaufe they are of a very inconfiderable fize, but becaufe this county was fcarcely ever invaded by the Englifh. They are, therefore, the only caftes in it, except Harlech, which from its magnificence is clearly a work of later times.

I should add to thefe Caftel Dinas-Bran in Denbighfhire, was it not fo near to the Englifh frontier.

Whoever hath feen any of the more confiderable caftles in Wales, and hath at all reflceted upon the fate of the principality during the time it was governed by its own Princes, will immediately perceive other moft cogent arguments, why the fortreffes which remain at this day could fcarcely have been built by the Welfh themfelves.

Castles of any magnitude require money to pay the labourers; fkill in mafonry at leaft, if not in architecture ; and laftly, a number of hands to complete fuch a work, none of which requifites were to be found in the principality during that period.

I have nerer yet heard of a coin in any collection which had the head of a Wellh Prince, or could be confidered in any refpect as coming from his mint ; they, therefore, wanted the very finews of building.

As for fkill in mafonry, it is much doubted, whether the moft expert of them at prefent can lay the courfes of fones fo regularly, or hew them fo well, as thofe in many of the ancient caftles.

This, however, may be moft confidently afferted, that the mafons, during the reigns of the Lewellins and Rees's, were as incapable of executing fone work in fo mafterly a mamer, as they would be at prefent of carving an elegant Corinthian capital. They will be found alfo to have been ftill more deficient in regard to the laft moft material requifite, of a proper number of workmen.

So thinly was the principality inhabited before the time of Edward the firft, that the Welfh hiftories are totally filent with regard to any town in the moft populous parts, or even near the refidence of their Princes.

The country was, therefore, not better peopled during this period, than the defarts and wilderneffes of America.

To this it may be added, that they could not be affifted in fuch works by the Euglifh or Irifh, as they liad no trade or intercourfe with either of thefe neighbouring nations. It may be doubted alfo, whether they had any agriculture.

The want of inhabitants may be further proved by comparifon with the number of people at prefent in the Welfh counties, which are as much improved in cultivation, as any other parts of the ifland; at leaft, I can fee no difference, except in the management of their quickfet fences, which are not equal to thofe in moft parts of England.

It is unneceffary to fay, therefore, that a country which is fo much improved in its agriculture, which hath now confiderable towns, and alfo fome mines, muft at the fame time be better peopled; whilf they enjoy likewife in common with England the bleffings of the moft mild and perfect of governments.

I have taken fome pains to afcertain the prefent number of inhabitants in Anglefey, Carnarvonfhire, and Merionethfhire: though I cannot pretend to any precifion or accuracy in this point, I am perfuaded, that the fouls (as the writers upon political arithmetic exprefs themfelves) of all ages, and both fexes, do not exceed 50,000 . The labouring men, confequently, are not above 10,000 .

Vol. 1.
O
I wilf.

I will mention the means which I have ufed to procure this information, as I know part of what I muft fate will give infinite fatisfaction to your Lordfhip.

Besides inquiries from intelligent perfons in different parts of the counties, I have applied to fome of the clergy with regard to the number of communicants at the more folemn feftivals, the people of the principality punctually attending thefe, as, indeed, they do every other religious duty.

As the women muft be included in this method of numeration, and the age of communicants may in general be fuppofed the fame with that of men capable of bearing arms, viz. from 20 to 60 , I fhould conjecture, that the communicants may amount to two fifths of the number of fouls, as the proportion of men between thefe ages is commonly calculated to be one fifth.

I take the liberty likewife of here mentioning to your Lordfhip (though it hath no relation to the fubject of this letter) that I have been informed there is not a fingle papift in thefe three counties, notwithftanding the prefent alarm with regard to the increafe of popery.

Having thus endeavoured to fhew the probability that the Welfh caffles were not built by the princes of that country; I thall hazard a conjecture, that all the more confiderable ones were the works of Edward the firft; I fhall at the fame time allow, that perhaps fome of the lefs important ones were fortreffes of the Lords Marchers, or grantees of the crown.

We know with certainty that thofe of Conway, Beaumaris, and Carnarvon, owe their origin to this king ; and, if I am right in what I have fuppofed, many others are equally to be afcribed to him.

Before his time, the fate of both civil and military architecture was at a very low ebb; but it fhould feem that Edward the firft had brought with him from the Crufade plans of fortrefles erected by
the Chriftians in that part of Afia, which was then contefted with the Mahometans.

During the feafons when it was improper to carry on the operations of a campaign, that moft numerous army collected from all parts of Europe could have been in no way fo well employed, as in raifing frong fortifications to protect the Chriftian frontier [a].

I suppose that this king had feen fuch cafles in Afia; for I cannot hear on inquiry, that any of the fame kind are to be found in other parts of Europe; nor does Pouffin, or the other great painters of landfcape, make ufe of them, though fo very picturefque objects.

Edivard was three years on this Crufade, at a proper age to make remaks of this fort; and no other King of Europe was ever on the fame expedition, who had either tafte to carry what he had feen into execution, or ever had occafion, or the means, to erect fuch expenfive and magnificent fortreffes.

As for Richard the firft, his long captivity in his return from the Holy Land prevented his undertaking any works of this kind; befides this, he had not conquered fuch a country as Wales, which might require fortifications of any confequence.

As for Saint Lewis, though he made a Crufade, yet he feems to have thought of little more than counting his beads, or perhaps feeing the holy fepulchre, in common with the other pilgrims of that time : he died alfo on the expedition.
[a] Fuller, in his account of the boly wars, exprefsly mentions the building of many fortifications in Afia by the Chriftians: "And now the Chriftians began every " where to build (fc. anno I192); the Templars fortified Gaza; King Richard " repaired and walled Ptolemais, Porphyra, Joppa, and Afkalon." B. iii. c. 2. See alfo B. iv. c. 8. where elegance in Richard's buildings in Paleftine is alfo mentioned. Fuller's authority for this feems to be a Willelmus Tyrenfis, who was Treafurer to a fubfequent Crufade, and Archbifhop of Tyre.

Edward the firf, however, meant not only to conquer in the caufe of Chriftianity, but to make ufe of the military knowledge he had acquired during the Crufade, in acquifitions to the crown of England.

As the annexing Wales to the Englifh dominions was defervedly his firft and moft favourite object, he was determined not only to acquire the principality by his armies led by himfelf in perfon, but to fecture it by a ftrong chain of forts.

For this purpofe he continued a whole year in North Wales (as Pryme [b] hath irrefragably proved); during which time he muft have employed his large army, and numerous garifons, in carrying on thefe fortifications, as the principality in its then ftate of population could not have furnifhed labourers.

He mult likewife have had able engineers with him to execute fuch plans, as alfo fome mafter mafons from England.

Wien he had built thefe magnificent ftructures, he could not but wihh, like moft improvers of more modern times, that they fhould be admired by others: it was for this reafon, I am perfuaded, he fent for his Queen; I have allo little doubt, but that every good Englifh courtier vifited the principality, and properly commended the royal architecture.

Having thus attempted to fhew, that moft of the confiderable caftles of Wales owe their origin to Edward the firft ; however ignorant I may be of what relates to military operations, I fhall, neverthelefs, take the liberty of a common traveller, who hath feen almoft every one of thofe fortreffes; to make fuch obfervations as have occurred to me with regard to the ufe of them, as alfo whatfeems to have fixed moft of their fituations.
[b] Sec his Animadyerfions on Sir Edward Coke's IVth Inft, pag. 57.

THE caftles upon the more extenfive plans are almofe univerfally either upon the fea coaft, or not far from the mouth of great rivers, or arms of the fea.

Such expenfive fortifications fecured the landing of Englifh troops, which could not be marched through the inland parts, both from frequent attacks in the paffes of the mountains, as alfo from want of provifions.
'The Kings of England, therefore, when they paffed through, or invaded either North or South Wales, always kept near to the fea coaft, except in the unfortunate expedition of Henry the fecond, who attempted to march his army over the Berwin mountains, which was confequently defeated, and nearly deftroyed by cold and famine.

We found, in the late war, the great difficulty and expence of marching four or five thoufand men to Lake Champlain or Ofwego; and Wales was, perhaps, a ftill lefs practicable country, in the 1 ath or $13^{\text {th }}$ centuries.

The reafon of thefe caftlcs being fometimes built at fmall diftances feems to be owing to a want of reciprocal affiftance in cafe of an attack by the Welfh, who, having no fleet, could not interrupt the communication by fea.

Thus, for example, the garrifons of Carnarvon, Beaumaris, and Conway, could at any time fend fupplies of provifions or men by. . the Menay, to the fortrefs which apprehended an attack.

The lefs important caftles are to be found generally on the marches which divided England from Wales; and it was not neceffary for the Englifh to build them upon fo extenfive a fcale, as affiftance was fo near at hand in cale of an attack. The Wellh, likewife were not provided with any military engines, or means of forming a regular fiege : it is to the ufe of formidable battering trains of artillery, that we owe the expenfite plans of a Cohorn or a Vauban. The caftles of Edward the firft were rather calculated againft the enterprizes of fuch an enemy as the Welfh.

Besides thefe fortreffes on the frontier, there are a good number of caftles both in Glamorganfhire and Pembrokefhire, which are neither on the fea coaft, nor on the confines of England.

The firft of thefe were probably built by the defcendants of the twelve knights adventurers, who conquered that county under Fitzhammon, in the time of William Rufus.

Those in Pembrokefhire by the defcendants of the Flemings, who were fent there in the reign of Henry the firft ; I fay, by the defcendants, becaufe on their firft fettling there they could not have had a fufficient number of hands to carry on fuch works. Whatever they night have been when firft completed, we find mention in Caradoc's hiftory of moft of the caftles in both thefe counties being deftroyed.

It fhould follow from what I have been thus endeavouring to prove, that the central parts of Wales, being the countics inhabited by the Welfh themfelves after the Englifh conquefts, fhould have fcarcely any caftles at all ; if any one, therefore, will draw a line from Cowbridge in Glamorganfhire, to Denbigh, he will find this to be the cafe. I have fixed upon thefe two towns, as being each of them about ten miles from the fea coaft, and lying nearly North and South.

I think I could account for almoft every caftle in each county, upon thefe principles; but this would lead me to a very tedious enumeration, and I fear that I am already fcarcely intelligible without the affistance of a map of the principality.

But it may be faid, that thefe conjectures are contrary to the Welfh hiftories, which mention caftles, that were the works of the Welfh and Englifh, before the reign of Edward the firft.

That fuch might have been built, there can be no difpute; but if by the Welfh, I am confident, they could have been little more
than a fortification of fods; or if by the Englifh, previous to that time, they muft fill have been very inconfiderable. If this kind of military architecture had been brought to any degree of perfection in the reign of Henry, the fecond, would not that king have fecured his conqueft of Ireland by fuch fortreffes?

I shall not here repeat what I have already urged on thefe two heads; but with regard to the fuppofition of large caftles being built by the Englifh Lord Marchers or adventurers, I muft obferve, that it was a fundamental rule of policy in the crown of England, not to permit its powerful vaffals to ereet fortifications of a confiderable ftrength. They were not wanted againft the Welfh, and, therefore, could be only ufed againft the crown : I may add alfo to this, that a Lord Marcher was not equal to the expence.

I must likewife obferve, that it by no means follows, becaufe Caradoc of Lancarvan mentions a caftle having been built before the time of Edward the firft, remains of which, bearing the fame name, continue at this day, that thefe are the ruins of that identical one which he gives an account of.

The fortrefs may have been fo much repaired as to become a new one, or it may have been entirely rebuilt at a fmall diftance. The caftles of Flint and Rhydland were thus refortified and augmented by Edward the firft.

I pretend to no greater knowledge in the Welfh language than having picked up the names of the principal objects that have occurred on the road; I can, however, from the etymology of a word, fhew a probable conjecture, that a caftle may have changed its fituation, though not its name.

Ir feems to be generally agreed, that Pengwern, where the Princes of Powifland are faid to have had a palace, is the fame with Shrewibury.

Now Pengwern fignifies high land, or a promontory which projects into a morafs; and this is by no means applicable to the. fituation of Shrewfbury at prefent.

But there is no occafion to decline the authority of the great Welfh hiftorian; if he raifes a caftle in one page, he often deftroys it in the next; in fhort, in the early times, they were eafily built and eafily thrown down. Every page almoft of Caradoc's hiftory furnifhes proofs of this.

I shall, however particularize the inftance of Caerphyli caftle, as I had the honour of a converfation with your Lordfhip on this head, which hath, indeed, been the occafion of my troubling you with thefe obfervations.
'This is, perhaps, the moft confiderable fortrefs in the principality; and therefore fhould be, according to what I have already prefumed to conjecture,
"
and of no other king than the conqueror of Wales.
Caradoc informs us, that Reces Prees rafed the cafle of Sengenneth in the year 1221; he likewife mentions, that it was refortified two years afterwards by John le Brufe [c]. Now I will refer it to any one who hath ever feen thefe magnificent ruins, whether a Prince of $S$. Wales could take fuch a fortrefs as the remains fhew it to have been. I am perfuaded he would not have pulled it down even in the compafs of two years, as he had neither gunpowder nor battering rams to ufe againft it, which Sir Chriftopher Wren was obliged to employ in demolihhing the old cathedral of Saint Paul's.

Much lefs conld a Lord Marcher refortify it in that time.
As it is, therefore, clear from Caradoc's authority, that this caftle was rafed and refortified within the compafs of two years, during the reign of Henry the third, I conclude that it was a very common and infignificant fortrefs.

When then could this*vaft ftucture be built, but in the reign of Henry's fucceffor? who meant to give South Wales a fpecimen
[c] See Powel's Hiftory of Wales, p. 278 and 27I. of his magnificent architecture, as he had already done in North Wales, by building the caftles of Carnarvon, Beaumaris, and Conway [d].
If it be faid, that it cannot be fuppofed the Welfh hifory would be filent on this head, my anfwer is, that Caradoc only mentions this king's having built the caftle of Beaumaris, without taking notice of either Carnarvon or Conway, which we know with the greateft certainty to have been works of Edward the firft.
I may add to this, by way of Atrengthening the conjecture, that this king once returned from North Wales by the fea coaft through South Wales, and proceeded thence to Briftol, though I cannot immediately recollect the authority which I can refer to for this.
Ir is, therefore, highly probable, that in this progrefs he might pafs the Taf at a ford near Caerphily (as I conclude there was then no bridge or ferry at Cardyf), and might at the fame time have fixed the fituation of that caftle, the ruins of which are fill fo magnificent and ftupendous.
But it may poffibly be urged, that fome of thefe confiderable fortreffes were built by the fucceffors of Edward the firt ; to which I anfwer, that the Kings of England feem to have paid very little attention of any kind to the principality after its conqueft, till the reign of Henry the eighth: Dr. Powel's continuation of its hiffory till that period does not fill above twenty pages.

[^46]Some antiquaries have likewife attributed many of thefe ffructures to the Romans.

With regard to this fuppofition, it may be faid, that fuch caftles night chiefly have been expected near Chefter and Caerloon, as thofe were the moft fixed and eminent ftations for the Roman legions.
Now I cannot obferve, that any of the fortreffes, near either of thefe places, differ materially in their architecture from thofe which are known to be the works of much later times. If any confiderable cafles likewife in Great Britain had been the works of the Romans, we muft undoubtedly have found fome remains of them at proper intervals near Severus's wall; but I never happened to hear of fuch.
Besides this, it muft be confidercd, that the Roman garrifons both in Germany and Gaul were preciely in the fame fituation that they were in England, being equally furrounded by the natives, who occafionally rofe againft them.
Now I have often inquired from travellers, whether they had ever feen in France or Germany caftles like thofe in Wales, and have always been anfwered in the negative.

IT is undoubtedly true, however, that the Romans raifed pgegix (generally tranflated Caftes) in almoft every part of their empire, againft the incurfions of the barbarians.
Procopius hath a particular treatife "De Aedificiis Juftiniani," and enumerates upwards of 500 .

As there are no remains of thefe fortreffes, it fhould feem, that when the Romans built a temple or amphitheatre, they not only confidered magnificence but duration; any hafty fortification was, however, deemed fufficient againft barbarians, and therefore we have no traces of them at prefent.

IT is high time, however, that I thould releafe your Lordhip from this tedious length of letter, and fubfribe myfelf

## Yuur Lordhip's

Moft faithful humble fervant,
Daines Barrington.
P. S. IT may, perhaps, furprize your Lordhip, who are fo converfant in every thing which relates to Britifl antiquities, that I have not taken any notice of the remains of that magnificent caftle called Braich y Dhinas, faid to be on the top of Penmanmawr.

As this is mentioned in the additions to Bifhop Gibfon's tranflation of the Britannia, I have frequently made inquiries concerning it; and have always been anfwered, that there are no traces of any fuch ftructure.

I remember particularly to have defired my brother Dr. Barrington, and Mr. Holland of Conway, who went to the top of this mountain fome years ago in fearch of plants, to obferve whether there were any fuch remains. They could find, however, neither caftle nor plant; nor any thing the leaft remarkable, except a common carnedd or heap of ftones.

Another fuppofed wonder of this mountain I muft beg leave to contradict on my own knowledge. It is univerfally believed in that neighbourhood, that wild lemons grow near the fummit of Penmanmawr. I once happened to procure a branch of this extraordinary fhrub, and it turned out to be the "Sorbus Sylveftris," or quick beam tree of Gerard, which is not very uncommon in mountainous countries; the fruit, indeed, fomewhat refembles a young and unripe lemon.
LI. An Account of fome Remains of Roman and otber Antiquities, in and near the City, of Brecknock, in South Wales: By John Strange, Efquire. In a Letter to the Prefident, Council, and Fellows of the Society of Antiquaries.

Read at the Society of Antiquaries, April 13 and 20,1796.

I'T feems at prefent generally received among the learned, that the principality of Wales fupplies very few remains of Roman antiquities. Some of the infcriptions collected by Camden have fcarcely been admitted as genuine by fucceeding antiquaries. Upon confidering, however, that the fecond Auguftan legion had indifputably their head-quarters at Caerleon in Monmouthhire; that there were other Roman ftations (as Maridumum, Luentium, and Segontium) in the more remote parts of the country; and that the eleventh and twelfth Iter in the Itinerary of Antoninus $1 k i r t e d$ the North and Eaft fides of it ; I was hence perfuaded, that the intermediate provinces might afford more traces of the Romans than have hitherto been obferved; and a late tour through Wales gave me an opportunity of making fome enquiries relative to this fubject. Little new may, perhaps, be expected after fuch diftinguifhed writers as Leland, Camden, and the ingenious author of the Archaeologia. But as the former only propofed an Itinerary through the country; as it does not appear that Camden vifited every part himfelf; and as: Lhwyd fometimes depended on the relations of others; fufficient fcope yet remains for the refearches of the inquifitive. As, therefore, thefe refearches formed one principal object of my tour, I efteem myfelf
myfelf obliged to communicate the fruits of them to the judgment of this learned Society; and have endeavoured to merit their indulgence, by confining myfelf to a mere narration of facts.

From the evidence of Roman coins frequently found in and about the town of Brecknock, Camden was of opinion, that this country was inhabited in the time of the Romans [a]. Lhwyd's further enquiries confirmed that opinion, for he particularly informs us of a Roman brick, ftampt leg. if. Avg. dug up near Brecknock, and of a fquare camp at a place called The Gaer about three miles from the town. But as he only nlightly mentions this camp, and is miftaken in fome particulars relating to it, I fhall endeavour to fupply his omiffions, by giving a more exact account of a place which I think not undeferving the attention of a curious traveller.It is fuperfluous to remark, that the very name of The Gaer is a fufficient proof of its antiquity; the word itfelf importing a round wall or fortification, and moft of the places in that country, where fuch works have been made, retain this name even at prefent. But The Gaer near Brecknock feems to have been fo called by way of diftinction, as being the moft confiderable fortification in that part of the country. As bricks with the aforefaid infcription upon them are frequently found upon the very fpot, and confiderable suins of a Roman wall are ftill remaining, it is probable that a detachment of the fecond Britannick legion, from Caerleon in Monmouthhire, was flationed at this place. Thefe bricks even now are fo common, that a fervant in the family at The Gaer found one for me upon a day's notice, which meafured 8 inches fquare, and $2 \frac{x}{2}$ thick, and is fampt nearly in the middle in the fame form with thofe dug up at Caerleon. Since my return to London, I have been apprifed by Thomas Jones, efquire, of the Exchequer, that other Roman bricks have been dug up in the area of this camp, of an
[b] Bithop Gibfon's edition of Camden's Britannia,. Vol. II. pas. 705.

But to bring thofe remains of antiquity more immediately under your notice, let me obferve, that the place now called The Gaer is a friall farm belonging to the widow of David Williams, Efquire, about three miles North-weft from Brecknock; within half a mile of the farm houfe, the prefent road from Brecknock joins an old Roman caufeway; which, though much broken and over-run with bufhes, is fill very difcernible. It was originally a raifed way near forty feet wide, and feems to have been chiefly made with large round pebbles of various fizes, collected probably from the bed of a neighbouring river. This caufeway runs in a direction nearly at right angles with the $E / k i r$, a fmall brook which joins the river $U / k$ juft below The Gaer. I could find no traces of it on the other fide of the E/kir, nor figns of a Roman road any where in that neighbourhood, except near Rhydy Brizu bridge about feven miles from Brecknock in the road to 'Trecaftle, where there are very vifible remains of one, which will be mentioned in a fubfequent part of this letter. The caufeway at The Gaer feems then to have conducted only to this ftation, and was, in all probability, a branch of the great Roman caufeway leading from Cacrlcon in Monmouthifire through the vale of $U / k$ and the Eaftern part of Brecknockfhire to Ariconium, which is the 12th Iter in Antoninus's Itinerary. In the middle of this caufeway, about a quarter of a mile fhort of the farm houfe, is the monumental ftone defribed and ingraved by Mr. Lhwyd [ $c$ ]. It is called Maen y Morinnion, or the maiden ftone, from a tradition prevailing among the common people in the neigh-
[b] See Plate, Fig. i.
[c] Gibfon's Camden's Britannia, Vol. II. pag. 834. Fig. VI.


bourhood, that it was erected to the memory of two virgins who were murdered there. It formerly lay by the road fide, but was fet up in the place where it now flands a few years ago, and is about fix feet high from the ground, and three and a half wide. Mr. Lhwyd gives it only two feet in width, and doubts whether it be Britifh or Roman. The bas relief upon it, reprefenting probably a foldier and his wife (rude as it is), feems clearly of Roman fculpture. Had we, indeed, no other proof, there is fuch a precifion in all their works, even of the moft barbarous ages, as fufficiently diftinguifhes them from the unmeaning ftrokes of Gothicifn. But there is likewife an actual infeription in good Roman Characters upon the ftone itfelf under the figures, not mentioned by Mr. Lhwyd; which, though in great meafure effaced by time, yet manifeftly appears to have confifted of four lines in a regular compartment ; and the word conivnx, which begins the laft line, with feveral other letters, is, fill plainly legible. Mrs. Williams, the prefent owner of The Gaer, who has lived there about forty years, affured, that the whole infcription has been legible within her memory. As the aforefaid ingraving of this fone by Mr. Lhwyd is not by any means a juft reprefentation of it , I have furnifhed [ $d$ ] another from a drawing made upon the fpot, and obligingly communicated to me by Mr. Serjeant Whitaker. The figures in bas relief upon this ftone are three feet and a half high, and the area on which they are wrought is in fome places two or three inches below the furface of the upper and lower part of the ftone, which Mr. Lhwyd has taken notice of, and which, indeed, is not uncommon in bas reliefs of the latter Roman empire.
The fituation of the camp at The Gaer agrees entirely with the practice commonly obferved by the Romans in fixing their ftations; for it is on a rifing ground, near the confluence of two rivers. We know likewife, from many of the ftations per lineams
[d] See Plate, Fig. II.
valli and elfewhere, that the Romans were particularly forid of chufing the lingulu or angle between two rivers, as by that meanis they fared the trouble of other fortifications. If any accidental circumftance of fituation rendered that fot difadvantageous, another was clofen; and as, in the prefent cafe, the angle between the $U / k$ and the $E / k i r$ lay in a bottom, the Romans fixed upon a fimall eminence gradually rifing from the North Eaft baink of the latter, from whence they commanded an extenfive view of the vale of $U / k$ between Brecknock and Trecafle. As to the camp itfelf, it is a parallelogram of 624 feet by 45 , the longeft parallels pointing nearly South and North. The foundation of the wall which bounds this area remains entire ; and even the ruins of it above ground are, in fome places (particularly on the North and Eaft fides), from three to fix feet high, and part of the facing is ftill perfect. This confifts of fquared ftones of about twelve inches dimenfion, the middle being filled up with rubble and the whole thicknefs of the wall is nearly feven feet and half. It is in every refpect fimilar to the remains of the walls of Caerleon and Caerwent in Monmouthfhire. The farm houfe and offices at The Gaer are built in the North Weft angle of this camp, and chiefly from the ruins of the faid wall. After repeated fearches, I could find no figns of any infcription either on the ftones ufed in the farm honfe and buildings, or upon thofe which lay loofe in the yard and fields. I obferved no mark of the chifel, except on part of the bafe of a finall pedeftal, which I found by the hedge fide within the walls, and a large piece of ftone that feemed to have been the fquared member of a building, lying on the caufeway not far from the farm houfe. I was, however, upon inquiry, affured, that many fragments of figured ftones, urns with arhes in them, brafs and filver coins, had been found at different times within the walls of the camp; and likewife, when this piece of ground was laft ploughed, that fome traces of a kind of brick drain were difcovered, made of femicircular tiles of about an inch thick.
thick. Whether this might have ferved as a water-duct, or a kind of fubterraneous funnel for the communication of heat, agreeably to what is fuppofed of the like remains at Stunfield in Oxfordhire, I cannot determine. This fyot was fallow laft feafon, and is one of the home fields of the farm; the foundation of ti: old wall, with the bufhes which overrun them, ferving to fence it from the adjacent lands. I muft not omit to oblerve, that about a mile from this place, and two miles nearly North Weft from Brecknock, on the fummit of a high hill, are the remains of a very large Britifh camp, cailed Pen $\begin{gathered}\text { Crug, which fignifies the cbief beap or barrcto, }\end{gathered}$ forming an oval figure furrounded by three cery deep and broad intrenchments. Neither Leland, Camden, nor Lhwyd, take any notice of it; which is the more furprifing, as it appears to be one of the moft curious and beft-preferved remains of that kind throughout the whole principality.

During my ftay in Brecknockfhire, I made an excurfion to rnikedwin in the vale of Tawy and on the confines of GlamorganThire, in order to examine the tract of the mountainous country which forms the boundary of thofe two counties. Returning from thence by Ufiraedvelty and Merthyr Tudvell to Brecknock about a mile beyond Capel Coelbryn, I fell in with fome very confiderable remains of a Roman caufeway, which, fo far as I recollect, is not obferved by any writer, though it continues uninterrupted for a mile, at leatt, in a very open country, and is feen from all quarters to the diftance of two or three miles. If Sarn Elen, or Helen's caufeway, which is faid to have led from Carnarvon to Salifoury in Wiltfhire, croffed Brecknockfhire into Glamorganfhire, thefe remains muft certainly have been a part of it; but as it is fuppofed by moft antiquaries to have taken its courfe through Herefordfhire and Gloucefferfhire, it feems veryim probable, that any part of it fhould lie in fo remote a corner ; unlefs it made a circuit, ffriking off in a South Eaft direction from Merionethfhire (where there are Vol. I.

Qq
traces no figns of it to the North of the little ftream that runs by Capel Coelbryn and joins the Tawy ; but to the South you command it in a direct line for near a mile up the fide of a hill called Mynidd Hir, or the long mountain, a high ridge extending iffelf from Eaft to Weft between, and almoft at right angles with, the vales of Tawy and Neath. This caufeway is ftill frequented by the country people coming from Neath towards Capel Coelbryn and other hamlets and farms in that neighbourhood; the ground on each fide of it being boggy, and in many places not paffable. I followed the whole extent of it, up the fide of the long mountain, and then made an angle to the Eaft in order to join the vale of Neath. Going through a gate into the crofs road, I obferved a large fone in the watl with the remains of an infcription upon it, which, unfortunately, is in a great meafure effaced by time; but I could plainly difcern marc in very good Roman characters. This ftone for many years ferved as the gate-poft ; but is now part of a loofe or uncemented wall, and lies upon the eftate of Herbert Macworth, efquire, who, as I am informed, intends to remove it to his feat at the Knoll near Neath.


[^47]A few yards beyond the fpot where I entered the crofs road, the Roman caufeway is entirely deftroyed, which may be attributed to its being on the fteep fide of a mountain, and fo gradually worn down by the violence of the rains. No mention is made of this Roman caufeway by any writer on this fubject, owing probably to its being in fuch a remote and unfrequented part of the country. Nor is this furprizing, fince others much nigher home and of greater confequence have fhared the fame fate. Plot $[f]$ obferves, that neither Camden, Sir H. Spelman, nor any other author, mention any thing of that part of the Ikineld way which paffes through Oxfordhire, though it is eafily traced, and in many places retains its old name to this day.

As the remains of the caftes in and near this connty are in themfelves very inconfiderable, and are already well known from Mr. Buck's engravings, it is unneceffary to enter into a particular defcription of them. It may not, however, be impertinent to give a fhort account of the remains of Morlafs cafle, fince, by its fituation in a very remote and unfrequented part of the country, fome curious particulars relating to it have hitherto paffed unnoticed. It is on the confines of Glamorganhire, about three miles North Eaft from Merthyr Tudvell, and a few furlongs to the Weftward of the road leading from Cardiffe to Brecknock. Leland [g], whofe Itinerary, as far as it refpects this country, is in general very exact, has by miftake placed this caftle in the valley; whereas it is built on the fummit of a very high hill which commands the whole country, in as bold a fituation as any inland cafte I have feen throughout Wales. Nature has fufficiently defended it on the North and Weft fides by the height and fteepnefs of the hill itfelf, and by the deep bottom of the leffer Tave which runs at the foot of it. The
[ $f$ ] Nat. Hift. of Oxfordhire, chap. x.
[g] Itinerary, Vol. IV. pag. 37.

South and Eaft fides, though naturally weak, are ftrengthened by a deep and wide trench cut in the folid rock. The area on which the main body of the caftle was built within this trench forms a kind of irregular pentagon; outfide of the trench are the foundations of feveral walls of about three feet and a half thick, interfecting each other in various directions, and forming a kind of outwork. The whole remains within and without the trench include, at leaft, an acre of ground. From the appearance which the ruins of this caftle make at prefent, one might, upon a curfory view, fcarcely imagine that any part of it continues entire. But on going through a narrow fubterraneous paffage, which I difcovered among the ruins, it conducted me into a circular Gothic room flill in perfect prefervation, and meafuring about thirty feet in diameter. The fides are adorned with twelve flat arches, in which the doors and windows were placed; and a central pillar fupports the roof in the fame manner as in the circular Gothic room at Margarn in this fame county, which it likewife perfectly refembles in its ornaments and ftyle of architecture. This room, which is one of the greateft curiofities on this fide of the country, is fo buried by the ruins of other parts of the caftle which have fallen about it, that there is fcarce any appearance of it above ground, chance alone leading me to the difoovery.-But to return to our Roman antiquities.

Some antiquaries have been of opinion, that Buahlt, a fmall market town on the Weft bank of the river Wye, was the Bullaeum Silurum of Ptolemy; but I could not find, upon the frricteft inquiry, that any Roman coins, bricks, or other remains of antiquity, had ever been found in that neighbourhood; and fince the town of Buahlt is fituated in a fmall tract of valley or bottom, furrounded on all fides by a very high range of mountains, had the Bullacum Silurum of Ptolemy been fituated in any part of this vale, fome relicks of antiquity could hardly, I imagine, have efcaped us.

This feems in ftrengthen the doubts which Mr. Llawyd [b] likewife had upon the fame fubject. I cannot, however, agree with him in placing Bullaeum Silurunn at Kaereu or Caire' in this county; fince I could never learn, that there ever were any Roman antiquities difcovered at or near that place. Cairé is in the parifh of Llangarnmareb in the vale of Irvon, about eighteen miles North Weft by North from Brecknock, and twelve miles South Weft by South from Llandrindod wells in Radnorfhire. I had not an opportunity of vifiting this fpot nyyfelf; but Charles Powell of Caflemadock, efquire, a gentleman of great curiofity and learning, who lives on that fide of the country, and has examined it with the greateft attention, was fo obliging as to inform me by a letter, that he cannot trace the leaft appearance of a Roman work there. As to the remains of an intrenchnent on a rifing ground not far from that place, he fays, they are evidently Britifh; and I oblerved other veftiges of Britifh antiquity a few miles diftant, in this fame vale of Irvon, in my road from Brecknock by Llanvibangle Abergwaffin into Cardiganfhire. They are two very large flones, eight or nine feet high and about four feet wide, of an irregular form, ftanding nearly a furlong diftant from each other in fome low grounds, a mile South Eift of Llanworthid wells. Hence there feems to be very little foundation for placing the Bullaeunz Silurum of Ptolemy either at Buablt or Kaeren as Mr. Horfley [ $i$ ] juftly obferves. Near the river Irvon is a fpot about a mile and a half diftant Sourh Weft from Llandrindod wells in Radnorfhire, and not much out of the road from thence to Buahlt, which feemed to me to have really the appearance of a Roman ftation, and may very probably have been the Bullasum Siturum of Ptolemy. There is the area of a camp very plain, as well as the foundations of a wall which appears to

[^48]302 Account of fome Remains of Antiquitiss
have been built of fones in the fame form and thickaefs with that of The Gair, near Brecknock. Having been prevented by the badnefs of the weather from exainining this place myfelf with due cxactnefs, I entreated the favour of Mr. Powel (in whofe neighbourhood it lies) to make further refearches, and to oblige me with them. The following is an extract of a letter, dated 25 th October laft, which I received from him upon this occafion.
"In September laft, agreeable to your defire, I vifited the remains " of the old camp or fation near Landrindod wells in Radnorfhire: "It is in a farm called Cwm, in the parifh of Llanir, about a mile? is and a half North Weft of Llandrindod, and on the Weft fide of " the river Ithon. By its fituation on the banks of the river, by "the form of it (which is a perfect fquare), and by the remains of "a very thick ftone wall which bounds this fquare, it feens "to be indifputably Roman. The area within is a flat or plain of "about four acres, each fide within the walls meafuring about " 432 feet. The walls, which are now a heap of rubbilh over" run with bufhes and briars, appear to have been built with " ftone, and the foundation meafures about eight feet in thicknefs; a "fofs alfo without the wall meafures about ton or twelve feet. "Parallel to the North and Weft fides, but not quite the length of " either, and about twenty yards from the fors, there are the remains " of another wall and ditch, feemingly a kind of outwork to this fide, " which is the the moft acceffible; the river Itbon and a kind of " gully or hollow naturally defending the others."

From this account of the actual remains of Roman antiquities in and near Brecknockfhire, we fhall be the lefs furprifed at finding fome veftiges of that people even in the cuftoms of the country. Dr. Kennett [ $k$ ], fpeaking of the Roman cuffoms in particular, fays, he never faw the fort called 2uintain practifed in any part of the country but where Roman ways did run, or where Roman garrifons
[k] Parochial Antiquities in Hift of Alchefter and Burcefter, chap. iv.
had been placed. This fport is ftill practifed at weddings among the better fort of freeholders in Brecknockfhire; and as it differs a little from that of other countries, it may not be amifs to defrribe the manner of it here. On the morning of the nuptials, the bridegroom, attended by a large company of his relations and friends on horfeback, goes to fetch his bride at her father's houfe, and thence efeorts her to church accompanied by another party of her relations and friends : after the ceremony is over, on their way home to the bridegroom's, a fpot is chofen near the road fide, where a few flat planks about fix feet high are erected fide by fide. Long thick flicks are then diftributed tofeach of the young men who are inclined to enlift in the fport. They grafp thefe ficks near the middle, reffing one end of it under the arm; and thus they ride full fpecd towards the planks, ftriking the flick againft them with the utmoft force in order to break it, where the diverfion ends. We know not precifely how the Romans practifed the Quintain, but it is fuppofed to have obtained that name from 2uintus, becaufe it was repeated every fifth year among the Olympic games. It is frill practifed in many places both in France and other countries [ $l]$, and, in all probability, nearly in the fame manner, if one may judge from Regnier's metaphorical ufe of the word 2uintaine in the famous $13^{\text {th }}$ Satire, intitled, "La Macette," where fpeaking of the heroine of his piece, he fays:
"Lafle cnfin de fervir au peuple de quintaine."
Plot [ $n$ ], who liketvife confiders it of Roman origin, defcribes the manner of it in Oxfordfhire, which exactly correfponds with the account which Sir Henry Spelman [n] gives, who was an eye-witnefs. It is ftill practifed, though differently, about Carmarthen (the ancient
[ 1 ] Girald. Cambrenf. "De Rebus a fe geftis," par, ii. cap 4,-Du Frefne, G'off. in verbo.
[ $m$ ] Hift. of Oxford hhire, chap. x, fect. 22. 53.
[n] Gloflary in véb. Quintañ:

Maridunum of the Romans), fo that Dr. Kennet's obfervation may be efteemed in general true. Since, therefore, we trace the footfteps of the Romans in this fport, the prevalence of it in Brecknockfhire, where we have other evident mirks of them, feems a circumftance not unworthy notice.

Having nothing further to obferve relative to the Romans in Brecknockfhire, give me leave by way of fupplement to add fome account of another remain I met with in Landevailag church yard, two miles North of Brecknock in the road to Buablt. It is a flat monumental frone four inches thick, feven feet ten inches long, atid about fifteen inches wide in the middle, being contracted nearly an inch towards the top and the bottom, where likewife it appears to have been broken. 'This ftone was, I prefume, originally fepulchral, but at prefent it ferves to cover a low wall contiguous to the outfide of the South wall of the church. Upon the upper part is carved, in very low relicf, a rude unpolifhed figure, reprefenting, perhaps, fome king, or military chief, arrayed with a fort of tunic, and holding a fceptre, fword, or other inftrument in each hand. Over his head is a crofs; and under his feet an infription; the characters of whicls are remarkably plain, exclufive of their being a little disfigured by a fracture in the ftone. What is really the meaning or even the language of this infrription, is not eafy to determine, as the laft letter appears reverfed, and fome of the others are different from any I can find in the Britifh characters. They continue very legible, as may be obferved from the exact copy of them in the engraving here given of this fone, which I am induced to efteem a remain of Danifh antiquity, from its perfect refemblance to many others allowed to be fo. The whole (except a fmall fragment broken on one fide) is in exceeding good prefervation, although it was probably the workmanhhip of the fifth or fixth century. Mr. Jones of the Exchequer was pleafed to apprize me of the following infcription on a monumental ftone in the porch of

Pag. 305
The: Round STover at Atrdmore in Sreland.

the fame church, catvc, whicl may, perhaps, refer to Cadoc, who was a king and martyr in Brecknockfhire, and died in the year 492.

Such are the the obfervations I have the honour of laying before the learned Members of this Society; and if thought worthy of their approbation, the trouble which attended the collecting them will be amply compenfated.

## LII. An ExtraEt relating to the Round Tower at Ardmore, in Ireland: By Mr. Peter Collinfon. '.

Read before the Society of Antiquaries, December 7, 1763.

IN the parifh of Ardmore, and county of Waterford, in Ireland, there is a round Tower built of hewn ftone, upwards of one hundred feet high, and forty five feet in circumference at the bafe; the door is fifteen feet from the ground ; the roof is pyramidal, being of ftone, very well cut, and clofely joined together, and well plaiftered within fide, from top to botton, as clean and white as if newly done. The whole fabric is divided into four unequal beltings or ftories, with a window to each ; having four windows in the upper ftory. On the top is a kind of Crofs.
Sir James Ware mentions a round Tower which ftood near the cathedral of Cork, and another near the church at Brigonne; but thefe no longer remain.
There is one, however, now fanding at Cloyne; and another, much more remarkable, near the old ruined church at Kinnith; as this is different from all others, it may deferve a defcription. It is feventy feet in height; confifing of fix fories, each elesen feet
Vol. I.
R r
nine being ten feet four inches. From this ftory to the top, it is quite round, all built of hewn ftone; it ftands one hundred and twenty four feet from the Weft end of the church. An ancient MS containing fome annals mentions, that this tower at Kinnith was built: about the year 1015. In the County of Down,
Are two round Towers now ftanding; that at Drumboe, twenty: four feet diftant from the North Weft door of the church, is thirty five feet high, and forty feven feet in circumference. . The other at: Down Patrick ftands forty feet from the old cathedral : it is fixty fix feet high, the walls are three feet thick, and its diameter, mea* fured on the infide, is eight feet.

In the County of Kerry,
Still remain two ancient ecclefiaftical round Towers; one oppofite the Weft end of the cathedral, near an hundred feet high, built moftly of a dark kind of marble; the door faces the Weft entrance of the church. Another round Tower is now ftanding near the ruins of the cathedral at Rattoo.

General Remarks.

The round Towers are fpread through divers parts of Ireland: they differ from each other in degrees of height, fome thirty feven feet, others fifty and more; that of Kildare is one hundred and. thirty two feet high; and that at Kilkenny is little lefs.

Their outward circuit at the bafe rarely exceeds forty two feet; walls three feet thick; diameter within feldom more than eight feet; they gradually diminifh from the bottom to the top, which is covered with a ftone roof. Within fide are abutments to $r \in f t$ the timbers upon, for the feveral floors or ftages, to which they afcended by ladders; every ftory had a little window; the upper four windows looking different.ways. The door for entrance from eight to twelve and to fifteen feet from the ground, without fteps or ftairs.

Various.

Various and uncertain have been the conjectures of the time of building, and ufe of the tall round flender. Irifh Towers. The application of their fcanty dimenfions hath puzzled our modern antiquaries.
Some imagine them to have been places of fecurity from dangers of an enemy; others, that they were watch-towers; fome took them for beacons: Sir Thomas Mollyneaux concluded they were built for belfries, as they were always near the church; but no bells of any fize could hang in them. Some plaufibly enough fixed them for habitations of a fet of Anachorets, called Stelites from their living on pillars. Thus their real ufe lay in the dark; fo great is their antiquity, and fo long hath their original purpofe been forgot !

Until about the year 1750, Mr. Charles Smith, author of "The " ancient and prefent State of the Counties of Down, Waterford, "Kerry, and Cork," who with great induftry was fearching ancient records for materials for thofe hiftories, met with fome ancient MSS which clear up this long-difputed fubject ; and from thefe hiftories all the above abftracts are taken.

These eccleffaftical round Towers were built in the darkeft times of fuperfition, about anno 900 or 1000 .

The ancient Irihh MSS relate, that thefe Towers were ufed for imprifoning penitents; fome other writers name them Inchuforia, et arEti Incluforii Ergaficula, the prifons of narrow inclofures: particularly the MS of the Life of Dunchad o Braoin, of whom it is faid, that he betook himfelf into fuch a prifon, wherein he died amno 987 .

The MSS add, that thefe penitents were placed in the uppermoft ftory of the Tower; where having made probation, or done penance, fuch a limited time, according to the heinoufnefs of their crimes, they then were permitted to defcend to the next floor; and fo on by degrees until they came to the door, which always faced the entrance of the church, where they ftood to receive abfolution from the Clergy, and the bleffings of the People.
LIII. An Infcription, from a Roman Altar found at Brough on the Sands in Cumberland: By the late Lord Bibop of Carlifle.
Read at the Society of Anticuaries, December 27, 1766.


1. This jketch of a fmall Altar found at Bourgh by Sands is in proportion to the original, as 3 to 5 .

## Gentlemen,

TH E drawing, or rather fketch, I now lay before you, was made from a Roman altar lately dug up in the Vicar's Garden at Brough on the Sands in Cumberland, fuppofed to have been the Axelodunum of the Notitia, but certainly was a Roman ftation, clofe adjoining on Severus's wall.
$I_{T}$ is of a coarfe red ftone, adorned only with plain mouldings, as reprefented in the fketch. The infcription is complete, but the letters very rude and meanly cut, though very legible, confifting but of two words, viz.

> DEO
> BELA
> TVCA.

Which certainly ftands for Belatucadro, and, I think, the fifth infcription which has been difcovered in Great Britain, addreffed to this Local Deity, for fuch I am inclined to pronounce it with Camden [a] and Gale [b], or at leaft another name for Apollo, with Dr. Ward [c], and not a Cognomen of Mars, or another appellation of him as has been conjectured.

The firft, in point of time, that has been difcovered, was infcribed on an altar dug up at Ellenbourgh in Cumberland, and feen by $\mathrm{Mr}_{\text {. }}$ Camden there, though now loft: it runs thus;
BELATV
CADRO
IVL. CI
VILIS
OPT.
V. SLM [d].
[a] Gibfon's edition of the Britannia (1722), pag. IO1.
[b] Gale's Notes on Antonine's Itin. pag. 32.
[c]. Horfey's Brit. Romana, pag. 26 r.
[d] Here you will obferve, the word Belatucadro ftands fingly; without the adjunct: $D_{\rho \circ}$.

Tire fecond we have in the Additions to the Britannia Rom. an altar faid by Horlley to be now loft, though it was remaining at Netherby, a famous ftation in Cumberland (where it was dug up) not many years fince ; and is as follows:

> DEOMARTI
> BELATVCADRO
> RO.VR, \&c.

Here, fays Mr. Horfley, it is juftly remarked, that this infcription argues Mars et Belatucader to be the fame deity [e]; but it is more juftly fuppofed by Dr. Ward, that the conjunctive et between Marti and Belatucadro was omitted by the tranfcribers $[f]$, and confequently they were two diftinct deities.

The third was an altar found alfo in this county near Scaleby Cafte, and thus infcribed:

$$
\begin{gathered}
\text { DEO.S. BE } \\
\text { LATVCA } \\
\text { ROAV. DO. } \\
\hdashline \text {-VLLINVS } \\
\text { V.S. }
\end{gathered}
$$

Mr. Horsley, in his remarks upon this infcription, declares his opinion very ftrongly, that Belatucader was a local deity $[g]$; though afterwards, when he came to fpeak of the Netherby altar above mentioned, infcribed, deo Marti Belatucadro, forgetting what he had urged a few pages before of Belatucader being a local deity, he concurs with the author of the Additions to Camden, in pronouncing Belatucader a cognomen only of the God Mars [b].

Dr. Ward litigates this notion very ably, and obferves from Selden and Voffius, that Belatucader was the fame as Belenus or $B^{\prime} \lambda_{d}$, whom both Herodian and Capitolinus affirm to be Apollo,
[e] Ibid. pag. 271.
[ $f$ ] Ibid. pag. 26r.
[g] Ibid. pag. 261.
[b] lbid. pag. 27..
who, it appears from Aufonius, was worfhiped by the Druids. Dr. Ward adds, "I can't but incline to think, that this deity was "Apollo rather than Mars, both from the affinity of this name " with other names of Apollo, and becaufe I dont find the epithet "Sanctus ever given to Mars, and here the infcription runs, Deo " fancto Belatucadro."

The fourth was infcribed alfo upon an altar found at WhelpCaftle a famous Roman fation in Kirkby Thore, Weftmorland, and runs thus:

DEOBELATVCAD<br>RO. LIB. VOTV<br>MFECIT IOLVS

This laft correfponds exactly with mine, being addreffed fimply to the god Belatucader (" deo Belatucadro); now, as four out of five infcriptions wherein Belatucader occurs, have no adjunct but deo, Dr Ward's conjecture, that the et in the Netherby infcription has been omitted by the tranfcriber, is ftrongly confirmed, and confequently Belatucader was not a Cognomen of Mars, but either a local deity worfhiped by the Romanifed Britains in this part of the province, or another name for Apollo.

Cha. Carlisle.

I.IV. A Copy of a Letter from the Reverend Dr. James Garden, Profeffor of Theology in the King's College, at Aberdeen, to - Aubrey, Efquire.

Read at the Society of Antiquaries, December 4, 1766.
Honoured Sir,

YOURS, dated at London, April 9th, 1692, came to my hands about ten days after; fince that time, I have been ufing my beft endeavours for obtaining a fatisfactory anfwer to your queries: if that which I now fend you be not fuch as I defired, and, it may be, you expected, it is none of my fault : for I not only vifited fundry of thofe antiquities (to the number of fix or feven) concerning which you defire to be informed; but alfo employed the affiftance of my friends, whereof fome were going from this place to other parts of the country, and others live at a diftance. I have been waiting all this time for an account of their diligence ; and albeit I have not heard as yet from all thofe perfons to whom I wrote and fpoke for information, yet I thought it not fit to delay the giving you a return any longer, left you fhould apprehend, either that your letter had mifcarried, or that I had neglected the contents of it.

What the Lord Yefter and Sir Robert Morray told you long ago is true, viz. that in the North parts of this kingdom many monuments of the nature and fafhion defcribed by you are yet extant. They confift of tall big unpolifhed ftones, fet up on end, and placed circularly, not contiguous together, but at fome diftances. 'The obfcurer fort (which are the more numerous) have but one circle of ftones ftanding at equal diftances, others towards the South
or South Eaft, have a large broad flone ftanding on edge, which fills up the whole fpace betwixt two of thofe ftones that ftand on end, and is called by the vulgar the Altar fone: a third fort more remarkable than any of the former (befides all that I have already mentioned) have another circle of fmaller ftones ftanding within the circle of the great fones. The area of the three forts is commonly (not always) filled with ftones of fundry fizes, confufedly caft together in an heap [a].
Two of the largeft and moft remarkable of thefe monuments that ever I faw are yet to be feen at a place called Auchincorthie, in the Chire of Merris, and five miles diftant from Aberdeen. One of which has two circles of ftones, whereof the exterior circle confifts of thirtecen great ftones (befides two that are fallen, and the broad ftone towards the South) about three yards high above ground, and
[a] J. G. Keyner, in his "s Antiquitates Selectae Septentr. et Celt." pag. ir. after fome account of Stone-henge (which he takes to be the work-of the AngloSaxons) and other the like monuments, adds, "Superfunt in ipfa Anglia complura " ejufmodi monumenta, inter quae eminent vafta faxa in orbem difpofita in Oxoni" enfi comitatu, quae Rollerick-fones vulgus appellat." Vide Plot's Nat. Hift. Oxf. cap. 10. "De iis quae in Devonia haud procul Exonia exftant, Mighty-fones " dicta." Vide Speed. "Quinque millibus paffuum a Briftolio meridiem verfus, " et uno milliari Anglico a Pensfordia, qua fpeCtat ad occidentem folem, rudera re. " ftant duorum ejufmodi operum, quarum alterum una lapidum corona, alteruns " tribus conftitiffe videtur. Illud fi reliquorum dimenfionem fequamur, 32 eximiac " magnitudinis lapides habuit, quorum non nifi 13 fuperfites, in terram omnes "d dejecti aut proni, exceptis tribus. Centum ulnis Brunfvicenfibus ( 60 fere An"" glicis Yards) ab iis confpiciuntur majores duo lapides, quos recentiores quidam " fcriptores perperam nominant T'be King and Queen folen, regis reginaeque fedes; " incolae appellant The Parfon and Clerk, fabulantes choream Die Dominica Faltan" tium una cum facerdote et fidicinibus in lapides fuiffe verfam. Nonnulla hujur" modi monumenta vifuntur etiam in Orcadibus infulis. De Scoticis conferri debent, " quae Hector Boethius habet in Hif. Scot. De ingentibus et rudibus faxis quae haud " longe a Naafa Hiberniae in agro Kildarienfi et alibi cernuntur," Leg. Ware, Antiq. Hibern. cap. xxiv. pag. 103. et feq. T. M.
Yol. I.
Sf
feren
feven or eight paces diftant one from another; the diameter being twenty-four large paces. The interior circle is about three paces diftant from the other, and the ftones thereof three feet high above ground. Towards the Eaft from this monument, at twenty fix paces diftance, there is a big ftone faft in the ground, and level with it, in which there is a cavity, partly natural and partly artificial, that will coutain, as I guefs, no lefs than a Scotch gallon of water, and may be fuppofed to have ferved for wafhing the priefts, facrifices, and other things efteemed facred among the heathen. The other monument (which is full as large, if not larger, than that which I have already defcribed, and diftant from it about a bow-fhot of ground) confifts of three circles having the fame common center. The ftones of the greateft circle are about three yards, and thofe of the tivo leffer circles three feet high above ground, the innermoft circle three paces diameter, and the fones ftanding clofe together.

One of the ftones of the largeft circle on the Eaft fide of the monument hath upon the top of it (which is but narrow, and longer one way than the other) a hollownefs about three inches deep, in the bottom whereof is cut out a trough one inch deep, and two inches broad (with another Chort one croffing it) that runs along the whole length of the cavity, and down by the fide of the ftone a good way, fo that whatfoever liquor is poured into the cavity upon the top of the fone doth prefently run down the fide of it by this trough: and it would feem, that upon this fone they poured forth their libamina or liquid facrifices.

There is alfo another fone in the fame circle, and upon the fame fide of the monument (ftanding neareft to the broad ftone that ftands on edge, and looks toward the South), which hath a cavity in the upper end of it; it is confiderably lower on one fide, and will contain about one Englifh pint : at the firft fight it feemed to me to have been made for burning a lamp; but when I confidered that it was fub dio, I found it could not be for that ufe: afterwards
obferving it more narrowly, I perceived that it was cut after the fafhion of the cavity in the other ftone already defcribed, albeit not fo clearly and difinctly; and that there is a natural fiffure in the ftone, by which all the liquor poured into the cavity runs out of it down by the fide of the ftone to the grouud.

The general tradition throughout this kingdom concerning this kind of monuments is, that they were places of worhip and facrifice in heathen times: few of them have particular names. In this part of the country they are commonly called fanding fones; and in the Highlands of Scotland, where the Irifh tongue is fpoken, they call them caer, which fignifies a throne, an oracle, or a place of addrefs, as I am informed by a judicious perfon here who underftands that language, and was lately in thofe parts, where, he fays, they have fuch a fuperfitious veneration for thofe monuments that they will not meddle with any of their ftones, or apply them to another ufe; and being lately at Auchincorthie, I was told, that a poor man who lives there, having taken away a fone from one of the neighbouring monuments above defcribed, and put it into his hearth, was, by his own relation, troubled with a deal of noife and din about his houfe in the night time until he carried back the ftone unto the place where he found it.

Some of them are called chapels: for inftance, there is a place in the fhire of Aberdeen, and parihh of Elton, called Tochell (i. e. below the Chapel) from one of thefe monuments that ftands near by on a higher ground. Another place in the fhire of Bamff, and parifh of Aberlowr, is called Leacbell Beandich, which, as my informer told me, is as much as the bleffed (chapel), from another of thefe monuments, which lately food there in a corn field, and is now deniolifhed. I myfelf, with others in company, ociafionally paffing by one of thefe monuments about five miles diftant from Aberdeen, in the parifh of Peter Culter, we fent one of our number to the neareft houfes to inquire the name of $i$, and the people there ingenious gentleman, who lives at a place called Troup, in the thire. of Bamff, and parifh of Gamrie, that not far from his houfe there is a den called the Chapel Den, from one of thofe monuments which is near by.

Others are called Temples [b]. In the parifh of Strathaven, within fourteen milcs of Abcrdeen, there is a place called Templetown from two or three of this kind of monuments that ftand upon the bounds of it. And thefe two, whereof I have given you a particular defcription, are called by the people, that live near by, Law Stones (for what reafon, I know not [c]) and Temple Stones. They have a tradition, that the pagan priefts of old dwelt in that place (Auchincorthie); and there are yet to be feen, at a little diftance from one of the monuments ftanding there, the foundatations of an old houfe which is faid to have been their Teind Barn. They report, likewife, that the priefts caufed earth to be brought from other adjacent places upon peoples backs to Auchincorthie, for making the foil thereof deeper, which is given for the reafon why this parcel of land, though furrounded with heath and mofs on all fides, is better and more fertile than other places thereabouts.

All thefe names (except the firft) confirm the gemeral tradition concerning thefe monuments, that they were places of worfhip; and fome of them, as that of temple and temple ftones, declare, that they have not been erected by Chriftians, or for their ufe, which their ftructure alfo doth fufficiently demonftrate befide.
[b] In Wilthire, in the parih of Winterbourne, in the tithing of Ricardfon, is a fair Down called Temple Down, which is in the country of thofe Temples I write off. Quere, if not in Dorfet? C. L.

Not far from Marlborough, is a village called Prefholt, perhaps it might be Priefts Holt (i. e.) Priefts Wood. Mr. Aubrey.
[6] From their (viz. barrows, heaps of ftones, \&cc.) being intended for fepulchres, they are called Lows in Staffordhhir, and Lawes in Ireland. Antiq. Corn. firft edit. pag. 200.

Albeit from the general tradition, that thefe monuments were places of pagan worfhip, and the hiftorical knowledge we have that the fuperftition of the Druids did take place in Britain, we rationally collect, that thefe monuments have been temples of the Druids ; yet I have found nothing hitherto, either in the names of thefe monuments, or the tradition that goes about them, which doth particularly relate to the Druids, or point them out; unlefs thefe two following inftances will amount to any thing.

The firft is of a monument of this kind in the fhire of Banaff, and parifh of Aberdeen, which, as a gentleman that lives near by it doth inform me, is called Cairneduin, or Cairnedewin. Now cairne in our language doth fignify an heap of ftones; and whether it is put here for caer, or that this kind of monuments are called cairnes from the heaps of fones which are ufually to be found within them, I cannot fay; but that which I take notice of is, that it may be, the name of this monument formerly has been Caer, or Cairndrewin, and that the letter $r$ has been left out in the pronunciation afterwards. Yet nothing can be affirmed in this matter, becaure the name of this monument is not to be found in any old writing: and we have no other rules to direct us about it befides the pronunciation of the vulgar.

Another inftance which I fhall mention is, of a parcel of land fix miles diftant from Aberdeen, and belonging to the emoluments of my office, which is commonly called Cairnetradban, a name whereof I never could underftand the meaning, until that, fince I received your letter, perufing the conveyances of this land, I find, that in the firft of them, which is not above three foore and ten years old, it is called Cairndraidlane, and Cairnedraidland: now by the preceding inftance it appears, that thefe monuments are fometimes called Cairnes; and I am prone to believe, that the true name of this land is Cairnedruidland, and that it has been fo denominated, not
from any of thofe monuments ftanding within the bounds (for I find only one of them, and that not very remarkable, ftanding upon the borders of it); but rather becaufe it may have been a part of the revenue which appertained of old to the Druids and their temples; if we had the old evidences (which are wanting), it may be, the matter would be yet clearer[d].

I have only one thing more to add, which was written to me a few days fince from the country ; viz. that fome perfons who are yet alive, declare, that many years fince, they did fee afhes of fome burnt matter digged out of the bottom of a little circle, fet about with ftones ftanding clofe together, in the center of one of thofe monuments which is yct ftanding near the church of Keig in the fhire of Aberdeen.

In cafe any of thefe monuments fhall upon inquiry be found in France (where you know the Druids were in no lefs credit and reputation than in Britain), it would greatly contribute to the confirming your opinion about them.

Thus, Sir, I have given you a tedious account of fuch things rclating to thefe antiquities as have come to my knowledge, which Ifear will contribute little to your purpofe. In cafe any thing that is confiderable fhall be communicated to me hereafter by any of thofe perfons to whom I have either fpoken or written for
[d] The very ingenious author of Topographical Anecdotes, under the article Inverne/s-/gire, p. 647 . informs us, that Mr. Gordon in his Itin. Septentr. P 166. Pl. lxv. has given a particular defcription and view of two of the four circular buildings mentioned by Buchanan, lib. i. and iv. as in Rofs, now in this fhire, in the vale of Glenbeg. Martin mentions feveral fuch in Lewis Inle. Dr. Stukely had an unpublifhed plate of that which Gordon calls Caftle Tellve, and he, the Giant's Cafle. He makes them Druidicil temples, and his fketch of the vale exhibits a circle of ftones with an avenue at the head of a little river. He fays, Captain Douglas told him there were vaft numbers of ftones like Stonehenge, with avenues of ftones all over Scotland. T. M.
information, I will not fail to acquaint you; and if my pains can be any further ufeful to you, you may freely employ

## Your friend,

## and humble fervant,

Old Aberdeen, June 15 , 1692.

Ja. Garden.
LV. Of the Introduction, Progrefs, State, and Condition, of the Vine in Britain: By Samuel Pegge M.A. S.A.S.

Dear sir,

THE culture of the vine here in England having been lately under contemplation [a]; I thought it might be worth while, and by no means mal à propos, to examine minutely into the cultivation of it more antiently amongft us; and F here beg leave to prefent you with the refult of my inquiries, as a teftimony of that inviolable regard I have fo long entertained for your undeferved friendhip.

In that very particular defrription which Julius Caefar has given us of this ifland in his 5 th Book, there is no mention made of the Vine ; for though he fays, " materia cujufque generis, ut in Gallia, "eft; praeter fagum atque abietem;" though Pliny reckons the
[a] Mufeum Rufficum.
Vine
rine to be a tree, as do others, indeed, both Greeks and Latins [b]; and though there were undoubtedly many Vines in Gaul, as may be noted hereafter ; yet the Vine was not commonly efteemed a timber-tree, which is what is ufually meant by the word materia. I accordingly obferve, that the great Naturalift, Pliny, has nothing concerning this tree, as a native of Britain, or as there flourifhing, in that large account of it which he has inferted in his XIVth Book. And from hence, I think, one may fafely conclude, that the Vine did not grow in Britain, either when Caefar or when Pliny wrote. And indeed, Cornelius Tacitus, writing of the times when Julius Agricola commanded here, exprefsly denies us the Vine, "Solum," fays he, "praeter oleam vitcmque et cetera calidioribus terris oriri "f fueta, patiens frugum, foecundum" $[c]$.

Now, if there were no Vines here in Agricola's time, it is not not likely there fhould be any for many years after; for tho there were Vines in Gaul [ $d$ ], and it may feem a very obvious matter that they fhould be brought hither from Aquitain, or other parts of that province, yet the laws of the empire would not fuffer it; for, according to my apprehenfion of things, where there were no vineyards already, the provincials were not permitted to plant them. Domitian, in his time, prohibited by an edict that any new vineyards fhould be made even in Italy, and that in the provinces the vineyards fhould be difplanted, leaving not above half the quantity at moft in any place. $[e]$; and from thenceforward none could plant vineyards but with the permiffion of the Emperors $[f]$. The reafon of this prohibition was, the too great plenty of wine and the fcarcity of corn ; and that the fedulous cultivation of the former
[b] Horat. I. Od. xviII. and Dacier ad loc.
[c] Tacitus Vit. Agric. cap. xii.
[d] Solinus, cap. xxiv. and Cafaub. ad Suet. Domit. cap. vii.
[ $]$ ] Suet. Domit. cap. vii. ver. 14 .
$[f]$ Cafaub. ad Suet. Daceria ad Eutrop, IX. cap. xviii. et ad Aur. Viçor. de Caefar. cap. xxxvii. caufed agrictiture to be neglected; however, there was another caufe in refpect of the provinces, and which confequently would affect Britain, to wit, that drunkennefs there oftentimes occafioned feditions [g]. There was, however, a relaxation of this ediet, as to Afia [ $h$ ]; and as to the cdict in general, the Emperor did not rigoroufly exact the obfervation of it; for, fays Suetonius, in refpect of this Emperor, "Quare pavidus femper atque anxius, minimis "etian fufpicionibus praeter modum commovebatur: ut edicti de "excidendis vineis propofiti gratiam facere non alia magis re com"pulfus credatur, quam quod fparfilibelli cum his verfibus erant,"



In regard to Britain, the Romans, at the time of the edict, were in peaceable and quiet poffeffion of only a fmall part of the ifland; infomuch that they had not had time to plant many Vines here; but afterwards, when fuch an edict was in being, one cannot fuppofe the provincials here would ever think of cultivating them.

This then was the fate of things till the reign of the Emperor Probus, who acceded A. D. 276, and reigned about fix years. It is not to be fuppofed, however, that the provinces till this time were any of them without wine, or that the Romans there fubfifted without the ufe of it; on the contrary, if that Seria, or jar, defcribed by Dr. Mufgrave [ $i$ ], was a wine veffel, as he conjectures [ $k]$, it is apparent, that this generous liquor was not wanting even in Britain, for the veffel was found among the Belgae, at the Devizes.
[g] Cafaub. and Pitifc. ad Suet. This feems to be the ground of that piece of policy in Mohammed, who denied his difciples the ufe of wine for this realon amonght others. Prideaux, Life of Mahomet, pag. 106. Seq.
[b] Cafaub. and Pitifc. ad Suet.
[i] Mufgrave, I. pag. 192. IV. pag. If.
[k] Idem, I. pag. 194. IV. pag. 11, 13.
Vot. I, T t
Indeed,

Indeed, the Romans themfelves could not well live without wine [ $/$ l. and no doubt, they foon taught the provincials the ufe of it. Nay, we know not, certainly, that the Britons of thefe times had any other liquor but wine and nilk [ $m$ ], and both the Romans and the natives could eafily be furnifhed with the former by importation. Dr. Mufgrave, therefore, feems to lay too much ftrefs upon the difcovery of this jar, when he infers from it [ $i n$, that the Romans who were refident in the reign of Alexander Mammaeae, at the place where the veffel was found, lived delicately and luxurioully; for certainly the appearance of a fingle veffel, at a place where wine was an ufual beverage, cannot amount to fo much as that, fince it only fhews that they had then fome wine there.

To return to the Emperor Probus; he, in the latter part of his time, reftored the privilege of the vineyard to moft, if not all the provinces to the North and Weft; and the caufe of this indulgence I take to have been, that when Proculus and Bonofus affumed the purple in oppofition to him, all the Germans adhered ftedfaftly to his party; "Unum fane fciendum eft, quod Germani omnes, quum " ad auxilium effent rogati a Proculo, Probo potius perfer" vire maluerunt quam cum Bonofo et Proculo effe" $[0]$; for, upon this it follows in the author, "Gallis omnibus et Hifpanis " ac Britannis $[p]$, binc permifit ut vites haberent, vinumque conficerent" [q]. Cafaubon, citing the paffage in his Commentary upon
[l] Mufgrave, 1. c.
[ $m$ ] Caefar, De B. G. Lib. V.
[ $n$ ] Mufgrave, I. pag. 94. IV. pag. II, 13.
[0] Vopifcus, pag. 294. ed. Francof.
[ $p$ ] The Annotator upon Rapin, I. pag. 2I. obferves, "Eutropius has it, Vi" neas Gallos et Pannones (inftead of Britannos) habere permifit." l. ix. cap. xvii, by which he feems to infinuate, that the copies of Vopifcus may be here corrupted; but this is not probable, for, as we fhall fhew, the liberty of the vineyard was made sery general; indeed, how come the $\$$ paniards otherwife to be included?
[q] Vopifcus. ibid.

Suetonitus $[r]$, reads bic inftead of binc, contrary to the editions and Madam Dacier, who lays a ftrefs on this word binc, as we thall have occafion to remark below. If this was not the reafon of the indulgence, the Emperor probably did it to ingratiate himfelf with the people of the Northern and Weftern parts, whom he faw to be fo prone to revolts.

But, whatever was the canfe, it was toward the latter end of his reign, and after the commotions raifed by Proculus and Bonofus were fuppreffed, that Probus permitted the provincials to have Vines; this is the force of binc above, as Madam Dacier has remarked [ $s$ ], and as is very evident from the account given of this matter by Aurel. Victor, " namque ut ille [Hannibal] oleis Africae pleraque, " per legiones, quarum otium reipublicae atque doctoribus (f. ducto"ribus, cum Schotto) fu\{pectum rebatur ; eodem modo hic [Probus] "Galliam Pannoniafque et Moeforum colles vinetis replevit : poftea " fane quam barbarorum attritae gentes funt, quae, noftris principi" bus fuorum fcelere interfectis, irruperant; fimul caefis, Saturnino per Orientem ; Agrippinae Bonofo ab (fic Schottus) exercitu" [ $t$ ]. So in his Epitome, cap. xxxvii. he relates the fuppreflion of Saturninus in the Eaft, and of Proculus and Bonofus at Agrippina, before he mentions this affair of the Vines. I conceive then, that it might be about A. D. 280, that licence for planting vineyards was granted to the provincials. The licence it feems, was very general; for the Pannonii and the Moefi, as well as the Gauls, the Spaniards, and the Britons, partook of it [u]. And he himfelf, making ufe of the hands and labour of the foldiers, planted mount Almus, or Alma [w],
[r] Ad Suet. Domit. cap. vii.
[s] Ad Aur. Vict. Caef. cap. xxxvii.
[t] See Dacier ad loc.
[u] Aur. Vict. Caef. cap. xxxvii. Epitome, cap. xxxvii. Eutrop, ix. cap. xvii.
[w] So the MS of Eutropius in the Public Library at Cambridge; and fee Vinetus ad loc. fee alfo Victor in Epitome, Vopifcus, and Cellarius, I. pag. 356.
near Sirmium, and mount Aureus in the Upper Noefia, with Vines $[x]$; and then it follows in Eutropius; by a very general and comprehenfive expreffion, "Et provincialibus colendas (vineas) " dedit."

Thus it may be fuppofed the Britons began to plant Vines in this ifland foon after the year 280. And accordingly Bede, who finifhed his hiftory A. D. 73 r , writes exprefsly, in his defcription of Britain, "Vineas etiam quibufdam in locis germinant" $[y]$, which account is alfo inferted from him in Ralph Higden's Polychronicon [z], and in Richard of Cirencefter [a]. The acquiefcence of Ralph in this cafe is of weight, becaufe he well knew what he affented to, fince, when he comes to Bede's affertion in refpect of Ireland, he then flatly contradicts him, as will be feen below.

To obferve this, by the way, it was not probably in this interval, and during this fcarcity of wine in the provinces, to wit, before the year 280, that the Gauls and Britons had recourfe to the making of other liquors equally inebriating. Hence Ammianus Marcellinus fays of the Gauls, "Vini avidum genus, affectans ad vini "fimilitudinem multiplices potus" [b].

It is moft natural to fuppofe, that the propagation of the Vine would be firft attempted in the Southern parts of the inland, both on account of the climate's being there the warmeft, and their proximity to Gaul, from whence, in all probability, the plants would be firft brought. Thus Winchefter and its environs were formerly famous for Vines, as appears from the old verfes cited by Mr. Somner :
[x] Eutropius, Viêor, Vopifcus, Univ. Hift. XV. pag. 478.
[y] Beda, Hift. Eccl. I. I.
[z] Polychron. pag. 192.
[a] Ric. Corin. pag. 13.
[b] Amm. Marc. Lib. xy.
"Teftis eft London ratibus, Wintonia Baccho" [ $[c], \& c$. 'The teftimony of John 'Twyne, in his Commentary, who fuppofes the city of Wincheiter to have taken its name from hence $[d]$, is very ample and exprefs: "Haec vero iifdem temporibus Britannis Caer"guent, eoden quoque fenfu a Romanis dieta eft Vintonia: et tem"poris tractu corrupte noftro more Wintonia, a Saxonibus poftea "Winchefter, id eff, urbs vini vel vinifera, quafi dicas, munitio " vel fortificatio ubi crevit optinum vinum in Britannia, appellata "eft. Nam cum antiquitus haec infula in locis campeftribus ac "montofis, qui folaribus radiis exponerentur, vitibus ad vinum " "exprimendum confitis abundaret, ac fieret non illaudandum : nul" lum tamen erat Wintonienfis Lyaeo latice [e] tractus anteferendum, " aut ne conferendum quidem: quanquam Malmefburienfis Glo" ceftrenfis agri vites ac vinum tantopere laudibus evehat" $[f]$.

As to Canterbury, and that neighbourhood, the fame author makes the Abbat of St. Auguftine's fay, "Sed ne noftra fane "domus vineis carebat olim, quibus Northomes [g], Fifhpole, Lit" tlebourne, Conningbrooke, in parochia de Sellinge, cum nonnullis " aliis deftinabantur." Mr. Somner conjectures, that the ftreet at Canterbury called Winecheape might perhaps take its name from being a market for wines [b]. However, he elfewhere informs us, that in the time of Henry de Eaftry, prior of Canterbury, A. D. 1285, feq. that church, as well as the abbey of St. Auguftine's there, was plentifully furnifhed with vineyards, as at Colton, Berton,
[c] Somner, Antiq. Canterb. pag. 170.
[d] Other authors do not agree with him; particularly not Mr. Baxter, nor Dr. Mufgrave, who, I. pag. 50. oblerves that the Etymon of Venta is not yet afcertained.
[e] Legendum forte laticio
[f] Joh. Twynus de Rebus Albionicis, \&c. pag. 116,
[g] Thefe were planted about 1320 . Thora, Chron. inter X fcriptores, col. 2036.
[h] Somner, Antiq. Canterb. pag. 81.

St. Martin's, Cherthan, Brook, and Hollingbourn, all manors belonging to that houfe, and all fituate in Kent $[i]$.

At Rochefter, a large piece of ground adjoining to the city, is now called The Vine; another there is fo called at Sevenoke in Kent ; and this alfo was the name of the feat of the Barons Sandes, now extinct, in Hampfhire : on occafion of the mention of this laft place, Mr. Canden obferves, that we had Vines in Britain ever fince the time of Probus the Emperor, "for it was he who gave "liberty to the Britains and others to have Vines" [ $k$ ], agreeable to what has been delivered above. At Halling, near Rockefter, the bilhop of that fee had formerly a Vineyard; for when Edward II. in his nineteenth year, was at Bockinfold, "bifhop Hamon " fent him thither," as Mr. Lambarde tells us, "a preferit of his "" drinkes, and withal both wine and grapes of his own growth in his " vineyarde at Halling, which is now a good plaine meadowe" [ [] . Captain Nicholas T'oke, of Godington, in Great Chart, in Kent, " hath fo induftrioully and elegantly," fays Philipot, "cultivated " and improved our Englifh Vines, that the wine preffed and ex" tracted out of their grapes feems not only to parallel, but almoft "to out-rival that of France" [ $m$ ].

SUSSEX being a county fo far South, one may reafonably expect to hear of fomething material from thence; and accordingly Mr . Lambarde writes, "Hiftory hath mention, that there was about "that tyme (the Norman invafion) great flore of Vines at Santlac " (near to Battel in Suffex)" $[n]$. He adds, as to BerkThire, "The " like whereof I have redd to have been at Wyndfore, in fo moche
[i] Sominer, Antiq. Canterb. pag. 145.
[k] Camden, Brit. Col. 147. See alfo Rapin, I. pag. 21.
[l] Lambard's Peramb. of Kent, pag. 4:9.
[ m ] Philipot Villare Cantianum, pag. 112.
[n] Lambarde's Top. Dict. pag. 350.
" as tythe of theim hathe bene theare yelded in great plenty, which "gyveth me to think that wyne hath bene made longe fence within " the Realme; although in our menorie it be accompted a great "deintye to beare of." See a further account of this affair at Windfor, pag. 423 . where the author obferves, that fome part of the wine was ipent in the King's houfhold, and fome fold for the King's profit.

John Twyne has obferved, that William of Malmefbury has extolled the Vines and wine of Glocefterfhire ; and the paffage is extant in William's book De Geftis Pont. IV. pag. 283. See alfo Camden, col. 268, 269, and bifhop Gibfon's infertion there.
"At Ragenefia, in Effex," fays Domefday Book, "there is one "park, and fix arpennies of vineyard, which if it takes well, yields " twenty modii of wine," which, fays Mr. Camden, "I here take " notice of, both for the French word arpennis [ 0 ], and for the "mention of the wine made in this illand" $[p]$.

We hear of vineyards alfo in Middlefex [ $q$ ], the Ille of Ely [ $r$ ], at Dunftaple [s], and at St. Edmundibury; for in the ingraved plan of that town, the vineyard of the abbey is particularly noted.

As to Northampton/hire, Martin Abbat of Peterborough, T. Regis Stephani, is faid exprefsly in the Saxon Chronicle to have planted a vineyard [ $t]$; indeed, I think, there were few great monafteries here in England but what had their vineyards.
[0] A meafure peculiar to Vineyards, meadows, and woods. Spelm. Gloff, in voc.
[p] Camden, Brit. col. cccext. Spelm. Gloff. v. Arpennis.
[q] Spelm. ibid.
[ $r$ ] Ibid.
[s] " Prior difationavit apud Scaccarium mifericordiam Stephani Vinitoris et "Petri Vinitoris fui." Annal. Dunft. pag. 94. where Mr. Hearne conjectures we we thould read fliii fui; but I think without caufe, thefe two perfons being probably not father and fon, but rather employed in the vineyard of the Priory.
[t] Pag. 240. See alfo R. Swapham, pag. Ioy, 108, rog. This vineyand was large.

Vines have alfo come to tolerable perfection both in Oxfordhire and Staffordhire, "The Vine," fays Dr. Plot, " hases been improved " by the right worfhipful Sir Henry Lyttleton to that adrantage ht "Over-Arley, which is fituate low and warm, being furrounded " with hills, that he has made wine fo good there, that it häs been " altogether undiftinguilhable from the beft French wines by the " moof judicious palates; but this, I fuppofe, was done only in "fome favourable over-hot fummer, though, if the Vines were " placed advantageoufly, 'tis poffible it might be done in an indif" ferent year; the reverend and learned Dr. Ralph Bathurft; prefident " of Trinity College, and dean of Wells, having made as good "Claret here at Oxon. A.D. 1685 , which was a very mean year " for that purpofe, as one could wifh to drink. Which is fo far " from wonder, that we are informed they planted vineyards, and " made wines, antiently over all the kingdom; for though Tacitus "f fays, it bore all forts of fruits praeter oleam et vitem, yet we find " in Vopifcus, that the Emperor Probus, for fome good fervice " done, permitted the Britons to planit them vineyards, which hid " been no great favour, could they not have made wines" [il].
But there are evidences of rineyards even further North than this; there was one at Darley Abbey in the county of Derby $[x]$. And, if I be not miftaken, the feveral villages there of South Winfield, North Winfield, and Wingerworth, all take their names from the vineyards formerly flourifhing at thofe places.

They had Vines alfo in Ireland, according to Vencrable Bede, who teftifies, that it was not in his time vinearum expers [y]; and Richard of Cirencefter agrees with him $[z]$; but Ralph Higden contradicts him upon this head [a].
[ $u$ ] Plot, Nat. Hift. of Staff.
[x] Grant 4 and 5 Ph , and Mary from Sir William Weft to his fon Edmund, penes Joh. Heath de Derby, Gen.
[y] Beda, Eccl. Hift. pag. 42
$[z]$ Ric. Corin. pag. 42.
[a] Higden, pag. 180.

Many more paffages relative to this fubject might, no doubt, be collected together from the writings of our antiquaries, but thefe are all that occur to me at prefent; and, it is hoped, will be fufficient for the purpofe, namely, to fhew, what Dr. Plot above obferves, that the Britons made wines antiently over (almof) all the kingdom.

A learned man, without a name, cited by Mr. Camden [b], fancied that the paffage above quoted from Vopifus, concerning the Emperor Probus, might flip from him unawares, intimating, that the country was unfit for Vines; whereas, fays Mr. Camden, in anfwer, and very juftly, "We not only have Vines nowe, but for certain " had great ftore in former days." This, indeed, fufficiently appears from the account above given of the feveral plantations.
The caufe of the difufe and the neglect of the vineyards here in England was, according to fome, the floth of the inhabitants, and not the indifpofition of the climate [c]; according to others, it was the cheapnefs of the Aquitain wine, and the eafe by which it could be brought over, together with the great advantage that conld be made of the paftures otherwife [d]. Twyne attributes it partly to our indolence, and partly to that fondnefs for French wines which came upon us temapore Henrici III. "Verum hae (vineac) et quot" quot in Anglia fuerant, ad vinum comparatae, temporum viciffi" tudine, et incolarum focordia deficere, maxime Henrici tertii, " Johannis filii, temporibus coepere, cum glifeentibus domefticis et " externis bellis, noftrates Gallicum vinum et fanguinem ardentius "fitirent" $[\ell]$. It is certain, that in the reign of Henry III, about A. D. 1260, a Dolium of the beft wine could be bought for 40 s . fometimes for two marks, and fometimes for zos. [f].
[b] Britannia, col. xc.
[c] Camden, Brit. col. cclxix.
[d] Virdungus ad Taciti Agric. cap. xii.
[e] Twyni Comment. 1.c.
[ $f$ ] W. Whitlefey, pag. 130 .
Vol. I.
Un
Ir

It is not to be fuppofed that at any time, fince the firft introduction of the Vine here, the inhabitants of the illand produced wine enough for their own confumption, but rather, that in all feafons they imported a great deal from abroad. 'Thus in the later periods, when the monafteries were at the richeft, and vineyards were the moft numerous and the moft flourifhing, we find, that at Canterbury, the prior of the Trinity, nowv called Chrift Church, reccived two pence upon every veffel of wine coming into the port of Sandwich $[g]$. And Philip, King of France, made a grant of one hundred modii [ $b$ ] of wine amnually to the fame church [ $i]$. A great quantity was imported from Gafcoigne; for at the Jubilee, A.D. 14.20, it is noted, that fuch care was taken by the victuallers, that " lagena vini rubii de Vafconia tunc vendebatur ad octo denarios, et " lagena vini albi ad fex denarios," \&cc. [k]. At the Inthronization feaft of Abp. Warham, A. D. 15.04, or of Abp. Robert Winchelfea, A. D. 1295 (for the bill of fare which Mr. Battely in his Appendix, page 27. gives as Abp. Warham's, is in Dr. Drake's edition of Matth. Parker, page 63 . given as Abp. Winchelfea's, but $I_{i}$ take it to belong to the former) there was provided as follows;
" De vino rubeo vi dolia prec. dol. iiii ${ }^{1}$
" De vino clareto iv dol. prec. dol. lxxiii ${ }^{1 i i i}{ }^{\text {d }}$
" De vino albo elect. unum dolium (price was $3^{1} 6^{3}$ )
" De vino albo pro coquinai dol. (the price $3^{3}$ ),
" De malvefey i but. (price 4')
" De offey i pipe (price $3^{1}$ )
"De vino de Reane $[l]$ ii Almef. price $\left.I^{1} 6^{\circ}\right)[\mathrm{m}]$.
[ $g$ ] Philipot Villare, pag. 93 .
[b] The Modius was $3^{6}$ gallons, Spelm. Hence the French muyd.
[i] Philipot's Vilitation, in Herald's office.
[k] Somner, Append. pag. 5 I.
[l] I fuppofe Rhenifh, Aun being the proper term for it.
[m] Battely's Append. pag. 27.
${ }^{3}$ Tis plain from the prices being mentioned, that the wine ufed on the occafion was chiefly imported, and the reafon that fo much was employed in the kitchin was, that it was a fifh dinner,' and confequently much wine would be confumed in the feveral fauces. The priory of Dunftaple, upon the failure of their malt A. D. 1274, confumed five dolia of wine $[n]$, and, as it appears, thefe wines were chiefly imported [0]. At the great inthronization feaft of Geo. Nevil, Abp. of York, 6 Ed. IV. an hundred tuns of wine was ufed $[p]$, too much, doubtlefs, to be thought to grow in his own territories, or indeed to be eafily purchafed in England. Henry Bowet, Abp. alfo of York, is faid to have confumed eighty tun of claret yearly in his houfe [q] ; and it appears from Matthew Paris, that Hugh Norwold, Bp. of Ely, A. D. 1252, had much wine in his cellars in cafks [r]. King John A. D. 1 199, ordained by a ftatute, "Quod nullum tonellum vini Pictavenfis vendatur carius " quam $x x$ folidis, et nullum tonellum vini Andegavenfis carius quam " xxiv. folidis, et nullum tonellum vini Franciae [s] carius quam pro " xxv folidis; nifi vinum illud adoo bonum fit, quod aliquis velit " pro eo dare circa duas marcas ad altius," \&c. [ $t$ ] It feems they drank abundance of wine in England at this time ; for it follows, after mention made of the alteration contained in this ordinance, "Et fic repleta eft terra potu et potatoribus."

As the wine in Britain was never fufficient in quantity for the ufe and confumption of the inhabitants, fo I conceive it was not very excellent in goodnefs. Mr. Camden acknowledges, and very juftly, that as foon as the Sun has paffed Leo, the after-

```
    [n] Annal. Dunft. pag. 425.
    [0] Ibid. pag. 628. 641.
    [p] Battely's Appendix, pag. 29.
    [q] Drake's Eboracum, pag. 440.
    [r] M. Paris, pas 855.
    [s] Poictoul and Anjou then belonged to England.
    [t]/Annal. Burton. pag. 257.
```

noon heat in autumn is too little in ftrength and continuance in Britain to ripen and concoct grapes to perfection \{ $u$ \}. But neverthelefs, there is no reafon to fay, as Monfieur Rapin does, that no great profit was reaped by the permiffion granted by the Emperor Probus [ $w$ ]; for the benefit was confiderable queftionlefs, although the Britifh wines might not be of the richeft and moft generous kind, nor adequate in quantity to the confumption. William Thorn exprefsly teftifies, that in his time, the vineyard of his abbey in Nordhome was "ad commodum et magnum honorem" $[x]$. But as to this article of goodnefs and perfection in the wines here made, fomething may be feen concerning them in the quotations produced above : the performances of Mr. King are known to many; and the Mufeum Ruficum will inform of the quality of the Burgundy made by his Grace the Duke of Norfolk at Arundel in Suffex.
Whittington, Dec. 31.

| 1763. |
| :--- |
| [u] Camden, col. mcccxir, |
| [ru] Rapin, I. pag. 2 I. |
| $[x]$ Thorn. Chron. col. mmxxxvi. |

Samuel Peggr.
[u] Camden, col. Mcccxirs
[w] Rapin, I. pag. 2 I.
[x] Thorn. Chron. col. mmxxxpr.

## LVI. Copy of a Letter relating to an antient Greek Infcription, from Mr. Thomas Blackwell, GreekProfeflor, in Marifhall College, Aberdeen, to Mr. J. Ames.

## Sir,

YOURS of the inth of July, inclofirg an antient Greek infcription, and honouring me with a requeft of its explication, came not to my hands till the other week in the country; and as it is now vacation, I am juft about fetting out on a tour through the weft of Scotland. This hurry allows not the leifure requifite to inveftigate the dark parts of the infcription; but I will chearfully give you my conjecture at firf fight.

I am of opinion, that the infcription is of the Lowe Empire when tranflated to Conftantinople, and when the people were rather more, if poffible, addicted to public fhews, than when they only wifhed for "Panem et Circenfes:" the Veneta and Prafina factions divided the fate: the very Emperors tonk party, and erected fatues to drivers and gladiators (Porphyrius, Fauftinus, Julian) many of whofe infcriptions yet remain. Rich men, among their numerous train of of flaves, had all forts of artifts ${ }_{2}$, and gladiators of every denomination.

When any of thefe excelled at the fpectacles, the people begged their liberty, or their mafter and miftrefs. gave it voluntarily; and frequently, either they from gratitude, or their mafters from oftentation, caufed an infcription to be ingraved in honour of their victories and manumiffion. With unfeigned fubmiffion, therefore, to better information, I conjecture yours to be fuch a monument
in honour of Hecataea, a rich lady, who feems to have had fome celebrated gladiators among her flaves. If either a part of her eftate lay in Taffo (the ancient Thafus famous for wine, corn, gold, and not very far from Conftantinople), or if the flaves were natives of the ifland, 'twill equally account for the marble's being found there. The firft word, by the breach in the ftone, is imperfect : I cannot douibt but it has been ELEEAAPIOI, to anfwer to the Mirmillones on the other fide; and if there be no erafion between them (which you will eafily perceive) that thefe two words, originally Latin, but like hundreds more adopted into the lower Greek, were meant as Indexes over the lower infcription, which, through the wonted ignorance of the lapidary, is both confufed, and feems by the blanc at the end, and unfinifhing of the borders (ufually ornamented) to have been left half done.
Upon thefe foundntions I mof humbly offer the reading and explication of your marble, herewith inclofed; and as I have little doubt of its general purport, the confufion of the numerals (through the blundering of the illiterate carver) makes me only fay $\boldsymbol{\varepsilon} \pi \varepsilon \chi \omega$, until I ann fet right by you and the learned ingenious gentlemen of your Antiquarian Society, to whom I defire my fincere refpects.
Marifhal-College, Aberdeen,
Auguft 18, 1748.
ELEEDAPIOI EKATAIAE: MOPMIANONE EKATAIAE: AIIIIAN EKATAIAE ——— TYNDAPE $\Omega \Sigma$ EKATAIA ENiKA П: AПE $\Lambda$ Y@H AПEAYOH NI: O: ETE: IA

T. Blackwell.

Thus in the ufual character, and at length:
'Earsjápor 'Exalaias.



Perhaps the blunders of the fone-cutter in the arrangement and numerals have occafioned the ftone to be thrown afide, with the infription unfinifhed.

Turjágews is the Attic nominative.

The following is an Obfervation, relating to the fame Infcription:Commuuicated by that learned Orientalift, M. De la Croze.

PO UR ce qui concerne l'infeription Grecque de lifle de Thafos, elle n'eft affurement pas entiére. Il y a manque au moins une Fettre des là premiere ligne, où il faut lire AEEDAPIOI, ou E $\sigma \varepsilon \delta \dot{d} p$ or, C'etoit une efpece de gladiateurs qui combattoient dans des chariots in Efedis. It en eft.fait mention dans Artemidore, Liv. II. ch. xxxiiis pag. 122. de l'edition de Nicolas Rigault, et dans une Infeription deterree à Lion, l'an ${ }^{1} 714$.
LVII. A Copy of a Deed in Latin and Saxon, of Odo; Bijbop of Baieux, balf Brother of William the Conqueror; with fome Obfervations thereon by Samuel Pegge, A. M.

TH IS copy, which is taken from a fine Chartulary in the poffeffion of Thomas Aftle, Efquire, is curious both for the inftrument itfelf, and the feal. It was perufed by our famous Kentifh Antiquary Mr. John Philipot, who tells us, in his account of Wickam-Brews[a], that, "in the twentieth year of William the " Conqueror, Odo, Bifhop of Baion, and Earl of Kent, held this " place of the gift of his half brother, which was that Prince, and.
[a] Philipot, Villare Cantianum, pag. 36I.
"Trendley
$33^{6}$ On a Deed of Ono, Bimop of Baieux.
"Trendley Park adjoining. There was a compofition between the " archbifhop and this man, for certair land of the archbifhop, to be " inclofed, and included within the faid park of Trendley; which "f fignifies thus much unto us, that Woodftock, which boafts "itfelf to be the firft inclofed patk of England, was not fo ancient " as this at Trendley."
The Deed is both in Latin and Saxon: the Latin part, which in the beforementioned Chartulary is written in a common modern round hand, runs thus: -_ "Odo Baiocenfis ep's Lanfrance " archiep'o et Hammoni vicecomiti et omnibus Cantuatienfib, regis " fidelib. falute'. Notum fit vobis q’d ego O Baiocenfis ep's, et " comes Cantie noftre matri que in honore Sc'e Trinitatis exffructa " eft Canturienfi eccl'e trado has quatuor dennas terre videlicet " Loffenhamu' et Adalardendena' et Blacecota' et Acdena' a do'no "Lanfranco archie'po et om"ib. fuccefforib. ej. perpetuo ufu poffi" dendas pro redemptione domini mei Guilelmi regis Anglorum et " mee et corum de quorum falute fpecialit. injunctu' eft michi p'cu" rare et p' exca'bio XX et V acrar. terre que infra "parcum meum "de Wikeham continentur" - The Saxon part being an offtrait, the original inftrument is engraved on the oppofite page.

The firft thing remarkable in the inftrument is, that it is given in two languages; the Saxon is not the tranflation of the Latin made after the execution of the Deed, nor the Latin of the Saxon: but both are originals. And this, it feems, was the cuftom at this time, and during the reigns of the firft Norman kings, as appears from feveral originals in the poffeffion of T. Afte, Efquire [b], and others. In the Textus Roffenfis, pag. 145. you have an inftrument of the Conqueror's in Latin, with the Saxon following. Indeed in the copy Mr. Hearne printed from, the Saxon part is omitted, but
[b] The feal in thofe charters are not pendent at the bottom, but affixed to the left fide of the charter.







 scopfalse $x=$ Nicchan.






$\qquad$
$\qquad$










 Thatiowalater

in my MS tranfrript of that book, made under the infpection of Mr. William and Mrs. Elizabeth Elftob, the Saxon is inferted, pag. 105. and it is alfo printed in Mr. Whatton's Anglia Sacra, Vol. I. pag. 336. And in the old Regifter or Chartulary of the church of Lincoln, lately recovered to that fee by my moft valuable friend the prefent Bifhop, an inftrument of William Conq. is entered in Latin, but in the margin is written, "Item alia charta Anglice " /cripta continetur in eadem." The Latin here was neceffary, becaufe the principal parties, Odo and the Abp. were both Normans (as likewife was Hamo the Theriff), and probably underftood not the Saxon tongue : but the king's fubjects being in general at that time Saxons, for that reafon it was drawn up likewife in that language. And hence in after-times charters were directed "et "Francigenis et Anglis." But for the further illuftration and confirmation of this, it is very neceffary here to remark, that, from the time of K. Aelfred, it was cuftomary amongft the Saxous to iffue their charters in both the French and the Saxon character, from whence it was a very eafy tranfition to apply more tongues than one. Obferve the words of Ingulphus: "Detuleram . . . . . . "chartas etiam Edredi quondam regis, et reftauratoris noftri, ac "Edgari regis noftri confirmatoris, et aliorum regum Anglorum poft " eos fuccedentium ufque ad haec tempora noftra, quae partim "duplicate tam Gallica manu, quam Saxonica fcribebantur" [c]. And in Henry III's time, the fentence of excommunication againft the infringers of Magna Charta is directed to be publifhed both in Euglifh and French [d]. Thus, therefore, the deeds being twins, but in effect one, a comment upon one will ferve for an illuftration of the other.

Cantuariensibus.] This gentile noun is here, and below, formed after a poetical manner ; and in the the fame fhape you will
[c] Ingulphus, pag. 85 .
[d] Annal. Burton. pag. 333. See the fame Annals, pag. 372. 416. Vol. I.

## $33^{8}$ On a Deed of Odo, Bifbop of Baieux.

find it in a metrical infcription cited by Mr. Somner in his Antiq. of Canterbury, pag. 126. In profe we have it commonly Cantuarienfis.

Fidelibus.] In the Saxon pezeqar, Thegns, and fee Text. Roffenfis in Angl. Sacr. I. pag. 336.

In honore Sanctae Trinitatis.] For, in honorem. This is ufual in infcriptions, as in one in Poftling church, Com. Kanc. and another in Afhbourn church, Com. Derb. both of them antient [ $e]$. It occurs alfo in good authors, as Vi"g. Aen. III. 406. See the excellent Duker ad L. Florunn, Lib. III. cap. xx. Pitifc. ad Q. Curt. Lib. IV. cap. ix. § 25 . and Joh. Vorftius ad Sulp. Sever. de Vita Martini, cap. 10.

Has quatuor Dennas.] This is the word fo frequent in tlie termination of names of places in the Weald of Kcrt, and fignifies a low place or valley, from the Anglo-Saxon word expreffed in the other dced. See alfo the Philof. Tranfact. No. $37^{2 .}$; hence the Englifh word den, "ferarum five latronum fpelunca."

Meae.] Lege, nuâ.
Having done with the phrafeology and expreffions, I now go upon the Deed itfelf. The inftrument is undoubtedly genuine; and yet John Rous, the Warwick Antiquarian, exprefsly tells us, that Henry I. was the firft of our kings that made ufe of a feal of wax, Roffus, pag. 138. But this author certainly errs; for, in Sandford; we have impreffions of the kind, both by William the Conqueror and William Rufus, which no body difputes; not to mention the feals of Edward the Confeffor, appealed to by Sir William Dugdale $[f]$, Mr. Carte $[g]$, and others.
[c] See alfo Joh. Roffus, pag. 24, 47, 53.209. So in Nomine, ibid. pag. 54. Add. Bede, pag. 131. Dugd. Monaft. IL. pag. 125. III. pag. 220. Marm. Uxon. pag. 62. Ann. Burtort pag. 259.
[ $f$ ] Hiff. of WarwickThire, pag. 6\%2.
[ g ] Hift. of England, Vol. I. pag. 374.

The park at Trendley is mentioned, but without a name, in Domefday Book, where, under the title of Terra Epijcopi Baiocenfis, we read, as I have it from Sir Edward Dering's extracts;

In Donamesford Hundred.
In Eüs ten' in đnio Wickeham $\underset{\sim}{\text { p iv folins fe defedt. Třa ẽ ix caĩ }}$ in dinio funt ir car̃ \& xxxvi vilti cum xxxir cott hĩt $1 x$ car̃. Ibi Ecctia, \& unus pubr qui dat xl fol' $\mathfrak{p}$ annum. Ibi unus parcus, \& ir molini de t folid. \& in faline de xxxin denar' \& mi pifcarie de iv folid' \& xxxir acre prati. Paftura ad ccc oves, \& ad xxxir anim' Sílva $q^{2} t e r$ $x^{x^{t i}}$ porc. T. R. E. valebat $x x v$ lib. quando recepit $x x$ lib. modo $x x x$ lib.

IT is, neverthelefs, omitted by Mr. Lambarde [b]: and whereas Philipot reprefents it as an inclofure, I muft think he is miftaken as to that ; for the archbinhop's land is not only faid to lie witbin it in our Deed, but it is alfo faid exprefsly not to be inclofed in the following extract taken from a MS in the Dering Library, intituled, "Index alphabeticus per loca Cantiana et per nomina virorum "compofit. ad literas patentes, ad claufa, et ad Efcaet. Turr. "London. 1633." where we read as follows;
"Wicкнам maner. extent. ejufdem cum feria ultra aquam ib'm " et quodam parco non claufo in quo funt cc acr. bofci, in quo maner. " heredes Rogeri Daniell et anteceffores fui, \&c. habent pafturam ad " vir boves et cc oves in Grenemerfh et alibi, et tempore Pannagii xx " porcos et unum aprum. Efc. $3^{\circ}$ Hen. 6. No - - poft mortem "Ed. Com. March." So that, for aught I know, Woodftock may ftill be the oldeft inclofed park in England, notwithftanding this of Trendley (or Trindlega, as I have feen it written anciently) was in being fo long before it. The words of John Rous, relating to Woodftock, are thefe, fpeaking of Hen. II. "Etiam in Anglia " parcum de Wodfock cum palacio infra praedictum parcum, qui " parcus erat primus parcus Angliae, et pro eo fiendo plures villae

[^49]$340 \quad$ On a Deed of Odo, Bifoop of BAIEUX.
"deftructae funt, et continet in circuitu feptem milliaria Anglicana," Roffus, pag. I38. The author by primus here does not mean firft in dignity, but firft in time, as is evident from thefe words a line or two below, "Hujus rei exemplo ceteri domini imparcaverunt "certas terras fuas." See Dugd. Warwickfhire, pag. 304.

As to the date of the inftrument which I confider next, Plilipot, you fee, fixes it to the 2oth of William the Baftard; but this cannot be endured, fince Lanfranc and Odo could not poffibly have any dealings together fo late as A. D. 1086. they being then profeffed enemies, and Odo then a prifoner in Normandy. King William had heaped all manner of honours, great pofts, lucrative employments, and vaft poffeffions upon this brother of his; but he behaved himfelf fo ungracioully, fo infolently, fo ambitioufly, being faid to afpire not only to the Papacy [i], but alfo to this crown [ $k$ ], that, in the year 1082, the king found himfelf obliged to put him in prifon. The king feized him himfelf in the inle of of Wight; declaring, at the time, that he laid hands upon him, not as bifhop of Baieux, which would have been invidious, but as Earl of Kent, a diftinction fuggefted to him by Abp. Lanfranc, as Knyghton exprefly informs us [ $l$ ], who likewife was the perfon that perfuaded him to this act [ $m$ ]. Odo was detained in cuftody in Normandy from that time till within a very fhort while before the death of his brother William; when obtaining his liberty, but not without much folicitation, the brother confenting to his releafe with great reluctancy $[n]$, he purfued the archbifhep with the utmoft malice and revenge [0]. Lanfranc was made archbifhop in the year
[i] Lambarde's Peramb. pag. 151. Rapin, I. pag. 179.
[k] Lambarde, ibid.
[l] Knyghton inter X Scriptores, col. 2359.
[m] Ibid. Sandford Genealog. Hift. pag. 20. Lambarde, pag. 151.
[ $n$ ] Rapin, pag. 180. et Annot.
[0] Knyghton, l. c. Brompton, col. 984. Simeon Dunelm, col. 214.

1070, and confequently fome time between thefe two dates of 1070 and 1082 this exchange of land muft have been made between the two prelates, and probably about the year 1075. 'Tis obfervable that the Abp. of Canterbury had no lands at Wickham when Domefday Book was made. An. 1086, and that Hammo, or Hamo, to whom the Deed is addreffed, was fheriff of this county of Kent in the faid year 1075; for Ofward, who was fheriff in the time of Edward the Confeffor, had loft that office (which was in thofe days a beneficial employment) and probably at the acceflion of the Conqueror, as I learn from the following extract from the record of Domefday, "Teftantur quoque quod Hagelei de ifto m'o ablata "eft, que fe defendit p" dim. folin. Hanc terram tenebat vicecomes, "et quando vicecomitatum amittebat in firma regis remanebat," $\& c .[p]$. Ofward was a Saxon, and, upon the revolution or change of government at the Conqueft, was obliged to give way to a Norman fucceffor, thefe important places of truft being in general beftowed on the new-comers. Hamo, the now fheriff, was Hamo. de Crevequer, or de crepito corde, as we are informed by Mr. Philipot, pag. 18. and certain MS papers of Sir Edward Dering: he continued fheriff all this reign and the next, and is often mentioned as fuch in Domefday Book.
These particulars are all fufficiently clcar; however, there is a difficulty in regard of the king's feizure of Odo, which merits fome notice. The king, 'tis faid, confifcated his effects [ $q$ ] at that time, viz. in 1082; but how comes it to pafs then that Odo has fuch vaft eftates in Domefday Book, or in 1086? I anfwer; either the king did not feize his eftates, when he attached his perfon; or ${ }_{2}$ the furvey being begun in r.080, and finifhed and tranfcribed in so86, this county of Kent was difpatched in the firft two years,
[ $p$ ] MSS ${ }^{\text {Papers }}$ of Sir Edward Dering, relating to the Sheriffs of Kent, [q] Rapin. I. pag. 179.
and when the whole was tranfribed from the feveral returns in 1086, the fcribe had no regard to any alterations that might intervene after the returns were made, but took the returns as he found them. By which means, although the bifhop had loft his lands before the record was completed in the manner we now have it, yet they would neceffarily ftand there inrolled. But I incline to the former opinion, namely, that the king did not deprive him of his lands; for, hid he done that, Odo could fearce have left behind him at his death fuch immenfe wealth as he is faid to have done $[r]$. But enough of this; I go on to obferve,

That the church of Canterbury, now called Chrift-church, was at this time facred to the Holy Trinity, as appears from many places in Domefday Book [s]; and confequently, when in the Saxon part it is called Xper cificean, this has no peculiar meaning, but is to be underftood in the common fenfe, all churches being in fact the churches of Chritt.

And thus having run over the Deed, I proceed to the feal, which is indeed very curious, and is here ingraved. 'Tis, perhaps, the only feal of Odo this day extant, at leaft it is the only one I have ever feen. It may be doubtful whether it is an obverfe and reverfe, as is common in great feals, or two different feals. I incline to the former opinion. In this cafe, Odo is reprefented on horfeback with his fword and fpurs as an earl, on one fide; and on the other, ftanding with his crofs or paftoral ftaff as a bifhop. 'Tis the fame perfon on both fides, as appears from the Tonfure. Odo had been made bifhop of Baieux by his brother, and very foon after the Conqueror's arrival in England was created by him earl of Kent ; and one caufe of the king's apprehending him in the ine of Wight, was, as Mr. Lam-

[^50] barde informs us, his refufing to furrender this county [ $t$ ]. For the earldoms at this time were not titles of, honour only, but places of office and truft. And to enumerate on this occafion the reft of his grand titles and offices, he was chief jufticiary of England $[u]$, treafurer [w], conftable of Dover Caftle $[x]$, and in his brother's abfence A. D. 1067 was joined with Fitz-Onbern in the regency of the kingdom $[y]$; he was regent again A. D. 1074 [ $z]$. The immenfe power and grandeur of this prelate is well expreffed in thefe words of Ingulphus, pag. 78. "Inveniens . . . . archiepifcopum "Lanfrancum, et dominum Odonem epifcopum Baiocenfem fratrem $\propto$ uterinum domini regis, ipfumque Cantuariae comitem, et princi" pem palatii, quorum nutu et confilio tam rex ipfe, quam regnum "s ejus univerfum in omni negotio regebatur, caufam mei adventus "confidenter expofui," \&c. Odo's eftate was prodigions, fince we find from Domefday Book he had no lefs than 180 , or, as Dr. Brady writes, 184 fees in the county of Kent, befides a great many more in others [a]. He was by nature of a martial difpofition, as is evident, from his being employed by his brother, Anno 1080, to ravage the county of Northumberland [b], and by the fout oppofition he made to his nephew William Rufus in the beginning of his reign [c]: The diftinction of his epifcopal and civil character is properly expreffed to us on this feal, as indeed it might well be; this prelate; in his fubfcriptions, defcribing himfelf in both his capacities, as ais ecclefiaftic, and as a lay-peer. Thus in the inftrument of accord be-
[ $t$ ] Lambarde, Perambulation, pag. 15 5 .
[u] Rapin, I. pag. 18.I. in not.
[w] Philipot, 1. c.
[x] Lambarde, pag. 150 . MS Hift. of the Confables by Sir Edward Dering,
[y] Rapin, pag. i68. Brompton, col. Dcccclxil, Lambarde, pag. 222.
[ $\approx$ ] Rapin, pag. 175 . et annot.
[a] ld. pag. iz2.et not.
[b] Erompton, col. peccelxxvir. Simeon Dun. col: xlvire.
[c] Id. col. deccclxxxiv. dcccclxxkvi. Simeon, col. ccxiv. ccyyi. Philipot, pag: 344. Sandford, pag. 20.

Ir may be doubted whether it be a crofs or a paftoral ftaff which he holds in his left hand. The Abunah of Aethopia carried a crofs [ $e$ ]. But there is this following very remarkable paffage in Sir Philip Skippon, concerning the Greek archbifhop of Philadelphia; " He " had a long ftaff, black, and filvered over; the top of it was " like a crutch" $[f]$. Skippon looked upon it to be a crofier or paftoral ftaff, and I incline tothink this of Odo's to be fuch; for the impreflion on this fide agrees perfectly with the defcription which Dr. Thoroton gives of a feal belonging to the abbey of Felley in Nottinghamfhire; "there was alfo another writing with an " oblong feal of green wax hanging at it, the impreffion whereof "contained the image of a certain bifhop fanding in his pontificals, " bolding bis epifcopal flaff in bis left band, and lifting up bis right " band to blefs; the circumference of it being, Sigillum Gaufridi " Dei Gratiâ Ebor. Archiep'i." [g].

As to the inferiptions on this feal, they probably conftituted a verfe in rhyme, according to the cuftom of the age, and allufive to Odo's double character as earl and prelate; but the remaining lines are too
[d] Ingulphus, pag. 92.
[e] Hamilton's Voy. Vol. I. pag. 26.
[ $f$ ] Churchill, Coll. of Voy. VI. pag. 513.
[g] Antiq. of Nottinghamihire, pag. 254.
few, for one to make even a conjecture about them, and therefore I Thall not attempt it.
'Tis' obfervable, that Odo, in the Deeds, affumes only his ecclefiaftical title, and, in his fubfcription cited above from Ingulphus, he places the epifcopate before the earldom, from whence it fhould feem, that the reverfe of the feal is put where the obverfe fhould be, and vice verfa. But, perhaps, fometimes one fide of his feal was put firf, and fometimes the other, according to the nature of the bufinefs; and this exchange of land being a meer fecular affair, and relative to his earldom, propriety required that the obverfe fhould exhibit him in that capacity. But be this as it will, the reverfes of feals have fometimes been miftaken for the obverfe. I thall give an inftance of this, and therewith conclude thefe remarks. We have • a feal of the Conqueror's in Mr. Speed [b]: Mr. Lewis, in his Difertation on Seals, takes the obverfe of it for the reverfe, \& v.v.[i]. Mr. Agard, a much greater man, has incurred a like error in regard of that king's file, into which, I think, he was led, by the fame mifacceptation of the feal ; for in Mr. Hearne's Collection of curious Difcourfes, pag. 160. fpeaking of William Conq. he fays: "think" ing himfelf to be a moft happy man to be king over fo worthy " a kingdom, which he placed in his ftyle, and preferred before his "dukedom of Normandy." But the infcription on the feal may "convince any confiderate reader, that thefe gentlemen are both of them miftaken : it runs thus;
> " Hoc Normannorum Willelnum nofce patronum,
> "Hoc Anglis regem figno fatearis eundem."

[b] See alfo Sandford's Genealog. Hiftory.
[i] Speed and Sandford commit the fame error in their types; but Sandford, in his explanation, pag. 5 . takes it right.

346 On a Deed of Odo, Bibop of Baieux.
'Tis plain from the conftruction, that this is the true order; that the title of Normandy is put firft, and confequently, that that fide is the obverfe of the feal. As Normandy is placed firft here, fo I judge it to be on the feals of William Rufus, Henry I. \&cc. where our antiquaries, Speed and Sandford, have run into the fame error. In fhort, thefe Normans feem to have efteemed the dukedom preferable to the kingdom; for William I. in his difpofition of thefe ftates, gave Normandy to his eldeft fon.

## LVIII. The Manner of burienge great Perfons in ancient Tymes: From a MS. in the Poffelfon of Sir William Dolben, Baronet.

HIS is the ordinaunce and guyding that perteyneth unto the worfhipfull beryyng of ony aftate to be done in manner and fourme enfewing.
I. First to be offered a fwherde by the mofte worfhipfull man of the kyn of the fayde aftate and ony be prefente, ellis by the moofte worfhipfull man that is prefente there on his p'te.
2. Item in lyke wyfe his fhelde, his cote of worfhip', his helme and crefte.
3. Item to be hadde a baner of the Trinite, a baner of our Lady, a baner of Seynte George, a baner of the faynt that was his advowre [a], and a baner of his armes. Item a penon of his armes. Ite' a ftandard and his befte there inne.
[a] Or, avowee, i. e. his Patron or Protector.

Ite' a geton [ $b$ ] of his devife with his worde.
4. Item a doubill valaunce aboute the herfe bothe above and bynethe with his worde and his devife wreten therinne.
5. ITEM xii fcochons of his armes to be fette uppon the barres wtoute and withinne the herfe, and iii dofeyn penfelles to ftande aboven upon the herfe among the lytes.
6. Item to be ordeyned as many fcochons as be pilers in the churche, and fcochons to be fette in the four quarteres of the faid churche as befte is to be fette by difcrecion.
7. ITEM as many torches as the faide aftate was of yeares age. And on ev'ry torche a fcochon hangyng. And the beerers of the torches in blac.
8. Item hit is to be ordeyned fandyng $v$ officers of armes abowte the faid hers, that is to fay, oone by fore the faide herfe beryng the cote of worfhipp and he ftandyng at the hede in the mydwarde of the fayde hers, the fecunde ftandyng on the right fide of the herfe in the fore frunte beryng his fwhirde, the thirdde ftandyng on the lifte fide of the fayde hers beryng his helmet and crefte, the fourthe on the right fide of the faide hers in the nether parte of the herfe beryng his baner of armes, and the $\mathrm{v}^{\text {the }}$ ftandyng on the lifte fide in the nether parte he beryng his penon fo ftandy'g til the offeryng. And the baners of the Trinite, oure Lady, Seynt George, and the baner of his advoure, to be fet above in iiii partes of the faide hers and his ftandard alfoo.
9. Item to be ordeyned certeyn clothes of gold for the ladyes of his kyn beyng wtynne the faid hers, and they to ofere the faide clothes of golde.
10. Item a certeyn of innecentes all clothed in white, ev'y innocent beryng a taper in his hande.
11. Item the hors of the faide aftate trappid with his arms, and a man of armes beyng of his kyn upon the fame hors, or ellis ony
[b] I fuppofe for Guidon.
348. Onancient Funeral Ceremonies. other man of worfhipp in his name, havyng in his hande a fpere, fwhirde, or axe, fo to be prefented to the offeryng in the churche with ii worthipful men, oon goyng on yat eon fide of the hors and yat other on that other fide of the hors, and a man ledyng the fame hors.
12. Item the heire of the faide aftate, after he hathe ofered, fhall ftand up'on the lifte fide of the prifte receyvyng the offeryng of the fwhirde, helme, and creft, baner of armes, cote of worfhipp, and penon. It'm ii men of worfhip to ftonde on the fame fide of the prifte, haldyng a bafyn $w^{+}$mony therinne for the offeryng.
LIX. An Extract relating to the Burial of K. Edward IV. From a $M S$. of the late $M r$. Antis, now in the PofSefrion of Thomas Aftle, Efquire.

What fhall be don on the demyfe of a King annoynted.

WHEN that a King annoynted is deceffed, aft' his body is fp'ged, it muft be wafhed and clenfed by a bifhop' for his holy annoyntem', than the body muft be bamed, wrapped in laun, or reynez yf it may be gotyn, than hofyn cherte, \& a perer of fhone of rede lether, \& do on his furcote of cloth, his cap of eftate on his hed, and then ley hym on a fair borde cou'ed with cloth of gold, his ou hande on his bely \& a fep'r in the toder hande, \& oon his face a kerchief, \& fo fhewed to his noblez by the fpace of ii dayez \& more yef the weder will it fuffre.

AND when he may not godely longer endur, takehym away \&bowell hym, \& then eftones bame hym, wrappe him in raynez wele tra-
meled in cords of filke, than in tarferyn tramelled, \& than in velvet, $\&$ fo in clothe of gold well tramelled, \& than led hym \& cofre hym, \& in his leed $w^{t}$ hym a plate of his file, name, \& the date of our Lord gravyn, and yef ye cary hym, make an ymage like hym clothed in a furcote $\mathrm{w}^{t}$ a mantell of eftate, the laces goodly lying on his bely, his fept'r in his hande, and a crown on his hed, \& fo cary hym in a chare open wet lights \& baners, accompanyed with lordes and eftates as the counfeill can beft devyfe, having the hors. of that chare trapped with diu'fe trappers or elles ww blake trappers of blake with fcochons richely betyn, and his officers of armes aboute hym in his cotes of armez, and then a lorde or a knyght $\mathrm{w}^{t}$ a courfer trapped of his armez, his herneyfz upou hym, his falet [a] or bafenet on his hed crowned, a fhylde and a fpere tiil he come to the place of his ent'ring. And at the maffe the fame to be offred by noble ducs. Obit
Edw. $4^{\text {t. }}$
But when that noble p'nce the good King Edward the iiiith was deceffed at Weftm' in his paleys, which was the $v^{\text {th }}$ day of Ap'll, the xxiii yer of his reign ;

First, the corps' was leyde upon a borde all naked, faving he was cou'ed from the nauell to the knees, and fo lay openly x or xii hourez, that all the lordes both fpirituell \& temp'ell then beying in London or ner theraboute, and the meyer of London wt his bredre fawe hym fo lying, \& then he was fered, \&c. \& was brought into the chapell on the morn aft, wher wer fongen iii folemn maffez; firft of our Lady fonge by the chapeleyn; \& fo was the fecond of the courte; the iiide maffe of Requiem whiche was fongen by the bifhop' of Chichefter, and at aft'non ther was fongen dirige \& comendacion.

And after that he had the hole pralter feid by the chapell, and at nyght well wecched with nobles \& oder his f'u'ntz, whofe names
[a] Helmet.
enfuen' like as apperethe in the watche rolle from the firft nyght in tyme he was beryed. And at the maffe of Requiem the lorde Dacre, the queen's chambreleyn, offred for the quene, \& the lordes temp'ell offred dayly at that feid maffe, but the lordez fp'uells offred not to the bifhop' but to the high auter, \& oder the king's $£$ u'nts offred alfo; this ordre was kept in the paleys viii dayez, favinge aft' the firft daye ther was but on' folempn maffe, whiche alway was fongen' by a biflop'; and on Wednyfday the xvii day of the monyth abouefeid the corps was conveied into the abbey, born by diu's knyghts \& efquiers that wer for his body, (that is for to fey) Sir Gelbard Stanley, Sir John Savage, Sir Thomas Wortley, Sir Thomas Molyneux, Sir John Welles, John Cheyny, Maift' of the king's horfe was Hungerforford Guy of Wolfton, John Savacotts, Thomas Tyrell, John Ryfley [or Ryfley], Thomas Darcy, John Noryfe, Loys de Brittayll, \& Pofre Colyns; having vpon the corps a riche \& a large blak cloth of gold with a croffe of white clothe of gold, and above that a riche canapye of cloth imp'rall frenged $w^{t}$ gold and blue filk born by Sir Thomas Seyntleg', Sir Will Parr, countroller, \&c. Sir John Afteley, \& Sir Will'm Stonouar, knyghts. And at cu'y corner a baner: The firft of the Trinite whiche was born by Sir Herry Ferrers: 'The fecound of our Lady born by Sir James Radelyf: 'The iii ${ }^{\text {de }}$ of Seint George, born by S' George Broun: 'The iiii the of Seint Gelbard, born by S' Gilbert Debenb'm. And the Lorde Haward ber' the king's baner next before the corps, having the officers of armez aboute them. Wher was ordeyned a worthy herfe like as it apperteyneth, having before hym a grete pr'effion, and th'archebihop of Yorke, ch'unceler of Ingland, the bifhop of London, the bifhop of Cheft'r, the byfshop of Bathe, the bishop of Chicheft'r, the bifshop of Norwiche, the bifshop of Durh'm, the bifshop of Lincol'n, the bifhop of Ely, the bifshop of Rowcheftr, th'abbot of Habyngdon, th'abbot of Beremondeffey, \& thefe lordes folowed the
corps \& aboute the corps leying theirhandez therto, th'erle of Lincoln, the Marques of Dors', th'erle of Huntingdon, the Vifcount Barkley, the Lord Stanley, \&c. the Lorde Haftings, the king's chamberleyn, the Lorde Dacre, the queenys ch'mberleyn, the Lord Dudly, the [Ld.] Burgeyn, the Lorde Morley, S' Richard Woodvyle, the Lorde Awdley, the Lorde Ferrers, the Lorde Lifle, Sir Gelbard Wodevyll, the Lorde Cobh'm, Lorde Wellez, Sir Joh'n Bourfer, Sir Thomas Bourfer, \& S' Thomas Bourfer of Berneys, which Lordes wer wtin the herfe that fvice, \& on the morn, alfo the f'vice at Weftmynfter was don by the archebifshop of York, \&c. and at the maffe th' abbot of Bermefey was And in that herfe, aboue the: corps \& the clothe of gold abouefeid, ther was a p'fonage like to the fimilitude of the king in habite roiall, crowned $w^{t}$ the verray crown on his hed. Holding in that one hande a fceptr, and in that o'r hand a balle of filuer \& gilte $\mathrm{w}^{t}$ a crofp'ate. And aft that the lords that wer wtin the herfe, and the bifshoppez had offred, the meyer of London offred, and next aft hym the chef juge \& other juges \& knyghts of the kings hous $\mathrm{w}^{\text {th }}$ the barons of the efchequier \& aldermen of London as they myght went to. And when the maffe was don and all other folempnite, and that the lordes wer redy for to ryde; ther was ordeyned a roiall char cov'ed wwlak veluct, having aboue that a blak clothe of gold with a white crofs of gold; vnder that a magefte clothe of blak farfenet, drawen wit vi cofers trapped with blac velvet $\mathrm{w}^{t}$ certeyn fochens betyn vpon farfenct betyn $w^{t}$ fyne gold. Apon the fore hors and the thill hors fate if charet men. And on the iiii oder hors fatte iiii henfhemen. On either fide the forfeid draught went diu'fe knyghts \& efquiers for the body \& other ; fome leying their handez to the draught and fu'me leyding the hors unto tyme they paffed the townes whofe namez enfuen'.

And the Lorde Haward, the kings banerer, rode next before the forehorfe bering the kings baner vpon a courfer trapped $w^{t}$ blak velvet
$\mathrm{w}^{\mathrm{t}}$ diu'fe fcochons of the kings armez with his morenyng hudd on his hed. When the corps $w^{t}$ the p'fonage as aboue $w^{t}$ pro'ffion of bifshoppes in pontificalibz \& the iiii ordrez of frerez was conveyed to the chare. And in ordre as aboue to Charingcrofe wher the biflhop'z fenfed the char, and the lordes toke their horfe, \& fo p'ceded to Syon that nyght, where at the churche dore the biffhoppez cenfed the corps, \& the corps and the p'ronage was born as before into the qure. And ther the bifshop' of Durefm did the f'vee. And on the morn in like ordre as aboue he was conveyed to the chare, and from thens to Wyndefore. Wher at Eton the bifshop of Lincol'n \& the bifshop' of Ely wt the college mette \& cenfed the corps. And fo p'ceded to the caftell gate the archebifshop of York, the bifshop of $W$ yncheftr, cenfed the corps, beying ther $w^{t}$ the bifishop of Norwiche, the bifshop of Durefm, the bifshop' of Rocheftr, $w^{t}$ the chanons of the college and the kings chapell, \& p'ceded to the newe churche wher in the quer was ordeigned a merveillous wele wrought herfe and forthw to dirige. In the euenyng they of the college feid the hole praulter, and ther was a grete watch that nyght by grete lordez, knyghts, efquiers for the body, gentilmen vihers \& other whofe names enfuen'. Firft, win the herfe the Lorde of Burgeyne, the Lorde Audley, the Lorde Morley, the Lorde Lifle, the Lorde Haward, the Lorde Wells, the Lord Delawar, the Lord Fitzhugh, the Lorde Cobh'm, S' John of Arundell, S' Thomas Bourfer of Berneys; knyghts wtout the herfe, S' 'Thom's Seintleger, S' Gilbert Debenh'm, S' Herry Ferrers, S' John Savage, S' Gelbard Stanley, Sir Thomas Wortley, S' Thom's Molyneux, Sir Will'm Parker, Sir Will'm Stonouar.

Esquiers for the body, John Cheyny, maif' of the horfe, Will'm Barkeley, Will'm Odall, Rob' Poyntz, John Ryfley, Loys de Brytailles, Anethe Malyverer, John Sabacotts.

Gentilmen

Gentilmen vfihers, Will'm Colyngburn, Edward Hargill Baff, Nicholas Cromer, Will'm Myddleton, \& Po'fre Colyns, Will'm Clyfford,

Mytton.
Officers of armes, Garter, Norrey King of armes, Glouceft'r. herauld, Ruge Croys, Ginez, \& Harrington, p'fu'nts.

Esquiers of houfhold, Thomas Mortymer, . D'ymok, Redmell, Delámer, Edmond Gèorgez.

Yomen vfshers, Will'm Ryder, Roger Chelfale, George Cheyny, James Pemberton, w $w^{t}$ diu'rs \& many yomen of the crown, and of his ch'mbre \& houfhold, whiche hylden' torchez.

And on the morn', aft' the comendacions, beganne the maffe of our Lady fongen by the byfshop of Durefm, at which' maffe Sir Thomas Bourgchier offred the maffe peny becaufe ther was no grett aftate p'fent, \& aft hym alle other as wer in the herfe, \&c.

After that maffe done, beganne the maffe of the Trynyte fongen ly the bifshop of Lincaln, at which maffe therle of Huntingdon offred the maffe peny. Aft' hym the oder lords and noblez as aboue.

Atte the begynnyng of the maffe of Requiem, the whiche was fongen by the archebifshop of York, officers of armez wente to the veftyary, wher they receyved a riche embrowdred cote of armes, which Garter king of armes hyld $w^{t}$ as grete reu'ence as he cowde at the hede of the feid. herfe till the offring tyme, at whiche tyme, aft' that the erle of Lincoln had offred the maffe peny, p'fented it to the Marquefs of Dors' \& to th'erle of Huntingdon, they to offre it ; and the feid Gart'receyved it ageyn of the archebifshop, and hyld it ftille at the high auter: ende till the maffe was done.

In likewyfe Clarenceux \& Norrey kings of armes refceyved the fhilde, and at the offring tyme p'fented it to the Lorde Maltrevers \& to the Vifcount Berkeley; but ther was a queftion whether the fon. \& heir of an erle fhuld go above a vifcount, \&c.

[^51]Kings of Armes.
Avo Marche and Ireland refeeiwed a rich fwerde whiche had be feat from the Pope, \& in like forme behaued themfelf, and p'fented it to S' John \& S' 'Thomas Bows', the kings aunts fonnez.

Also Cheftr \& Leyceft'r herauldes receyved a bafenet wt a riche crown of gold, and p'fented it to the Lorde Stanley and the Lorde Hafting.

And Glouceft'r \& Bukingh'm, herauldes, wt Rouge croffe, Roffe, Bla'che, Caleys, Ginez, and Berwyk and Harrington p'fyu'nts, went wt the knyghts \& efquiers for the body to the churche dore for to refceyve of John Cheyny maift' of the horfe, the man of armez, whiche was Sir Will'm Parr, armed at all peces, faving he was barelneded, haring an axe in his hand, the polle dounward, and thus accompanyed to the quere dore wher he did alight. And the dekyn toke the horfe which was trapped $w^{t}$ a riche trapper of the king's armez, wher the Lorde Audeley \& the Lord Ferrers receyved the man of armez, and with the forfeid compeny of knyghtes, efquiers, heraulds, \& purfyu'nt, accompenyed hym to his offring; whiche done, eu'y lorde in mornyng habits offred for bymfelf; and aft' them, diu'fe other noble knyghts, officers, \&c. Incontinent that don, the lordez offred certeyn clothes of gold to the corps, eu'yche aft his degree or aftate; that is for to feye, th'erle of Lincoln iiii, becaufe he was the kings nevew, \& fon \& heir of the Duc of Suff'. 'The Marques of Dorf', iiii. Th'erle of Huntingdon, iii. The Lorde Malt'uers, ii, becaufe he was the fon and heir of th'erle of Arundell. The Vifcomnt Berkeley ii. Wn le Debat. Ev'ry baron \& the other knyghts, moorners, becaufe of nyghneffe of bloode.1. I cannot ordre how they offred becaufe the prefe of the people was fo grete betwene them \& me; but the lougheft in aftate or degree by to the corps beganne firft. The namez of the barones \& knyghts aforefeid. The Lord Stanley, the Lorde Hafings. The Lorde Audeley. The Lord Burgeyny. The Lorde Dudley. The

Lorde Ferrers. The Lorde Fitz Hugh. The Lord Delawar. 'The Lord Morley. The Lord Lille. The Lord Cobh'm. The Lorde Haward. The Lord Wellez, \& the Lord Mountjoye. S' John of Arundell, \&c.

## LX. A Remembrance of the Order and Manner of the Burial of Mary शueen of Scotts.

ON Sunday, being the 30 th of July, 1587 , in the 29th year of the reign of Elizabeth, the queens majeftie of England, there went from Peterborough M . . . . . Dethick, alias Garter principal king of armes, and five heralds, accompanied with forty horfe and men, to conduct the body of Mary, late queen of Scots, from Fotheringham Caftle in Northanptonfhire to Peterborough aforefaid, which queen had remained prifoner in England ..... years; having for that purpofe brought a royal coach, drawn by four horfes, and covered with black velvet richly fet forth with. efcotcheons of the armes of Scotland, and little penons, round abont it ; the body being inclofed in lead, and the fame coffined in wood, was brought down and reverently put into the coach, at which time the heralds put on their coats of arms, and bare-headed, with torches light, brought the fame forth of the caftle, about tens: of the clock at night, and fo conveyed it to Peterborough . . . . miles diftant from Fotheringham Caftle, whither being come (about two of the clock on the Monday morning) the body was receved moft
reverently: at the minfter door of Peterborough, by the bifhop, dean and chapter, and Clarenceux king of armes; and, in the prefence of the Scots which came with the fame, it was laid in a vault prepared for the fame, in the quire of the faid church, on the South fide, oppofite to the tomb of Queen Katharine dowager of Spain, the firft wife of King Henry the Eighth; the occafion why the body was forthwith laid into the vault, and not borne in the folemnity, was, becaufe it was fo extreame heavy by reafon of the lead, that the Gentemen could not endure to have carryed it with leifure in the folenn proceding; and befides, was feared, that the fowder might ripp, and being very hot weather, might be found fome annoyance.

On Tuefday, being the firft of Auguft, in the morning, about eight of the clock, the chief mourner, being the Countefs of Bedford, was attended upon by all the lords and ladies, and brought into the prefence chambre within the bifhop's palace, which all over was hanged with black cloath; the was by the queens majefties gentlemen uhers placed fomewhat under a cloth of eftate of purple velvet, where, having given to the great officers their ftaves of office, viz. to the lord fteward, lord chamberlayne, the treafurer, and comptroller, the took her way into the great hall, where the corps ftood; and the heralds having marfhalled the feveral companies, they made their proceedings as followeth.

Two conductors in black, with black ftaves.
Poor women mourners to the number of 100,2 and 2.
Two yeomen harvengers.
The ftandard of Scotland borne by Sir George Saviil, knight.
Gentlemen in clokes to the number of 50 , being attendants on the lords and ladies.
Six grooms of the chamber, viz. Mr. . . . Eaton, Mr. . . . Bykye, Mr. . . . Ceavaval, Mr. . . . Flynt, Mr. . . . Charlton, Mr. . . . Lylle.

Three gentlemen fewers to the queen's majefty, Mr. Horfeman, Mr. Fynes, and Mr. Martiin.
Gentlemenin gownes, Mr. Worme, Mr. Holland, Mr. Crewfte, Mr. Watfon, Mr. Allington, Mr. Darrel, and Mr. Fefcue. Scots in clokes, 17 in number.
A Scottifh prieft.
Mr . Fortefcue, mafter of the wardrobe to the queenis majeftie.
The bilhop of Peterborough.
The bithop of Lincoln.
The great banner, borne by Sir Andrew Nowell, knight.
The comptroller, Mr. Melvin.
The treafiurer, Sir Edward Montague.
The lord chamberlayne, was Lord Dudley.
The lord fteward, was Lord St. John of Bafing.
Two uhers.
Atchievements 'The healme and creft borne by Portculliso' of honorborn
by heralds.
target, borne by York.
fword, borne by Rouge Dragon.
coat, borne by Somerfet.
Clarencieux king of arms, with a gentleman ufher, Mr. Conyngibye.

The corps born by efquires in clokes.
Mr. Francis Fortefcue.
Mr. William Fortefcue.
Mf. Thomas Stafford.
Mr. Nicholas Smith.
Mr. Nicholas Hyde.
Mr. . . ... Howlands, the bifhop's brother. Eight bannerolles, borne by efquires:
J. King Robert impaling Drummond, By Mr.WilliamFittzWilliams. $\left.\begin{array}{l}\text { 2. King James the Ift impaling } \\ \text { Beaufort, }\end{array}\right\}$ Mr. Griffin of Dingley.
3. Guelders,
4. King James 3d impaling Denmark,
5. King James $4^{\text {th }}$ impaling the arms of Henry 7 th of England, $\}$
6. King James $5^{\text {th }}$ impaling Guys,
7. King of France impaling the arms $\}$ of Mary queen of Scotland,
8. Lorđ Darnley impaling the armi Mr . John Fortefcue of of Mary queen of Scotland,

The canopy, being of black velvet fringed with gold, borne by four knights, viz.

Sir Thomas Manners.
Sir George Haftings.
Sir James Harrington.
Sir Richard Knightly.
Affiftants to the body, Four barons which bore up the corners of the pall of velvet.

The Lord Mordant.
The Lord Willoughby of Parham.
The Lord Compton.
Sir Thomas Cecill.
Mr. Garter, with the gentleman ufher, Mr. Brakenbury.
The Counteffe of Bedford, fupported by the Earls of Rutland, and Lincolne, her train borne up by the Lady St. John of Bafting, and affifted by Mr. John Manners, vice chamberlain.
The Counteffe of Rutland, Counteffe of Lincolne. The Lady Talbot, Lady Mary Savell. The Lady Mordant, the Lady St. John of Bletfhoe. The Lady.Manners, the Lady Cecill. The Lady Montague, the Lady Nowell. Mrs. Alington, Mrs. Curle.

The gentlewomen of Countef's and Baronefs's, according to their degrecs, all in Black.

Servants in black coates.
The Countefs of Bedford, 10.
Counteffe of Rutland, 8.
Counteffe of Lincoln, 8.
Lady St. John of Bafing, 5.
All lords and ladyes, 5 .
All knights and their wives $4 *$
All efquires,
I.

The body being thus brought into the quire, was fet down within the royal herfe, which was 20 feet fquare, and 27 feet in height, covered over with black velvet, and richly fet with efcotcheons of armes and fringe of gold; upon the body, which was covered with a pall of black velvet, lay a purple velvet cufhion, fringed and taffeled with gold, and upon the fame a clofe crown of gold fet with ftones: after the body was thus placed, and every mourner according to their degree, the fermon was begun by the Bifhop of Lincoln, after which certain anthems were fung by the quire, and the offering began very folemnly, as followeth.

## The Offering.

Firft, the chief mourner offered for the queen, attended upon by all ladyes. The coat, fword, target, and helme, was feverally carried up by the two Earls of Rutland and Lincoln, one after another, and received by the bilhop of Peterborough, and Mr. Garter king at arms.

The ftandard alone.
The great banner alone.
The lady chief mourner alone.
The trayne-bearer alone.
The two earles together.

The lord fteward, The lord chamberlaine, $\}$ The biffiop of Lincolne alone. The four lords affiftants to the body. The treafurer, comptroller, and vice chamberlaine. The four knights that bore the canopy.
In which offeringe every courfe was led up by a herald, for themore order; after which, the two bifhops and the dean of Peterborough came to the vault, and over the body began to read the funeral fervice; which being faid, every officer broke his ftaff over his head, and threw the fame into the vault to the body; and foevery one departed, as they came, after their degrees, to the bifhop's palace, where was prepared a moft royal feaft, and a dole given. unto the poore.
LXI. Ofervations on the Wardrobe Account for the Year 1483; wherein are contained the Deliveries made for the Coronation of King Richard the Third, and fome other Particulars relative to the Hifory of that Monarch, by the Reverend DoEtor Milles, Dean of Exeter, Prefident of the Society.

Read at the Society of Antiquaries, March 8, 1770.

IT is a misfortune generally attendant on the earlier periods of Hiftory, that they want thofe original and authentick records, which are neceffary to tranfimitt facts and characters of men in a juft and impartial light to pofterity.

This is fuppofed to have been the cafe with refpect to king Richard III; for although the contemporary Hiftorians of our own [ $a$ ] and other kingdoms [ $b$ ] have charged him with a
[a] Arnold, who lived in 1519, publifhed an Account of the Cuftoms of London, with a Chronicle of the Magiftrates of that city, where, under the year 1483 , he has the following obfervation, expreffing, in very defcriptive words, the manner of the young Prince's death. "This year deceffyd the Kynge in Aprell, entring " into the $23^{\text {d }}$ yere of his regne, and the two fons of Kynge Edward were put to "filence, and the Duke of Glouceffer tooke upon him the crowne in July," \& cc.
[b] Philip de Comines fays of Richard the IIId, "Tantoft apres le Roy Edward fut mort, le Roy notre maitre en fut adverti, \& n'en feit nulle joie, ne femblant quand il le fceut, \& peu de jours apres receut lettres de Duc de Glouceftre, qui f'etoit fait Roy d'Angleterre, \& fe fignoit Richard lequel avoit fait mourir les deux fils du Roy Edouard fon frere. Lequel Roy Richard requeroit l'amitie du Roy, \& croy qu'il eut bien voulu ravoir cefte penfion, mais le Roi ne vouloit repondre a fes lettres, n'ouir le meffage, \& l'eftima tres cruel \& mauvais; car apres le trefpas du Roy Edward, le dict Duc de Gloceftre avoit fait hommage a fon neveu, comme a fon Roi \& fouverain Seigneur, \& incontinent apres commit ce cas-Livre vi. chap. 9. Hall gives the fame account, in his Life of Richard III. p. 2.
comp.ication of the moft atrocious crimes; yet Mr. Buck, fired with a $z$ al for the houfe of York, and for the honour of that king (in whofe fervice his anceftor, Sir John Buck, fought in Bofworth Field, and afterwards loft his head for it at Leicefter [ $c$ ]), has profeffedly undertaken to apologize for Richard's character, and, where he could not exculpate him, has taken uncommon pains to extenuate his guilt.

The ingenious Author of Hiftoric Doubts on that reign, has lately trod the fame ground; endeavouring to ftrengthen Mr . Buck's arguments, and infinuating that many of the crimesimputed to that Prince, are to be charged rather to the malevolence and rancour of the Lancaftrian party, then to the demerit of his own conduct. The public, poffeffed of almoft every argument that can be produced for or againft that King's character, will judge impartially on the credit of the Hiftorians on one hand, and on the weight of the objections on the other.

The prefent obfervations are confined to one of thefe facts -the fuppofed murder of Edward V , and of his brother the duke of York. The circumftances which corroborate this fact are drawn from the fierce and haughty difpofition of that prince, his artful and ambitious temper, and the fteps which he took both to obtain and preferve the crown.

The fecrecy of this murder, to which only the few perpetrators and accomplices were privy, muft have left the publick under great uncertainty as to the manner, though they had no doubt as to the reality, of the fact. In fuch circumftances, abfurd and even contradictory reports would arife concerning the furvival and efcape of thefe princes: Had they prevailed during the life-time of their uncle, would it not have been juftly prefumed that they were raifed and propagated by him, as the beft expedient for removing the fufpicion of their murder? But as they feem to have obtained chiefly at the

[^52]Wardrobe Account for 1483 .
beginning of his fucceffor's reign, may they not more probably be imputed to the enemies of the houfe of Lancafter, in order to pave the way for thofe impoftures which they afterwards played off with fo much artifice againft King Henry VII.

Unfortunately the two antient Hiftorians produced by the apologifts to invalidate the pofitive account of this murder, though reporting only common hearfay, do neverthelefs contradict each other in that very report. Polydore Vergil, an hiftorian of no great authority or credit, fays, In vulgus fama valuit filios Edwardi Regis aliquâ terrarum parte migrafle, atque ita fuperfitites effe [d]: But the continuator of the Croyland Hiftory, a contemporary writer of more confideration, tells a very different ftory: Vulgatum eft diEtos Regis Edwardi pueros (quo genere violenti interitus ignoratur) decefffe in fata $[\mathrm{e}]$. It is obfervable that both the apologifts have omitted the word violenti in their quotation of this paffage, though it is a moft expreffive and material part of that author's teftimony, and gives a very different complexion to it; for if they died a violent death, there can remain no doubt by whofe order it was inflicted $[f]$ :

The inupartial reader of our Englifh Hiftory will judge how far the account given of the death of thofe two princes is invalidated
[d] Hift. 1. ii. cap. vi.
[e] Gale's Hift. Angl. Script. tom. I. p. 568.
[f] The Croyland continuator, fpeaking of the removal of the Princes to the Tower, mentions a piece of advice given at that time by fome who were then in the Sanctuary, that the daughters of King Edward fhould be fent abroad in difguifeUt fiquid ditris Mafculis bumanitus in Turre contigerit, nibiloninus, per falvandas perfonas filiarum, Regnum ad veros rediret baredes, p. 567. Mr. Walpole fuppofes this advice to have been given after Richard's coronation-at York, referring the beginning of the next fentence, interim et dum bae agerentur, to that, which was only the laft of many events mentioned in the preceding paragraph, wherein he defcribes the feveral previous fteps taken by Richard III, to ufurp the throne; nor does that author mention the report concerning the Priaces death, till fome fentences afterwards.
by the relation of Perkin Warbeck; and whether that ftrange tale. did not gain more converts, and receive more credibility, from the natural jealoufy and the affected myfterious fecrecy of Henry VII [ $g$ ], than from the weight of its own evidence. I fhall therefore proceed to a fact univerfally acknowledged to be true, though the evidence for it is not certain-that both the Princes were alive at the time of Richard's firft coronation; his jealoufy and vengeance muft have been hafty indeed, had he not fpared their lives for nine days only, the period between his affuming the throne, and his coronation.

The author of Hiftoric Doubts fuppofes that Richard had no fuch evil intention againft his nephews on his acceffion to the crown, and that, inftead of putting them to death, he meant to do honour to the eldeft, by affigning him a refpectable place, and robes of Dignity, at the ceremony of his coronation, fo remarkable for its. fulendor and magnificence. This fact is inferred from a Record fuppofed to be the Coronation Roll of that King, now preferved in the office of the Great Wardrobe [b]; wherein many magnificent $\ldots, \ldots$ wnol robes are faid to have been delivered for the Lord Edward, Sonne of King Edward the IVth; which that ingenious author fuppofes would not have been iffued for any other purpofe but for his appearance at that folemnity: but if his furprife was great at the fight of fuch an entry, how much greater muft be that of his readers at the conclufion he has drawn from it ! The juftice due to hiftory, and to the characters of princes, entitle the public to a

[^53] truc ftate of that fact, an explanation of which cannot be unacceptable to one, who has taken fo much pains to inftruct, as well as to amufe his readers.
The Record to which he refers is not a Coronation Roll, but a Wardrobe account, of which the deliveries for the coronation make a confiderable part. It will be neceffary to quote feveral paffages of this Record, in order to explain the nature of it, and to judge of the evidence it contains. It bears the following title;
"Particule computi Petri Courteys cuftodis magne garderobe D'ni n'ri Regis, nunc D'ni Ric'di Regis Anglie tercii, tam de omnibus et fingulis denar' fummis p'r ipfum receptis et habitis, ac de omnibus et fingulis emptionibus et provifionibus ftuffur' quam de omnibus et omnimodis folutionibus, expencis et liberationibus ftuffurarum, ac denariorum fummis, p'r ipfum fimiliter factis et habitis in officio predicto; videlicet a nono die Aprilis, Ann' D'ni 1483, ufq; feftum purificationis beate Marie verginis proxime fequent'; fcil' p'r 298 dies, facientes 3 quarter et 25 dies."

The indenture prefixed to this account bearing date " June " 27 th, in the firft year of the reign of our Sovereign Lorde "Kynge Richard the IIId, witneffeth, that Piers Courteys the "King's Wardrober hathe taken upon him to purvey by the 3 di "day of Jryell next coming, the parcells enfying agaynf the coro" nation of our Sovereign Lorde"-All which articles it would have been impoffible for him to have provided in fo Nhort a time, had not the greateft part of thefe preparations been already madefor the coronation of Edward V.

The fubftance of the book (for it is not in the form of a roll) contains all the receipts and iffues of the Wardrobe during the period above-mentioned, beginning with an account "of the ferme and "rents of all the manfions tenements and fhoppes belonging unto, " the fame grete wardrobe," which then amounted to the annual fum rol. 1gs. 3 d. [i].
[i] Page 7, b.

This account is followed by a detail of the parcels of drapery and woollen clothe $[k]$; peltry [ $l]$ and 1kinnery ; mercery [ $m$ ]; of divers thynges [ $n$ ] boght within the time of this account [ 0 ]; the parcels [ $p$ ] of the office of the ftable and cellery, in which are mentioned, a Jadel coverd weith blac velvet made of Ael, and nine bors barneys coverd with blue velvet, which appear in the fubfequent pages to have been part of King Edward's furniture. Then follow [q] "the " expences neceffarie made and done within the time of this ac"compt," containing, the wages of femffreffes, taylors, and other handicrafts men, working in the faid Wardrobe about making robes and garments. In fome of thefe articles we may obferve the fondnefs which Richard had for the Boar, his creft. One of them contains [r] a charge "for 8000 bores made and wrought upon "fuftain, at 20 s. per thoufand $[s]$." Another article fhews what difpatch was required in thefe preparations.
[k] Page ro, a.
[l] Page 13, a.
[ $m$ ] Page 18, b.
[ $n$ ] Page 33, b.
[0] In the mercery account, the fcarlet cloth is charged from 8 s . to 16 s . and 8 d . per yard; the cloth engrayne from 10 s. to 13 s.; cloth of divers colours from 2 s . and $2 d$. to 6 s . the yard; and the Ray cloth, ufed in covering the floor for the proceffion, of which there were 5488 ftaves, from 2 d . to 3 d . per ftave.

In the peltry account, the ermine coft from 20 s . to 40 s . each tymbre; the tymbre contained 40 fkins . The backs at 21 or 22 d . the members or bellies of ermine at $6 s$. and $8 d$. There were feveral other kinds of furr, and 68,7 or powderings made of bogy fhanks, at 20 s. per thoufand. Amongft the mercery articles, the velvet coft from 9 s . and 4 d . to 26 s . the yard. Cloths of gold, from 33 s . to $4 l$. the yard. Silk damark at 8 s. per yard. Satyn of filk from 8 s. to 13 s. per yard. Hofen 4 s. the pair. Shoes of Spanifh leather double foled and flops, 8 d . per pair. Shoes of black leather, and flops of the fame kind, 6 d . Long fpurs, parcel gilt, 13 s. 4 d . Short fpurs, 6 s. Black fpurs, 16 d .
[p] Page 40, a.
[ 7 ] Page 54, a.
[r] Page 23, b.
[s] And 5000 more are mentioned in the general acsounts, pag. $3^{\text {r. b. }}$

## Wardrobe Account for 1483 . 367

" Yeven unto divers fkinners by way of reward for theyre " good and hafty expedition of thyre worke, ins. and $8 d .[t]$." The account fpecifies likewife reparations done to the office [u]. The penfions, fees, and rewards, paid by them $[x]$. Stuff $[y]$ remayning at the end of the laft account after the burying of Edward IV [z]- the foraigne account of ftuff [a], 一and the total receipt of ftuff $[b]$.
Then follow the feveral iffues made by the Wardrobe on the King's account, under this title [c]:
"The deliveree of ftuff delivered to for and ayeanft the grete " folemnnitee of the mooft noble coronations, as well of oure So" verayne Lord King Richard the Thirde, as of oure Soverayne " Lady's the Queene, as hereafter feverally is noted and fpecyfyed " in two divers places."
This double entry contains, firft, a particular account of the feveral robes, garments, with their linings, \&c. defcribing the fubftance, colour, and quantity of each, which are entered in one column; and in another, oppofite to it, are fpecified the total quantities of every kind of materials employed in thofe articles.

The particulars begin thus:
" To our faid Soverayne Lord the Kyng for his apparaill, the " vigil afore the day of his mooft noble Coronation, for to ride in " from his Toure of London, unto his Palays of Weftminfter; a
[ $t$ ] Page 58, a.
[u] Page 6I, b.
[ $x$ ] Page 62, a.
[y] It appears that a yearly penfion of 40 s . was paid by the Wardrobe Office to the parfon of Saint Andrew's, at Baynard Caftle, "as by reafon of "the old Graunte of King Edward the Thirde it hath been accuftomed," that is to witt, by 296 days, after the rate of $I d$. $q$. by the day.-Piers Courteys's falary, as keeper of the Wardrobe, was 20\%. per anno
[z] Page 66, a.
[a] Page 67, a.
[b] Page 69, a.
[6] Page 79, a.
" doublet made of two yerds and a quarter and a half of blue clothe " of gold, wroght with netts and pyne-apples, with aftomacher " of the fame lined with oon ell of Holland cloth, and oon ell of " buik, inftede of green cloth of gold,-and a longe gown for to " ryde in, made of eight yerds of p'pul velvet, furred with eight " tymbres and half and ${ }_{3}$ bakks of ermyn, and 4 tymbres, 17 " wombes of ermyns, powdered with 3300 of powderings made " of bogy fhanks, and a payre of fhort fpurs all gilt."

After this account is the following entry [ $d]$ :
"Delivered unto Thomas Tyrrell, occupying' the office of " maifer of the King's horfe; for to cover with a fadell and harneys "f for the King's own perfon, a fadelle and a harneys for his fword " berer, and a hakeney fadelle and harneys thereto, all three " faddels and harneys covered in 13 yerds of crymfyn cloth of " gold wroght with nets of rofes, agenft the time that the King " fhould take poffeffion of his courts at Weftminfter;--and to " cover with a fadel, and a fadell of aftate, all covered in three " yerds and $3-4$ ths of rede clothe of golde, wrought with nets " ayenft the coronation: and to cover with feven courfers fadelles, " I5 yerds and a quarter and half of cryfyn velvet, \&c.
"To our faid foverayne Lord the King, for to have the fame " vigile afore the day of his moft noble coronation, for his feven " Henxemen, the faide feven faddeles covered in crymfyn velvet, " \&c." [e]
"Also for their apparell; feven doubletts made of 15 yards " and 3 -4ths of crymfyn fatyn lince, \&c.-Seven gownes made of " feven half gownes of white clothe of gold $[f]$ ]." May it not be inferred that the half gowns here faid to be converted by Richard into long gowns, were originally defigned for Edward's coronation, efpecially as is this the fole article wanting in this account to make the apparell of Edward's Henxemen correfpondent with that of Richard's.
[d] Page 80, b.
[e] Page 8I, b.
[f] Page 82, bu

The next pages feccify the feveral royal robes, garments, \&c. which were to be ufed in the ceremony of the King's coronation.

The delivery of robes on the morn after that folemnity was as follows [b]:
" To our faid fouverain Lorde the Kyng, for to have unto his " mooft honourable ufe the morne after his moofte noble coronation. "A longe gown made of 8 yerds and $1-4$ th of crymfyn cloth " of gold, wroght with droops, lyned with 7 yerds and a half " of grene damafk:-a long gown maade of 8 yerds, and 3 -4ths " and a half of crymfyn cloth of gold chekked, lyned with 8 " yerds $3-4$ ths and 3 nailles of grene fatyn:-a long gown made " of 8 yerds and a half and half a quarter of p’pul fatyn, lyned " with 8 yerds and a half of white cloth of gold:-a fhorte gowne " made of 3 yerds and a quarter of p'pul velvet lyned with 3 yerds " and 3-4ths of plunket clothe of gold [i]:-a plakert maade of half " a yerd and half a quarter of blac velvet lyned with half a yerd "، and half a quarter of white damafk:-a doublett made of 2 yerds " and half a quarter of grene fatyn, lyned with oon elle of holland " cloth:-a long gown maade of 8 yerds and half of p'pul velvet " lyned with 8 yerds and half of p'pul fatyn :-a long gown of p'pul " cloth of gold wroght with gartiers and roofes, of the gift of our "Souverain Lady the Quene, lyned with 8 yerds of white damafk. " To feven of oure fayde Souverain Lorde the Kyng's Henge" men [k]; that is to wit: 'The lord Morley, Thomas Dacre, Jobn "Beaumont, John Barkley, Edward Welles, Thomas Paton, and " John Croft, for theire apparail ayenft the day of the grete fo" lemnitee of the moft noble coronation of our faide Soveraine " Lorde the King :

## [b] Page 89, b.

[i] Page go, a.
[k] An old Englifh name for a Page, or rather an Equerry, deriv:d fiom the Saxon word benzeft, which fignifies a horfe.
Vol.I. Bbb GSEVEN
": Seven doubletts inaade of 15 yerds and $3-4$ ths of grene fatyn, " 7 long gowns made of 41 yerds and a half of crymfyn velvet, " lyned with 26 yerds and a half of white farfnet, 8 black bon" nets, 8 pair of hofen, \&c. And to everiche of theyme, and alfo "their maifter, 2 paire of fhoon, 2 paire of flops, 8 pair of " botews of Spaynyfh leder among theyme."
Page 92, contains an account of fuffe delivered for the grete foleminite of the moft noble coronation of our Soverain Lady the Quene, the vigil before the fame and afier. Her Majefty was conveyed in great pomp that evening from the Tower of London to Weftminfter, in a litter richly adorned, born by two courfers, and attended by feven ladies on horfeback, and five Hengemen, who rode in womens faddles covered with crimfon cloth of gold, as appears by the following entry :
" To five Hengemen of oure faide Soveraine Lady the Quene, " rydyng in the faide five women's faddelles covered with crymfyn "cloth of gold,-after the Quene rydyng in her litter the vigile " afore the day of her moofte noble coronation, from the Towre of " London unto the Palays of Weftminfter, for their apparel and " array; five doublets maade of 8 yerds and I-4th of crymfyn " fatyn,-five fhort gownes maade of 18 yerds and $3-4$ ths of " blue velvet, \&c."
Against the day of the coronation, the faid Hengemen had five doubletts made of 10 yerds and $3-4$ ths of grene fatyn-five long gownes maade of 28 yerds quarter and half of crymfyn velvet lyned with 23 yerds of white farfnet [ $l]$.
The article relating to Lady Brigitt is added to the foregoing ones $[m]$ :
" To the Lady Brygitt, oon of the daughters of Kyng Edward " the IVth, beying feeke, in the faid Wardrobe for to have for " here ufe, two long pillowes of fuftian fuffed with downe, and " two pilloweberes of holland clothe unto theyme.".
[ 2 ] Page 79, b.
$[m]$ Page 98, an

From which entry I inferr, not that the Princefs was fick in the Wardrobe, but (according to the file of that Record) that being fick, fhe was to have thofe pillows in or from the faid Wardrobe. This entry is a further proof that the Wardrobe Record did not relate folely to the coronation.

The next page [ $n$ ] gives an account "of the liverees of clothing " and lynings delivered ayenft the coronation, as well unto the " lords fpiritual and temporal, as to other divers perfons hereafter " named and fpecified." Thefe liveries were either of fcarlet or red cloth, and contained more or fewer yards according to the dignity of the feveral perfonages. The Archbifhop of Canterbury had 18 yards of fcarlet lined with green damafk; the Bifhops of Durham and Bath 16 yards each ; thofe of London, Exeter, St. Affe, and the Lord Privy Seal, 12 yards; the Lord Treafurer of England and the Mafter of the Great Wardrobe, 10 yards each; the Chief Juftices, the Judges of the King's Courts, and three Serjeants at Law, had 7 yards each; the King's Attorney, 5 yards; the Treafurer of the Houfhold and Secretary to the King, 6 yards; the Comptroller of the Houfe, 4 yards; the Queen's Carver, 7 yards; divers other, officers, 3 yards, and the inferior ones 3 yards each of red cloth. 'The Offices of Treafurer and Comptroller feem to have been then vacant.

At Page 103, we have " the delivery of fcarlet unto divers " aftates of Ladyes, and unto divers Gentilwomen, for the Corona"tion of the Queen - thefe were the Duchefs of Suffolk; three " Ducheffes of Norfolk; the Counteffes of Richmond, Surrey, and "Nottingham; the Ladies Lovell, Fitzburgh the elder and the " younger; Scrope of Maham and Mountjoy; five Dames of " honour and four Gentlewomen, all of whom probably belonged " to her Majefty's houfhold, or had fome particular office affigned " to them at the Coronation. The Ducheffes had 14 yards of "f farlet, the Counteffes 10, the Ladies 8, and the Dames and [ $n$ ] Page 99, b.
"Gentlewomen 7 yards each. The Treafurer of England, and " Mafter of the Wardrobe, had alfo io yards each on this ac" count."

Then follows [0] " the deliveree of divers clothes of gold and " of filke, delivered unto divers aftates of Ladies and Gentilwo" men of divers degrees of the Kyng's efpecyal gift, by his high " commandement, by the advis of his moof honourable counfaille, " ayenft the faid moofte noble Coronation of oure faide Souveraine "Lady the Quene." Thefe are the fame perfons to whom fcarlet had been delivered in the preceding articles. The robes of the five Ducheffes and of the Countefs of Richmond confifted of two gowns made each of 6 yards of different coloured velvct, lined with the fame quantity of different coloured cloth of gold: the gowns of the other Ladies and Dames were of velvet lined either with fattin or damalk; and they feem by the title to have been deliveries out of the ufual courfe, in order to increafe the fplendor and magnificence of that ceremony; and of the like nature is the following article at the end of thefe deliveries:
"To many divers perfons, for to have in hafte, by my Lorde of "Bukkingham's commandement, whofe names were not re" membered, delivered in grete $[p]$."

Then follows an account of the garments for Lord Edzard and bis Hengemen, fpecifying in one column the fort and quantity of ftuff contained in each; and in another the totals of the ftuff, under the following running title $[q]$ : "Yit the deliveree of divers ftuffe " delivered for the ufe of Lorde Edward, fon of late Kyng " Edward IV. and his Hengemen. "To Lorde Edward fon of late Kyng Edward IV. for his ap" parill and array; that is to fay, a fhorte gowne made of two " yerds and three quarters of crymyfyn clothe of gold, lyned with
[0] Page 105, a.
[ $p$ ] Page 109, a.
[g] Ibid.
86 two
" two yerds three quarter of blac velvet;-a long gowne made of " fix yerds and a half of crymfyn clothe of gold, lyned with fix ' yerds of grene damalk; -a fhorte gowne made of two yerds three " quarters of p'pull velvet, lyned with two yerds and a half of " grene damaik;-a doublet and ftomacher naade of two yerds of " blac fatyn;-a ryding gowne made of two yerds three quarters " of blue velvet lyned with two yerds and three quarters of blac " fatyn;-a long gowne and a half gowne maade of ten yerds and a " half of blue velvett, lyned with ten yerds and a half of blac fatyn; " -a doublet maade of a yerd and three quarters of grene fatyn; " -a long gowne maade of fix yerds and a half of purpul velvett, " lyned with fix yerds and a half of ruffet fatyn;-a long gowne " maade of fix yerds and a half of blue velvet, lyned with fix yerds " and a half of black fatyn;-a doublet made of a yerde three " quarters of black fatyn; nine $[r]$ lors harneys, and nine fadell " houfes all made of 36 yerds of blue velvett, and two paire [s] of " hofen made of a yerde and a quarter of broode meighlyn blac;" with feveral other fmaller articles which it is needefs to infert.
" To the Hengemen of the faid Lord Edward, for their apparailt " and array; feven gownes maade of io yerds and three quarters " of grene clothe of gold, and 11 yerds and a half of white cloth of gold, and feven doublets maade of ${ }_{15}$ yerds of blac damafk; "eight gownes and eight hoods of black clothe, made of 20 yerds " and 3 -4ths of blac cloth, \&c."
At Page 111, is "the deliveree of divers clothes of gold and " filk, delivered by the K yng's high commandement, of his efpecial " gift, unto the aftates of lordes and worlhipfull knights and " other divers perfons, ayenft the faid moofte noble coronation of " our faide foverayne Lady the Queene." The perfons to whom
[ $r$ ] Charged in the Parcels of the Stable, Page 41, b. Price of each, 10.s.
[ $s$ ] This Article is charged in the Parcels of Drapery bought, Page If, b. and coft 13 s. and 4 d the yard.

## ObSERVATIONs on the

thefe were given, were the Duke of Buckingham, Lord Scroope of Bolton, Lord of Audeley, Sir Thomas Saintleger, Sir Thomas Montgomery, Sir Thomas Borough, Sir Robert Dymock the King's Champion, Sir Edmond Haftyngs, Sir John Middleton, John Cheyney, William Catefby, and the Earl of Surrey; amongft thefe the Duke of Buckingham, who ftands firft, is thus particularly diftinguifhed: " To the Duke of Bukkinghan, by the King's " high commandment, having chief rule and divifing of the orde"r naunce for oure faide Soverayne Lorde the King's moofte noble "Coronation, for to have of his efpecyal gift, eight yerds of blue "cloth of gold, wrought with droops, and eight yerds of blac " velvet, and twelve yerds of velvet." The other perfonages, who probably had particular offices at the court, had feven yards either of velvet, fatyn, damafk, or camlet; John Cheyne alone had cloth of filver. This paragraph feems to conclude the account of deliveries for the firft Coronation.

The next article, Page I 14, contains, "Stuffe delivered after and " between the mooft noble Coronations of oure fayde Soverayne " Lorde the King, and oure fayde Soverayne Lady the Queene, " unto theyre mooft noble ufes, and unto the ufes of other divers " perfons by the King's high commandment, and the feefte of the «t purificatyon of our Ladye Saynt Marye the Virgine." Thefe are the common and neceffary garments iffued from the Wardrobe for the King's own ufe.

Then follows an account of robes for the King when he was to hold his parliament $[t]$; amongft thefe is mentioned, "A faddel for " the Prynce ayenft his creation $[u]$;" and in the next page, the name of Sir James Tyrell firft occurs as actually Mafter of the horfe to the King:

[ $t$ ] Page 1 16, a.<br>[x] Page 118, 2.

## Wardrobe Account for 1483 .

"To Sir James Tyrell Knight $[x]$, Maifter of the hors of oure " fayde Soverayne Lorde the Kyng, for to have unto his faide "office, to and for oure faid Soverayne Lord the King's ufe, re"ceyved by the hands of John Frifley, clerc of the office of the " ftable of oure fayde Soverayne Lorde the King, the parcells of "ftuffe noted and fpecified in the innere margyns here; to be " employed and expended unto the King's moofte honourable ufe "att the tymes neceffary and requifte:" which parcells he is faid in the following leaf to have for the King's ftore.

The following article, Page 121, fhews that Sir James Tyrell was Mafter of the King's Hengemen at that time.
"' To feven Hengemen of oure faid foverayne Lorde the Kynge, " and to Sir James Tyrell theyre Maifter, for theyre apparail and "a array ayenft the noble creation of my Lorde Prynce, at the "King's Citee of Yorke, \&xc." towitt, ${ }^{6} 6$ ells of Holland cloth, \&c.

The remaining part of this book contains [ $y$ ] the total iffue and deliveree of all the ftuff mentioned in the preceding pages, and ftuff remaining at the end of this account [z].

This circumftantial defcription of the Wardrobe Record is not without its curiofity and ufefulnefs, as it fhews the nature of that Record, and defcribes particularly the royal robes and garments; which, being compared with thofe allotted to the Lord Edward, plainly point out both the time and the ufes for which, thefe latter were iffued.
I shall therefore prefent them under one view, in. two oppofite columns:
[ $x$ ] Page 1 19, a.
[y]-Page 125, a.
[z] Page 133, a.

Garments for King Richard.

For the Cavalcade from the Tower to Weftminfter, on the vigil of his coronation.

1. A long gown to ride in, of purple velvet lined with ermyn.
2. A doublet and ftomacher of blue cloth of gold.

Robes on the morn after his Coronation.
3. Two long gowns of crimfon cloth of gold, one lined with green damafk, the other with green fatin.
4. A long gown of purple fattin lined with white cloth of gold.
5. A long gown of purple velvet lined with purple fattin.
6. A fhort gown of purple velvet lined with plunkett cloth of gold.
7. A long gown of purple cloth of gold, the gift of the Queen, lined with white damark.
8. A plackert of black velvet, and a doublett of green fattin.

Edward.

1. A riding gown of blue velvet lined with blue fattin.
2. A doublett and fomacher of blue fattin.
3. A long and a fhort gown of crimfon cloth of gold, one lined with green damafk, the other with black velvet.
4. A long gown of blue velvet lined with blue fattin.
5. A long gown of purple velvet lined with ruffet fattin.
6. A fhort gownn of purple velvet lined with green damark.
7. A long gown, and a half gown of blue velvet lined with black fattin.
8. Two doublets, one of black fattin, the other of green fattin. For

## WARDROBE ACC.OUNT for 1483. For Richard's Hengemen on For Edward's Hengemen. the eve of the Coronation.

Seven long gowns of white cloth of gold, made out of feven fhort gowns with additions.

No garments on the eve of the Coronation, becaufe the feven fhort gowns which Richard made into long gowns were probably intended for that purpofe.

The morn after the Coronation.

Seven long gowns of crimfon velvet, feven daublets of green fattin.

Seven gowns of white cloth of gold, and green cloth of gold [a].

Seven doublets of black damafk, eight gowns and hoods of black cloth.

How nearly do the robes of thefe royal perfons correfpond with each other, both in number and materials! 'The only difference feems to be, that Richard had a long gown of purple cloth of gold (a prefent from his Queen), inftead of which Edward had a long and a fhort gown of blue velvet.

To ufe the Apologift's words on this occafion: "Let no man " tell me, that thefe robes, this magnificence, thefe trappings for a "cavalcade, were for the ufe of a prifoner." They certainly were not; and therefore we muft conclude that fome were iffued immediately on his acceffion, when it was neceffary and ufual for fuch deliveries to be made. Of this kind were the blue velvet gown made for him, and the cight gowns and hoods of black cloth, charged in this account for his Hengemen, which were undoubtedly the garments wherein they were dreffed at the King's publick entry into London; for it is remarked by Fabian, "that the King was
[a] Charged among the Mercery parcells, page 20, b. and is the only article of that colour in the account.
Vol. I.
Cec
" in
" in blewe velvet, and all his Lords and fervants in blacke " cloth [b].": Some of them were alfo intended for his Coronation, as we may infer from the fimilarity of them to thofe worn by Richard on that folemnity. Thefe robes muft have been already prepared for Edward, as his uncle did not affume the Regal power till five days after the time appointed for his nephew's Coronation. The apparcl of Edward's Hengemen, which confifted of green and white cloth of gold, was rather more magnificent than Richard's, which was oilly of crimfon velvet. The number of their Hengemen were equal. The Queen had only five who attended her in that ceremony [c].

What conclufions then are we to draw from this Record? Had Richard been cruel enough to have exacted fo mortifying a facrifice from his depofed, baftardifed, and imprifoned nephew, as to have dreffed him in the mock pageants of Royalty, and infifted on his walking as a captive to grace the infolence of his triumph; yet furely he could not have been fo deffitute of political wifdom (in which even his enemies acknowledge him to have excelled), as to have exhibited before a numerous crowd of difcontented fpectators, an object fo likely to excite their compaifion in favour of the young Prince, and to kindle their refentment againft the barbarous author of fuch unmerited indignity.
Bur why did not the Duke of York grace the proceffion likewife; for there were no robes provided for him? Was he efcaped out of the Tower? That cannot be fuppofed; for the tale of Perkin Warbeck (and we have no other account of his efcape) connects that event with the death of his elder brother, whom the Apologift, neverthelefs, fuppofes to be fill living. But if the Robes

[^54]Wardrobe Account for 1483 . $3 / 9$ provided for Edward were Royal Rober, the difficulty is removed; and the filence of the Wardrobe Record with regard to his brother may be properly accounted for, by his not being ordinarily entitled to iffues from that office; all the entries in that account (except thofe which related to the Coronation) being fpecified to be only " for the King's or Queen's mooft honourable ufe."

But in what place or order could Edward have appeared at this ceremony? His robes and attendants were royal; and yet he had at that time, neither rank nor precedence, being declared an illegitimate fon of the late King.

The deliveries made on his account, although prior to thofe ifflued for the Coronation, yet (confidering the circumftances of that time) could not fand in any other place. The Mafter of the Wardrobe's account was engroffed and clofed in the beginuing of the following year, when the Act of Baftardry had paffed. In what order then, or under what name or title, could thefe liveries be charged? They could not precede the articles for Richard's. Coronation, for then they muft have bein charged as robes for the King. Piers Courteys, no doubt, underftood the duty of his office too well, to make fo uncourtly an entry; and it would have been a dangerous experiment, at that critical period, to have excited the jealoufy or refentment of his Mafter.

It was not for:Richard's intereft, nor agreeable to his inclinations, that the time or the ufes for which thefe garinents were iffued, fhould be particularly fpecificd. They are placed therefore after the articles relative to the Coronation, amongft thofe iffued by the King's bigh comimandment, which in fome refpects was literally true. It is needlefs to obferve that, when this account was clofed, no other title but that of Lord Edruard could be given to this Prince.

There is another fact relative to this hiftory, wherein the evidence of the Wardrobe Account is material.

Mr. Walpole apprehends that Sir James Tyrell is mentioned therein as Mafter of the Horfe, at King Richard's Coronation ; a circumftance which, in his opinion, difcredits Sir Thomas More's account of that murder; it being inuprobable that a perfon already preferred to fo honourable an office near the perfon of the King would have fubmitted to the ignominy of fo foul a deed.

But the Record itfelf tells a very different fory, which tends rather to eftablifh than to invalidate the Hiftorian's account; for: it was Thomas Tyrell, and not Sir Games, who occupied the office of Mafter of the Horfe to the King at that ceremony; and from this particular manner of expreffing his tenure it may be inferred, that he held this office either as a deputy, or as a temporary. fubftitute. It might have been vacant in the King's hand, as thofe: of Treafurer and Comptroller of the Houfhold were at that time.Whether this was the cafe, or whether he held the office in his: own right; the fuperfeding him in favour of his elder brother implies fome particular merit in the latter, which entitled him to fuch a diftinguifhing mark of royal favour. - It was not till after. Richard's firft Coronation, and juft before the creation of his eldeft fon Prince of Wales, that Sir James appears to have been poffeffed. of that office; for the paragraph which recites the delivery of the ftable furniture to him by the hands of John Frienley, Clerk of the: ftables (which furniture is there called the King's ftore), implies hishaving then firft taken poffeffion of his office. Does not this promotion therefore coincide exactly in point of time with Sir ThomasMoor's account of the murder; and is not that account corrobo-. rated by the many favours and beneficial. grants made to him at and. foon after this period[d]? Did not. the two brothers fucceffively
[d] He had the office of Steward of the Lordfhips of Lanemtherry, Lanthefanta Newport. Wenloke, and Kevoeth Meredith in Wales, and the Marches, for the-

## Sirily.

Sir 1 de
0

1. Sir Thomas Tyrell, Sheriff of EMargaret, daughter of Robert Darcy fex and Hertforthire, 1460, died of Malden. March 28th, 16 Edw. IV. leavin his grandfon, Sir Thomas, fon of William Tyrell, Knight, his heir then twenty-three years of age an upwards. Efceat. an. 16 Edw. IV 13. 7 I.
2. Thomas Tyrell occupying the office of 3. Edward. Man 4 . John. to Ric. to Ric. III. at his coronation.
3. Sir William Tyrell died in his father's lifetime.

Eleanor, daughter of Robert Dar-
cy.
2. James. ter to Chrifto-
3. William. pher, Lord
I. Sir Thomas Tyrell, Knight Banneret, born 1454 as above, Sheriff of Effex 1482.

Betrever,
John $\mathbf{C}$
byhire Willoughby. . Sir Thomas Tyrell of Heron.

Conftance Munday.
John
Mountj
John Tyrell, only fon, died without iffue male.

Anne, da
liam B1

This account of the Tyrell familffice, and verified by other Records, not only proves, agreeably to the acher of Sir James, but alfo that there was then no other Thomas Tyrell, except it were Thomas Tyrell of Okingdon, the younger brother of any authority, and even deftirute of probability.
execute the fame office? and was it not the duty of a Mafter of the King's Hengemen (or Pages) to be in attendance on the King, and probably to fleep in his anti-chamber, whilft the Pages themfelves were employed in menial offices nearer the royal perfon? 'Though Sir James Tyrell was neither Mafter of the Horfe nor one of the King's Hengemen at the Coronation, yet being a follower of the court (as Sir Thomas More defcribes him), and perhaps employed in fome office there; or even as brother to the King's Mafter of the Horfe, it is in no refpect improbable that he fhould be feen in the King's Anti-chamber, where Richard firft propofed to him the nurder of his nephews.
This Sir James Tyrell, of Gipping in Suffolk, [e] was def:ended from a younger branch of the Tyrells in Effex; his father, William Tyrell of Gipping, being the fecond fon of Sir John Tyrell of Heron, in Effex, who was Treafurer of the Houthold to King Henry VI. Thomas Tyrell mentioned in the Record, was younger brother to Sir James, and is called a Knight both by Sir Thomas Moor and the family pedigree, though he did not bear, that title at the King's Coronation. The fon and heir of Sir: James was Sir Thomas, to whom King Henry VII. granted ana efpecial pardon, by the name of Thomas Tyrell, of London, Gentleman, on the 6th day [ $f$ ] of April, in the 19th year of his
term of his life. Pat. 2 Ric. III, p. I. dated Augult gth. He had alfo thic ward and marriage of Robert Arundel Treryfe, fon and heir of John Arundel. Treryfe, Efq; \&c. during his minority. He had the rule of the Caftle of Guifnes, and in the abfence of LQrd Mountjoy was Lieutenant there, and made Governor of: Glamorganthire, though he was fent to Guifnes, Anno 2 Ric. III. The King alfo fent him to Flanders for divers matters, and put him in truft in Wales againft the Duke of Buckingham; he was alfo a Commiffioner for the forfeited eftates of that Duke and 'other ttaitors in Wales and the Märches. See Kennett's notes on Buck's Hiftory, vol. I. p. 552 ; where the grants made to the other accomplices. in that murder are alfo mentioned. King Henry VII. made him Sheriff of Gla-morgan, Féb: 19, anno primo regni. Efceat Roll, p. 4.
\{e\} See his Pedigree in the annexed fheet.
[ $f$, ] Pat. 19 Heary V II. p. 1. m. 5: gave him reftitution of all his eftates which had been forfeited by his father's attainder, who was executed for treafon on Tower Hill on the 6th day of May, in the 17th year of that King's reign. Sir Thomas More's account of the two brothers correfponds with this pedigree ; but the report (which he gives only from hearfay) that Sir James was knighted for that infamous fervice, is certainly ill-founded; fur he bore that title in a patent of the preceding year, wherein he is appointed with feveral other perfons to execute the office of Conftable of England [ $b$ ]. In fact he is mentioned amongft thofe who were made Bannerets in Scotland by the Duke of Gloucefter, on St. James's eve that year [i]. He is alfo placed by Hollinhed as the firft of the Knights who attended at Richard's Coronation.

These accounts of his family feem to correfpond with the fituation and character in which Sir Thomas More reprefents him; who fays, "that he was a brave handfome man, who deferved a " better mafter, and would have merited the efteem of all men, had "6 his virtue been as great as his valour [ $k$ ]." He adds that "he was "s ambitious alfo;" and furely it was no fmall degree of that paffion which could excite him to a rivalry of the King's principal favourites; "for he faw with regret, Sir Richard Ratcliff foar " above him in his mafer's favour [l]." If this character of him is juft, can we wonder that he fhould have been recommended to Richard for an enterprize of this nature, or that he fhould fo willingly have accepted the commiffion?
[g] Pat. 22 Hen. VII. p. I. m. 4.
[h] Rhymer's Fœdera, tom. xii. p. 169.
[i] Harl. MSS. 293, No. 95 .
[k] Kennett's Collections, vol. I. p. 501.
[l] Hall fays, "The man had a high harte, and fore longed upward, not rifing
" fo faft as he hoped, beying hindred and kept under by Richard Ratcliffe and

* Sir-William Catefby, which longyng for no more parteners of the Princes fa-
"c vour, nameli not for him, whofe pride thei knew, would bear no pere, kept him,
" by fecret drifts, out of all fecret truft." Firl year of Richard III. fol. i11.
Upon

Upon the whole, the evidence arifing from the Record in refpect to King Edward V. is fo far from proving that the young Prince either actually did, or was intended to walk at his Uncle's Cornnation, that we cannot infer from it, whether he were then living or dead; and as far as Sir James Tyrell's, or his brother Thomas's name occurs in this Record, they ferve to add probability to the received account of the Prince's murder: Sir James being made to fuperfede his brother as Mafter of the Horfe at the precife point of time affigned by the Hiftorians for this murder, and immediately before the creation of Richard's fon, Prince of Wales; an event to which the lives of the two Princes feemed to be the only obftacle. Impartial judgements will therefore connect thefe two circumitances as dependent on each other; iuferring from the creation of the Prince of Wales, that the lawful heir of the crown was no longer living; as they will from the particular time of Sir James's promotion, and the liberal grants. made to him foon after, that he is not unjufly charged with the perpetration of that act, from which the Apologifts for Richard have not been able to clear him.

## I <br> 

A.

$A$BINGDON, in Berkfhire, churchwardens accounts in the reigns of Q. Mary and Elizabeth,

Academie des infcriptions,
Academy for the fudie of Antiquitie propofed,
iii. Adel Mill, in Yorkfhire, 68
Adrian, Emperour, his character, 114. Agarde, Arthur,
Sinfworth, Robert, xxxvii.
St. Albans Church, built by King Offa, 44. Aldrovandus, on the antique ftatues at Rome,
122.

Alexander, Edward, xxviii, xxxiv. Alfred, King, fettles the difputes at Ox ford,
154.

Alkmonbury Cathedral, 43
Almondbury, fuppofed to be Cambodunum,

72, 222 . Altar-piece, painted, very curious and antient at Weftminfter,
Alanna,
Andrews Lancelot,
37.
217.
__ his letter,
vii.

Anfelm, archbifhop of Canterbury, canonized,
Anfis, John, fen. and jun. xxviii. .Antinous, under the name of Mercury, Vol. I.


## I N D E X.

Aquitain, hiflory of it, defigned by F. Beacons, their ufe and antiquity, 1, \&c.

Lambert 76. Beale, Robert, vii.
Arabian numerals, when introduced, Becket, Mr.
xxxv.

140, 149. Beconagium,
40. Bede, a miftaken paffage of his Ecclefiaftical Hiftory explained, 221 .

Bedwyn Great, Luppofed the Leucomagus of Ravennas, 59.
Beighton, his furvey of Warwickfhire, 60.

Belatucader, a local Deity, worfhiped by the Romanifed Britains, 309.
Belifarius, reftores the ftatue of Marcus Aurelius to Rome. 124.

Bellini, mafter to Giorgione and Titian, 13 I . Belknap family, their arms and creft, 4, 5 .
Benedict, Bifhop of Northumberland, introduced glafs windows and. fone buildings,
Benefield - Ef; rvi.
Bernwood Foreft, ftory of, 176.
Bible, different editions of it, 21, 23:
Bickenhill, 6.

Billing/ley, Sir Henry, xx.
Blackrode, a Roman ftation, $\quad 63,64$ :
Black Prince, letter from him, 212.
Blackwell, Mr. his explanation of a. Greek infcription, 333.

Bacchus, an altar to him at Wilton, 155. Boats, or floating veffels, their origin, 52.
Bagford, John- xxv. - his remarks on brick buildings in England,
Baker, Mr. Thomas,
Ballard, George,
Barnbam, Benedict, xxiv.
xxvi.

Barrington, Hon. Daines, on the Welfh caftles,
278.

Baflet, fuppofed author of the petition to James 1.
xxi.

Bath, hiftory of the Order intended, xxxviii.

Batteley, Dr. John, xxv.

Baxter, William, letters to Dr. Geeky,
205.

Abpuncle's account of the Antiquary Soxxii. Alley, John, Efq; mafter of the jewels to Queen Elizabeth,

Aubrey, John,
170.
xxiii.
L. Aurelius Verus, an infcription to him, 109.
M. Aurelius, his pillar, commonly called the Antonine, 120. him,
Axelodknum,

## B.

Bolton, Edward, xix.

Books wanted, xxx.

Borde, Capt. flain in the Irifh rebellion,
Bourchier, Archdeacon, xxvii.
Bowwhier, Henry, vii.
Bowman, Mr. his remarks on the Irih rebellion, 100. Verus, an infcription to L. Aurelius - explanation of an intaglio of Antinous, 112. Bowyer,
Bowyer, Mr. William, the occafion of his giving fome Saxon types, puncheons, and matrices, to Oxford,

Braich y Dinas Cafle,
Brerewood, -
Brick-buildings, their antiquity in England,
Britain, by whom firft inhabited, 49.
Britannia, prima et fecunda, 219.
Britifo Language, divided into fix dialects,
Brook, Dr. xxviii.
Brook, Roger,
Bepolos, et $\beta_{\text {eór (©), }} \quad 205$.
Brougbton, Richard,
Brudenel, Sir Thomas,
Buck, Sir George,
Buildings, of fone, before the Conqueft,
Bullaeum Silurum of Ptolemy, 43.
Burgbley, Lord William, xix.
Burial, of King Edw. IV.
—— of Mary Quecn of Scots,
348.

-     - in leather,
——of great perfons in antient times,
Durton Dafft, church, paintings there,
Bury, in Lancathire, a Roman ftation, 69.
C.

Caer, in Ireland, what,
Caerleon, in Monmouthnire, the head quarters of the fecond Auguftan legion,
Caerpbily Cafte,
Cafarienfis, Maxima,
Cairneduin, Cairndraidland, or Cairnedruidland,
Calcaria, (Tadcafter,)
Camden, Williame,
ent

Camelon, an ancient city, the Guidi of
Bede, 230, $23^{1 .}$
Campodunum, Campodonum, Camulodunum, or Cambodufum, (Clifton), $62,217,221,225$.
Canterbury, (Durovernum,) 186.
291. Capocii, (J.J.) an wrtift in the $13^{\text {th }}$ century
34.

Caraci, the, 132, 133.
Carew, Richard, viii.
——— Lord, xvii.

Cafaubon, Dr. Meric, $\quad x$ xiii.
Cafler, (Durobrivx, 61.
Cafles in Wales, the work of Ed. I.
——Roman, 282.

Cafle Creft, Roman 290.
Caflc Hill, Yorkfhire, $\quad 70$.
Caflefhaw, places of antiquity near it, 216.

Cavallini, Pietro Romano, maker of St. Edward's fhrine,
Couffennis, (Brig Cafterton, ) $35,{ }_{62}^{30}$.
Cecrops, the leader of an Egyptian Colony to Athens, \&c. 240 , \&c.
Celleni, Bencvento, revived the art of cafting large figures in brafs, 124. Celts, from whence, $\quad 55^{\circ}$ Chapel, fone monument fo called, 315 . Cbuucer cited, 17, 28. Cbichely, John, xxviii, xxxv. Chipping-ongar Caftle, in Eflex, built, Cboit, meaning of the word, $\quad 45$.
Cbri/fian, King of Denmark, admired King Edward's fhrine, 38.

Cimabue, the painter, $34,36,133$.
Clarke, Bartholomew. xx.
Cliffe viii.

The Clochard, or belfry, in the fanctuary at Weftminfter, 4 r . Cnute, the Danifh King, his grants to York Cathedral,

17 r.
Coccium, its true fituation, 63, 65 .

- fuppofed to be Ribchefter, or the 'Pisodzivov of Ptolemy, 66.
Cockly Chapel, Lancafhire, 68. A Coin, with vrbs roma, p.s.i.s. 74. Coins, propofed to be engraved by the Society of Antiquaries, xxxvii. Coins, ftruck by the Kings of England in Aquitain,
Coke, Sir Edward, Ddd2

79. 

Collinfon,

Collinfon, Mr , on the round towers, 305 .
Colomba, the firft Chriftian miffionary received by the Picts, $234^{\circ}$
Compton, Lord William,
Condate, (Kinderton, ) in Chelhire, $2,18$.
St. Comfantine's cell, at Wetheral in Cumberland,
Cope, Walter,
84.

Coronation of Richard III, and Edward $V$, $367,376$.
Correggio.
132 .
Cufoom of burning dead bodies, when is ceafed,
Cowel, Dr.
75.

Cofens, Dr.
Cufos Ferctri,
Creyke, Reverend Mr.
D.

Danum, (Doncafter,)
Danville, Monf. corrected, 225,

Daflet, or Dercet,
Davis, Sir John,

- Dr. John,

A Deed of Odo, in Latin and Saxon,
D'Ewes, Sir Symonds, $335{ }^{\circ}$ Deira,
Deincourt, his burial place,
Dethicke, Sir William,
-_- Sir Gilbert,
Deva, (Chefter,)
$x \mathrm{x}$.
$x x$.
24.
xxxvii.

Devizes Church,
Directors of the Antiquary Society, xxxifi .
Dodderidge, Judge,
Dodfworth, Michael,
Donafelda, not Tanfield,
Donne, Sir Daniel,
Dorfer, Thomas Earl of,
Dowry, Caftle,
Doyley, Mafter Dr.
The Druidis infigne of Pliny
Druids temples in Scotland,
Dugdale, Sir.William,
Durbam, regifter of benefactors to the
Church,
18 I .

## E.

Eadwi, King, nephew to. Athelfan, his grant to York Cathedral, 172. Earle, or Eorle, a Danifh title, 207. Edward the Confeffor, his monument, 32. his donations to Nigel, 176 Edward V. prefumptive evidences of his murder, $\quad 36 \mathrm{I}, 3^{6} 3$ : Edjar, their grants to Edmund Ironfide, the church of $\left.\begin{array}{c}\text { Edwyn, K. of the } \\ \text { Northumbrians, }\end{array}\right\}$ York, 1 170, Northumbrians, 17 I . Egyptian Colony eftablihed at Athens, Elifa, fon of Javan, from whom the name of Elis in Greece, 50.
Elizabeth, Queen, New-year's gifts to. and from, Elfob, William, $\quad$ xxv.
Elizabeth, $\quad$ xxvi.
Ely Cathedral, 43.
Enochi vaticinium, 207
Erdefwicke, Sampfon, ix, xvi.
Erectheus, or Erecthonius, two Kings of Athens of that name, 245 .
Ermyn-freet, from London, weftward,
Eton. College built of brick, $\quad 147$.

## E

Fairs, their origin, 195.

Fairfax, Thomas Lord, the general, pre-
ferves Ulphus's horn,
182.

Fan/baw, Sir Henry, xvii.
Faufina, Saint, her Ibrine, 34.
Fell, Bifhop,
xix. Fell, Bifhop, xxiii.
216. Ferrars, Henry, xix, xx.
ix. Fitzalan, Earl of Arundel, xix.
216. Fleetwood, Sir William, ix.
317. Forty-foot way, 62.

Folkes, Mr. his remarks on the Trajan
and Antonine pillars,
Forum,

## I N DE X.

Forum, fignifies a fair, Frederick, Sir Charles, on the Roman antiquities in Northamptonfhire, 61.

## G.

The Gaer, three miles from Brecknock, a Roman flotation,
293.

Gale, Roger and Samuel, xxvii, xxxiii.
-Samuel, his Commentary on Antominus's Itinerary,
———— on olphus's horn, 168.
66.
-__ on Caefar's paffage, 183.
Garden, Dr. his letters on Britifh antiquities,
312.

Giotto, Scholar to Cimabue. 34, 35.
Glover, Somerfet herald, xx.
Godfrey, foo of Richard de Lucie, Bifhop of Winchefter, 48.

## Godmundham Church,

Godfone, its antient name and quarries,
Gomerians, where frit fettle,
Grants made by giving horns, \& \& c.
177.

Grecian Artifts, made all their fates naked,
Greek Letters, brought from the caff, 156, 159.
Grevile, Sir Foulke
Grilandia, matter of Michael Angelo,
131.

Grimbald, founder of St. Peter's Church, Oxen.

## H.

Habingdon's MS. Survey of Worcefterfire, 14 I .
Hakewill, William, ix.
Hame, de Crevequer, Sheriff of Kent,
Harding, John, his fervices, rifques and mentions,
Hare, Mr.
Hartwell, Abraham,
Harwsod, John,

Haviland, Dr. on the people of Britain,
Hayward, John, 49.

Hearne's, Curious Difcourfes, xiv. Hengemen, 369. Henneage, Michael, x, xvi. - treasurer to the chamber of Queen Elizabeth, 8.
Henry III, rebuilt Weftminfter Abbey, 33, 35 .
Hercules, Ogmius, who, $\quad{ }_{261}^{261}$. Hermathenae, originally from Egypt,
Hermes, the fame with Jupiter Terninalis, 114 .
Herongate, in Effex, a brick house,
Hex $147^{\circ}$
Hi Cathedral, 43 :
axil.
Hobelers, what, 40
Holland, Jofeph, x, xvii.
Holmes, George, xxv.
—— Randal, xxiii.
Honiton, 89.
Horn an ancient Danish one, given by Ulphus to the church of York, r 6 g .
-at Pusey and Mortal, 177.
Hor fley, his Britannia Romano cited and

## cor rected, <br> 67.

Hour-glafs, for the pulpit, 22.
Howard, Lord William, . xvii.
hugh, St. the crucified child, his fhrine, 27.

Hull Walls, built of brick, $\quad 144$.
Hurf-Monceaux, in Suffix, a brick building,
146.
J.

Tache, Robin, xxiv.
James, Sir Henry, xviii.

- Richard, $\}$ thomas, xiii.

88. Fapbet, his fons, 50,51 .
$\mathbf{x x v i}$, xxxv. Javan, the firth polfefor of Greece; 49 ,
xxxv. Iccning or Ikeneld Afreet, $\quad 56,60,73$.
fowl,
fewel, ancient, of the Anglo-Saxons, 16\%.
Indenture, relating to a Burgefs in Parliament, 204 . Ingulthas, Abbot of Crowland, cited, 177. Infcription, to Belatucador, 309. —an Wetheral, Cumberland, 85.
—__ on a rock at Shawk Quarry, in Great Dalfton, Cumberland, 227. ———antient Greek, 155, 333.
_-_ two Roman, in Wales, 295, 298.
_ـ.- unkrown in Wales, 334. - on Catuc, 305.

Fohn, King, a great benefachor to Worcefter, 142. St Jobn, of Dalderby, his hrine, 29. Fobnfon, Maurice, xxviii, xxxvi. papers by, 30,3 . Froland, never fubjected to the Romans, 100.

Ifbmus, between Calais and Dover, 83. fulius Cafar, where he firft landed, 82. ——hens paflage over the Thames, 183.
'Funius, Francifcus, xxiii.
fus Latium, conferred only on ten cities in this ifland,

## K.

Kennet, Bifhop,
xxiv.

Kinderton, in Chethire, the Condate of the Romans,
King/bury Church, Middlefex, built of Roman brick, 148.
Kirkton, more properly Drayton-fake,
Kright, Dr. Samuel, xxvi.
Knowle, in Warwickfhire, arms there,
5.

Kovítodrs, or Pied-poudreux, 201.

## L.

Lailand, Charles, xiii,
Lake, Thomas x.
Lambard, William, x , xvi。
——— his account of Maundy, 8.
Lawton, Mr.
xxviii.

Llandrindod Wells, in Radnormire, a camp or ftation near thereto, . 302.
Lanfranco, Painter, - 133.
Law Stones, $\quad 316$.
Leachel Beandich, or bleffed chapel, in Bamffhire, Scotland, 315 m
Legh, Francis, xi, xviii.
Leigh, Dr. his hiftory of Lancalhire, cited,
66.

Lemons, not wild on Penmanmawr, 291.
Le Neve, Peter, $\quad x x v$, xxxiii.
Lefnes Abbey, account of, 44 .
Letbieullier, Mr. papers by, 26, 56,
73, 75.
Lewis, Mr. on Richborough, 79.

Ley, James, xi.
Leyton, the Durolitum of Antoninus,

## $74{ }^{\circ}$

Lichfield, whence fo called, $57^{\circ}$
Lincoln Cathedral, built by Remigius,
36, 31.
$\begin{array}{lr}\text { Thrine there, } & 26 .\end{array}$
—— regifter, 30.
extraordinary interment, 31.
Lifourn, or Lifnagarvy, in Ireland, piece of hiftory from its Regifter, $\quad 100$.
Lifle, William, xxiii.
Livre de vie, what, 18 I .
Lluyd, Edward, Xxiv.
Londinum, 74.
Loveday, Mr . on fhrines, $\quad 23$.
Lumley, Lord, $x \times$.

Luguballia, (New Carline, 229.
Lyttelton, Bifhop, chofen Prefident of the Antiquary Society, dXxiii, $x x$. -. papers communicated by him, 9, 140, 212, 227, 309.
M.

N.
xxfv. Navigation, its origin,
53.

Necrologion, of Canterbury, 181.
Neitha, the fame Goddefs with Minerva,
251, 255.
Neor, St. divinity profeffor at Oxford, $154^{\circ}$
Neptune, his difpute with Minerva, illuftrated, 257.
Nero, a coloffal figure of him by Zenodorus, 124.
Nicholas, William, xxvi.
Nicholfon, Bithop, xxiii.
Nigel family, 176.
Noel, Laurence, x.
Northallerton Church, 44. Northampton, Earl of, xvi.
Norway, when converted to Chriftianity,
334.

Nundinae, (fairs, $\quad 192=$
O.

Obits, 18 . Odo, Bifhop of Baieux, and Earl of Kent, his hiftory, 335.

- his feal, 342. Ogmius, in Lucian, a Celtic Deity, Oldfivorth, Michael, xi. Oldys, Mr. his conjectures on the author of the petition for reviving the Society of Antiquaries, xxi.
Olenacum, (Old Carlife,) 229-
Ofwald, King of Northumberland, his grants to York,

170. 

Ofward, Sheriff of Kent, 34 I .
Overburrow, (Bremetonacæ,) $\quad 65$.
Ovid, his hiftory of a fox and firebrand,
Owen, Sir Roger ${ }^{1} 39$.
Oxford, claims greater antiquity than
Cambridge, 152.
Painting,

## I N D E X.

## P.

Painting, its rife and fall in divers periods, with the names of the moft cminent painters,
133. —— very ancient, at Weftminfter, 33 r.
The Pale, in Ireland
102.

Paris, Mathew, his hiftory publihed, xxiii, 27.
Parker, Archbinhop, Prefident of the Antiquary Society,
Paferi,
Pafjliere, Simon,
Patter, William,
135.

Paulinus, the Northumbrian apofle,
43, 170.
Pavey, Mr. xxviii, xxxv.
Pcada, the firt Chriftian King of the Mercians, 43 .
Pembroke, Earls of, xx.
Pengwern, the fame with Shrewlbury, 287
Pen y Crug, two miles from Brecknock, a Britih camp, $29 y$.
Pegge, Mr. his papers, 155, 161, 319 ,
Percival, Mr. on Roman roads, $\begin{array}{r}336 . \\ 62 .\end{array}$
Pietro Perugino, Raphael's mafter, I3r,
St. Peter's Church, Oxon, hiftory of,
Peterborough Cathedral,
Petes, an Egyptian Colonift, $\quad 45^{\circ}$ Petition, for an Antiquarian Societ 250. Queen Elizabeth, iii. - to James I, xv.

Pettingal, Dr. on pyepowder courts, 190.

Pezron, ffrictures on his writings, 49.
Phari, or light-houfes, Philips, Sir Edward, Picts, a different race from the Britifh,

230, 233.

- a colony of the Getae,

Piers Plowman, cited,

Pitch-boxes, what,
Plot, Dr.
Michael de la Pole, of Hull, his palace, Portown or Porton, $=144{ }^{\circ}$
Portown, or Porton, 58. Ports of Richborough and Sandwich, $\begin{array}{lr}\text { Portus Iccius, } & 80^{\circ} \\ \text { Powell, Dr. } & 143 . \\ \text { Pro } & \text { xxiv. }\end{array}$
Prayer, againft the invafion of the Turks, 21. Prefidents of the Society of Antiquaries,
Prideaux, Dr. xxxili.
Probus, the Emperor, permitted the Provincials to have wine, $\quad 323$.
Procier, a celebrated hifforian, xxii.
Pfalms, Geneva, 22.
$P_{P u f y,}$, in Berkhire, a horn there, 176.
Pyc-powder courts.
191.

## Q.

2uen's College, Cambridge, a brickbuilding, 2ueries, publifhed by the Society of Antiquaries, xxxviii.

## R.

Raphael,
134.

Rapin, frrictures on his hiftory, 27, 29. Rebellion in Ireland, $1641, \quad 96$. Remigius, Bifhop of Lincoln, $3^{3 \mathrm{~F}}$
$F$. Refa, his fine collections of drawings,
Ribchefler, fuppofed to be Coccium,
Richard, the monk, his VIth and 63,66 . and. IIth Ricbard de Lucie, Chancellor and Chief Juftice to Henry II, Founder of Lefnes Abbey, faved the realm from ruin, projected the appointment of the affizes, became a Bencdictine, bis death and burial, $8 \times c, \quad 44,48$. Richard
I N D E X. ..... 393

Richard de Ware, Abbot of Weftminfter, paved the choir, and was buried in it, 33. - III, evidence of his having murdcred his nephews, $\quad 462$.


Roman Roads, from Silchefter to Old Sarum,


## S.

St. George, Sir Richard,
xviii.

Sanctuary, at Weftminfter,
Sanderfon, Mr.
xxyi, ${ }^{39}$
Sandwich Port, 80, 8 I .
Sarn Elen, or Helen's Caufeway, in Wales,
Savel, - xi, xxiii, xxviii.
Saxon puncheons and matrices given to the univerfity of Oxford, xxvii. Scaurus, M. his temporary theatre at Rome,

Vol. I.

Schmidt, Mr. his two differtations, 238 , 260.

Scots and Irifh, different names of the fame people, 234.
Scottatio, what, 177,
Seals, of wax, their antiquity, 338.
Scbert, the Saxon King, founder of
Weftminfter Abbey, $\quad 3^{6}$.
Secretaries of the Antiquary Society,
Sedleys Sir William, xxxiii.

Sedre, Sir William, xvili.
Segar, Sir William, xviii.
Sengenneth, or Caerphily Caftle, 288.
Severus, his wall, $219,228$.
Sbelleys, their family creft, 4.
Ship, for Frankincenfe, II.
Sbrew/bury, Talbot, Earl of, xvi.
Shrines, two forts, portable and fixed, 23.

at Cat. Alban's, Becke's
at Durham, Edward the
Confeffor's at Weftminfter,
24, 25.
St. Hugh's at Lincoln, Erkenwald's at St. Paul's,
Sbuckford, Dr. a miftake of his, $\quad 159$.
Sibbald, Sir Robert, xxiv.
Sidney, Sir Philip, xix.
Smith, Dr. Thomas, xxiv.
Somner, William, xxii.
Sorbiodunum, (Old Sarum, 56.
Southrope Pits, a Roman burying place,

## 61.

Soutbwell Cathedral,
Spelman, Sir Henry, xuii, xii, 43.
Sir John, xxiii.

Stamford, St. Mary's Church, $\}$ St. Leonard's Priory, 43 .
Stations, Roman, in YorkMire, 215 ,

- 224. 

—_other than what are mentioned
in the Itineraries, 69.
Stebbing, Mr. xxv.
Stephens, Robert, axvi.
Stillingfleet, Bifhop, - xxiii.
Stonar, in Kent,
137. Stone-circles, in Scotland.

Eec
8 r.
Story.

Story of the brazen horfe near the Lateran at Rume,
Stowe, John,
Stradling, Sir Edward,
Strange, Mr. his obfervations on Roman Antiquities in Wales,
Strangeman, Mr.
Strozzi, nephew to the Pope, his character,
Stukely, William, xxviii, xxxiii.
Stukely, Dr. ftrictures on his account of
the Roman roads,

- his account of Weftminfter

San\&uary,
Stukely Church,
Sudley family, their arms and creft, 4,5.
Swale, the river, where Paulinus baptized,
225.

## T.

Talbot, Thomas, xii, xviii.
-- the laft governor of Aquitain, 77 .
Talman, John, xxv , xxxiii.

-     - account of drawings,

Tanner, bihop,
130.

Tate Fr
Taylor, his map of Hampfhire referred to, 60.
Taylar, John, above 130 years old, 230 . He died June, I770;
Temple, or Law Stones, in Scotland,
The Temple Church, 316. Terramet asum prisare, met aquam porrigerc, 208. Theobald, Mr. a paper by him, 15 I. Theotrude, a noble lady, benefactrefs to the Abbey of St. Dennis, 18 t .
Thomas de Cantilupe, Bifhop of Hereford, laft Englifhman canonized, 25 .
Thomas, of Bayon, Archbifhop of York,
175.

Thorefly, John, Archbifhop of Yurk, 180.

Thynne, Francis, xii; xvi. Tickencote Church, very antient,
125.
xii, xvii.
xxiv.
292. xii. 12. 56. 39. 44.
I $\quad \mathrm{N} \quad \mathrm{D} \quad \mathrm{E} \quad \mathrm{X}$. ..... 395

Waliham Abby Church,
Wanley, Humphrey,
44. Wine, imported antiently, 959330. xxv, xxxv. Wifeman, Mr. xiiiquary Society, his plan for an AntiWanfed, in Eflex, antiquities there, Warkhoufe, Mr.
Ward, Mr. on Beacons, -_ on parifh accounts, Watts, Dr. William,
Watfon, Mr. papers by, Weever, John,

$$
74^{\circ}
$$

xxviii.

## I.

I. Worcefer, ftone gate, 140.
11. Workmen, as mafons, \&c. in Britain, at
xxiii. the time of the Romans, 40.

Wen, John, xxiii.
Willh Cafles, their antiquity, \&c. $278,8 \mathrm{cc}$.

- no coins of their Kings,

280. 

Wejton, Robert,
xiii.

Wetherall Cells, in Cumberland, 84.
Wilfrid, St. of York, built many Cathedrals,
43.

Williams, John, xxin. Willis, Brown, xxviii. xxxvi. corrected, Richard, of Andover, his letter concerning the Roman Roads, 60. Wilton, an altar to Bacchus there, 155
Wimborn minfler, Dorfetfhire, $44^{*}$
Wimple Church, rebuilt by Lord Hardwick, 48. Winchelfey, Archbifhop of Canterbury, offerings at his tomb, though not canonized,
26.

Winchefler, City's petition to Henry VI,

Withred, King of Kent, his grant to York, 178.

Wood, Anthony, xxii.
Wood/lock, the oldeft inclofed park in England, 339.

Wray, Daniel, Efq; his notes on the walls of Rome, 128.
————on a ftatue of Venus, ${ }^{1} 35$.
Wrottefly, Mr. xxxv. Whitgift, Archbifhop, Prefident of the

Antiquary Society,
Whitelock, James, xiii, xix.
Wheeloc, Abraham, xxii.
Wharton, Henry, xxiii.
Whitby Church. 45 .

## Y.

York Cathedral, by whom founded, 170. _ different æras of the building, 180.

## Z.

Zuccari, painter: $\quad 3$, $133^{\circ}$

## $\mathrm{E} R \mathrm{R} A \mathrm{~T} A$.

Page 1, 1. pen. f. North, r. North Wen. P. 2, laft line of text, f. XI. r. II. P. 3, l. 5, after fublatus, add aut tumulo, $l .6, f .91, r .9 ; 1.25, f_{0} 184, r_{.}$14P. P. 5, l. 5. f. of the fame, $r$. of the fame form. F. $6, l .17, f$. noth fide of the top, $r$. weft fide of the fofs. P. $7 . l .6, f$. defcription, r. difpofition. P. g, 1. 16, r. Lambard. P. 22, I. I, r. feafon. P, 24, l. 6, after Wefminfter, add [u], and correat sbe reft of the refirences in the page by it. In tbe notes, , I. f. 14r, r. 165, and for the fecond [y], r. [ $x$ ]. P. 34, B. 9, $f$. be being, $r$. he being the perfon ; $1.24, r$. redemptione. P. 41 and $42, f$. chlochard, $r$. clochard. P. 49, iorrite the numbers fiom XII to XVII inclufive, and p. 190, infert XLI. P. 57, l. 6, f. and another, $r$, one another. P. 59, l. 19, f. Cunelio, r. Cunctio. P. 60, title, r. Richard Willis. P. 61 and 79 , in tbe sitles, $f$ : Bart. r. Knight of the Bath. P. 64, l. 11, f. Renigorium, r. Rerigonium. P. 86, l. 23, dele the before Reculvea. P. $92, l .12$, dele the; $l .25, f$. they ere, r. the yere. P. $95, l$. 1 , r. noftrtis. P. 96 , pen. $f$. the r. they. $1^{\prime} .115, l, 1, f$. imputed, r. reputed. P. 121, l. fill up tbe bianes ; 'r. sriontal granite. P, 170, l. 2S, add [m]. P. 173, l. 19, r. [ata; l. 29, r. Jinueltituram; rote a, f. cap, r. C. P. 174, 1. 1 and 2, r. Eximinm and 新er; 1. 27, r. Prebendis; roie [c], dele Tyrell, add [d]. lbid P. 73, i. 24, add [d]. P. 175, l. pen. r. er. P. 176, l. 22, f. Britt. r. Brill. P. 181, $l .5$, after Domitian, adid $\mathrm{A} ; 1.11, \ldots .627$; l. 14, f. ce, r. le. P. 187, laft line, $f$. et r. Ed. P. 195, 1. 8, f. Pannonia, r. Panionia. P. 204, dele, or add ${ }^{\text {to, XLI } ; ~ p e n . ~} f$. Setys, r. Selys; add at the left corner at bottont, Dyliverid. P. 216, l. 24, after military add way. P. 217, l. 9 and 28, f. Manucium, $r_{2}$ Mancunium. P. 229, $1.19, f$. Lugubalif, r. Luguballia. P. 236, l. 8, r. accordingly. P. 238, l.6. f. rechercer, $r$. rechercher; $l$ i. $9, f$. dès là, r. dè là ; l. 14, r. Egiptien. P. 239, l. 13, r. en gaine. P. 240, 1. S, f. que, r. qui ; $1.25, f$. Ztetfes, r. Tfetzes. P. 245, l. 3, put 9 afier Tacite. P. 246, l. 12, a commad after facere. P. 247, I. 9, r. Heniochus. P. 248, l. 19, f. table, r. fable. P. 250, l. 10, f. fefoit, r. faifoit; notes, l. I. f. fc. qui funt, r. ic. v. and 1. so dile tbe commas. P. 251, l. 6, f. cette, r. cet. P. 252, l. 10, $f$. Sablonki, r. Jablonki; notes, l. pen. the biafus is a miffake. P. 253, l. 8, dete 6, and r. 7 ; P. $254,7.9$, f. 2, r. I ; reference 2 ßould come to 1.20 after Egiptien, inflead of $4 ; \%$ 18, Nele 3, whicb comes in l. 20 after Procle; $l .19$, if. vieux, $r$. dieux; $l .23, f .5, r .4 ; l .25, f .6,7, r .5,6$; notes, $l$. , dele le. P. $255,1.7$, after vietricis, add 8. P. 257, nore, r. Pierres gravées. P. 275, notes 1 and 2 tranfpofed. P. 292, l. 2, f. City, r. County ; l. 6, r. 1769. P. $301, l .6,17,2$ 2, $f$. Irvon, r. Ithon. P. 312 , in tifle, add John, before Aubrey. P. $320,1.15$, dele not. P. $324,1.14, f$. not, r. mot. P. 327, notes, l. 6. dele we.




[^0]:    [a] There is a remarkable inftance of this antient cuftom in the Agamemnon of Aefchylus (ver. 290.) where Clytaemneffra informs the chorus of the Greeks having taken Troy the night before, which fhe had learned from the torches or lights, conveyed, by the appointment of Agamemnon, even to Mycenae in Greece. Concerning which Ifaac Voffus thus delivers his opinion: "Quod fi fabulofe " fint faces iftae Agamemnoniae, quas Aefchylus memorát Clytaemneftrae fuiffe "nuntias Trojac captae, a Troja Mycenas ufque; faltem certuin eft veras effe

[^1]:    " potuiffe; cum faces in Ida accenfae facile poffint videri ab iis qui in fummo Athone "verfantur, ac quivis nuntius funiliter per faces traduces ex uno monte in alium " ad remotifinia etiam loca momento pene poffit propagari," (Ad Melam, Lib. II. cap. ii. .p. ifg.) T. M.

[^2]:    [i] I know not what to make of the word cheat, unlefs it be for chet, and that for nanchet, a fmall white loaf. T. M.

[^3]:    [1] The fory of Robin Hood was in high vogue among the common people; as Sloth fayth of himfelf in Piers Ploughman:
    " I cannot Parfitly mi Pater nofter as the Prieft it fyngeth ;
    "But I can Rymes of Robenhode, and Randof erl of Chefter."

[^4]:    [ $m$ ] I fhall beg leave only to add the teftimony of our Englifh Homer:
    O yongè Hewe of Lyncoln, flayne alfo,
    With curfyd Jewes, as it is notable,
    For it is but a lytel while ago,
    Pray eke for us, we fynful folk unftable,
    That of his mercy, God be merciable On us, his grete mercy multiply, For the reverence of his mother Mary.

    Chauc. The Priorefles Tale. T. Ma The

[^5]:    [oj " Ap. Bedam Licidfeld dicitur, et exponitur Campus cadaverum, quia multi "hic fub Diocletiano martyrium paffi funt; ab A. S. Lsce, cadaver. Somnero " autem exponitur Campus irriguus, a verbo Liccian, lambere; quia ab alluente flu"vio lambitur." Skinn.

[^6]:    [q] This coaft or hhore was called "Rutupina Littora." The aefuary flowed up as high as Chartham, about three miles beyond Canterbury, almoft twenty miles in length.

[^7]:    [s] Marh-flete, where fhips could float : The Genlade, orInlet, on the fouth fide of Reculver.
    [ $t$ ] Perhaps Eaftburgh-gate, now Eaftry-gate.
    [u] This Giraldus Cambrenfis calls Exterior Portus, as being betwixt Sandwich and the main fea.

[^8]:    [d] Sir William Temple, Review, p. 17.

[^9]:    [i] Jul. Capitol. Anton. Pius, cap. iv. Verus Imp. cap. ii.
    [k] Jul. Capit. Verus Imp. cap. vii. M. Anton. Philofoph. cap. xiii. cum notis. Cafauboni.

[^10]:    [p] C. Plin. Nat. Hit. lib. xxxyi, cap. 24. § \%-
    [q] Ib. cap. 2.
    ${ }_{[ } r$ ] In Cic. pro M. Scauro Orat.
    $[s]$ I, hb, vii. Epift. 13. apud F. Nardini Rom. Vet. Lib, iii. cap. 7 .
    [ $t$ ] An Account of Statues, \&rc. Engl. p. 285. Fr. p. 527.

[^11]:    Vol. I.

[^12]:    [n] Monafticon Anglic. Vol. III. p. 129.
    [o] Ibid. Hift. Account of the cath. church, York, p. 6.
    [ $p$ ] Monaft. Angl, Vol. III. p. I2g.
    [q] Ibid. p. ${ }^{3} 30$.
    [r] Polychron Higden. lib. vi. p. 273.

[^13]:    [b] Aelfredi Magni Vita per Spelman, in notis, p. 8r.
    [c] Hift of England, Tyrrell, General Introduction.

[^14]:    [ $f$ ] Camden's Brit. in Berkf.
    [g] Parochial Antiquities by Kennet, p. 5 r.

[^15]:    [m] In Suburbio civitatis Andegravenfis, Angerf.
    [n] Vide pag. 2?.
    [0] Monaftic. Anglic. Vol. iii. p. 154 .

[^16]:    [ $t$ ] De Bello Gallico, lib. r.

[^17]:    [ $m$ ] Feftus voc. Nundinae. Dionyf. Halicarn. lib. ii. Macrob. i Saturnal. c. 16.

[^18]:    [Monf. Jakes de Bourbonn, Counte de Pountois.
    Monf. John d'Arioys, Counte d' Eu.
    Monf. Charles de Artoys, Counte de Souggevil.
    $\mathscr{L}$ Le Counte de 'Tankervill. Le Counte de Ventadour. Le Counte de Sauffier. Le Counte de Salefberg. Le Counte de Viendome. Le Count de Wademont. Le Count de Dammartyn. Le Count John de Nafio. Le Count de Salerplok.

[^19]:    'Vol. I.

[^20]:    Ripponden, February 1, 1766.

[^21]:    ${ }^{2}$ Procle, liv. i. pag. 30.
    ${ }^{3}$ Epitre d'Apoll. Thyaneus aux Saïtes.
    ${ }^{4}$ Eusèbe P. Evang. x. 10. pag. 491.
    
    

    - Var. Hift. Chil. xviii, ver. 28.

[^22]:    ${ }^{3}$ V. Hiff. Chil. ver. 18.
    ${ }^{4}$ Haym Teforo Britannico, part. i. pag. 156.
    ${ }^{5}$ Tom. II. pag. 149.

    - Reffitution Chron. d'un endroit de Cenforin par Mr. Boïvin l’ainé dans les Meníl de Lit. de l'Ac. R. des Infc. Tom. IV. pag. 33, et fuivantes.

[^23]:    ${ }^{7}$ Marfham, Sec. viii. Seld. Com. fur les marbres d'Arundel.
    ${ }^{8}$ Arcadica.
    ${ }^{-}$Ifd. Hifpal. Orig. viii. I r
    ${ }^{\text {x }}$ Cedrenus, Gotfridus Viterbienfis, Chron. Parte iv. de Regg. Athen. ch. 9.
    
    ${ }^{3}$ Liv. viii. ch. 53 .

[^24]:    4 In Atticis.
    ${ }^{5}$ Poct. Aftron.

    - In Tragoedia Ione, 1165.
    ${ }^{7}$ De If. Tom. II. pag. 353.
    ${ }^{2}$ M. Michaelis f'etend fort au long à ce fujet daris les Mem. de l'Acad. R. de Gottingen, 'Tom IV. 108. dans une Differt. qui a pour titre, "De Legibus Mofis "- Palaeftinam Populo caram facturis.".

[^25]:    ${ }^{9}$ Annales, Liv. xi. ch. r4:
    
    ${ }^{2}$ Hefych. Paufan. Liv. iv. ch. 19-
    ${ }^{3}$ Paufan. Liv. i. ch. 43.

    * Sigonius de Tempp. Athen.

    5. Homère, Il. B. ver. 552.

    - Liv. i. Tom. I. 33. Ed. dé Weffeling, et pag. 57. Tom.I. de la Trad. de M. l'Abbé Terrafion.
    

[^26]:    ${ }^{8}$ Il y a aparence qu'avant la confone dumot 500 cht , les Egiptiens mettoient la voielle $i$, ce qui feroit er-ichto.
    Er, ar, eri, iri, reviennent toujours dans langue Coftè de là Ofiri $\omega c \neq-\mathrm{lpr}$, le Nil et le Soleil fignifient le dieu auteur de la moiffon et des fruits. or 500
    
    ${ }^{\circ}$ Kirch. Scala, ${ }^{166 .}$ Verfion Cofte, Gen. xl. 17. et xlix. 19.

[^27]:    x N'aïant point vû l'ed. de Germanicus publiée par Grotius, je ne fai fi ces variations f'y trouvent déja.
    ${ }^{2}$ Poet. Aftron. II. I3.
    ${ }^{3}$ Caflandre, verf. 153. Coment. de Tfetzes, pag. 32. Greque de Bàle. Hefych.
    
    ${ }^{4}$ Athenagoras, Leg. pro Chrift.
    ${ }^{5}$ Plutarque, Vie de Lyycurgue.

[^28]:    "Rud. Act. I. " fc. qui funt."
    s On en voit les plans dans les deffeins d'antiq. d'Athènes publiées en Angleterre, par Richard Dalton.

    6 Liv. I. pag. 33.
    ${ }^{7}$ Les réduplications dans les mots Egiptiens font fouvent omifes. On peut fort bien dire Petes pour Petifis.
    ${ }^{8}$ Liv. III. chap. v. ver. 10g. ed. de Gronovius. Bítvs Профйтиs.

    - V. Jamb. de Myfter. pag. 161. ed. d'Oxford, par Th. Gale.
    * Petefuchus ap. Plin. H. N. XXXVI. 13.

[^29]:    2 Coment. fur D. de Sicile, Tom. I. 34 -
    
    

    * Cicero, N. D. L. III. " Minerva fecunda orta Nilo, quam Aegypti Saitae colunt.".

    3 Liv. ii. pag. 36. हєро̀v 'A

    - Gen. xli. ver. 45. en Hebreu, MaDN゙ afenath, et dans la Verf. des ixx. 'Aosivg.
    
    ${ }^{3}$ La Crofe Epift. Tom. III. pag. 155 .
    - Tabl. Panth. Tom. I. pag. 76.
    . Mem de l'Acad, des Infc. Tom. II. pag. 339. edit. d'Amf.

[^30]:    x " Naturae et Script. Concordia, pag. 240. On Croit que l'auteur de ce fcavant Traité eft Mr. Wachter.
    ${ }^{2}$ Pantheon, Tom. I.
    ${ }^{3}$ Hift. du Ciel, I, pag 184.
    ${ }^{4}$ Strabon, liv. xvii.
    
    ${ }^{\circ}$ En Hebreu TD Sait. En Egiptien $\begin{array}{r}\text { Wuit Verf. Cofte Math. xxvi. 30, et }\end{array}$ Scala Kircheri, pag. 178.

    La prononciation de la lettre $\searrow$ Giangia en 1. Cofte eft difficile, et je crois qu'on ne feroit pas mal de la comparer avec le Iie, qui fe trouve dans l'alphabet Arménien parfaitment fous la même forme, dont la prononciation eft par un François dg ante $e$ aux Anglois $j$ confone, aux Allemands Ifch, xuris , doit donc $\hat{\text { être prononcé IJcboit. }}$

[^31]:    ${ }^{7}$ Kimchius in Hofeae, ch. xii. I.

    - En Armenien Efeth.
    

[^32]:    * Coment. fur le le Siftème de Cudwort, 398.
    ${ }^{2}$ Vaillant Aeg. numifm, pag. 214.
    ${ }^{3}$ Coment. fur le Timé, pag. 30.
    
    ${ }^{5}$ De lf. et Of. 355.
    - Ael. Hift. An X. 15.

[^33]:    ? Vignole, Chron. Tom. II. pag. 755.
    ${ }^{5}$ Haim Teforo-Brit. Tom. II. pag. 78.

    - Maimonides in Hilch. Kele Hami. ch. viii. "ubicunque in lege occurrit ש "fchefch aut bad, intelligitur Linum et quidem Byflus." Thucyd. I. i.
    ${ }^{1}$ II. A, pag. 3x. edition de Rome.

[^34]:    $=$ Littera Z. edition de Frilius.
    ${ }^{3}$ Liv, xvii.

    * Gallerié Juftinienne.
    ${ }^{5}$ Tom. VIII. fur l'Tis adorée chés les Suèves.
    - Meurfius Panathenaea, dans le Trefor. de Gronovius, Tom. III. pag. 97.
    

[^35]:    - Ulpien fur Démofthène contra Midiam.
    - Meurfius Panath. pag. 102.

    2 Diodore de Sicile, Tom. I. liv. i. pag. 29.
    ${ }^{2}$ Gruter Thef. pag. 83. 15. Minerve eft nomméc SALVTARIS. Les Grecs l'appellent ' Y y'esa.
    ${ }^{3}$ Voiés le Coment. de Broekhoufe fur Tibulle, 1. i. iii. pag. 27.

    - Paufanias.
    ${ }^{5}$ Montfauc. Diar. Ital. pag. 121.
    - Rufus et Victor in Reg. Efquilina.
    "La Chauffe Pierre gravée.
    ${ }^{8}$ Plutarque de lf. et Of. pag. 363.
    Vol, 1.
    L. 1
    fiftème

[^36]:    ${ }^{5}$ Chap. xvii. ver. 23.

    - Coment. furle Timé, pag. 30.

[^37]:    - Spanheim de Ufu et Praeft. Num. Diff. vi. pag. m. 556.
    ${ }^{2}$ Idem, pag. 331. Cefares de Empereur Julien.

[^38]:    ${ }^{3}$ Novae Edit. Tom. III. Fag. 12. feq.

[^39]:    4 Var. Hif. liv. iv. cap. 8.
    ${ }^{5}$ Vide Verf. Copt. Genef. xx. 3, 5. Exod. xxiii. 12. et cum Art. Mafc. ns occurrit in Scala Kirch. 166. mew quod vertit 1
    
    

[^40]:    ${ }^{7}$ Luciani Dialogus Panis et Merc.

    - De Mafilia cultiff. Gal.iae oppido, Lucanus :
    "s Simulacraque mifta deorum
    "Arte carent, caefique exftant informia truncis."
    Et Div. Chryfort. Serm. xii,
    - Diog. Laert. in Proemio.
    ${ }^{2}$ Phurnutus opufc. Myth. pag. 170.
    2 Cap. ix. Mor. Germ, "Deum maxime Mercurium colunt."

[^41]:    ：Pezron，Antiq．Celt．

[^42]:    4 Itin. I. 459.

[^43]:    ${ }^{6}$ Max. Tyrius.
    
    ${ }^{3}$ Wachter Gloff. v. Bannen.

    - Lib. xii. cap. 20.

[^44]:    ' Ita etiam in lingua Armenica occurrit vox karz, quae currum notat. Junius Obferv. ad Willeram.
    ${ }^{2}$ Quintilian. II. 5. "Plurima Gallica valuere, ut Rheda et Petoritum quoque."
    ${ }^{2}$ Dubito an conferendae voces Arab. تگّ tachuma, terminavit; tacbmon, terminus;" et ${ }^{2}$ Dachumaton, limes pagi.

[^45]:    - Spon. Rech. Cur. d’Antiq. p. cxvii. D. 6.
    - Tale monum. vides apud illuft. Com. de Cailus, Rec. d'Antiq. Tom. I. Pl. lxxwviii. p. 2 ! 7.

    2. Cicero, Att. i. p. 18. "Signa noftra et Hermeraclas, quam commodifime " poteris, velim imponas."
[^46]:    [d] "So well founded is the conjecture, that Edward the firft built what now " remains of the prefent caftle of Caerphily, that Mr. Miller of Warwickfine, " one of the beft architects and antiquaries now living, pronounced it the work of " that Prince feveral years ago, before it was known that Caerphily and Sengen" neth were the fame, and when this vaft Afructure was generally efteemed a Roman " work."

    The late Bifhop of Carlife was fo obliging as to add this confirmation of my conjectures fince the letter had the honour of being communicated to the Society of Antiquaries.

    Vol. I.
    Pp
    Some

[^47]:    [1] Parochial Aptiquities in Hif. of Alcheftor and Burceter.

[^48]:    [b] Bithop Gibfon's Edit. of Camden's Britannia, Vol. II.
    [2] Britania Romana, B. III. chap. i. pag. $3^{6} 3$.

[^49]:    [b] Lambarde's Perambulation, pag. 60.

[^50]:    [ $r$ ] Philipo, Lift of Lord Treafurers. Lanbarde, pag. 15 I .
    [s] Somner, Antiq. of Canterb. pag. 126. Appendix, N ${ }^{\circ}$. I. \& XL. Battely, Cant. Sacr. pag. in 13.

[^51]:    Kal. I.
    Z z
    King's

[^52]:    [c] See his Life of Richard III. Kennet's Coll. vol. I. p. 545.

[^53]:    [g] Lord Bacon fays, "All this time it was fill whifpered every where, that " at leaft one of the children of Edward IV was living; which bruit was. " cunningly fomented by fuch as defired innovation; neither was the King's. " nature and cuftoms greatly fit to difperfe thefe mifts, but contrariwife he had a " fahnion rather to create doubts, than affurance." Life of Henry, VII, in Kennett's Collection, vol. I. p. 583.
    [ $b$ ] From which I have had the opportunity of extracting the following account, by the favour of Mr. Chamberlain, the Kecper of that Record; whofe civility on this occafion deferves a particular acknowledgment.

[^54]:    [b] Fabian's Chron. p. 513 , b,
    [c] Many of thefe articles, which relate to Lord Edward and his Hengemen, are charged in the Wardrober's general account of receipts and deliveries, undiftinguifacd from thofe which were iffued for Richard's Coronation.

